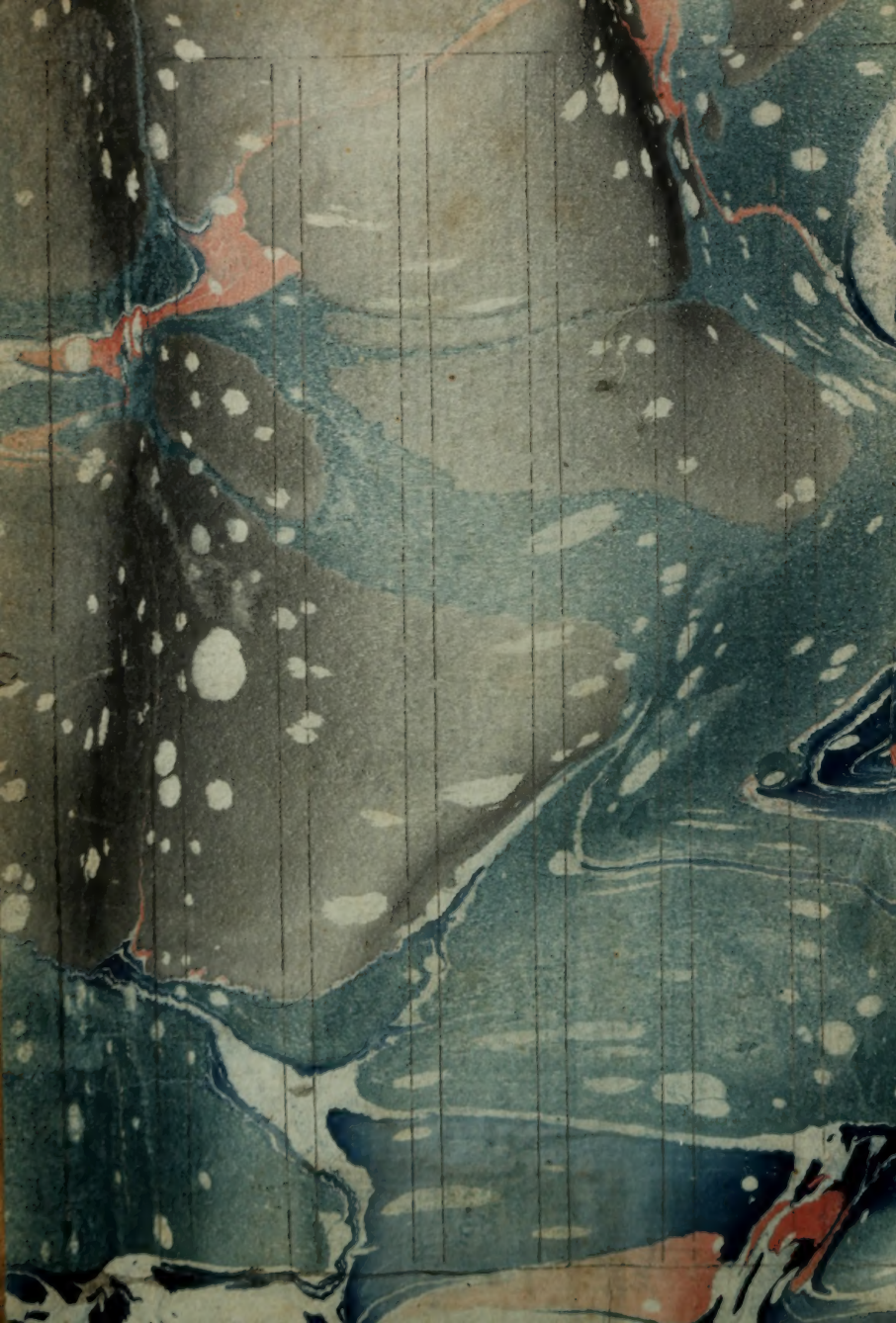




3 1761 07802947 7





LIBRERIA

*Central*

Tel. 23 52 55

Consejo Ciento, 257  
BARCELONA

NUMERO

1476-IX

Pts. 60

CCLXXII-80



COMEDIAS ESCOJIDAS

DE

ANTONIO de

DON FRANCISCO BANCES CANDAMO.

Y TOMO PRIMERO.

---

CON LICENCIA:

*Imprenta de Ortega: Madrid y Junio de 1823.*

COMEDIAS ESCOLIDAS

III

1  
DON FRANCISCO BAXTER CINDARIO

LS

B913co

669890

12.12.57

CON LICENCIA

Imprenta de Oros: Estudios y Talleres

PERSONAS.

ORDEN DE LA

Alfonso, Rey de España.

Don Fernando de Lara.

El Sr. Don Fernando.

Don Juan de Lara.

El Condestable.

Don Juan de Lara.

Don Juan de Lara.

Don Juan de Lara.

Don Juan de Lara.

Don Juan de Lara.

Don Juan de Lara.

# EL SASTRE DEL CAMPILLO.

Don Juan de Lara.

Don Juan de Lara.

Don Juan de Lara.

Don Juan de Lara.

Don Juan de Lara.

Don Juan de Lara.

Don Juan de Lara.

Don Juan de Lara.

La Escena es en el Campillo y en el Estable de

German.

Don Juan de Lara.

Don Juan de Lara.

Don Juan de Lara.

Don Juan de Lara.

Don Juan de Lara.



## PERSONAS.

*Alfonso, Rey niño.*

*Don Manrique de Lara.*

*El Rey Don Fernando.*

*Nuño Almegir.*

*El Condestable.*

*Un Capitan.*

*Juan Prieto.*

*Alcalde, Vegete.*

*Doña Blanca.*

*Doña Elcira.*

*Casilda.*

*Marin, Criado.*

*Gil Polo.*

*Fortun.*

*Soldados.*

*Músicos.*

La Escena es en el Campillo y en S. Esteban de Gormaz.

# ACTO PRIMERO.

## ESCENA PRIMERA.

### DECORACION DE MONTE.

**Tocan cajas y clarines**, y en diciendo dentro los primeros versos, sale *atravesando el tablado Nuño Almegir*, viejo venerable, armado, con calzas atadas, y traerá en brazos al *Key Don Alfonso niño*.

*Dentro Alfonso.*

¡Ay de mí!

*Dentro Todos.*

Traicion, traicion.

*Dentro Condestable.*

Seguid todos al aleve  
sin dejar en todo el monte  
(si acaso en él se guarece)  
tronco que no se examine,  
rama que no se penetre.

*Todos Dentro*

Arma, arma.

*Otros.*

Traicion, traicion.

*Todos*

Al risco, al valle, á la fuente. (1)

*Alfonso.*

¡Ay infelice de mí!

---

(1) *Salen Alfonso y Nuño.*

Nuño.

Vuestra Magestad modere  
su pena, señor, que yo,  
como á mi Rey, inocente,  
libré de una tiranía,  
no temo luego la muerte.

ESCENA II.

*Sale el Condestable y Soldados, acuchillando á Manrique y á Marin, y vendrá armado, y calada la visera, y despues Don Fernando.*

Condestable.

Seguidlos.

Manrique.

No es eso fácil  
que hasta tanto que se aleje,  
en defensa de su vida,  
seré muralla viviente.

Marin.

Y yo, que tengolen mi espada  
mas que una mula reveses.

Condestable.

Leoneses, matadlos, mueran.

Manrique.

Pues ya miro, que se ausente.  
Nuño Almegus con el Rey,  
eso ha de ser de esta suerte.

*Vase.*

Marin.

(1) Un pleito sin blanca sigue  
cualquiera que me siguiere.

*Vase.*

Condestable.

¡ Ah cobardes !

(1)

*Al seguirlos, sale Don Fernando Rey de Leon. (1)*



*Rey.*

¿Qué es esto?

*Condestable.*

Antes, señor, que lo cuente,  
deja que mi furia vaya  
en alcance de un rebelde,  
que lleva al Rey de Castilla,  
hurtado, de entre tu gente.

*Rey.*

¿Qué escucho? siganle al punto,  
cuantos montados hubiere  
del batallón de mis guardas.  
¡Ah castellanos alevés!  
¿estas son vuestras palabras?  
¡Un volcán el pecho enciende!

*Condestable.*

Vamos en su alcance, y nada,  
voráz mi saña reserve.

*Rey.*

Noble Fernán Ruiz de Castro,  
quedaos vos, para que quede  
en vos, quien de esta traición  
me dé la noticia.

*Condestable.*

Atiende:

generoso Rey Fernando  
de León, á cuya frente,  
Castilla, secunda tantas  
vegetables esquivaces;  
apenas hoy al Campillo  
llegamos, donde tus huésteres  
inundan esas campañas,  
cuando del monte descenden,  
en un piélago de plumas,  
que espumas volantes mueve,

cuando salieron de Soria,  
 cuyos altos capiteles,  
 del cadáver de Numancia,  
 pirámides eminentes  
 son, cuyas ruinas caducas,  
 melancólicas, contienen  
 mudos, tristes epitafios  
 que con los ojos se leen;  
 bien, que aun vence el estrago,  
 pues en su contraria suerte  
 una lástima se erige  
 donde un cimiento fallece.  
 Salieron de Soria, digo,  
 con ostentacion alegre,  
 los Concejos de Castilla,  
 los Prelados y Maestres  
 á entregarte al Rey Alfonso  
 (¡ah fortuna! lo que puedes)  
 pues quedando en tiernos años  
 huérfano, á tí te compete,  
 por pariente mas cercano  
 su tutela, y que gobiernes  
 á Castilla, en tanto que él  
 á edad mas adusta llegue;  
 y aunque antes lo rehusaron  
 por no sé qué inconvenientes  
 de política, temiendo,  
 que intentases vanamente  
 introducirte á su Reino  
 (porque tal vez, en fin, suele  
 librarse una tiranía  
 de una verdad aparente:)  
 ó de tu razon instados,  
 ú de el derecho que tienes;  
 pues como son las campañas

Tribunales de los Reyes ,  
 no deja de ser razon ,  
 razon que por fuerza vence ;  
 te hicieron pleito homenaje  
 de entregar solemnemente  
 á su Rey en este sitio ,  
 mas cuando al efecto vienen ,  
 cuando á salvas , y no á choques ,  
 á su vista hicimos frente ,  
 cuando en el campo formaban ,  
 en hileras diferentes ,  
 movibles calles de acero  
 las picas y los arneses  
 Al llegar ( ¡ay de mí ! ) ¿ cómo  
 repetirlo el labio puede  
 sin ser dogal que me ahogue  
 cada palabra que aliente !  
 Al llegar con esta pompa ,  
 donde á las hundosas sienes  
 del rio , que ara estos campos ,  
 es yugo de piedra un puente ,  
 llegó un castellano osado  
 ( ¡ ó cuanto emprende el que emprende  
 discurrir accion que apenas  
 ejecutada se cree ! )  
 llegó un Castellano en fin ,  
 y cogiendo al inocente  
 Rey en sus brazos , en tanto  
 que otros su fuga defienden ,  
 subió en un velóz caballo ,  
 que en su ligereza quiere  
 darnos á entender que astuto  
 se vistió el viento de pieles ;  
 ardiente uracán herrado ,  
 tan velóz desaparece ,



que de seguirle mirando ,  
 cansada la vista vuelve.  
 Esto , en fin , es lo que pasa ,  
 y agradecérselo debes  
 á Castilla , pues con eso  
 hallas pretesto decente  
 de conquistarla , abrasando  
 sus Castillos eminentes.  
 Cadáver de piedra sea  
 la muralla mas rebelde ,  
 y á su esqueleto , que yace  
 caduco miserablemente ,  
 sea ( siendo antorchas tristes  
 todas las luces celestes )  
 tumba la region del viento ,  
 donde las cenizas vuelven.

*Rey.*

¡ Vive Dios que estoy corrido !  
 ¿ así Castilla se atreve  
 á burlarme ? ¿ cómo , cómo  
 mi ceño airado no teme ?  
 ¡ Ah Castellanos ! mi furia  
 y mi enojo experimente  
 vuestra traicion , pues así  
 cuando mi saña se vengue ,  
 podrá creer el estrago  
 quien la amenaza no cree.

*Dentro Todos.*

Castilla es leal , no pierda  
 su fama por dos rebeldes ,

*Rey.*

¿ Qué es esto ?

### ESCENA III.

*Dichos y Fortun.*

*Fortun.*

Señor, que todos  
los Castellanos valientes  
se ván pasando á tu campo,  
y aseguran, que quien tiene  
la culpa de este tumulto,  
que á civil desorden crece,  
es Don Manrique de Lara,  
que pudo hurtar imprudente  
á Alfonso de entre tus tropas

*Condestable.*

¡Divinos Cielos, valedme!  
fortuna cuando Manrique  
ya capitulado viene  
con mi hermana Doña Blanca,  
este infortunio previenes?  
¿pero cuando tu has sabido  
dar sin pesares placeres?

*Rey.*

¿Manrique de Lara pudo  
á tanta acción atreverse?  
No en vano al pleito homenaje  
no quiso hallarse presente:  
¡qué ira! ¡qué furor! ¡qué rabia!  
Ea, generosos Leoneses  
en su alcance divididos,  
no quede senda, no quede  
en todo el contorno monte,  
cuya greña siempre verde,  
y siempre herizada el viento,  
ni aun en tempestades peine,

sin que el cabello fragoso,  
 ó le arranque, ó le repele.  
 No quede valle sombrío  
 en cuyas turbias corrientes  
 el sediento cerderillo  
 agua gusta, y sombras bebe,  
 que no examine el cuidado,  
 y que el furor no penetre:  
 y dadme un caballo á mi,  
 seré el primero que á ese  
 animado torbellino,  
 á ese pirata de pieles,  
 que á mi sobrino ha robado,  
 siga, que en ansias crueles  
 ponzoña el aliento exala,  
 veneno la vista vierte. *Vase.*

*Condestable.*

Todos le seguid, y todos  
 repetid confusamente  
 ( por mas que contra Manrique  
 mal el aliento se esfuerce )  
 viva nuestro Rey Fernando  
 á pesar de los rebeldes. *Vanse.*

#### ESCENA IV.

*Musicos, Doña Blanca y damas.*

*Todos.*

Viva nuestro Rey, &c.

*Musica.*

*Ay necia memoria mia ,  
 que inutilmente pretendes ,  
 que quien de olvidar se acuerda  
 ¡ de que olvide no se acuerde !*



*Blanca.*

Dejadme sola , que á quien  
 aun en las dichas padece ,  
 le alivía el dolor , pues solo  
 con el dolor se divierte ;  
 y porque la melodia ,  
 que sonora el aire hiere ,  
 como hace el dolor suave ,  
 persuade mas á quien siente ;  
 retirados proseguid  
 la letra , porque consuele  
 mis penas , y porque lejos  
 vuestras voces , dulcemente  
 suenan , como consonancia ,  
 y no como estruendo suenan.  
 Ay Manrique , plegue á amor  
 que hoy vuelvas feliz á verme ,  
 aunque el tiempo que apresures  
 de mi vida se descuente.  
 Hoy aguardo que mi esposo  
 seas , y ya me parece  
 que tardas ; pero ó discurso ,  
 ¡ mal la disculpa , previenes !  
 si es dicha , y mía , qué mucho  
 ¿ que tan perezosa llegues ?  
 Llegue dije plegue á Dios  
 que el alma cobarde teme  
 aun la dicha , con no sé  
 que recelo , que imprudente  
 el corazon adivina ,  
 pues dentro del pecho , á veces  
 siendo relox del deseo  
 para que el tiempo se abrevie ,  
 las alas que ansioso late  
 son los volantes , que mueve ,

Aun no creo mi ventura,  
 y no es justo que me pese  
 de no creerla ( ¡ hay infelice ! )  
 pues cuando venga á perderse  
 menos tendre que sentirla  
 cuanto menos la creyere  
 á cada instante imagino  
 qué escucho.

*Dentro Manrique.*

¡ Cielos valedme !

*Blanca*

¿ Qué fuera , ¡ ay de mí ! que el aire  
 verdad mi temor hiciese ?  
 pues ya distingue la vista ,  
 que de aquel bruto rebelde ,  
 un jóven ( hoy todo es sustos )  
 precipitado descende ,  
 diciendo.

ESCENA V.

*Dichos y Manrique.*

*Manrique.*

¡ Ay de mi infeliz ! (1)  
 en vano , bruto , pretende  
 tu rigor : ¡ Cielos qué miro !

*Blanca.*

¡ Qué veo !

*Manrique.*

Hoy en este fértil  
 florido teatro , hasta  
 los pensamientos florecen ,  
 ó es Blanca.

*Blanca.*

O mi fantasía

---

(1) *Cae Manrique armado como al principio.*

viste sombras aparentes ,  
ó es Manrique.

*Manrique.*

¿ Blanca mia ?

*Blanca.*

¿ Manrique ? ¿ pues qué accidente es este ?

*Manrique.*

Esto es , ( ¡ ay bien mio ! )

ser anticipadamente  
infeliz , pues de los ojos  
hoy me está hurtando la suerte  
una ventura , que aun antes  
de tenerla se me pierde.  
Fortuna ¿ cuando las dichas  
lograr un amante puede ?  
por no conocidas , no  
se gozan cuando se tienen ,  
y un nuevo tormento causa  
conocerlas al perderse ,  
con que los bienes humanos  
nunca lo son , si se advierte  
que llorando los pasados ,  
y ignorando los presentes ,  
al perderlos ya son males ,  
y al tenerlos no son bienes.

*Blanca.*

Cuando al Campillo he llegado  
á aguardar que concluyeses  
la funcion de las entregas ,  
porque dos almas estreche  
nupcial amante coyunda ,  
y para que luego fuese  
el Rey de Leon Padrino  
de nuestras bodas alegres :



cuando aguardaba mi hermano,  
 que desea conocerte,  
 pues nunca te ha visto, á causa  
 de que desde mis niñeces,  
 él en Leon, y yo en Castilla,  
 habemos vivido ausentes,  
 llegas ( ¡ ay Manrique mio ! )  
 á mis ojos de esta suerte,  
 precipitado de un bruto ?  
 ¿ Qué tienes, señor, qué tienes,  
 que tan absorto y confuso  
 te miro, que me parece,  
 que solamente aquel rato  
 que suspiras, no enmudeces ?

*Manrique.*

Mi desdicha ( ¡ ay Blanca mia ! )  
 es tan grande, que no debe  
 admirarte que la calle ;  
 porque si acertar no puede  
 á creerla el pensamiento,  
 que la toca y la padece,  
 ¿ qué mucho, Blanca, qué mucho,  
 que á repetirla no acierte ?  
 mas ¡ ay Dios, que la memoria  
 con nueva porfia quiere !

*Música.*

*Que quien de olvidar se acuerda  
 de que olvida no se acuerde.*

*Manrique.*

Por mí te lo ha dicho el aire ;  
 pero tú mi mal infiere,  
 de ver que á Fernando, injusto  
 Rey de Leon, que pretendo  
 imponer tirano yugo  
 á nuestras leales sienes

pues aunque el difunto Rey  
 en su testamento ordene  
 que yo sea tutor de Alfonso,  
 alega ambiciosamente  
 que á él por ser su tío solo  
 la tutela le compete:  
 estorvé una tiranía  
 quitando osado y prudente  
 al niño Rey de sus brazos,  
 encargando á quien le lleve  
 á la mas segura plaza  
 de cuantas Castilla tiene:  
 á mí me es fuerza ausentarme,  
 para que á saber no lleguen  
 por mí adonde está mi Rey,  
 con que te perdi: aquí cese  
 el aliento, y no pronuncie  
 la sentencia de mi muerte;  
 ¿pero qué importa, señora,  
 que de repetirlo deje  
 mi dolor, si tu discurso,  
 para que mas me penetre,  
 aun el silencio me escusa  
 en los suspiros que entiende:  
 mi memoria llevo, con que  
 poco importa que me aleje;  
 poco remedio es la fuga,  
 pues si mi pena lo advierte.

*Música.*

*Siempre la memoria ha sido  
 el mayor mal de un ausente.*

*Manrique.*

Siempre, voz, á mis afectos  
 oráculo vago eres.

*Blanca.*

Mi Enrique, señor, mi esposo,  
 no te vayas, no me dejes  
 sin tí y conmigo, pues yo  
 me aborrezco por quererte;  
 que aunque con tantas desdichas  
 te esté mirando, no puede  
 el mal de verte infelice  
 privarme del bien de verte.  
 Mas ¡ay de mí! que en mis ansias  
 no es fácil que me consuele  
 el saber que fui dichosa,  
 cuando infeliz llego á verme.

*Ella y Música.*

*Porque siempre son pesares  
 acordados los placeres.*

*Manrique.*

Suplicote, Blanca mia,  
 que tus sentimientos temples,  
 porque los cariños son  
 mas dulces cuando se pierden;  
 y al oír....

*Dentro Fortun.*

Cercad el monte,  
 y nada el furor reserve.

*Manrique.*

Esta es gente que me busca:  
 Blanca, á Dios.

*Blanca.*

Manrique, advierte....

*Música.*

*¡ Ay nécia memoria mia,  
 qué inutilmente pretendes !*

*Manrique.*

En tu peligro y el mio



estoy muriendo dos veces.

*Dentro el Rey.*

Todo el contorno las llamas  
de vuestro corage quemen.

*Blanca.*

¿Me olvidarás?

*Manrique.*

No lo temas,  
pluguiera el Cielo pudiese.

*Música.*

*Que quien de olvidar se acuerda,  
de que olvida no se acuerde.*

*Manrique.*

No te detengas, que todos  
en mi seguimiento vienen.

*Dentro todos.*

Al risco, á la cumbre, al valle,  
á la espesura y al puente.

*Manrique.*

Vete, pues dicen las voces  
que en ruidoso estruendo crecen : (1)

*Música.*

*Siempre la memoria ha sido  
el mayor mal de un ausente,  
porque siempre son pesares  
acordados los placeres.*

*Fortun.*

Cercad el monte, soldados,  
y nada el furor reserve.

*Rey.*

Todo el contorno las llamas  
de vuestro corage quemen.

---

(1) *Música, voces y representacion á un tiempo mismo.*

*Coudestable.*

Aun la mas oculta cima  
vuestro denuedo penetre.

*Todos*

Al risco, á la cumbre, al valle,  
á la espesura y al puente.

*Manrique.*

A Dios, Blanca mia.

*Blanca.*

¿Cómo

viviré yo si tú mueres?

*Manrique.*

Como tú vivas, señora,  
no hay riesgo que me amedrente.

*Blanca.*

Vete, pues, ¡ay de mí triste!

*Manrique.*

Contigo el alma se quede.

*Blanca.*

El Cielo tu vida guarde. *Vase.*

*Manrique*

El Cielo con bien te lleve.

## ESCENA VI.

*Manrique y Marin.*

*Marin.*

Señor ¿aquí estás? ¿qué haces?  
que perdiéndote en la siempre  
rizada espesura, donde  
las zarzas y yedras verdes  
para los olmos son lazos,  
y para nosotros redes,  
no he podido dar contigo.

*Manrique.*

¿Qué es esto, Marin?

*Marin.*

Que vienen

tras nosotros mas caballos  
que tienen barajas veinte :  
escapemos, Señor.

*Manrique.*

Vamos

entrando ( ¡ ay ansias crueles ! )  
por la fragosa espesura , *Paseando.*  
y las ramas nos hospeden ,  
que bárbaras zelosias  
son de este alcazar silvestre.

*Marin.*

Aquí una dueña me valga  
para penetrar la agreste  
maraña , pues no hay maraña  
que una dueña no penetre.  
Asi ahora para librarte  
aquí se te apareciese  
un hermanillo bastardo  
que tanto se te parece.  
¿ que candil, vista, ni oído  
distinguir á los dos pueden ?

*Manrique*

Necio intento fuera , cuando  
desde sus tiernas niñeces  
de él no he sabido , bien que  
no hubo jamás quien nos viese,  
que no nos equivocase.

*Marin*

La naturaleza suele  
ser gran bellaca , porque  
todo diz que lo hace adrede :



¿mira qué mucho es, Señor, (1)  
que las comedias se encuentren  
en las trazas, si la docta  
naturaleza, aun á veces  
se halla apurada, y no sabe  
hacer trazas diferentes?

*Manrique.*

Eso, la filosofía  
disputa; pero ¿qué tiene  
que ver esto (¡ay infeliz!)  
con lo que ahora nos sucede?  
pues dicen. . .

*Dentro Gil.*

Muere, alevoso.

*Dentro Prieto.*

No será sin que me vengue.

*Dentro un villano.*

Muerto soy.

*Manrique.*

¿Qué es esto?

*Marin.*

Es,

que á uno le cascan las nueces  
tres hombres.

*Manrique.*

¿Cómo mi brio

no me lleva á socorrerle?

*Vase.*

*Marin*

¿Hombre aguarda: eres el diablo;  
¿que en otros duelos te metes,  
cuando tu vida y la mia  
están de un hilo pendientes?

## ESCENA VII

*Sale Gil Polo y otro Villano acuchillando á Juan Prieto, que vendrá con la cara ensangrentada, cae en tierra, y sale Manrique.*

*Gil.*

Muere, traidor.

*Marin*

Linda danza.

*Juan.*

Caro os costará mi ofensa.

*Manrique.*

Pues no llegué á la defensa

lleguémos á la venganza.

*Acuchillalos.*

*Gil.*

Es un rayo de la esfera.

*Villano.*

Huyamos.

*Gil.*

Huyamos digo.

*Marin.*

Ab gallinas, que no os sigo,  
porque me ha dado cogera.

*Manrique*

Aquí se está desangrando  
un infeliz, y estoy viendo,  
que las rosas vá encendiendo  
la sangre que se vá elando.

*Juan.*

Caballero ( ¡ ay de mi triste ! )  
á quien ( ¡ fáltame la voz ! )  
confieso ( ¡ desdicha atroz ! )  
el favor, que mal resisto  
mi pena tanto sentir ;

pues en mi ( ¡ fiero pesar ! )  
 cuanto me quiero esforzar  
 me ayuda mas á morir :  
 ¡ ay Dios ! alguna nobleza  
 tengo , aunque en tan bajo estado  
 me puso el verme inclinado  
 á una rustica belleza ,  
 por ella ( ¡ ay , Castilla mia ! )  
 ejercicio profesé ;  
 pero un villano furioso ,  
 celoso ( ¡ ah fiero tirano ! )  
 que es ser dos veces villano ;  
 ser villano , y ser celoso ,  
 me ha muerto , pero á traicion  
 con otros , y yo tambien  
 á uno dejo muerto , á quien  
 patente hice el corazon :  
 tú , caminante , repara  
 por un amor tan liviano  
 en lo que se vé un hermano  
 de Don Manrique de Lara ;  
 mas ya muero de la herida ,  
 que aun el aliento velóz  
 que estoy gastando en la voz ,  
 me falta para la vida. *Muere :*

*Manrique.*

Hermano , amigo ( ¡ ay de mi ! )  
 ¿ pero yo hermano llamé  
 á hombre que confiesa que  
 tuvo humilde oficio ?

*Marin.*

Si ,

pues cuando fuera bajeza ,  
 aun la ignorancia mayor  
 trae , en siendo por amor ,



cierto viso de nobleza.

*Manrique.*

Dices bien , y puesto que  
por otra parte emboscados  
andan todos los soldados ,  
sus vestidos me pondré ,  
pues es á mi parecido ,  
aunque de sangre bañado  
está tan desfigurado.

*Marin*

Bueno , que hayas acudido  
á salvar esa objecion ;  
porque alguno que repara ,  
al vér á los dos la cara  
está con tanta atencion ;  
pues siquiera su capricho ,  
que ya pintado , ya esculto  
saliese un hombre de bulto  
á decir lo que está dicho.

*Manrique.*

Mí peto y espaldas quiero (1)  
que le ponga , no te asombre.

*Marin*

Ya con dos conchas el hombre  
es galapago de acero.

*Dentro.*

Por aqui.

*Marin*

Que vienen , vaya.

*Manrique.*

¡Que esto mi suerte disponga !

*Marin.*

Señor Sastre , usted se ponga

---

(1) Vale armando, y Manrique se pone sus vestidos.

este jubon de Vizcaya.

*Manrique.*

¡Que riguroso desastre!

*Marin.*

Su persona armada está,  
y el primero soy, que ya  
se la pudo armar á un sastre.

*Dentro.*

Hacia alli el ruido sienta.

*Manrique.*

Ponle mi espada.

*Marin.*

Yá fiera

la tiene en cinta, Dios quiera  
darle buen alumbramiento

*Dentro Condestable.*

Llegad todos.

*Manrique.*

Suerte avara,

que fuera feliz no dudo,  
si como el traje me mudo,  
la ventura me mudara.

*Marin.*

¿Cuanto ahora, Manrique, á mi  
me estimáras, si supieses,  
que poco mas de seis meses  
aprendiz de sastre fui?

## ESCENA VIII.

*El Condestable, el Rey, Fortun y Soldados.*

*Rey.*

Sin duda en esta maleza,  
de zarzas entretegidas,  
que duplicando la noche  
es parentesis del dia.

se oculta Manrique fiero.

*Condestable.*

Mal valerse determina  
de su fuga, aunque en su alcance  
no cuesta menos fatigas  
que seguirle con la planta,  
alcanzarle con la vista

*Fortun*

Aguardad, Señor, que él es,  
si el sentido no delira,  
el que con sangre las flores  
infaustamente matiza.

*Condestable.*

Yo cómo nunca le vi,  
no le conozco

*Réy.*

Esa misma  
es mi duda.

*Fortun.*

Mal podrán  
engañarme las insignias  
del escudo, y de las armas,  
y del rostro, aunque se mira  
todo bañado de sangre.

*Key.*

A su juventud florida  
lastima tengo

*Dentro voces.*

Manrique  
es muerto.

*Condestable.*

Buena noticia  
será para Blanca ¡Cielos!  
y mas cuando ya estendida  
pasa la palabra, que es



¡ muy velóz una desdicha !

*Rey*

Sin duda le mató alguno  
de los que en su alcance iban :  
pesame por Dios , mas puesto  
que despues de sucedida  
una desgracia , no tiene  
mas remedio que sentirla ;  
á su cadáver se hagan  
todas las honras debidas  
que á difuntos generales  
acostumbra la milicia ;  
ronco destemplado estruendo  
de cajas y de sordinas *sordinas*  
en tristes acentos forme  
lamento de la armonía.

*Condestable.*

Vueltas al revés las armas ,  
y arrastrándose las picas ,  
en fúnebre luto , el viento ,  
negras banderas se vista. *Clarines.*

*Dentro Eleira.*

Aguardad leoneses.

*Rey.*

¿ Qué

nuevo rumor se anticipa ,  
á las sordinas , que el eco  
todo el monte escandaliza ?

*Condestable*

Un jóven , que con deuuedo  
el campo veloz corria ,  
en un bruto tan ligero ,  
que aun no huella lo que pisa ,  
para llegar á tus plantas  
deja el estrivo y la brida.

# ESCENA IX.

*Dichos, y sale Doña Elvira de corto, con botas, espuelas, plumas, espada y vengala.*

*Elvira.*

Rey Fernando de Leon,  
 cuya hermosa bizarría  
 tiembla en Córdoba Almanzor,  
 y Abenjuzeph en Sevilla;  
 Doña Elvira soy de Lara,  
 de prosapia esclarecida,  
 y hermana de Don Manrique,  
 cuya heróica gallardía  
 á vuestros rigores yace  
 muerta, pero no vencida;  
 con él vine á las entregas  
 de Alfonso Rey de Castilla,  
 para asistir á sus bodas  
 despues; pero no seria  
 una desdicha tan fiera,  
 y de tanto dolor digna,  
 (¡ay de mí!) si no viniera,  
 cuando se espera una dicha.  
 Por una gloriosa accion  
 sabiendo que le segnian  
 tus soldados, un caballo  
 tomé, procurando altiva  
 hallarme á su lado; pero  
 cuando en su alcance venia,  
 cuanto mas el bruto corre,  
 y en mi cólera se anima,  
 pues los batidos hijares  
 las espuelas me salpican,  
 la noticia de su muerte

hallé en el campo esparcida ,  
 que si es desdichada , es  
 muy velóz una noticia.  
 No te admire el ver , que cuando  
 tengo infelice , á mi vista ,  
 ese espectáculo triste  
 de quien es el monte pira ,  
 pues vá dejando las rosas  
 sangrientamente floridas ,  
 muestre el corazon rebelde  
 al llanto , pues si lo miras ,  
 pasó la pena de susto  
 á osadía , de osadía  
 á dolor , y este dolor  
 se convirtió tanto en ira ,  
 que aun no quiero á lo irritada  
 hurtarle lo compasiva.  
 Si á Alfonso ocultó Manrique ,  
 es razon que le persiga  
 tu enojo , porque á tu enojo  
 estorbó una tiranía.  
 El es tutor de su Rey ,  
 y como tutor aspira  
 á librarle de un peligro ,  
 pues cauteloso querias ,  
 con el trage de piedad  
 disimular tu avaricia.  
 Pero esto aparte ; infelice  
 Manrique , que al pecho dictas  
 la mas generosa hazaña ,  
 pues tu sangre , aun no muy fria ,  
 heróicas venganzas late  
 en cuantas iras palpita ,  
 en tus manos , ( pese á mí ,  
 que ahora estoy enternecida )

homenage ( ¡ qué dolor ! )  
 hago ( ¡ ay de mí ! ) de que altiva  
 ( ¡ qué ánsia ! ) procure, ( ¡ qué pena ! )  
 en vano el valor porfia,  
 volver ( ¡ aquí de mi rabia ! )  
 ¿ que mis lágrimas reprima ,  
 pues en líquidos arroyos  
 la cólera se destila ?

Y á tí , infelice Manrique ,  
 homenaje y pleitesía  
 hago , puesta la una mano  
 en el pomo , de esta limpia  
 espada , y la otra en las tuyas ,  
 que ya son yerta ceniza ,  
 de defender tu opinion ,  
 ya que no puedo tu vida .

Y á vosotros , ó leoneses ,  
 con la reverencia digna  
 al Rey , pues es la atencion  
 á la Magestad debida ,  
 desmiento , de la sospecha ,  
 que esparció vuestra malicia  
 contra Manrique , diciendo :  
 que fué traicion conocida  
 ocultar al Rey , dictada  
 de impulsos de su codicia .

• A cualquiera , que villano  
 esta sospecha conciba ,  
 del Rey abajo , desmiento ,  
 y á sustentarlo , se obliga  
 mi arrogancia , cuerpo á cuerpo ,  
 si alguno hay que lo resista ,  
 ó con armas , ó sin ellas ,  
 en los campos de Castilla ,  
 al choque de dos caballos ,



ó al encuentro de tres picas,  
 en el arnés, ó el escudo  
 donde suban las astillas  
 tan altas, que del Sol puedan  
 ser volantes celosias;  
 y quien piense que me mueve,  
 la hermosa prerrogativa  
 de dama, pues á las damas  
 no hay valor que no se rinda,  
 queriendo, que rendimiento  
 se llame la cobardia,  
 sígame, si valor tiene,  
 que sin desmontar la brida  
 de ese bruto, de ese rayo,  
 aborto de Andalucía  
 le espero en esas campañas,  
 de noble sangre teñidas,  
 desde el alva hasta la noche,  
 y desde la noche al día.

*Condestable.*

¡Gallarda resolucion!

*Elvira.*

¿Qué respondeis?

*Rey.*

Doña Elvira,  
 que sois dama, y con las damas  
 mis caballeros no lidian:  
 venid, y las funerales  
 ceremonias se prosigan.

## ESCENA X.

*Dichos menos el Rey.*

*Elvira.*

¡Ah, pese á la preeminencia!

¿que mis venganzas impida  
el rendirse todos, cuando  
mas el rendimiento irrita?  
Leoneses, cualquiera que  
este reto contradiga  
tome ese guante, pues es  
ceremonia que se estila  
en los duelos.

*Condestable.*

Yo le tomo,  
gallarda Pálas divina,  
no como señal del duelo;  
¿pues quien habrá que compita  
con vos, si desde que os ví,  
en dos acciones distintas,  
no me quiere á mí la muerte,  
porque no quiere la vida?

*Eloira.*

¿Pues por qué le tomáis?

*Condestable.*

Solo  
por prenda vuestra, y no aspira  
mi rendimiento á tenerla  
por favor; á mas aspira.

*Eloira.*

Eso es ya de otra materia  
y no es fácil que permita  
que prenda mia posea  
nadie, porque vengativa  
sabr  cobrarla mi espada,  
castigando la osadía.

*Empuña.*

*Condestable.*

Tened, que ese es otro caso:  
yo tambien sabr  rendirla  
  vuestros pies, que no quiero

que os dé disgusto la dicha  
de un acaso, pues guardarla  
al ver que se desperdicia,  
fué atencion; pero negarla  
fuera ya descortesía. (1)

*Elvira.*

Ahora no la quiero; pues  
aunque cobrarla queria,  
tomarla de vuestra mano  
fuera mostrarse benigna  
mi atencion: y así no quiero,  
por no verme compelida  
á tomarla, cuando es vuestra,  
acordarme que fué mia. *Vase.*

*Condestable.*

Aguarda, detente, espera:  
no, hermosa deidad esquiva,  
ausentándote á mis ojos  
con tan dulce tiranía,  
para una esperanza muerta,  
dejes la memoria viva.

## ESCENA XI.

*Marin y Manrique en trage de villanos.*

*Manrique.*

Parece que con mi astúcia  
los Leoneses se engañaron,  
pues ya la voz de mi muerte  
ha corrido por el campo.

*Marin.*

Para quien creyese agüeros  
era á propósito el caso

---

(1) *Vá á dar el guante.*

de estar mirando su entierro ;  
 pero tu bastardo hermano  
 honrado se ve en la muerte ,  
 pues si de aquí lo reparo ,  
 el ejército lo lleva  
 con grandeza y aparato ,  
 que para un pobre difunto  
 es grandismo descanso.

*Manrique.*

Con melancólico acento ,  
 al roncó estruendo bastardo ,  
 gime el viento en las sordinas.

*Marin.*

Si , pero una cosa hallo  
 de conveniencia en tu entierro ,  
 y es que no te van chillando  
 los niños de la Doctrina ,  
 un colegio de bellacos ,  
 que en entierros ostentosos  
 son sufragios alquilados.

*Manrique*

Ya Don Nuño con el Rey  
 habrá sin duda llegado  
 adonde en salvo le ponga ;  
 y en cuanto los Castellanos  
 á su defensa se juntan ,  
 mas fieles ó mas osados ,  
 San Estevan de Gormáz  
 será su alcázar y claustro.  
 La órden que llevó Don Nuño  
 es de que esté disfrazado  
 el Rey como un hijo suyo ,  
 porque dejen de buscarlo  
 allí los Leoneses , pues  
 en Nuño no han sospechado ;



y pues tal disfráz hallé,  
siempre á vista del contrario  
he de andar, Marin amigo,  
sus intentos observando.

*Marin.*

Una cosa solo resta.

*Manrique.*

¿Cuál es?

*Marin.*

Que ya transformado  
en sastre, en el lugar puedas  
ir prosiguiendo el engaño:  
cuanto á ser Sastre, señor,  
ya yo tengo mucho andado,  
pues fui aprendiz seis meses;  
con que si á hacer nos juntamos  
cualquier vestido, echaremos  
á perder cualquiera paño.

*Manrique.*

Nécio, ¿yo habia de venir  
á ese ejercicio?

*Marin.*

No es malo

el puntillo; ¿pues sin eso  
podrás estar reputado  
por Sastre?

*Manrique*

Podré algun tiempo,  
y esto no ha de durar tanto,  
que falten excusas para  
no llegar á ejercitarlo.  
Aun mas cuidado me dá  
ir al Campillo ignorando  
con quien tenia amistad  
este hombre, y los ordinarios

ejercicios suyos.

*Marin.*

*Pues*

si ese es solo el embarazo ,  
de lo mismo que te hablaren  
puedes ir congeturando  
las respuestas , y si no ,  
apelar á que estás falto.

*Manrique.*

Eso es mejor.

## ESCENA XII.

*Dichos y Casilda.*

*Casilda.*

¡ Ay, Juan mío ,  
que yo te estaba aguardando  
con grande temor !

*Manrique.*

¿ Qué es esto ?

*Marin*

Esta muger es el diablo.

*Casilda.*

Dijéronnos en la villa  
que te habia desafiado  
Gil olo ; pues yo , Juan mío ,  
digo que me parta un rayo  
si le puedo ver

*Marin.*

Ya es esto  
del cuento , responde algo.

*Manrique*

Sin duda esta es la villana  
bella por quien le mataron.

*Casilda.*

¿No me respondes? ¿estás  
conmigo muy enojado?  
yo te quiero.

*Manrique*

Bien pudieras,  
(bueno es hallarme obligado  
á mezclar tratos groseros  
entre tan nobles cuidados)  
bien pudieras escusar  
andarme dando embarazos,  
pues sabes mi condicion:  
(yo no sé lo que la hablo)

*Casilda*

Ya veo que eres demoño,  
y que no hay mozo en el barrio  
á quien no des para peras.

*Marin*

Oyes, tú hermano era guapo.

*Manrique*

¿Qué habia de ser quien tuvo  
de mi sangre algunos rasgos?

*Casilda.*

¿Juan, quién es este mozo?

*Manrique*

Es un grande oficialazo,  
y le traigo á casa.

*Marin.*

A ser

de usted el menor criado:  
¿cómo se llama nuestra ama?

*Casilda*

Díle tú como me llamo.

*Manrique.*

Yo vengo hecho un lucifer,

zeloso y desesperado,  
y no me acuerdo de nada.

*Casilda*

Casilda soy de Polanco,  
que este en el Campillo es  
apellido muy honrado.

*Marin.*

Nadie por su boca pierda.

*Casilda.*

Oyes ¿cuándo nos casamos?

*Manrique*

¿Esto más? cuando Dios quiera,  
que ahora estoy muy alcanzado.

### ESCENA XIII.

*Dichos. Gil Polo y otro Villano.*

*Gil*

En fin, él quedaba herido;  
pero en el Campo dejamos  
muerto á Sastre.

*Villano.*

El lo mató,  
que el Sastre es desesperado.

*Gil.*

Por aquel hombre, de hierro  
vestido, no le matamos:  
veamos ahora á Casilda.

*Villano.*

Está con un hombre hablando.

*Gil.*

Y es el Sastre, vive Dios,  
amigo, que allá en el campo  
nos hizo la mortecina.

*Embistenle.*

¡Aun vives, traidor!



*Manrique.*

*Villanos,*

vuestro error castigaré.

*Marin.*

Dales su carta de pago.

*Casilda.*

Ay, que á mi marido matan:

Josticia de Dios

*Gil.*

Huyamos.

#### ESCENA XIV.

*Salen por un lado el Rey y el Condestable, Fortun y soldados, y por otro Blanca y damas, y el Vegete de Alcalde.*

*Rey.*

¿Qué ruido es este?

*Blanca*

¿Qué es esto?

*Manrique.*

En grande peligro estamos.

*Blanca.*

Con e Rey encontré ¡Cielos!

¿qué habiéndome ya informado

de la muerte de Manrique

sea un dolor tan extraño,

tan infelice, que aun no

tenga lugar para el llanto?

*Rey.*

¿Espadas aquí? ¡en mi vida

ví tan hermoso milágro!

*Casilda.*

Señor dos hombres, que huyeron,

á mi marido intentaron

matar: josticia de Dios.

*Vejete*

Señor, es un gran bellaco  
el Sastre, y ha dias que tengo  
gana de echarle la mano.

*Marín*

Cochilladas, y muger,  
buena hacienda te ha dejado  
el difunto.

*Blanca*

De Manrique  
es un viviente retrato *ap.*  
este hombre: ¡Cielos! ¿si es el?

*Manrique*

En mí, Blanca ha reparado,  
y en ella el Rey; ¡ya supieras  
ciego Dios, amor tirano,  
dar un consuelo, sin dar  
con él algun sobresalto!

*ap*

*Casilda*

Josticia contra estos hombres.

*Rey*

Haced, alcalde, buscarlos,  
y castigarlos.

*Vejete*

Si haré.

*Vase.*

*Condestable*

Hermana, llega, y la mano  
besa al Rey.

*Rey.*

¿Su hermana es esta?

*Blanca.*

A vuestros pies, Soberano  
Monarca.

*Rey.*

Señora , alzá ,  
que no está bien , ( yo me abraso )  
puesto á mis plantas el Cielo :  
¡ qué beldad !

*Manrique.*

Cielos , á espacio.

*Condestable.*

En la Quinta , donde Blanca  
estaba agora aguardando ,  
con otro intento , á Manrique ,  
podeis , señor , alojaros

*Rey.*

Si haré ; pues en tanto que  
mas diligencias hagamos  
de Alfonso , puesto que vienen  
mis soldados fatigados ,  
aquí harán alto ; venid  
que yo he de ir á acompañaros ;  
ahora conozco , que fué  
Don Manrique desgraciado. *Vase.*

*Blanca*

Hombre , ilusion , ó fantasma ,  
de Manrique eres retrato ,  
y aunque sé que es muerto ( ¡ ay triste ! )  
me consuelo con dudarlo. *Vase.*

*Condestable.*

¡ Ay Elvira , qué de penas  
con tu ausencia me has dejado ,  
pues tu memoria es al alma  
un gustoso sobresalto ! *Vase.*

*Casilda.*

En casa te aguardo , Juan. *Vase.*

*Marin*

Lo que yo de todo saco

es, que porque no te cojan  
 en mentira, pues los cabos  
 que tu hermano dejó sueltos,  
 son tan diversos y tantos,  
 es fuerza que te hagas loco,  
 aunque segun son tus cascos,  
 yo espero que el fingimiento  
 te cueste poco trabajo.

*Manrique.*

Ay, Marín, mas loco fuera  
 en ser cuerdo, cuando hallo  
 un disfraz tan indecente,  
 en que ni al asegurado  
 estoy; una muger que  
 me persigue, unos villanos  
 que intentan matarme, un Rey  
 que tan á mi costa amparo,  
 y sobre todo, unos celos,  
 al corazon enroscados,  
 que de la memoria son  
 áspides imaginarios.



## ACTO SEGUNDO.

### ESCENA PRIMERA.

*DECORACION DE UNA QUINTA CON JARDIN.*

*Manrique y Marin de villanos, huyendo de Casilda.*

*Manrique.*

Muger, ya estás enfadada.

*Casilda*

¿Pues, Juan, en qué te he ofendido?

*Manrique.*

En quererme.

*Casilda*

¿Y eso es malo?

*Marin.*

Malo es, porque un hombre he visto  
de un amor abochornado  
que le ha dado un tabardillo.

*Casilda.*

¡Válgame Dios! ¿tanto mal,  
se le hace, Marin amigo,  
en quererle? pues acaso  
le doy yo algunos pellizcos:  
¿mas qué es esto, que sospira  
tan confuso y pensativo?  
aquí de Dios, que me han muerto.

*Marin*

No alces, Casilda el chillido,  
que en el jardin de esta Quinta  
de Blanca, está retraido

mi amo , por aquella muerte ,  
y podrán , sin duda oirlo ,  
con que al tiempo de las voces  
darán con él y conmigo ,  
y de inflamacion de esparto  
tendremos un garrotillo.

*Casilda*

Mira , yo sentí , Marin ,  
al oir estos suspiros ,  
que no son por mí , una rabia ,  
de manera , que imagino ,  
que le aborrezco , y despues ,  
si mas de espacio lo miro ,  
pienso que le quiero mas  
por haberle aborrecido ;  
y aquel suspiro , en efecto ,  
en el corazon me hizo  
unas cosquillas de fuego  
con que el alma me dá brincos.

*Manrique.*

Celos tiene la villana.

*Marin.*

Ya no puedo yo sufrirlo:  
ven acá : ¿ cuándo el Maeso  
ha llegado á hacer vestido ,  
que á tu beldad no rindiese  
primicias del peudoncillo?

*Casilda*

Desde el dia que aquel hombre  
tendiste como un cochino ,  
porque en el campo los tres  
te quisieron matar vivo ,  
aun mas que de la Josticia  
huyes de los ojos mios ,  
estás tan otro , que pienso

que no puedes ser el mismo ;  
 y esto de suerte , que no  
 piensas casarte conmigo :  
 ¿ tan fea soy ? pues yo sé  
 que el otro dia me dijo  
 un requebrazo el barbero.

*Marin.*

¿ Y qué fué ?

*Casilda.*

Porligio esquivo ,  
 ¿ porqué á tus pobres amantes  
 matas , cuando con desvios  
 han hecho pelar mas barbas  
 tus ojos que mis cochillos ?

*Manrique*

Ay Blanca , cuando á memorias  
 tuyas la idea dedico ,  
 ¡ qué estrangera se halla el alma  
 oyendo agenos cariños !

*Casilda.*

Pues abrázame , y me iré.

*Manrique.*

Si á que te vayas te obligo  
 á tan poca costa , llega. *Abrázale.*

## ESCENA II.

*Dichos , y sale Blanca.*

*Blanca.*

Al jardin : ¡ Cielos qué miro !

*Manrique.*

Blanca lo ha visto ¡ ay mas penas !

*Marin.*

¿ Qué importa , si conocido

de ella no eres por Manrique?

*Blanca.*

Viendo que es tan parecido  
á Manrique este villano,  
mal el enojo resisto  
de que á los brazos de aquella  
muger llegue. ( ¡ Ah , cielo impio,  
cual estoy , cuando tomára  
unos zelos por partido ! )  
¿ Cómo , bárbara villana ,  
á intentar te has atrevido  
tal indecencia á mis ojos ?

*Casilda.*

¿ Pues que su merced ha visto  
en mí , mas que el abrazar  
de esta suerte á mi marido ?

*Marin.*

¿ Otra vez ?

*Blanca.*

Aparta , quita ,  
no mi enojo vengativo  
irrites : vete , villana.

*Casilda.*

¿ Qué diablos tiene conmigo ?  
¿ mas qué le ha dado dentera ?  
pues no importa : á Dios , Juan mio. *Vase.*

*Marin.*

Yo voy á ver si hallo algo  
con que untarme los hocicos ,  
porque ya de estar hambriento ,  
vive Dios , que estoy ahito.



## ESCENA III.

*Manrique y Blanca.**Manrique.*

Ocasion de declararme  
 se me ofrece, mal me animo, *ap.*  
 que en ardor elado, el pecho  
 vá encendiendo un sudor frio.

*Blanca.*

¡No he visto tal semejanza!  
 pero; ¡ó imprudente delirio!  
 ¿para qué memoria, intentas  
 persuadirme, á que está vivo?  
 ¿Quieres que vuelva á creerlo  
 para volver á sentirlo?

*Manrique.*

Yo me declaro: ¿no basta,  
 alevé, traidor Cupido,  
 que sufra lo que padezco  
 sino tambien lo que finjo?

*Blanca.*

No sé qué me dice el alma,  
 que el corazon á latidos  
 me dá, en pulsados presagios,  
 palpitantes vaticinios,  
 cuando, ¡ay Manrique!

*Manrique.**Señora.**Blanca.*

¿Qué quereis,

*Manrique*

Habiendo oido

que me llamais.

*Blanca*

No he llamado:  
y cuando eso hubiese sido,  
no es á vos.

*Manrique*

Sonó en el alma  
el eco de ese suspiro:  
Blanca, yo soy Don Manrique,  
á tus pies estoy rendido,  
tan amante como siempre.

*Blanca*

Hombre, ¿qué dices?

*Manrique.*

¿Qué digo?  
que soy Manrique de Lara.

*Blanca.*

¿Cómo viendo que estás vivo  
al susto, no es una vida  
el precio de un regocijo?  
¿tú vivo? ¡pero hay de mí!  
que presto que lo he creído  
para llorarlo mas presto,  
pues sin poder resistirlo,  
mágico mi pensamiento,  
representa á mi delirio  
muchas glorias, que poseo  
en las fantasmas que finjo.

*Manrique.*

¿Qué dudas, pues?

*Blanca.*

Si lo crea.

*Manrique.*

¿Y qué recuelves?

*Blanca.*

Elijo

creerlo, que aquel instante  
 que durare el desvarío  
 de alguna ilusion, no deja  
 de ser bien, el bien fingido;  
 pues en perdiendo la dicha  
 un venturoso, es lo mismo,  
 que el haberla imaginado,  
 el haberla poseído

*Manrique.*

Murió en ese monte, un  
 hermano bastardo mio,  
 que de casa de mis padres  
 se ausentó, siendo muy niño  
 por ser inquieto; su madre  
 era humilde, y por motivos  
 ocultos, quizá mi padre  
 no le declaró por hijo:  
 varias fortunas corrió  
 hasta dar en ejercicio  
 de hombre pobre, ¿pues qué importa,  
 que fuese tan bien nacido,  
 si nació mal inclinado;  
 que si forzar no han podido  
 el alvedrío los astros,  
 los planetas y los signos,  
 ¿como es fácil, que la sangre  
 forzar pueda el alvedrío?  
 Y de esto se ha visto tanto,  
 que ejemplares infinitos  
 pudiera traer, si hubiera  
 quien lo dudase remiso.  
 El parecerse á mi tanto,  
 no es tampoco lo que admiro,  
 porque la naturaleza  
 no hace acaso sus prodigios,

y para tan grande mal  
 tan gran remedio previno.  
 Nuño Almegir, un anciano,  
 de los nobles deudos mios,  
 llevó al Rey á San Esteban  
 de Gormáz, pues su castillo  
 se conserva por nosotros,  
 aunque el Rey de Leon hizo,  
 para rendir sus murallas  
 Plaza de Armas el Campillo.  
 Nuño, como es, aunque noble,  
 hombre poco introducido  
 (de la Corte siempre ausente)  
 seguro está en el recinto  
 de San Esteban, pues no  
 le buscan los enemigos.  
 Yo era, Blanca, quien estaba  
 espuesto al mayor peligro  
 si me hallasen, pues por mí  
 supieran de Alfonso Invicto,  
 que anda tan bien encubierto;  
 mas piadoso el Cielo quiso,  
 que este disfraz ocultase  
 con mi vida los designios.  
 Por loco me tienen todos,  
 que ha sido fuerza fingirlo,  
 por ignorar de mi hermano  
 los sucesos y motivos.  
 A tus ojos vuelvo, Blanca,  
 pobre, humilde y abatido,  
 no me olvides, que entre tantos  
 tormentos como examino,  
 será el mas intolerable,  
 y así en tus dulces desvios,  
 lo que no hiciese lo amante



ha de hacer lo compasivo.

*Blanca*

De suerte, Manrique ingrato,  
¿qué sufrimiento has tenido  
para ocultarme quien eres?  
¡ay cuán poco es tu cariño!

*Manrique.*

¡Ay Blanca! ¿si bien supieras  
que tu amor agradecido  
debe estar á lo que culpa,  
porque en un amante fino  
no hay pena, no hay sentimiento  
no hay tormento, no hay martirio,  
no hay rabia, no hay ánsia, como  
amar, sin poder decirlo?

*Blanca.*

¡Ah ingrato! cuan bien hallado  
estabas en tu retiro  
con esta villana, á quien  
le diste á los ojos míos,  
lo brazos; ¡pero qué mucho,  
falso, aleve y fementido,  
que en el disfraz de villano  
tan hallado estés, si miro,  
que el propio trage del alma  
el exterior se ha vestido?

*Manrique.*

Si tan presto como yo  
dejáre desvanecido  
ese indicio, tú pudieras  
disuadirme los indicios  
de que el Rey.

*Blanca.*

Sella la voz;

no pronuncie inadvertido

tu labio , ofensa que viene  
 disfrazada en un suspiro :  
 ¿ celos me pides , villano ?  
 ¿ ves que te culpo lo omiso ,  
 y pretendes de lo ingrato  
 librarte con lo atrevido ?

*Manrique*

Calla ingrata ; ¿ ves que vengo  
 á espresarte el dolor mio ,  
 y aun no dejas á mis ánsias  
 el consuelo de decirlo ?

*Blanca.*

Eres aleve.

*Manrique.*

Eres falsa.

*Blanca.*

Eres ingrato.

*Manrique.*

Soy fino.

*Los dos.*

Eres....

#### ESCENA IV.

*Dichos y el Rey.*

*Rey.*

¿ Blanca ?

*Blanca.*

¡ Ay mas pesares !

*Manrique.*

A que mal tiempo el Rey vino ;  
 celos , no querais hacer  
 evidencias los indicios.

*Rey.*

¿ Qué es esto ?

*Blanca.*

Qué le diré?

*Manrique.*

Disimular determino.

Yo soy el Sastre, señor,  
que aquí á la Quinta he venido  
á hacer un vestido á Blanca.

*Rey.*

Por ahora podeis iros.

*Manrique.*

Ya obedezco ; Santos Cielos , *ap.*  
qué dolor iguala al mio !  
¿ yo he de dejar á mi dama  
oyendo ajenos cariños ?  
¿ para qué hay ; suerte tirana ,  
cruel fortuna , hado impio !  
amantes humildes , si hay  
poderosos enemigos ?

*Rey.*

¿ No os vais ?

*Manrique.*

Si señor ,

*Blanca.*

¿ Qué ansia ! *ap.*

ya con el alma le sigo ,  
que me acuerdo de su pena ,  
y de mi enojo me olvido.

*Manrique.*

De vér que á vista de Blanca *ap.*  
disimular es preciso  
esta injuria , este desaire ,  
¿ vive Dios que estoy corrido !

*Rey.*

Andad.

*Manrique.*

Yá se irán: ¡hay tal!  
vaya sumercé aspacito,  
que tiempo hay de enamorar  
mientras se corta el vestido.

*Rey.*

Malicioso es el Villano.

*Manrique.*

Esconderme determino  
á escuchar, lo que despues  
quisiera no haber oido. *Escóndese.*

## ESCENA V.

*El Rey, y Blanca.*

*Rey*

Sabiendo, Blanca, que estabas  
en este frondoso sitio,  
esfera verde de tantos  
caducos astros floridos,  
y sabiendo que tu hermano  
ausente está, no he podido,  
con la licencia que el campo  
permite á lo mas exquivo,  
dejar de cegar, mirando  
tus dos luceros divinos,  
bien que con temor; pues cuanto  
á tanta ventura aspiro,  
me están diciendo sus rayos  
que se vieron convertidos,  
atrevimientos de cera  
en escarmientos de vidrio.

*Blanca*

Vuestra Magestad, Señor,  
se acuerde que le ha servido,



mi hermano , y que no se premia  
con agravios sus servicios ;  
ó acuérdesse de quien soy ,  
porque mi espíritu altivo ,  
es tan vano , tan sobervio ..

*Manrique*

¡ Cielos , sin alma respiro !

*Blanca.*

Que imagino , que no hay hombre  
que me merezca un desvio ,  
y si alguno mis rigores  
experimenta , habrá sido  
costumbre en mi , mas no intento ,  
porque no hay alguno digno  
de que aun para mis desdenes  
pudiese ser elegido.

*Rey.*

Si son las iras tan dulces ,  
querer ostentar lo esquivo ,  
mas que castigar la culpa ,  
es coronar el delito ;  
y así esta mano ...

*Blanca.*

¡ Ay de mi !

*Sole Manrique*

Ya no he de poder sufrirlo ;  
la medida de esta manga ,  
con la prisa se ha perdido ,  
y así la vuelvo á tomar .

*ap.*

*Rey*

¡ Qué villano tan prolijo !

*Blanca*

Dejadlo ahora ; ¡ ay infeliz !  
mucho temo su peligro .

*Manrique.*

¡ Ah ingrata! ¡ vive Dios , que  
el que lo estorve ha sentido! *Escóndese.*

*Rey*

No me impidan tus rigores ,  
con desdén tan atractivo ,  
examinar en tus manos  
un incendio cristalino

*Blanca*

Vuestra Magestad ( ¡ ay triste! )  
considere.

*Rey.*

Estoy perdido.

*Manrique.*

Y aun yo.

*Blanca.*

Muerta estoy , , ah Cielos!

*Manrique.*

¡ Podrá buscar el destino  
mas riguroso desaire  
á un amante bien nacido!

*Rey.*

Esto ha de ser

*Blanca.*

No ha de ser.

*Sale Manrique*

Hernán Ruiz ha venido :  
que se apea ya , que llega.

*Rey*

A nadie en el jardín miro :  
este es loco

*Manrique*

Si , que tengo  
una locura , que es juicio.

*Rey.*

Vete, villano, y aquí  
no vuelvas con otro aviso.

*Blanca.*

Esto se vá declarando.

*ap.*

*Manrique*

¿Pues qué agravio se le hizo  
á su merced en avisarle?

¡rayos, y incendios respiro! *Escóndese.*

*Rey.*

¿Qué importa dí, que tus iras  
me recaten lo benigno,  
si al pronunciar los rigores,  
á que dulcemente aspiro,  
nace otro nuevo deseo  
de ese modo de decirlos?  
¡ay Blanca! templa estas ansias,  
este ardor, este delirio  
con una mano

*Blanca.*

Advertid,

señor, que está el honor mio  
corrido, de ver que haya  
quien á eso se haya atrevido.

*Manrique.*

Ya me falta la paciencia,  
y á morir me determino,  
porque donde están mis celos,  
¿qué importa mi precipicio?

*Rey.*

¿Quién podrá estorvarlo?

## ESCENA IV.

*Dichos y Manrique.**Sale Manrique.**Yo.**Blanca.*

¡Toda soy un mármol frío!

*Rey*

Hombre, ¿quien eres?

*Manrique.**Aquí*

mi ser me desconoció,  
y aun yo no sé si soy yo,  
porque estoy fuera de mí.

*Rey*

Vive Dios.

*Blanca*

Señor, advierte  
que es loco: ¡ay vanos celos!

*Manrique.*

¡Que quien ha hallado unos celos  
no pueda hallar una muerte!

*Rey*

Loco, ó no, fuiste atrevido,  
y porque los pareceres  
del vulgo afirman, que eres  
á Manrique parecido,  
delante de ti, su esquivada  
mano mi suerte publique,  
para que en tí de Manrique  
castigue una sombra viva,  
que en fin no ha de darme enfado,  
un loco.



*Blanca.*

¡Qué esto suceda!

*Manrique.*

¡Que resistirle no pueda *ap.*  
habiéndome ya empeñado!

*Rey*

Neciamente me desdeña  
tu rigor.

*Blanca.*

¡Terrible trance!

*Manrique*

¡Mal haya el que antes de un lance *ap.*  
no mira como se empena!  
sino puedo resistir  
no era mejor no saber,  
¿Cielos que quisiese vér  
lo que no puedo sufrir?

*Blanca.*

Por estorvar sus rigores, *ap.*  
hasta asegurarle, á fin  
de ausentarme del jardín  
esfuercen fingir favores,  
Señor, Vuestra Magestad:  
¡ay Dios! no ha de pretender  
riguroso, que el poder  
se pase á ser voluntad;  
despacio mirar intento  
vuestras prendas, porque amor  
no sea hijo de un rigor  
sino de un conocimiento,

*Manrique*

Al Rey, Blanca, favorece, *ap.*  
y yo no puedo vengarme  
(¡ay de mí!) que el irritarme,  
tanto en mí la rabia crece,

la ira, el corage, el brio,  
 el frenesi, la ansia ( yá  
 lo dije ) que el alma vá  
 esalando un sudor frío:  
 ¡ qué locura, qué pasión!  
 el sentido deja en calma,  
 que en el incendio del alma  
 se me apaga el corazón.

*Rey.*

Pues tan benigna te vés.

*Manrique.*

Yo muero.

*Rey.*

Dame una mano.

*Manrique.*

Ah de la guarda.

*Rey.*

¡ Ah, villano !

*Manrique.*

¡ Ay infelice de mí ! *Cae.*

*Rey.*

¡ Mas qué es lo que ha sucedido ?

## ESCENA VII.

*Dichos, y salen Soldados y el Condestable*

*Taos.*

¿ Señor ?

*Blanca.*

Lance riguroso.

*Rey.*

Dísimular es forzoso, *ap.*  
 que el Condestable ha venido.

*Condestable.*

¿ Qué es esto ?

*Blanca.*

Nécia pasión :

disimulad , y en el centro  
queden las lágrimas dentro  
á anegar el corazon :  
ese hombre que ves aquí ,  
que loco dicen que ha estado ,  
entró en el Jardin llevado  
de un furioso frenesí :  
yo que en su velocidad  
ví señas de enfurecido ,  
dí voces , á cuyo ruido  
acudió su Magestad ,  
que iba á su cuarto: ventura  
fué que al verle , una caída ,  
suspendiéndole la vida ,  
le interrumpió la locura ;  
y es verdad , que en quien sufrir  
celos debe , y padecer  
por fuerza , no puede haber  
mas locura que el vivir ;  
esto es , en fin.

*Rey.*

Ya es forzoso

disimular.

*Marin.*

Ya yo entiendo

que es esto , y que está mordiendo  
el desmayo algun curioso ;  
pero el Doctor que esto apura ,  
tómele el pulso cual rayo ,  
por ver si al paso el desmayo  
ha llegado á coyuntura.  
Señor , siempre que imprudente  
ocupa algun frenesí ,

al Sastre , le deja así ,  
 cual veis , con un accidente ;  
 cualquier locura acomoda  
 pará sí , si bien se apura ,  
 y en el alma no hay locura  
 que él no se vista á su moda.

*Rey.*

Prendedle , pues

*Condestable.*

No hagais tal ,  
 señor , que el delito es poco ,  
 bástale á un loco el ser loco ,  
 no le acrecenteis el mal.

*Rey.*

Pues retiradle.

*Manrique.*

Esa ha sido

*ap.*

la mejor resolución :  
 mas pesa que la razon  
 de un discreto presumido.

*Llévanla.*

*Blanca*

Voyme á llorar su rigor ,  
 porque en tanto padecer ,  
 no hay dolor como tener  
 paciencia para un dolor.

*ap.*

*Vase.*

*Rey.*

Mocho mi sospecha crece ,  
 accion ejecuta ufano  
 tan despechada un villano ,  
 que á Manrique se parece.  
 Pierde cobarde el sentido  
 de un noble ; ¡ dolor infiel !  
 el Condestable por él  
 vuelve ? Mucho he discurrido ;

*ap.*



*Condestable.*

Ya, señor, la gente queda  
 en el monte repartida,  
 y dispuesta la batida  
 por la fragosa arboleda,  
 con multitud de soldados  
 tal, que no se escaparán  
 los corzos, pues morirán  
 en el número anegados.

*Rey.*

Por saber que Blanca está  
 con la caza divertida,  
 he dispuesto esta batida,  
 y por si intentaren ya  
 los Castellanos alguna  
 salida, quiero llevar  
 tropas, que no hay que fiar  
 en la guerra y la fortuna;  
 y así mi cariño trata  
 que Blanca la venga á ver.

*Condestable.*

¿Cómo Blanca puede ser  
 á tantas honras ingrata?

*Rey.*

Pues otra mayor intento  
 haceros, entre los dos,  
 se quede, que solo á vos  
 fiara mi pensamiento:  
 muchos hay que no han creído,  
 que Don Manrique es el muerto,  
 y entre si es cierto, ó no es cierto  
 está el vulgo dividido:  
 fio de vuestro valor,  
 Velasco, que le reteis,  
 y que en cartél le llameis

públicamente traider ;  
 pues así saber procuro  
 si se oculta , ó no , con arte ,  
 y del campo , de mi parte  
 le ofrecereis el seguro ;  
 porque si él vive , es forzoso ,  
 siendo noble , aunque es infiel ,  
 que parezca , y al cartél  
 os responda valeroso ;  
 y si él que á Blanca sirvió ,  
 os hace dificultad ,  
 Velaseo , considerad  
 que soy quien lo manda yo *Vase.*

*Condestable.*

Oíd , esperad , señor :  
 ¡fiera pena , grave mal !  
 el alma se halla neutral  
 entre el amor y el honor :  
 no temo ( ¡ ah suerte tirana ! )  
 cuando el cartél se públque ,  
 el agravio de Manrique ,  
 sino el ceño de su hermana.  
 En vano obligarla piensa  
 mi desesperado amor ;  
 ¿ no bastaba su rigor ,  
 sin añadirle una ofensa ?  
 Mas si es fuerza , y arrestado  
 voy , nadie impedirlo intente ,  
 pues se añade á lo valiente  
 también lo desesperado.

## ESCENA VIII.

## DECORACION DE BOSQUE.

*Tocan cajas y clarines, y salen Soldados, Nuño, y*

*Doña Eloira.*

*Eloira.*

En esta verde espesura,  
 en cuyo denso bosqueje,  
 músico el céfiro blando,  
 pulsa en susurros suaves,  
 verdes sonrosas hojas  
 de los álamos y sauces,  
 queden ocultas mis tropas,  
 que pues Castilla me hace,  
 por hermana de Manrique,  
 en cuyas hazañas grandes,  
 inflamado alienta el bronce,  
 elocuente vive el jaspe,  
 la obaraca  
 cabeza de sus milicias,  
 contra la saña arrogante,  
 la onza  
 de Fernando de Leon,  
 y tanta máquina grave  
 sobre mis hombros, no sé si  
 si se sustenta, ó si yace,  
 hasta tanto que al Campillo  
 numeroso, en combeniente  
 que he de cortar valerosa,  
 aquí mi gente descause,  
 sirviendo de dosel, ese  
 obelisco vegetal,  
 cuyo peso, el suelo oprime,  
 cuyo vuelo estrecha el aire.

*Nuño*

Gallarda Pálas, hermana  
de nuestro difunto Marte,  
que de los mayores héroes  
eres bellísimo ultrage,  
perdoname, que no ha sido  
mucha cordura arriesgarte,  
para romper un comboi  
tu en persona, pues si sabes  
que á San Esteban gobiernas  
con esfuerzo vigilante,  
que está en su poder el Rey,  
á quien no conoce nadie,  
sino por un hijo mio,  
porque dejen de buscarle,  
los leoneses, ¿cómo intentas  
tan resuelta aventurarte?  
para funciones como esta  
tienes aquí Capitanes,  
que aunque viejos, aun sabrán  
hacer lo que se les mande.

*Elvira.*

Nuño Almegir, mi valor  
no me consiente quedarme  
en San Estéban: es bien,  
decid que los homenages  
que escogí para defensa  
¿me hayan de servir de cárcel?

*Nuño.*

Ruido en el monte se escucha.

*Elvira*

Pues, soldados, á emboscarse,  
y los rudos troncos sirvan  
de bárbaros baluartes.



# ESCENA IX.

*Manrique y Marin.*

*Marin.*

¿Dónde vas?

*Manrique.*

Voy á morir.

*Marin.*

Bellísimo disparate:

¡qué haya hombre tan majadero,  
que se muera por matarse!

*Manrique.*

Ay, Marin, es tan terrible,  
es tan furioso, es tan grande  
el tormento que me aflige,  
el dolor que me combate,  
que el ver que tengo paciencia  
me obliga á desesperarme;  
porque no hay mal mas terrible  
que el sufrimiento en los males;  
pensarás que fué tibieza  
que los sentidos faltasen,  
que caducase la vida  
en un hombre de mi sangre  
y de mi valor, al ver  
mis celos; pues no te espantes,  
Marin. que yo diré á voces,  
que si alguno lo culpare,  
no ha sabido tener celos:  
¡mas qué ignorancia tan grande!  
Harto sabe (¡ay infelice!)  
quien tener celos no sabe.  
Casos hay en que es valor  
no tener valor, pues nadie

habrás que viendo sus celos ,  
 cuando á impedirlos no baste ,  
 no muera , no desfallezca ,  
 no caduque , no desmaye ,  
 no zozobre , no fluctue ,  
 no desespere , no rabie ;  
 y si á alguno le sucede ,  
 no á mí , pues para esforzarme  
 no tengo aliento ni brio ,  
 que un sufrimiento cobarde ,  
 es valor en la paciencia ;  
 pero es un valor infame :  
 mal hubiese , mal hubiese  
 el tosco , el mísero traje  
 de un vil hermano , que pudo  
 tan humilde disfrazarme ,  
 pues si mudarme no supo  
 en tan riguroso lance  
 el sentimiento : ¿ qué importa  
 que el adorno me mudase ?  
 ahora conozco á cuanta  
 desdicha nace el que nace  
 á inferior fortuna , cuando  
 tiene espíritu arrogante  
 y altivo , porque no puede ,  
 en extremos desiguales ,  
 sufrirse á sí , si á otro sufre ,  
 vivir si no sufre á nadie .

*Marin*

Déjate de esas locuras ,  
 que el Rey , que á eaza esta tarde  
 salió , ya las avenidas  
 vá ocupando , y ya los ayres  
 puebla el sonoro estruendo ,  
 en la trahilla y el guante .

de cascabeles que suenan,  
y de sabuesos que laten.

*Dentro.*

Herido vá el javalí.

*Uno.*

A la fuentes

*Otro.*

Al cerro.

*Todos.*

Al valle.

## ESCENA X.

*Dichos y Blanca.*

*Blanca.*

Como que sigo á esta fiera,  
aquí pretendo ocultarme,  
donde el alma se retire,  
á interiores soledades,  
cuando Manrique ¿qué es esto?

*Manrique.*

Esto es, ingrata, pasarme  
á Castilla huyendo (¡ay triste!)  
mi desdicha, tus crueldades,  
tus traiciones, tus rigores,  
mis tormentos, mis pesares,  
y mis celos. (ya lo dije)  
pues la fortuna inconstante,  
la fuerza de un poderoso,  
y tu condición mudable,  
(¡ah ingrata mujer!) podrán  
hacer que me desengañe,  
mas no que sufra, que uno es,  
si llega á considerarse,  
desaire de la fortuna,

y otro es del valor desaire.

*Blanca.*

Mi bien , mi Señor , mi dueño.

*Manrique.*

No tiranamente afable  
líquidas estrellas lluevan  
de dos soles de azabache :  
traidora ofendes y lloras ;  
¿qué resistencia hay que baste  
con este líquido encanto ?  
¿qué intentan tus impiedades ?  
¿quieres que te desenoje  
de lo que tú me agraviaste ?  
Si ofreciste al Rey que habías  
(vános rezelos , dejadme)  
de considerar sus prendas  
para persuadirte á amarle.

*Blanca*

Ay mi bien , si bien supieses  
de mi proceder constante ,  
que tienes que agradecerme ,  
lo que llegas á culparme.

*Manrique*

¿Esto mas ? cuánto vá que  
consigues en mi dictamen  
(según eres) que yo mismo  
te agradezca que me mates ?

*Blanca.*

¿A un poderoso ofendido ,  
porque tú no peligrases ,  
fué delito procurar  
con un engaño templarle ?

*Manrique*

Calla , alevosa : ¿no era  
mejor , dí , que lo negases ?



¿el repetirme la culpa  
es modo de disculparte?

*Blanca.*

Tú no te has de ir.

*Manrique.*

*Suelta.*

## ESCENA XI.

*Dichos y Casilda.*

*Casilda.*

*Suelta.*

*Marin*

Muger, el diablo te trae  
siempre á enredarnos, pues eres  
siguiéndole en cualquier parte  
muger á latere, y el  
marido á nativitate.

*Casilda.*

Agarrar á mi marido,  
es indecencia muy grande:  
¿y á mis ojos? á mis ojos?

*Blanca*

¡Esto falta á mis pesares!  
quita villana

*Casilda*

No quiero,  
ella es quien ha de apartarse,  
que mi marido futuro,  
aunque pretende inquietarle,  
es muy mio, que á estas horas  
me costó mas de cien reales.

*Marin*

No es muy barato el marido  
para haber sido de lance.

*Manrique.*

Dice bien, que es mi muger,  
y yo no puedo negarle,  
que la quiero y que la adoro.

*Casilda.*

Y vos, pues esto escuchasteis,  
no inquieteis hombres casados,  
que en el Campillo hay galanes.

*Blanca.*

¡Cielos! ¿por una villana  
este desprecio me hace,  
ofendiendo mis cariños,  
y ajando mis vanidades?  
¡qué ira!

*Casilda.*

Porque lo vea,  
vuelve, mi Juan, á abrazarme.

*Manrique.*

Bárbara, villana, quita,  
no me obligues á arrojarle,  
donde ese río te ofrezca  
monumentos de cristales.

*Casilda.*

¿Qué te ofende?

*Manrique.*

Ser muger,  
que si todas son iguales,  
á todas las aborrezco  
por falsas, y por mudables.

*Casilda.*

¡A mí este respingo, Cielos!

*Blanca.*

¡Cielos á mí este desaire!

*Casilda.*

De él se ha de vengar mi furia.

*Blanca.*

De él mi enojo á de vengarse.

*Casilda.*

¡ Ah ministros !

*Blanca.*

! Ah soldados !

*Marin*

Por Dios , señores que callen ,  
que al espartillo podrán  
coger entrambos gatzates.

*Blanca.*

¡ Ah soldados de León !

*Casilda.*

Guadamaciles , y Alcalde.

*Manrique.*

Casilda oye , Blanca advierte.

*Marin.*

¡ Ah si ahora se acatarrasen !

*Blanca.*

Venid , que aquí está Manrique.

*Casilda*

Venid á prender el Sastre.

## ESCENA XII.

*Dichos , y sale por un lado el Alcalde con Villanos , y  
por el otro Fortun y Soldados.*

*Fortun.*

¿ Dónde Manrique estará ?

*Vejele.*

¿ Dónde el Sastre se ocultó ?

*Casilda.*

Válgamos Dios , ¿ quice yo ?

*Blanca.*

¿ Ay Dios , en qué riesgo está ?

*Manrique.*

¡ Ah mugeres , ofendidas !  
¿ quien hay que sufiros pueda ?

*Marin.*

No diera en una almoneda  
dos blancas por vuestras vidas.

*Blanca.*

Que es el Sastre les diré.

*Casilda.*

Que es Manrique diré yá.

*Vejete.*

¿ Adónde este Sastre está ?

*Fortun.*

¿ Por dónde Manrique fue ?

*Blanca.*

Ese Sastre.

*Manrique.*

Y muy honrado.

*Blanca.*

Lo dirá , pues lo vió yá. *Vase.*

*Casilda.*

Don Manrique os lo dirá ,  
que es el que está disfrazado. *Vase.*

*Marin.*

Entre cuero y carne estoy ,  
como la espina , metido.

*Vejete.*

Este es el Sastre atrevido :  
¿ piensa que tan tonto soy ?  
Venid preso.

*Fortun.*

Vuecelencia  
venga preso.

*Vejete.*

Ea llevadle.



*Manrique.*

Al capitan , ú alcalde  
es fuerza hacer resistencia : *ap.*  
como humilde , la justicia  
me busca por homicida ,  
y tanta gente lucida  
por Manrique me codicia :  
el alcalde es un villano ,  
que poca gente acandilla ,  
mas de mi Rey de Castilla  
vibra la vara en la mano :  
el capitan , trae con brio ,  
muchos soldados armados ;  
pero de un Rey son soldados ,  
que es enemigo del mio :  
resistirle solícito ;  
pues mas á buscar convida ,  
un riesgo contra mi vida ,  
que contra el Rey un delito :  
esto ha de ser en efecto :  
señor capitan.

*Fortun.*

? Que manda

Vuecelencia ?

*Manrique.*

Oid aparte.

*Marin.*

Mucho el temor me embaraza ,  
que pienso que con el Sastre  
tenemos obra cortada.

*Manrique.*

Manrique de Lara soy ,  
y porque yá que se añada  
una desgracia , no venga  
con desaire la desgracia ,

os suplica , que ausenteis  
 esos villanos , que infaman  
 mi nombre , pues yo estoy pronto  
 á rendirme á vuestras armas.

*Fortun*

Si llevo á Manrique preso ,  
 ¡ qué grandes premios me aguardan !

*Manrique.*

Auséntese la justicia , *op.*  
 que el riesgo no me acobarda.

*Fortun.*

Idos , villanos de aquí ,  
 que á nosotros reservada  
 está esta prision.

*Velete.*

Par Dios ,

si su merced mos dejara  
 le habia yo de ahorcar ,  
 sin escocharle palabra ,  
 que yá el escrebiano tiene  
 muy sustanciada la causa.

### ESCENA XIII.

*Fortun Manrique y Marin.*

*Fortun.*

Vuecelencia , señor , venga ;  
 que yo , y estos camaradas  
 le iremos sirviendo humildes ,  
 mas de escolta , que de guarda.

*Manrique.*

¿ Luego ustedes han creído ,  
 que soy Manrique de Lara ?

*Fortun.*

¿ Pues no ?

*Manrique.*

Caballeros míos,  
no andemos en pataratas,  
yo soy sastre en el Campillo,  
sucedióme una desgracia,  
persigueme la justicia,  
valíme de esta maraña  
para escapar de sus manos;  
lo que resta, es que se vayan  
por ahí vuestras mercedes,  
yo por aquí, y Santas Pascuas.

*Fortun.*

Eso no, que yá el llevaros,  
seais quien fuereis, á las plantas  
del Rey, mi persona aquí,  
sin que otro recurso haya  
se empeño.

*Manrique.*

Vuestra persona  
muy buena es para empenada,  
que vale cualquier dinero;  
pero yo no he de sacarla  
del empeño, y si lo intenta,  
no os ariendo la ganancia.

*Fortun.*

En fin habeis de ir.

*Manrique.*

No he de ir,

*Fortun.*

¿Cómo si mi gente es tanta,  
y vos sois solo, podreis  
resistirlo?

*Manrique.*

A cuchilladas.

*Embiste.*

*Marin.*

A ellos, Sastre que cortas  
con tigera, y con espada:

*Dentro todos.*

Acudid, acudid todos.

*Fortun.*

Un rayo es, que se desata.

#### ESCENA XIV.

*Manrique y Marin, y salen el Rey, el Condestable,  
Blanca, Casilda y Soldados, y con venablo la Dama.*

*Rey.*

¿Qué es esto?

*Condestable.*

Tened soldados,  
suspended todos la saña:

*Manrique.*

En grande peligro estoy:

*Casilda.*

¡Ay Juan mío de mi alma!

*Blanca.*

¡Cielos yá se ha convertido  
en compasion mi venganza!

*Rey.*

¿Qué es esto, digo otra vez?

*Marin.*

Yo lo diré, pues que callan  
todos: Señor, esto es,  
que á este loco, á este paparra  
de este Sastre (qué gran gusto  
es decir muchas infamias,  
de cuando en cuando un criado,  
de su amo cara á cara)  
le dió un frenesi, de aquellos



que siempre sugetos andan  
 á crecientes de la luna ;  
 aunque si bien se repara ,  
 tambien se queda á la luna  
 cualquier locura menguada.  
 El que algunas veces dice ,  
 que es Rey , algunas , que es Papa :  
 como ha oido decir siempre ,  
 que á Don Manrique de Lara  
 se parece , dió en que era él ;  
 viendo que lo declara ,  
 esos soldados que veis ,  
 y vendiendo muchas fanfarrias ,  
 valientes áncoras vivas ,  
 fueron á echarle la garra ;  
 pero mi amo eutonces , viendo  
 que hacen del peligro gala ,  
 á fuer de sastre pretende  
 acucbillarles las calzas.

*Condestable.*

**Loco en fin.**

*Rey.*

**Recelos , mucho  
 mis sospechas se declaran ;  
 hacedle colgar de un árbol.**

*Manrique.*

**¡ Ay suerte mas desdichada !  
 fuerza es fingir mi locura , *op.*  
 vamos , pues el Rey lo manda ,  
 donde en la primera encina  
 he de ser bellota humana ;  
 mas yo resocitaré ,  
 é volveré de fantasma  
 á asombrarle en cualquier parte.**

*Casilda*

Señor Rey, por las entrañas,  
de la Virgen no me dejen  
doncella y desmaridada.

*Blanca*

Señor, ved que inutilmente  
se ejercita vuestra saña,  
porque en un loco, el castigo,  
ni es castigo, ni es venganza.

*Rey*

Dejadle, que ya no habrá  
sentencia tan temeraria  
que le condene, si él tiene  
tal indulto, que le valga:  
si es Manrique, viva y viva  
siempre á mi vista, pues clara  
cosa es, que si muere ahora,  
y como noble lo calla,  
de saber donde está Alfonso  
perderé las esperanzas.

*Manrique.*

¡Que aun la dicha de vivir  
ha de venir disfrazada  
á no conocer si es dicha  
en unos celos! ¡ó ingrata!  
¿por mí pides? ¡no es mejor  
una muerte, que una rabia!

*Rey.*

Ahora falta otra experiencia:  
supuesto que ella es la causa  
de la muerte y la pendencia,  
dad la mano á esa villana.

*Casilda.*

Eso, si señor.

*Manrique.*

¡Ay triste!

*Blanca.*

¡Qué dolor!

*Casilda.*

¡Qué gusto!

*Manrique.*

¡Qué ánsia!

*Marin.*

¿Pues para qué dicen, que  
le perdonan si le casan?

*Blanca.*

¡Ay infeliz! de sus labios  
pendiente está toda el alma.

*Manrique.*

¡Ay de mí! que al ver que cortan  
los buelos á mi esperanza,  
el corazon en el pecho *ap.*  
tiene abatidas las alas:  
sin Blanca, vivir no puedo.

*Marin.*

Hombre, dame aquea mano:  
¿qué te yelas? ¿qué te pasmas?

*ap.*

*Manrique*

Yo, sí, ¡ay Blanca!

*Marin.*

¿Quánto va  
que otra vez se nos desmaya?

*Rey.*

¡Cielos, este es otro indicio.

*Blanca.*

Aun con la duda me agravia.

*Conestable.*

¿A qué aguardais?

*Rey.*

¿Qué esperáis?

*Manrique.*

Espero.

*Dentro.*

Guerra, guerra, arma.

*Clarines.*

*Rey.*

¿Qué es esto?

*Condestable.*

A lo que parece,  
entre las ásperas ramas,  
los castellanos, nos ván  
cortando en una emboscada.

*Manrique.*

Para estorvar la mía, vino  
á buen tiempo su desgracia.

*Dentro Elvira.*

Mueran todos, y pegando  
fuego á los troncos y jaras,  
á nuestros incendios, sea  
verde Troya esa campaña.

*Rey.*

Esto es lo primero: todos,  
en defensa de estas damas,  
hagamos frente.

*Condestable.*

Antes que

nos corten la retirada,  
ocupemos las surtidas.

*Blanca.*

Nosotras, en confianza  
de su defensa, podremos  
escapar.

*Casilda.*

¡Ay desdichada!



*Rey.*

A ellos , leoneses.

*Dentro Nuño.*

A ellos , castellanos.

*Todos.*

Arma, arma.

## ESCENA XV.

*Manrique y Marin.*

*Marin.*

¿ Qué haremos ahora nosotros ,  
señor , cuando ya trabada  
la escaramuza , unos y otros ,  
por cascarnos , nos atacan ?

*Manrique.*

No es poca dificultad ,  
pues de una parte mi dama  
y de otra mi Rey , no sé ,  
que resuelva ; aquí me llama  
mi amor , y mi honor aquí ,  
y á vista de la batalla ,  
mientras está ociosa , está  
mi persona desairada.

*Dentro Blanca.*

¿ Ay infelice de mí !

*Manrique.*

Pero estas voces aclaran  
mi duda.

*Dentro Elcira.*

¿ Asi , castellanos ,  
mi valor se desampara ?

*Manrique.*

Ya es otro el empeño , ¡ Cielos !  
que esta voz es de mi hermana.

*Dentro.*

¿No hay quien me socorra?

*Manrique.*

Sí.

*Dentro.*

¿No hay quien me socorra?

*Manrique.*

Sí,

ya mi valor te acompaña,  
que antes que todo es mi amor.

*Dentro Elvira*

Soldados, ¿no hay quien me valga?

*Manrique.*

¡Cielos! ¿qué haré en tantas dudas?

¡ó quien acudiera á entrambas!

á mi dama por mi amor,

y á mi hermana porque en tantas  
desdichas, es el escudo

de mi Rey y de mi Patria.

*Marin*

Tú has hallado linda duda  
para no sacar la espada.

*Manrique*

¿Eso sospechas, villano?

pero supuesto que estaba  
debajo de este disfraz

con adornos y con galas *desnúdase.*

para pasarme á Castilla;

disimuleme esta banda,

que la ocasion me dirá

lo que he de hacer.

## ESCENA XVI.

*Blanca con el venablo, y Eleira con la espada desnuda, y despues Manrique.*

*Eleira.*

Ya que pude, acompañada  
de mi gente, de un peligro  
salir, viéndote, bizarra  
leonesa, de ese venablo  
blandir arrogante el asta,  
siguiéndote vengo.

*Blanca.*

Pues

suspende veloz la planta,  
castellana, sino quieres  
que su cuchilla acerada  
te detenga

*Eleira.*

Tu escarmiento  
castigará tu arrogancia.

*Blanca.*

Tu soberbia.

(1)

*Manrique.*

Suspended

bellas deidades la saña.

*Las dos*

¿Quién eres, hombre?

*Manrique*

Quien solo

pretende, que no combatan  
dos soles, dos firmamentos,

---

(1) *Al ir á embestirse, sale Manrique, con la banda en el rostro, y se pone en medio.*

dos prodigios.

*Blanca.*

*Quita.*

*Elvira.*

*Aparta.*

*Dentro Fortun.*

Acudid todos , que está  
en grande peligro Blanca ,  
y es Doña Elvira la que  
ya de su gente apartada  
se mira ; llevadla presa.

*Manrique.*

No es fácil , mientras mi espada  
sabe estorvarlo.

*Elvira.*

*Y la mia.*

*Blanca.*

Y yo , que es accion hidalga ,  
amparar al enemigo. (1)

## ESCENA XVII.

*Dichos , y el Condestable con canda en el rostro.*

*Condestable.*

Viendo el riesgo en que se halla  
Elvira , á favorecerla  
mis lealtades se disfrazan.

*Elvira.*

¿ Quién sois vosotros , á quien  
hoy debo finezas tantas? (2)

*Manrique.*

Yo no sé quien soy.

(1) *Los tres á una parte.*

(2) *Se pone á su lado.*

*Condestable.*

Yo sí,

Elvira, que quien te ampara  
es quien este guante tiene. *Dásele.*

*Elvira*

Para conoceros, basta.

*Fortun.*

Daos á prision.

*Todos*

De esta suerte

vereis la empresa lograda. *Embisten.*

*Elvira.*

Yo os agradezco el socorro,  
y me ausento, porque airada  
en mi defensa, mi gente  
viene, diciendo *Vase.*

*Dentro*

Arma, arma.

*Blanca*

¿Quién serán estos soldados?  
mas supuesto que se abanzan  
al monte, y á mí me dejan  
segura la retirada,  
yo me ausento.

## ESCENA XVIII.

*Manrique, el Condestable, y luego el Rey.*

*Manrique*

¿Pensareis

que queda muy obligada  
mi persona del socorro?  
pues antes es tan contraria  
la accion, que he de saber quien  
tan á costa de mis ánsias



pudo hasta ahora guardar prenda  
que volviese á aquella dama.

*Condestable.*

Solo el acero responde *riñen.*  
á pregunta tan osada.

*Sale el Rey*

¿Qué es esto? ¿quién son los que  
para reñir se disfrazan?

*Manrique.*

Un enigma es.

*Condestable.*

Un portento.

*Manrique.*

De desdichas

*Condestable.*

De desgracias.

*Los dos*

De rábias, iras y males,  
que al veros á vos la cara.

*Manrique.*

Aunque se ausenta, no huye.

*Condestable.*

Se ausenta, y no se acobarda.

*Key.*

Puesto que los castellanos  
van dejando la campaña,  
á ellos, Leoneses míos,  
pues importa poco ó nada  
que sean portentos ó enigmas  
de iras, de males, de rabias,  
cuando dice el ronco estruendo  
de las trompas y las cajas.

*El y todos*

Arma,, arma, guerra,  
guerra, guerra, arma, arma.

---

## ACTO TERCERO.

### ESCENA PRIMERA.

*DECORACION DE CAMPO FRENTE A LOS MÚROS DE SAN ESTEBAN.*

*Salen Manrique y Marin disfrazados como denoche.*

*Manrique.*

Cuando piso del prado las alfombras,  
se me anegan los ojos en las sombras.

*Marin.*

La noche es tal, señor, que á lo que creo;  
tiento la obscuridad, mas no la veo.

*Manrique.*

En la tiniebla fria,  
la noche luce, y se obscurece el dia.

*Marin.*

Tanto, que al ir andando,  
aun con el pensamiento voy tentando.

*Manrique.*

Ya al valor tuyo y mio,  
de puente, y no de vaya, sirvió el rio.

*Marin.*

Y como ya nadando me aviaste,  
el vado, aun las palabras te mojaste,  
que eres el primer sastre que procura  
remojar la palabra en agua pura.

*Manrique.*

Este de San Estéban es el muro,  
y á su centro llegué ya tan seguro,  
á emprender la mas notable hazaña  
que á la posteridad vincula España.

*Marin.*

¿ Señor , no me dirás á que venimos ?  
Del Campillo salimos ,  
y este río esguazamos ,  
y en San Esteban de Gormáz estamos.  
Declárate , que ya venir me apura  
con amo obscuro en noche tan oscura .

*Manrique.*

Ya sabes tú que osados ,  
algunos castellanos emboscados ,  
siendo su verde noche la montaña ,  
que en sombras vegetales nos engaña ,  
ocultarse pudieron

*Marin.*

Ya sé que á los leoneses embistieron ,  
y que al común arrasto ,  
la noche fue paréntesis funesto .

*Manrique.*

Pues sabe que despues ( aquí es preciso  
que te suspendas , Blanca me dió aviso ,  
de que supo Fernando por muy cierto  
donde mi Rey Alfonso está encubierto ,  
y que un traidor de un Castellano ufano ,  
que es mucho ser traidor y castellano )  
al Rey de Leon escribe que él se atreve  
( cuando el Sol en pirámides de nieve  
se sepulte ó se embarque en urna fria  
para llevar al Occidente el dia ,  
á entregarle esta plaza ) ¡ traicion fiera !  
como á la empresa un capitan viniera  
con seiscientos soldados ,  
mas que de acero de valor armados ,  
que la seña seria estar cantando ,  
como para impedir el sueño blando ,  
pues en el muro está de centinela ,

que siempre en no dormirse se desvela :  
 todo esto supo Blanca , porque tiene ,  
 viendo cuanto á mi vida le conviene ;  
 quien le investigue atento  
 del Rey cualquier motivo ó pensamiento ;  
 yo (aunque tan presto) espero ver cumplido ,  
 osado y atrevido ,  
 el plazo señalado ,  
 en que públicamente me ha retado  
 el Condestable ( ¡ay penas mas crueles ! )  
 fijando en todo el Reino los carteles :  
 avisado del nombre y de la seña  
 con mi valor altivo , que me empeña  
 en la defensa de mi Rey valiente ,  
 llegó á su muro anticipadamente  
 á hurtar la seña y nombre ,  
 y á defender la plaza ; no te asombre ,  
 que en cosas temerarias , el pensarlas ,  
 mas es el emprenderlas que el lograrlas .  
 Vengan , pues los Leoneses , que á su brio ,  
 sepulcro hondoso le construye el rio ,  
 llevando en vez de espumas ,  
 rotos arneses y mojadas plumas .

*Marin.*

Y á eso solo venimós dos barbados ,  
 solos , denoche , á escuras y mojados  
 de haber pasado el rio , hados esquivos ,  
 sirviéndonos de tino  
 el tener tan sabida este camino ,  
 que entre la escuridad , sin vanagloria ,  
 nos pudo servir de ojos la memoria ?

*Manrique.*

Hácia aquí siento ruido ,  
 tentar podemos ya con el oido .



*Marin.*

¿Tentar con el oído? guarda Pablo,  
que por ahí mil veces tienta el diablo;  
jamás he resistido  
la tentación dulcísima de oído.

*Canta un soldado.*

Con la sangre de Manrique,  
cuando del susto se quedan  
descoloridas las rosas,  
se encienden las azucenas,  
¡ay qué dolor, qué rigor, qué pena!  
traiciones vivas, y lealtades muertas.

*Manrique.*

Esta es la señal.

*Marin.*

Tu tragedia canta.

*Manrique.*

Es de una dulce voz la fuerza tanta,  
de su dulzura tanto es el hechizo,  
que suspender la cólera me hizo;  
porque una habilidad tanto entretiene,  
que aunque en fin se aborrezca á quien la tiene,  
el rato lisongero que se atiende,  
sino borra el enojo, le suspende;  
y aunque ahora cantar mi muerte intente,  
¿qué importa, si la canta dulcemente?

*Marin.*

Disculpa tiene, el que á querer se emplea  
á dama que cantare, aunque sea fea,  
y aunque diga, al mirarla con enojos,  
¡ó si para la voz hubiese ojos!  
¡ó si á la voz le diese cara el viento!  
¡ó si la voz se viese por el tiento!

*Canta un Soldado.*

*Dióle la muerte un traidor.*



*cuando en un caballo vuela ;  
 pues á una muerte alceosa  
 quien mas huye mas se acerca :  
 ¡ Ay que dolor ! ect*

*Marin.*

Siempre al muerto le alaban mentecatos ;  
 ¡ quien pudiera morirse algunos ratos !  
 ¡ ó siglo ! esto no puede ya sufrirse :  
 ¿ para ser bueno es menester morirse ?

*Manrique.*

*Calla.*

*Marin.*

Que he de callar , si hay majaderos  
 críticos y severos ,  
 que con juicio profundo ,  
 á otro no alaban porque está en el mundo ,  
 y aplausos dán eternos ,  
 al que estará quizás en los infiernos.

*Canta un Soldado.*

*De Leon el Condestable ,  
 públicamente le reta ,  
 para matarle la fama  
 ya que la vida está muerta :  
 ¡ Ay que dolor ! ect.*

*Manrique.*

Como anda mi tragedia tan válida ,  
 ya se canta en Castilla.

*Marin.*

*Nunca olvida*

la poesía celebrar las glorias  
 de los que solicitan las victorias :  
 no hay hazaña ó tragedia que no alabe  
 los que no estiman á quien esto sabe.  
 no es posible que intenten  
 hacer jamás hazaña que les cuenten.

*Manrique.*

Este el traidor , en fin , y esta la seña  
es , ya el valor me empeña ;  
y viendo el corazon , á que se atreve ,  
para encenderse mas sus alas mueve  
llamar : ¿ quién creerá ,  
que este con las voces mismas  
que canta mi muerte , está  
celebrando sus exequias ?

*Marin.*

Quién te conozca.

*Manrique*

Ah del muro : ah del muro.

## ESCENA II.

*Dichos y un Soldado.*

*Arriba Soldado.*

¿ Quien se acerca ?

*Manrique.*

Leon , Leon.

*Soldado.*

Ya os conozco ,  
y bajo á abriros la puerta.

*Manrique.*

Engañóse con el nombre :

¿ es imposible que sea ,  
ni noble , ni castellano ,

quien tal vil traicion emprenda ! (1)

*Soldado.*

¿ Vos , segun el nombre dijo ,  
que os escuchó mi advertencia ,  
de esta faccion sois el cabo ?

---

(1) *Abren un postigo , y sale á él el Soldado.*

*Manrique.*

Si soy.

*Soldado.*

Pues haced que venga  
vuestra gente, en sorda marcha,  
acercándose á la puerta,  
que yo en ella estoy de posta.

*Marin*

Y aun á posta ha estado en ella.

*Manrique.*

¿Pues qué han de hacer?

*Soldado.*

Ocupar

torreones y fortalezas,  
y despierten los vecinos  
á la muerte, si despiertan.

*Manrique*

Primero os quiero premiar.

*Soldado.*

¿Cómo?

*Manrique.*

De aquesta manera  
te pago: muere traidor.

*Dale,*

*Soldado.*

Muerto soy.

*Marin.*

Requiem eternam;

buena paga.

*Manrique.*

¿Qué traicion,  
de esta suerte no se premia!

## ESCENA III.

*Dichos el Condestable y Soldados.*

*Condestable.*

Supuesto que el Rey me envia  
á egecutar la interpresa ,  
y ya escuchamos la voz  
que ha de servirnos de seña ,  
lleguemos á la muralia.

*Soldado*

Las puertas están abiertas,  
y en ellas hay dos soldados.

*Marin*

Por Dios , señor , que se acercan  
muchos , imagino que  
anda la noche funesta  
con el día á escorrónes.

*Manrique.*

No sé yo de qué lo infieras.

*Marin.*

¿ De qué ? de que ahora les nacen  
mil bultos á las tinieblas

*Condestable.*

Veamos si es el confidente :  
Leon.

*Manrique.*

Ya su voz me altera:

¿ sois capitan leonés ?

*Condestable.*

Yo soy.

*Manrique.*

Llegad , que la puerta  
abierta está , entrad tomando  
sus baluartes y almenas ,

antes que los ciudadanos  
despierten, y se defiendan.

*Condestable.*

Animo, soldados míos:  
¡Ay Elvira, qué de penas  
me ocasionan, que me obliguen  
á hacerte tantas ofensas!  
Entrad.

#### ESCENA IV.

*Manrique y Marin.*

*Marin.*

¿Qué intentas?

*Manrique.*

Ahora:  
toca esa caja de guerra,  
que está en el cuerpo de guardia.

*Marin.*

Yo tocaré de manera,  
que la haré bramar á palos. (1)

*Manrique.*

Así haremos que lo sientan  
los vecinos, porque quede  
castigada la soberbia  
de los Leoneses.

*Dentro todos*

*Traición.*

*Uros.*

A la muralla.

*Otros.*

A la puerta.

(1) Toca á rebato.



*Manrique.*

Ahora vamos al Campillo ,  
 á asegurar las sospechas  
 de Blanca , y el Rey , y á dar  
 el orden en la defensa  
 de mi honor , pues que mañana  
 cumplido el término queda  
 del reto , en que he de salir  
 á defender la inocencia  
 de mis lealtades ; ¡ fortuna ,  
 pues tantas ánsias me dejas ,  
 en duelos de honor y celos ,  
 no te me muestres adversa ! *Vase.*

*Marín.*

Vamos , pues dentro dejamos ,  
 travada en esta contienda ,  
 batalla mogigangal ,  
 que hay vecino que pelea ,  
 resistiendo á los leoneses ,  
 en camisa y en calcetas.

*Unos.*

Arma , arma.

*Otros.*

Traicion , traicion.

*Todos.*

A la muralla , á la puerta.

## ESCENA V.

*Doña Elvira , Don Nuño , y el Rey Don Alfonso.*

*Alfonso.*

No me detengais.

*Elvira.*

Señor ,  
 advertir cuanto se arriesga

en vuestro peligro.

*Nuño.*

**Aquí**

teneis soldados , que pierdan  
por vos la vida , no hagais  
la victoria contingencia.

*Alfonso.*

¿Cómo he de sufrir , que cuando  
valido de mi edad tierna ,  
disfraza su tiranía ,  
con pretesto de clemencia ,  
el Rey Fernando mi tío ,  
obligándome á que sea ,  
huyendo de sus piedades ,  
prófugo , y vago en mi tierra ,  
aun no me deje seguro  
en este retiro : vengan  
mis armas , que yo el primero ,  
opuesto á tanta fiereza ,  
he de salir al rebato ;  
á mis propios filos mueran ,  
leoneses , que su arrogancia  
fabrican de mi paciencia.

*Nuño*

No le dejeis vos , señora ,  
salir , mientras vá mi diestra  
á rechazar su intencion.

*Vase.*

*Taos*

Arma , arma , guerra , guerra.

*Alfonso.*

Yo he de castigar

*Eloira.*

**Señor ,**

humilde mi afecto os ruega ,  
que os retireis ; no en tan corto

débil trofeo se emplea  
la magestad de un Monarca.

*Dentro*

Mueran todos, todos mueran.

*Elvira*

Esto, señor, os suplico.

*Alfonso*

Si haré, porque á lo que ordenas  
tú, Elvira, aunque lo repugne,  
no acierto á hacer resistencia,  
mas con una condicion.

*Elvira*

¿Cuál es?

*Alfonso*

Que pues tan opresa  
del leonés, toda Castilla  
en mi favor hace levás  
de tropas, que á largas marchas  
mañana á estos campos llegan,  
me dejéis acaudillarlas,  
volviendo á cobrar con ellas  
mi usurpado reino; pues  
el corazon que me esfuerza,  
cada latido que pulsa  
es una hazaña, que alienta.

*Vasc.*

*Elvira*

¡O Magestad! como luces,  
aun en las sombras envuelta  
de la infancia: qué bien dijo  
aquella antigua sentencia,  
que la ciencia del reinar  
nace al nacer los que reinan,  
pues como de sí la aprenden,  
solo ellos á sí se enseñan;  
mas yá que se retiró,

¿á qué aguarda mi soberbia,  
que del leonés no castiga  
la osadia? y ...

*Dentro.*

Muera, muera.

## ESCENA VI.

*Salen los Soldados acuchillando al Condestable, que  
cae á los pies de Elvira.*

*Elvira.*

¿Qué es esto?

*Condestable.*

Dar á tus plantas,  
rendido un hombre, á la inmensa  
muchedumbre que le acosa:  
¿mas, qué veo? Elvira es esta;  
muera matando, pues yá  
no hay otro medio en contienda,  
que á los ojos de su dama  
desairado un noble llega. *Embistelos.*

*Soldados.*

Muera.

*Elvira.*

Deteneos, soldados.

*Condestable*

Morid.

*Elvira*

Vuestra ira suspenda  
mi persona

*Condestable.*

Antes, señora,  
me irrita vuestra presencia.

*Elvira*

El Condestable es, ya esté

empeño es de otra materia :  
dejadle.

*Soldados*

¿ Tú le defiendes ?  
¿ siendo de aquellos , que intentan  
sorprendernos , y quien viendo  
frustrada su estratagema ,  
ha hecho en los castellanos ,  
con valiente resistencia  
tal destrozo ?

*Elvira.*

Sí , que yá  
por mi prisionero queda ,  
y de algo le ha de servir  
dar á mis plantas.

*Soldados*

Pues vuelva  
nuestra ira á castigar ,  
furiosa , osada y sangrienta  
á los demas , repitiendo.

*Todos.*

Arma , arma , guerra , guerra. *Vanse.*

*Condestable*

Si supiera yo , que habia  
de ser hoy , Elvira hermosa ,  
de puro infeliz , dichosa  
la feliz desgracia mia :  
yo propio la buscaria ,  
sin hacerla resistencia ;  
porque fuera en mi dolencia ,  
el llegar á tí rendido  
eleccion , á no haber sido ,  
en el destino , violencia.

*Elvira.*

Mas propicio á mi alvedrio



hoy el acaso se muestra ;  
 pues á ser fineza vuestra ,  
 no fuera trofeo mio.

*Condestable.*

¿ Conoceisme ?

*Eloira.*

Vuestro brio  
 me advirtió en una ocasion  
 esta prenda.

*Condestable.*

Con razon  
 vuestra es.

*Eloira.*

Mia no ha sido.

*Condestable.*

Para estar desvanecido  
 me basta la presumpcion.

*Eloira.*

Vuestra generosidad  
 no estimo.

*Condestable.*

¿ Por qué ocasion ?

*Eloira.*

Porque hay hoy mayor razon  
 para daros libertad ,  
 no por aquella piedad ,  
 con que mi vida , propicio  
 defendisteis , doy indicio ,  
 de que en mí halleis recompensa ,  
 que he de hacer por una ofensa ,  
 mas que por un beneficio.

*Condestable.*

¿ Cómo ?

*Eloira.*

Vos habeis retado

á mi hermano de traidor ,  
 por vos hoy se halla su honor  
 públicamente infamado :  
 yo en sus manos he jurado  
 defender ( ¡ ah dura suerte ! )  
 su opinion ; con que al que fuerte  
 hoy á lidiar me convida ,  
 he de guardarle la vida ,  
 para darle luego muerte  
 Quien á mi hermano retó  
 solo reta , solo infama  
 á quien defender su fama  
 en su cadáver juró :  
 á mí , puesto que él murió ,  
 toca lidiar , pues no impida  
 el duelo vuestra venida ,  
 que daros libertad osa  
 mi atencion , de valerosa  
 mejor que de agradecida.  
 Idos , pues , que en la estacada  
 mañana pareceré  
 donde la muerte os daré.  
 Tal es mi fortuna airada ,  
 que contra mí declarada ,  
 sin qus mi afecto lo impida ,  
 me hace tener ofendida  
 á quien deseo obligada.

*Eloíra.*

¿Y el ofender es querer ?

*Conditable.*

No ; pero es en tal pesar  
 remedio el idolatrar  
 á la que llegué á ofender.

*Eloíra.*

¿Eso como puede ser ?

*Condestable.*

¿Cómo, si á una dama bella  
quiso mi cruel estrella  
que ofenda mi sinrazon,  
parece satisfacion  
morirme luego por ella.

*Eleira.*

Muy dura cosa es querer  
el odio á efecto pasar,  
demás que eso es buscar  
nuevo modo de ofender.

*Condestable.*

Mas fineza viene á ser,  
pues si un imposible sigo,  
al ver que ha de usar conmigo  
su desdén y su razon,  
ya me pongo en la ocasion  
de que ella me dé el castigo;  
pero esto aparte, mirad,  
que si en el duelo os meteís,  
á un desaire me esponeís  
en una publicidad:  
de espacio lo reparad,  
pues rendido y cortesano,  
que no he de reñir es llano;  
y si me nuestro rendido,  
mi crédito está perdido.

*Eleira.*

Primero es el de mi hermano,  
yo por él he de lidiar.

*Condestable.*

Ved que el rendirme me infama,  
pues no saben que sois dama.

*Eleira.*

¿Pues hay mas que pelear?

*Condestable.*

Como , si es fuerza quedar  
muerto de cualquiera suerte ,  
si me matais , ya se advierte ,  
si os mato , pierdo mi vida ,  
y muero si á vuestra herida  
no logro una dulce muerte.

*Eloira.*

Podeis hacer : ¿ mas qué es esto ?  
¿ conmigo os aconsejais ?  
¿ no os he dicho ya que os vais ?  
libre os mirais , idos presto.

*Condestable.*

A obedeceros dispuesto  
estoy.

*Eloira.*

Oid. *Quiere irse.*

*Condestable.*

¿ Qué mandais ?

*Eloira.*

Que á esos jardines salgais ,  
por donde está bajo el muro ,  
y saltando dél , seguro  
fuera de la Plaza estais ;  
y tomad , que yo. *Dále el guante.*

*Condestable.*

Mi amor ,  
que estima tanto , advertid ,  
el favor.

*Eloira.*

Tened , oid ;  
¿ quién os dijo que es favor ?  
el presumirlo es error ,  
que al defenderme atrevido ,  
fuiste por él conocido ,

y quiero con vana gloria ,  
quedarme aun sin la memoria  
de que algo os haya debido.

*Condestable.*

Mi fina cortesania ,  
que estimo , señora , muestra  
llevarse memoria vuestra ,  
aunque os quite alguna mia.  
Loca , vana fantasia ,  
dale á mi industria favor ,  
para que pueda el valor  
que mi heróico pecho inflama ,  
sin pelear con mi dama  
dejar bien puesto mi honor.

## ESCENA VII.

*Dichos y Nuño.*

*Nuño*

Ya cuantos Leoneses fieros  
dentro de la Plaza entraron ,  
á nuestro valor quedaron ,  
ó muertos, ó prisioneros.

*Clarines:*

*Elcira.*

¿ Qué es esto ?

*Nuño.*

Que lisongeros  
clarines con dulce acento ,  
rompen el nombre

*Elcira.*

Ya intento  
saber si son de contrarios  
esos tafetanes varios  
de que ahora se viste el viento.



*Nuño.*

Yo, señora, las banderas  
que ya claras divisamos,  
las tropas son que esperamos  
de Castilla; sus hileras  
van poblando estas riberas.]

*Elvira.*

Pues prevenid, que mañana,  
cuando risueña y ufana  
la Aurora empieza á rayar,  
al Campillo han de marchar,  
(¡ay nécia memoria vana!) *ap.*  
no me acuerdes que ha de ser  
hoy cuando salga á lidiar,  
pues causas un recelar,  
que parece que es temer:  
que importa que tu poder  
se ostente contra el que aquí  
se mostró rendido así;  
pero en el choque cruel,  
no espero vencerle á él,  
si antes no me venzo á mí.

### ESCENA VIII.

*DECORACION DE UNA QUINTA CON JARDIN:*

*Sale Blanca.*

Loco pensamiento mio,  
ya que una vez mi tirana  
fortuna quiere que á solas  
hable contigo, á batalla  
te llamo; y bien digo, pues  
siendo tú quien siempre habla  
conmigo poco cortés,

aun no me adulas mis ansias,  
 pues no permites que yo  
 crea las imaginadas  
 dichas que fabrico en ti:  
 ¿quién te mete, necio én tantas  
 advertencias, pues severo  
 mis delirios y fantasmas,  
 al creer yo que son dichas,  
 me acuerdas tú que son vanas?  
 y cuando contigo mi afecto descansa  
 con el alma hablando no me hablas al alma.  
 Dejo aparte que ya el Rey  
 con vivas sospechas anda  
 de que Manrique es Manrique:  
 dejo aparte que su hermana,  
 convocando de Castilla  
 propias y auxiliares armas,  
 en poner en libertad  
 á su Rey está empeñada:  
 dejo que Fernando altivo  
 en el Campillo se acampa  
 todo este tiempo, no tanto  
 (como él dice) por mi rara  
 hermosura, de quien teme  
 hacer ausencia; que vanas  
 quedamos todas, oyendo  
 las finezas cortesanas  
 de los hombres, que á ninguna  
 pesa jamás de escucharlas,  
 sin que haya alguna que piense  
 que en sus afectos la engañan,  
 pues todas les creen sus penas y ansias;  
 porque todas juzgan qué pueden causarlas.  
 No tanto por esto digo  
 permanece en esta estancia,

cuanto porque desde aquí  
 tienen sus tropas bloqueada,  
 desde sus alojamientos,  
 la fuerte, importante Plaza  
 de San Esteban, en donde  
 el Rey Alfonso se guarda,  
 hasta que á poner Real sitio  
 dé mas lugar la templada  
 primavera, que florida,  
 dando al campo nuevas galas,  
 cuando los arroyos del yelo desata  
 al nevado monte liquide las canas.  
 Todo esto en efecto dejo,  
 y voy á las dos mas agrias  
 penas, que hoy van á mis penas  
 añadiendo circunstancias;  
 la primera es que avisé  
 á Manrique que intentaba  
 sorprender á San Esteban  
 Fernando, bien que ignoraba  
 yo, que mi hermano seria  
 de facción tan arriesgada  
 cabo y director que entonces  
 de ningún modo avisara;  
 pues menos importa, que  
 logre tan indigna hazaña,  
 que no que su vista corra amenazada,  
 en gollos de acero, sangrienta borrasca.  
 Demás de eso, mas me aflige,  
 vér que el dia que señala  
 el cartel al reto, es hoy  
 con que es fuerza declarada,  
 de Manrique la persona,  
 que en la sangrienta batalla,  
 hermano ó esposo pierda,

sin saber de dos infaustas  
 tragedias , cual es menor ;  
 ¡ ó quien algun modo hallára  
 de impedirlo ! que aunque sé ,  
 que Elvira vive engañada  
 con la muerte de Manrique ,  
 y segun es su arrogancia ,  
 por el homenaje que hizo ,  
 no dudo que al duelo salga ,  
 no hallo yo protesto alguno ,  
 con que quedando salvada  
 la objeccion de mi decoro ,  
 entre yo en esta batalla ,  
 no tanto para vencerla ,  
 cuanto para embarazarla :  
 mas ay que si penas á mi pecho asaltan ,  
 mal descansa quien , en un mal descansa.  
 Hoy , pues....

### ESCENA IX.

*Blanca , y sale Manrique.*

Feliz yo , si acaso  
 la suspension , que embargadas  
 al parecer , tiene todas  
 tus acciones , y palabras  
 me concede Blanca hermosa ,  
 ocupar entre tus vagas  
 especies una memoria ,  
 que es señal de que me amas ,  
 si te escuchas , puesto que aun así se engaña  
 oye lo que quiere quien consigo habla.

*Blanca.*

No poca parte , Manrique  
 tiene siempre en las fantasmas ,



que mi idea asombran , pues  
siempre mi idea ocupada  
tiene tu memoria , aunque hoy  
dos imanes , con dos causas ,  
la están violentando

*Manrique.*

Dos.

*Blanca.*

Sí.

*Manrique.*

Declárate , Blanca ,  
pues aunque un amante tenga confianza  
¿ á quien oir dos , no le sobresalta ?

*Blanca*

El uno son tus fortunas ,  
y el otro dos temerarias  
empresas , en que hoy mi hermano  
tiene la vida arriesgada :  
vuestro duelo ( ¡ ay de mí triste ! )  
si acaso con bien escapa  
de San Esteban.

*Manrique.*

¿ Luego él  
era quien acaudillaba  
la interpresa ?

*Blanca.*

El era.

*Manrique.*

¡ Ah Cielos !  
¡ quén sabiendolo , estorvára  
su muerte , ó su prision !

*Blanca*

¿ Cómo ?

*Manrique.*

como á mi industria , frustrada



su cautela , y avisados  
los vecinos , dieron arma  
en los leoneses , á quien  
dentro yá de las murallas  
no quedó defensa alguna.

*Blanca.*

¡ O, una y mil veces mal haya  
mi noticia ;

*Manrique.*

¡ Oh , una y mil veces  
mal hubiese mi ignorancia !  
pues si él queda preso , ó muerto ,  
me quedo yo con la infamia  
de retado , él sin castigo ,  
y mi enojo sin venganza.

*Blanca.*

¿ Y eso solo sientes ?

*Manrique.*

Si ;

porque cuando un noble guarda  
á su enemigo la vida ,  
es solo para quitarla ;  
y esta atencion noble y cortesana ,  
piedad cruel es , pero muy hidalga.

*Blanca.*

¡ Ah , traidor Manrique !

*Al paño el Rey.*

¡ Cielos !

cuando á divertir bajaba  
á estos jardines comunes  
á mi cuarto y al de Blanca  
mis penas , miro , no solo  
que con el villano habla ,  
sino que á solas los dos  
ella Manrique le llama :

el secreto he de apurar  
retirado en estas ramas.

*Blanca.*

Traidor Manrique, de suerte  
que contra mi sangre airada  
tu saña se muestra.

*Manrique.*

Si,  
cuando tu sangre me agravia.

*Rey*

¿Qué mas desengaño espero?  
¡el pecho en celos se abrasa!

### ESCENA X.

*Dichos, y sale el Alcalde y Villanos.*

*Vejete*

¿Aquí decís que entró?

*Gil.*

Si:

mas mira, Alcalde, no hagas  
una mala fechoria  
en Palacio.

*Vejete.*

Pues en casa  
del Rey, decidme ¿no tiene  
jurisdiccion esta vara?  
¿No es suya? Vive Dios, que hoy  
he de hacer una Alcaldada.

*Manrique.*

Tu hermano.

*Todos*

Daos á prision.

*Manrique.*

Como traidora canalla.

## ESCENA XI.

*Dichos , y sale Casilda , y despues Manrique y el Rey:*

*Casilda.*

Aqui diz que entró mi Juan :  
¿ mas qué es esto ? ay que le agarran ;  
ay que no puedo casarme.

*Sale Marin.*

¿ De qué dá gritos muesama ?  
¿ pero qué es esto ?

*Manrique.*

¡ Ay traidores !

*Blanca*

¿ Cómo vuestra fúria osada  
profana asi me decoro ?

*Vejele.*

¿ Pues qué coro le profanan  
si le prendo en un jardin ?

*Blanca.*

¿ Quién lo manda ?

*Sale el Rey.*

El Rey lo manda.

*Vejele.*

Manda el Rey y mando yo.

*Marin.*

Como quien no dice nada.

*Casilda.*

¡ Ay , Juan mio ! si te ahorcan ,  
¿ con quien casaré coitada ?

*Blanca*

¿ Vos , Señor , lo mandais ?

*Rey.*

Si ,

que con poner su garganta  
á un cuchillo...

*Blanca.*

¡ Ay de mí triste !

*Manrique.*

La suerte está declarada.

*Rey.*

Quiero yo satisfaceros  
á las quejas que le dabais.

*Marín*

O que bien entrára aqui  
el hacer la patarata  
del desmayo y la locura ;  
pero ya hay á quien le enfada.

*Rey*

¿ Qué aguardais , llevadle presto.

## ESCENA XII.

*Dichos , y sale el Condestable.*

*Condestable.*

Dadme , señor , vuestras plantas.

*Rey*

¿ Pues qué es esto ?

*Blanca.*

Como pudo....

*Manrique.*

¿ Si dentro del muro estaba ,  
ya librarse ?

*Condestable.*

Esto es , Señor ,  
que la empresa malograda ,  
porque el traidor confidente  
no cumplió bien su palabra ,  
tus soldados...

*Rey.*

Bien está ,

ya se conoce en qué paran  
 cautelas que no se logran,  
 y no quiero que se añada  
 á la pena de perderla  
 el enfado de escucharla :  
 hoy todo es penas ; mas ya  
 que llegais , haced que vaya  
 á una torre Don Manrique.

*Condestable.*

¿ Don Manrique ? ¡ pena estraña !  
 ¿ Cielos , no es este el villano  
 á quien delirios le daban ?

*Casilda.*

¿ Que dén en esa locura ?  
 vé aquí como se dilata  
 mi casamiento.

*Manrique.*

**Primero**

advertid que está retada  
 mi persona , y que para hoy  
 señalasteis la estacada ,  
 concedisteis el seguro ,  
 siendo árbitro en esta causa ;  
 y que hoy he de lidiar , pues  
 para asegurar mi fama ,  
 y estar hoy en este sitio  
 tengo vuestra salvaguardia.

*Vejete.*

Yo no he ahorcado ninguno  
 desde que tengo la vara ,  
 y he de saber á que sabe.

*Marin*

No haga tal , que en tal baraja ,  
 no tiene un preso buen juego ,  
 cuando una muerte le fallan.



*Condestable.*

Pues , señor , en vuestro nombre  
 le tengo ya asegurada  
 la campaña , y si rompemos  
 la fé pública , se falta  
 al derecho de las gentes :  
 demas , de que aventurada  
 queda mi opinion , á que  
 motege alguna ignorancia ,  
 ó alguna malicia diga :  
 que cuando él sacó la cara ,  
 no escusé yo su prision ,  
 por escusar su batalla.

*Rey.*

Aunque pudiera á todo eso  
 responder , que antes estaba  
 él aquí oculto , y no vino  
 con fé de la salvaguardia ,  
 he de conceder el campo ,  
 porque mas justificada  
 mi ira proceda , despues ,  
 veamos como se descarga  
 de la acusacion impuesta.

*Marin*

Vé , pues , á ocupar la valla.

*Manrique.*

Voy , adonde si una vez  
 me presento en la campaña  
 á pie ; porque de los brutos  
 la ligereza no valga ,  
 vestido el cuerpo de acero ,  
 con la pica y con la espada ,  
 que son armas que señalo ,  
 sabrán , Castilla y España ,  
 sabrá el mundo , y verá el Cielo ,

que Don Manrique de Lara  
es buen caballero , y que  
cuando al Rey Alfonso guarda ,  
ha sabido ser leal ,  
á Dios , al Rey y á la Patria. *Vase.*

*Rey.*

Yo á ser el árbitro voy.

*Blanca.*

Señor.

*Rey.*

No me digais nada ,  
que cuanto por él pidiereis ,  
fomentareis mas mi saña. *Vase.*

*Condestable.*

Aunque esta , Blanca , es gran pena ,  
en albricias puedo darla ,  
pues me escusa otra mayor.

*Blanca.*

¿ Mayor ?

*Condestable.*

Sí , pues me obligaba ,  
si no saliese Manrique  
á lidiar con una dama ,  
y dama que ; pero ahora  
esto que te digo basta ,  
que á esperar voy en el sitio  
con las armas que señala. *Vase.*

*Blanca.*

¿ Lidiar con dama ? esto es hecho ;  
Elvira sale restada  
al duelo , y pues otra vez  
hemos sido contrarias ,  
yo tambien saldré , no piense  
Elvira que es mas bizarra ;  
pues con esto , aunque otra vez

lo diga , veré si balla  
 modo mi discurso allí,  
 de embarazar que combatan :  
 á espacio pesares , á espacio desgracias ,  
 que aun no me dais tiempo  
 para sentir tantas. *Vase.*

*Vejele.*

Vamos de aquí , que he quedado  
 muy fresco con mis bravatas :  
 bravo Alcalde soy , no en vano nos llaman,  
 alcaldes de aldea , josticia ordinaria.

### ESCENA XIII.

*Casilda y Marin.*

*Casilda*

¿ Di Marin , esto es de veras ?

*Marin.*

Pues dime , Casilda , boba ,  
 ¿ no has entendido la trova ?  
 ¿ es posible que creyeras  
 que era sastre ?

*Casilda.*

¡ Ay que tormento !

*Marin.*

¿ Que tienes , necia , importuna ?

*Casilda.*

Ay : que me alegro con una  
 retencion de casamiento ,  
 ¿ que yo no ascienda á casada ,  
 cuando ha tanto que servia  
 de doncella que podia  
 ser doncella reformada ,  
 por doncella me persigan ?

*Marin.*

Ya el alabarte es esceso

de doncella : amiga eso  
 mejor es que otros lo digan ;  
 y pues vés que te he querido ,  
 y ha tres meses , que diciendo  
 ando , que me estás queriendo.

*Casilda.*

Pues di , picaro : atrevido ,  
 ¿ tú me confiesas amor ?

*Marin.*

¿ Seré yo el primer criado ,  
 bobo , que haya galanteado  
 la dama de su señor ?  
 ¿ y mas , cuando ya no espera  
 en el mio tu hermosura :  
 ver lograda una locura ?

*Casilda.*

Ni yo seré la primera ,  
 que los traiga entretenidos ,  
 y que á veces alternados ,  
 quiera amo , á ratos ganados ,  
 criado , á ratos perdidos.

*Marin.*

¿ Luego me quieres , muger ?  
 dilo , para que te abrace.

*Casilda.*

Mira , mucha fuerza me hace  
 no haber otro á quien querer ;  
 que la dama mas severa ,  
 y de desdén mas tirano ,  
 á un zurdo querrá , si á mano  
 no tiene otro que la quiera.

*Marin.*

Quiereme , Casilda mia ,  
 que yo solamente aquí  
 te suplico , que por mí

te mueras en cortesía.

*Casilda*

Mira , el que tiene caudal ,  
de querido , ha de preciarse ;  
que el pobre ha de contentarse ,  
con que no le quieran mal.

*Marin.*

Tú , que estás hecha á tener  
á Manrique por cuidado ,  
¿ has de admitir á un criado ?  
quita , que no puede ser ?  
yo lo dudo , y yo lo niego.

*Casilda.*

Muchas hay muy entonadas ,  
á Príncipes enseñadas ,  
que ván á picaros luego. *Clarines.*

*Marin.*

Detente , que los clarines  
fin á la platica han puesto ,  
pues nos avisan , que ya  
á la valla ván viniendo  
los del duelo.

*Casilda.*

A verlos vamos ,  
puesto que son los torneos ,  
desafios , que no importa ,  
que antes lleguen á saberlos.

#### ESCENA XIV.

*El Rey sentado en un trono , y abajo Fortun , y Soldados , como guardas , y valla puesta en el tablado ; y salen Casilda y Marin.*

*Fortun.*

Ya los del duelo , señor ,  
la licencia están pidiendo



para entrar en la estacada  
á combatir.

*Rey.*

Entren luego.

*Fortun*

Hagales señal la marcha,  
y vayan entrando dentro. (1)

## ESCENA XV.

*Van entrando por un palenque los padrinos, el Condestable armado de todas armas; despues Elvira del mismo modo, y despues Manrique con varas torneando, toman puestos, y luego entra Blanca con su padrino*

*Rey.*

Cuatro vienen, ¿quién serán?

*Condestable.*

Tres vienen, cuando uno espero:  
¿Qué fuera (¡ay de mí!) que Elvira,  
fuese acaso el uno dellos?  
que nada de su arrogancia  
dudo.

*Fortun.*

¿Cuál es, caballeros,  
Manrique de Lara?

*Los Padrinos.*

Este es.

*Marin*

Duplicados, como pliego.

*Fortun*

¿Pues hay dos Manriques?

(1) Tocan cajas y clarines.

*Rey.*

Todos

alcen para conocerlos  
las viseras.

*Elvira.*

Yá la mía  
lo está, y si á decir me atrevo  
que soy Manrique, es verdad,  
pues yo juré defenderlo  
en sus ya difuntas manos,  
y yo solamente puedo  
por él lidiar, contra quien  
le reta despues de muerto.  
A cuyo efecto, fiada  
de este leal escudero,  
de San Esteban salí,  
y traigo el rostro cubierto,  
porque al vér mi aliento heróico,  
al choque cruel resuelto,  
que no lidia con las damas  
no dé alguno por pretesto.

*Condestable.*

¡ Qué gallarda bizarria !

*Marin.*

Aun no conocen sus fieros.

*Manrique.*

Tu resolucion heroica,  
bella Elvira, te agradezco ;  
pero aquí á Manrique tienes,  
que sabrá escuchár tu empeño.

*Elvira.*

¡ Qué miro ? ¡ tu eres Manrique ?  
¿ como puede ser , si muerto  
te toqué yo mesma ?

*Manrique.*

Cómo

era un cadaver supuesto ;  
 y porque esto no es de aqui ,  
 que no me estorves , te ruego ,  
 volver por mi.

*Elvira.*

No haré ,  
 que fuera dejar mal puesto  
 tu valor , viviendo tu ,  
 emprender otro tu duelo ,  
 y mas cuando en tu favor  
 yá competidora tengo.

*Blanca.*

Y yo , sabiendo que Elvira  
 se introduce en el torneo  
 asi , para que no piense  
 que me escede en lo resuelto  
 y bizarro , como porque  
 dejamos pendiente un duelo  
 en otra ocasion , á hallarme  
 de mi hermano al lado vengo.

*Condestable.*

Aunque tu fineza estimo ,  
 de tus arrojios me ofendo ;  
 ¿ pues cómo ?

*Blanca.*

Aqui , ni aun  
 sufrir los enojos quiero

(1)

*Condestable.*

Las lanzas quebradas yá  
 lleguémos á los aceros.

(1) *Empiezan á batallar , y en quebrando las lanzas representan.*

*Dentro.*

Arma , arma.

*Rey.*

Suspended , parad : ¿ qué es esto ?

*Fortun.*

¿ Qué ha de ser ? sino que llega  
ejercito tan inmenso  
de Castilla , que ocupando  
todo el vecino terreno ,  
el aire viene estrechando ,  
los montes viene cubriendo.

*Elvira.*

Sin duda , que con las tropas ,  
yá juntas , marchó resuelto  
el Rey , no habiéndome hallado.

*Rey.*

¿ Qué haré ? pues aunque tenemos  
todo un ejercito , parte  
fué á rendir diversos pueblos ,  
parte está en las guarniciones ,  
y parte en alojamientos.

*Manrique*

Lo que me toca , es reñir  
hasta quedar satisfecho  
de quien me llamó traidor.

*Elvira.*

Y á mi á tu lado.

*Blanca.*

Teneos ,  
que yo estoy al de mi hermano;

## ESCENA XVI.

*Dichos, y salen el Rey Don Alfonso, Don Nuño y*

*Soldados.*

*Rey.*

Yo al oposito saliendo,  
á todos.

*Alfonso*

No hay para qué,  
que aunque hoy tomando á este  
grueso ejercito muestra, supe  
que Elvira faltaba, habiendo  
quien la viese en el camino,  
y adivinando su intento,  
en su busca vengo, y cuanto  
ella defiende, desfiendo.

A vos, por tio y amigo,  
solo suplicaros quiero  
que os volvais luego á Leon,  
dejando libres mis Reinos.

*Rey.*

No solo eso haré por vos,  
sobrino, mas prosiguiendo  
la causa que arbitro juzgo,  
declaro buen caballero  
á Don Manrique de Lara,  
y sobre mí tomo el duelo.

*Nuño.*

¿Qué escucho? ¿vivo es Manrique?

*Alfonso.*

Don Manrique vive ¡Cielos!

*Manrique.*

Vivo está, y á vuestras plantas,  
donde os pido, pues absuelto



estoy del duelo , que honreis  
con Blanca mi casamiento.

*Condestable.*

Y yo que , en saissfaccion  
de los cartéles y el reto ,  
me deis á Elvira.

*Las dos.*

Yo soy felice.

*Alfonso.*

Yo lo concedo ,  
y aun más he de honraros , pues  
á vuestra tutela vuelvo.

*Rey.*

Venzámonos , desengaños.

*Casilda.*

Pues yo , entre tantos enredos ,  
no he de quedar sin casarme.

*Marin.*

Puesto que tema lo has hecho ,  
dáca acá esa mano.

*Casilda.*

Toma;

*Todos.*

Porque tenga fin con esto ,  
en el Sastre del Campillo ,  
duelos de honor y de celos ,

*El Sastre del Campillo:*

El Rey Don Fernando de Leon retenia injustamente en su poder al Rey niño Alfonso, no obstante haber declarado su padre por testamento que fuese tutor del Infante Don Manrique de Lara, alegando su cualidad de tio. Manrique acompañado de Nuño Almegir, consigue robar al niño, y perseguido por el Rey, el Condestable y su gente, huye al Campillo, y encuentra en su marcha á Blanca, hermana del Condestable, y prometida esposa suya, á la que refiere la situacion apurada en que se encuentra, y despidiéndose de ella, prosigue internándose por la espesura. Verificase en su fragosidad la muerte de un villano, á cuya defensa habia acudido Manrique con su criado, retirando á sus enemigos, y por lo que puede esplicarse el moribundo, reconoce en él á un hermano bastardo suyo, que apasionado de una villana se habia casado con ella, y ejercia en el Campillo el oficio de sastre. Apretado por las circunstancias se pone los vestidos del difunto, y viste al cadáver con sus arneses y espada. El Rey y el Condestable, que seguan el alcance á Don Manrique, le juzgan muerto, y disponen se le hagan honrosas exequias, cuando sobreviene Doña Elvira, hermana de Don Manrique, defendiendo la accion del robo del Infante, y retand. á los Leoneses que la habian graduado de traicion. El Condestable, prendado en aquel mismo momento de su gentileza, recoge el guante, pero conocida por Elvira su intencion, no quiere volverle á tomar de su mano. Entretanto Manrique pasa en el Campillo por su difunto hermano, casado con la villana Casilda, lo que produce escenas de celos de Blanca, que ignora los anteceden-

tes de Manrique respecto á esta , por notar que el Rey la mira con aficion ; y pasos muy cómicos entre Manrique , que tiene que fingirse sastre , y ademas loco , y su supuesta muger , y el Monarca. Trata Manrique de huir á Castilla : es descubierto ; pero el Rey no quiere que por de pronto se le castigue , en atencion á Blanca , y á la esperanza de saber de él el paradero de Alfonso Rey niño , mandando al Condestable que rete públicamente de traidor á Manrique , seguro de que si existia no dejaria afrentado su nombre ; con lo que el Condestable se vé en el compromiso de ofender al hermano de la que ama. Dispone el Rey una batida , sabiendo que es cosa de que gusta Blanca. Elvira se embosca con Núño y los Castellanos en el mismo sitio. Manrique es preso por la Justicia ordinaria , como asesino del Villano encontrado en el bosque , y por Fortun y la tropa , á la que primero se entrega , y despues acuchilla. Trábase la lid entre Castellanos y Leoneses , y Manrique despues de haber impedido la lucha entre Elvira y Blanca , se ausenta. Avisado Manrique por Blanca de que el Rey sabe por un Castellano que se oculta al Infante Don Alfonso en San Esteban de Gormaz , y que se ha ofrecido entregarle la Plaza en la noche siguiente , roba la seña , mata al traidor y descompone el proyecto del Rey de Leon , volviendo inmediatamente al Campillo á satisfacer el reto del Condestable. Entran en el palenque cuatro combatientes en lugar de dos que se aguardaban : manda el Rey que se levanten las viseras para ser conocidos , y se descubren ser Elvira , Manrique , Blanca y el Condestable. En esto sorprende el ejército Castellano con el Infante Alfonso á su frente , á los Leoneses , declarando á su tio que habiendo notado la ausencia de Elvira , venia en su aynda , y á defender cuanto ella defendiese , y que le suplicaba se volviese



á Leon y dejase libres sus reinos. El Rey Don Fernando accede, y como árbitro del duelo declara *buen caballero* á Don Manrique de Lara, casándose este con Blanca, y el Condestable con Elvira.

Esta comedia pertenece al género histórico, y no es de las que mas quebrantan, entre las antiguas, los preceptos dramáticos: hay bastante dibujo en los caracteres, y los personajes episódicos salen del fondo de la accion. Parecerá quizá á algunos que es fácil la invencion de la fábula con el ardid de un trueque de vestidos, ó el fingimiento de demencia; pero estos resortes en manos maestras saben alucinar y hacer olvidarse de ellos al mas sutil observador, que en el acto de la representacion ya no *repara en mesa ni en castañas*, sino en el camino del desenlace á que le conducen. Véase sino que afectos no producen las escenas en que Manrique se mira mas y mas espuesto por su mismo disfráz. Los celos de la amable Blanca en oposicion de las sandeces de la villana Casilda, y otros incidentes que dimanar sin notable violencia de la semejanza en semblante de Manrique y su hermano El autor supo realzar mucho el interés que inspira el protagonista con la escena de la toma de la seña en el muro de San Esteban. Lo arriesgado de la empresa, el silencio de la noche, interpolado con la música triste que lamenta la muerte del héroe, redobla la expectativa del resultado de la accion, y estos cuadros bien trazados son siempre patéticos y (perdóneseme el término) conmovedores.

La mayor parte de la versificacion de esta Pieza, es un romance octosilabo y el que constituye la contraseña el siguiente:

Con la sangre de Manrique,  
cuando del susto se quedan

descoloridas las rosas ,  
se encienden las azucenas.  
¡Ay qué dolor , qué rigor , qué pena!  
traiciones vivas , y lealtades muertas.  
Dióle la muerte un traidor ,  
cuando en un caballo vuela ;  
pues á una muerte alevosa ,  
quien mas huye mas se acerca ,  
¡ay qué dolor ! qué rigor , qué pena ,  
traiciones vivas , y lealtades muertas, -





T

POR SU REY

Y POR SU DAMA.

## PERSONAS.

*Hernan Tello Portocarrero.*

*El Conde de San Pol.*

*Cárlos Dumelino , Francés.*

*Francisco del Arco , Español.*

*Renolt , Francés.*

*Madama de San Pol.*

*Madama Serafina , Francesa.*

*Flora , Criada.*

*Nise , Criada.*

*Ernesto Pleysi , Barba.*

*Carrasco , Gracioso.*

*Ricarte , Criado.*

*Ortiz , Vejete.*

*Soldados.*

*Acompañamiento.*

**La Escena es en Dorlan y Amiens.**

## ACTO PRIMERO.

### ESCENA PRIMERA.

#### DECORACION DE SALA.

*Sale Portocarrero á la española , con baston , Francisco del Arco , con gineta , todos con banda roja , y Carrasco , Soldado.*

*Portocarrero.*

Necia es tu curiosidad ,  
y me cansa tu porfia.

*Carrasco.*

Es á la honradez mia ,  
á mi fé y á mi lealtad  
traicion , que no he de sufrir.

*Portocarrero.*

Pues no sufras , ¿ que has de hacer ?

*Carrasco.*

O he de empezar á saber ,  
ó he de acabar de servir.

*Francisco*

Hágame Yueseñoria  
juez árbitro entre los dos ,  
que es novedad , vive Dios ,  
despedirse con porfia  
Carrasco , habiendo servido  
tantos años en su casa.

*Portocarrero.*

Su locura á tanto pasa ,  
que se ha dado por sentido  
de advertir , que de él recato ,

con algun recelo justo,  
una alhaja de mi gusto.

*Carrasco*

Diga usted, que es un retrato.

*Francisco*

¿Pues eso os causa disgustos?

*Carrasco.*

Y que he de ahorcarme creo.  
Diez años ha que poseo  
la intervencion de los gustos  
de Hernan Tello, mi señor,  
gobernador de Dorlan,  
á quien en Flandes le dan  
tanta fama de valor,  
como de amante rendido;  
pues entre una y otra dama,  
tiene al mismo paso fama  
de hombre el mas derretido,  
y mas ciego de pasion,  
que hay en el mundo entero,  
que tiene el buen caballero  
de azúcar el corazon  
Porque entre otros caballeros,  
una dama, en un festin,  
le dijo con retintín:  
cierto, que me cansa el veros,  
de Bruselas se ausentó,  
y no ha vuelto mas allá,  
diciendo: qué se dirá  
de que un hombre como yo,  
la vez que á servir me ajusto  
á alguna dama galante,  
no le quite de delante  
cosa que le dé disgusto?  
Un dia, con harto frio,



en Ambéres abordó  
 á un coche, que pasar vió  
 por la márgen de aquel rio:  
 se pintó tan abrasado  
 de sus rayos y sus llamas,  
 que dijo una de las damas:  
 si estais tan abochornado,  
 templad con esa agua el fuego:  
 y es su locura tan fiera,  
 que sin decir ropa fuera,  
 se zampó en la esquelda luego;  
 y mojándose bien, hasta  
 que se iba ya sumergiéndose,  
 salió muy fresco, diciendo:  
 hice el remedio y no basta,  
 y supuesto, que el ardor  
 empezasteis á curar,  
 obligada estais á dar  
 otro remedio mejor.  
 Siendo estos sus desvaríos,  
 que á pagar de mi dinero,  
 puede ser el caballero  
 de los tristes amoríos:  
 sin mí no supo tenerlos,  
 sufriendo yo al endilgarlos  
 la fatiga de pasearlos,  
 por el gusto de saberlos;  
 hasta que ha dado unos dias,  
 con terneza y con recato,  
 en mirar cierto retrato,  
 con graves melancolias,  
 sin permitirmele ver,  
 y eso no he de consentir,  
 ¿pues de qué sirve el servir,  
 si no sirve de saber?

*Portocarrero.*

Ven acá , no es sin razon ,  
 ¿ qué un tan valiente soldado ,  
 y en el ejército honrado ,  
 haya dado en ser bufon ?  
 Con lástima considero  
 de tu genio lo estragado ,  
 cuando á Flándes no ha pasado  
 mejor caballo ligero.

*Carrasco.*

No puedes asegurar ,  
 que soy , aunque sea así ,  
 bufon ; pues fuera de tí  
 nadie me lo ha de llamar.  
 Bufon es aquel , á quien  
 otros bufon le llamaron ;  
 si á espaldas lo murmuraron ,  
 yo lo murmuro tambien.  
 Digo á todos cuanto siento ,  
 del general al soldado ;  
 si por esto no he medrado ,  
 por eso vivo contento  
 Y la hacienda mas crecida ,  
 solo porque mas te asombre ,  
 le puede servir á un hombre  
 de pasar alegre vida.  
 Yo la paso , con decir  
 cuanto siento , y sin hablar ;  
 mas de lo que he de medrar  
 es lo que me he de podrir.  
 Que aquel que afectado vés ,  
 es , haciéndose á si mal ,  
 verdugo del natural ,  
 y mártir del interés.  
 De lo que digo , tal cual ,

todos de risa se quiebran ,  
y yo , de ver que celebran  
el que de ellos digo mal.

*Francisco*

Carrasco se queja bien ,  
y á mí tambien perdonad ;  
vuestro amor y mi lealtad  
la confianza me den ,  
de que sepa mi atencion ,  
¿quién es la beldad , que pura  
calificar su hermosura  
pudo con vuestra eleccion ?  
y de camino sepamos ,  
puesto que á saber venimos ,  
en la Quinta que asistimos ,  
¿qué huéspedes aguardamos ?

*Portocarrero.*

El príncipe de Condé ,  
que de valiente y honrado  
está en Flándes retirado  
de su Rey Enrique , que  
arde en loco frenesí ,  
que con su belleza incita  
la princesa Margarita  
de Condé y Montmorensí ;  
como tan mi afecto es ,  
hoy me á escrito , que aquí hospede ,  
cuanto la tregua concede ,  
á un caballero francés ,  
que con su familia y casa ,  
habiendo el puesto acabado ,  
á los cantones de enviado ,  
á ser gran potestad pasa  
de Amiens , y aunque es condicion  
que ninguno ha de intentar

en país del otro entrar  
 durante esta suspensión  
 de armas, y de hostilidad  
 que hay por dos meses, á fin  
 de conferir en Berlin  
 ciertos acuerdos de paz,  
 por no romper el concierto,  
 del príncipe se valió  
 que pasaporte sacó  
 del gran archiduque Alberto  
 para entrar en sus países,  
 en tránsitos y mansiones,  
 hasta donde los Leones  
 tremolan sobre las Lises.  
 Y siendo Amiens, en la fría  
 márgen del Soma, elevada  
 cabeza en la dilatada  
 provincia de Picardia;  
 y en fin de Dorlan frontera,  
 cuando él pasa destinado  
 á mandar su Magistrado,  
 quizá dañarnos pudiera:  
 que con cautela ó con traza,  
 si es que dentro le hospedase,  
 por menor examinase  
 las defensas de la plaza.  
 Y así, su estancia ha de ser,  
 porque el cansancio repare  
 lo que el tránsito durare,  
 esta casa de placer.  
 Y pues tu curiosidad  
 saber quiere mis extremos,  
 oye, que así engañaremos  
 del tiempo la ociosidad.

*Carrasco.*

Esos efectos rendidos ,  
 que el retrato te debió ,  
 cuenta al capitan , que yo  
 meteré gorra de oídos

*Portocarrero*

Cuando España conoció  
 en sus fuerzas ( no te espante  
 que desde aquí el curso empieze ,  
 porque divierta y enlace  
 el suceso ; pues queriendo  
 divertir ociosidades ,  
 no es superfluo lo superfluo ,  
 que explica mas lo importante ,  
 y no embaraza otra cosa ;  
 y si á saberlo aspirares ,  
 para saber lo que ignoras ,  
 has de sufrir lo que sabes )  
 Cuando España conoció ,  
 en sus fuerzas desiguales ,  
 la laxitud con que mueven  
 sus miembros los cuerpos grandes :  
 y cuando advirtió que el suyo ,  
 por monstruoso y formidable ,  
 inundaba en sus confines  
 del Orbe las cuatro partes ,  
 tan dilatados sus nervios ,  
 sus extremos tan distantes ,  
 que está precisada á hacer  
 pasadizo los dos mares ,  
 de naciones tan diversas ,  
 de fueros tan disonantes  
 que en la variedad de humores ,  
 tiene escondidos mil males :  
 y dando á esta monarquía



la providencia inefable ,  
 no provincias que se aunen ,  
 sí imperios que se derramen ,  
 ¡ cayó en cuán tarde , y qué mal  
 espíritus se reparten  
 desde un corazon pequeño  
 á inmensas estremidades !  
 Y viendo tambien que fueron  
 en tantas guerras fatales ,  
 monumentos de españoles  
 estos paises de Flándes ,  
 se ordenó , que el archiduque  
 Alberto de Austria casase  
 con Isabel Clara Eugenia  
 de España gloriosa infante ,  
 y hermana del Gran Felipe  
 Tercero , que el Cielo guarde ,  
 llevándose estos estados  
 en dote , con que formase  
 de casa de Austria tercera  
 otra línea memorable ,  
 esperando que con esto  
 al dominio incorporase  
 otra vez los holandeses ,  
 cuyo pretesto mas grave ,  
 para querer eximirse  
 del antiguo vasallage ,  
 fué , que príncipe de real  
 familia les gobernase ,  
 y formar otra potencia ,  
 que ante muro inespugnable  
 entre Francia y el imperio  
 sus ímpetus rechazase ,  
 quedándose unos paises  
 tan fértiles , y tan grandes ,

que por si resistir pueden  
 de todos sus confinantes  
 las mas armadas potencias,  
 ó terrestres, ó navales  
 Y en fin, que España, eximida  
 del consumo intolerable  
 de gentes y de tesoros,  
 sería imposible enmendarse  
 su despoblacion, de quien  
 sus mayores ruinas nacen;  
 siendo en el reino la gente  
 lo que en el cuerpo la sangre,  
 que con ella toda vive  
 y todo sin ella yace.

Esta de España fué entonces  
 la maxima, bien que tarde,  
 quizá por quitar, que algunos  
 néciamente murmurasen,  
 que en Saboya, y en Lorena  
 pudo casar sus infantes  
 con herederas de aquellos  
 estados, donde lograsen  
 las austriacas familias  
 tan gloriosos apanages.

No esta digresion te admire,  
 que quizás será importante,  
 no obscureciéndole al mundo  
 la luz de los ejemplares;  
 que es la política una  
 astrología tan fácil,  
 que por lo que fué adivina  
 lo que será; y las edades  
 futuras en las pasadas  
 ciertas reflexiones hacen,  
 con que dejan traslucirse

ya que no sea penetrarse ;  
 y si sábiamente docta  
 los sucesos mas notables ,  
 si como despues los mira ,  
 los previene como antes.  
 No hay perspectiva en el mundo ,  
 que en sus léjos no se engañe ,  
 que en la propia conveniencia ,  
 cuyos ideados realces  
 la imaginacion los finge ,  
 pero el tacto los deshace  
 Como el Sol , que en la pintura  
 promete á fuerza del arte ,  
 en la plana superficie  
 lejanas profundidades ,  
 por cuya distancia todas  
 las especies visuales  
 dilatadas , se reducen  
 y dentro espaciosas caben ,  
 y al alma á creer su engaño  
 los ojos la persuaden .  
 Si la mano le consulta ,  
 conoce que al lino fragil  
 distancias le dió una sombra ,  
 y un borron concavidades :  
 y asi , el deseo del hombre  
 le pinta felicidades ,  
 llenándole de grandezas  
 los horizontes del aire ,  
 y en los léjos de las dichas  
 esconde mentiras tales ,  
 que imaginadas son bultos ,  
 y halladas obscuridades .  
 Digolo , porque el suceso  
 no correspondió al dictamen :

y Enrique Cuarto, que á Francia  
 de Príncipe de Bearne  
 heredó ( y á quien la liga  
 de activas parcialidades  
 obligó á que el reyno propio  
 como ageno conquistase )  
 conoció de sus franceses  
 en la bulliciosa sangre  
 los espíritus violentos  
 de aquel humor dominante  
 con que la inquietud pretende  
 acreditar de corage :  
 y quiso , echando á la guerra  
 fuera del reino , quitarles  
 la ocasion de que en el ócio  
 internamente mirasen  
 su pólvora revoltosa ,  
 que á leves centellas arde ,  
 y que empleándose el fuego  
 en países confinantes ,  
 sobre estrangeras regiones  
 el aborto reventase .  
 Porque un Monarca francés  
 toda la viveza instable  
 de los suyos necesita  
 divertir con novedades ;  
 y su abundancia de gente  
 es tal , que en algunos lances ,  
 como plenitud nociva ,  
 solo busca que le maten  
 algun número en que pueda  
 de humores desahogarse .  
 Para lograr esta idea  
 tropas concedió auxiliares  
 á holandeses que resistan



á sus propios naturales.  
 Señores : ¡ oh , en algun tiempo  
 no llegue á experimentarse ,  
 que la libertad que ahora  
 defiende , quiera quitarles !  
 Rompió con España , en fin ,  
 y fué fuerza que pasasen  
 las Católicas Banderas  
 desde Lombardía á Flandes  
 con el gran Conde de Fuentes ,  
 á quien tanto el bronce aplaudo  
 de la fama , que á sus voces  
 ecos serán los anales ,  
 y queriendo por sus hilos  
 herirles , con arrojarles  
 á sus países la guerra ,  
 así porque retirasen  
 su ejército de los nuestros ,  
 como porque el suyo pase  
 á ser de marcial escena  
 el teatro lamentable ,  
 manteniendo de sus frutos  
 al vencido y al triunfante .  
 Pusimos sitio á Dorlan ,  
 plaza casi inexpugnable ,  
 por sus muros , que de nubes  
 pudieran bien coronarse ,  
 cuando de rocas unidas  
 son portentosos gigantes ,  
 uniendo nervios de plomo ,  
 miembros de piedra tenaces .  
 Apenas tiró la cuerda  
 las líneas de los ataques ,  
 cuando el Duque de Bullon ,  
 con muchos Duques y Pares ,



llegó al socorro , mandando  
 su caballería arrogante  
 el Conde de San Pol , joven  
 de prendas tan relevantes ,  
 que honra con ser enemigo ;  
 pues comunmente se sabe  
 que el grande enemigo siempre  
 hizo la victoria grande  
 Todas las cosas del mundo  
 es menester que se guarden  
 para tenerlas , y solo  
 esta prevencion no vale  
 en el honor ; porque siendo  
 la prenda mas estimable ,  
 el que quisiere tenerle ,  
 es fuerza que haya de darle.  
 Yo que Maestre de Campo  
 pude con mi tercio hallarme  
 en el Sitio , en tanto que  
 salieron los generales  
 á estorbarles el socorro ,  
 logré la accion de quedarme  
 en guarda de los cuarteles ,  
 porque durante el combate ,  
 mi gente las avenidas  
 de la Plaza refrenasen.  
 Apenas pues esta marcha  
 comenzaba á egecutarse ,  
 cuando el pavoroso estruendo  
 llegué á percibir , que hace  
 en los bridones franceses  
 aquel rumor disonante  
 de las corazas que crujen  
 y de las bridas que tasquen ,  
 y ví la caballería

del enemigo avanzarse.

Desmentida esta sospecha ,  
de una contramarcha , antes  
á la Plaza á toda brida ,  
créyendo que por la parte  
que yo aguardaba su choque  
nuestra línea penetrase  
de nuestros retenes , luego  
empiezan á destacarse  
tropas de caballería  
á embarazar su pasage.

En cuanto allí se entretienen  
los dos Tercios principales  
entre su frente y mi línea  
se interponen : pero en valde ,  
porque el Conde de San Pol ,  
que coronaba constante  
la frente á sus batallones ,  
con tan bizarro corage  
la rompió en el primer choque ,  
que en retirada cobarde ,  
cargadas apenas pueden  
de nosotros abrigarse.

Espada en mano venia  
siguiendo el Conde el alcance ,  
para romper con furor  
nuestros cuarteles , y entrarse  
en Dorlan , cuando saliendo  
yo á su opósito con tales  
mangas de mosquetería  
rocié , que fueron bastantes ,  
granizando en plomo lluvias  
y en humo densos volcanes ,  
á que sus cóleras quiten  
y sus ímpetus rechacen ;

y á este abrigo pues pudieran  
 prontas volver á formarse  
 nuestras tropas , que feroces  
 renovaron el combate  
 Dejo aparte que fué nuestra  
 la victoria : dejo aparte  
 que se tomó por asalto  
 la Plaza , que incontrastable  
 pareció ; y callo que fui ,  
 pues todo el orbe lo sabe ,  
 el primer español que hizo  
 ver sobre sus homenages ,  
 con las armas de Borgoña ,  
 cruzados sus tafetanes .  
 Que por premio de esta accion  
 el Conde quisiese honrarme  
 con el gobierno , pues esto  
 de vuestras curiosidades  
 no hace al caso , solo al caso  
 de nuestros discursos hace  
 saber , que preso y herido  
 en aquel pasado lance  
 quedó un bizarro francés ,  
 cuyo denuedo galante  
 le obligó á que en las filas  
 primeras se adelantase ,  
 cuando hizo que á sus brudones  
 rebatiesen mis infantes  
 Entre otras alhajas , señas  
 de no vulgar personage ,  
 que de un soldado á su pecho  
 quitó la codicia infame ,  
 de una madama francesa  
 fué un retrato , que elegante  
 el pincel en lo sensible ,

lo esquivo pudo copiarle :  
 fuese en fin por la preciosa  
 guarnicion , que de diamantes  
 la cercaba , dando al sol  
 luceros por piedra engaste ;  
 ó porque el soldado quiso  
 con su beldad lisonjearme ,  
 llevó el retrato á mis manos ,  
 donde pasó de admirarme  
 á divertirme , y de allí  
 á suspenderme : ; qué fácil  
 es de los ojos al pecho  
 tanto un afecto trocarse ,  
 que lo que allí fué descuido ,  
 aquí á ser cuidado pase ,  
 y lo que empezó en un ócio ,  
 en una fatiga acabe !  
 No lo digo porque pude  
 del retrato enamorarme ,  
 que eso , aun en las farsas , tiene  
 una dureza intratable :  
 que me arrebató , os diré  
 con verdad , por una parte  
 lo valiente del pincel ,  
 pues dijera yo , si hallase  
 el original hermoso ,  
 que hacer otra semejante  
 no pudo naturaleza ,  
 y ví que ha sabido el arte :  
 por otra , lo peregrino  
 del rostro con tal donaire ,  
 tal travesura en la vista ,  
 y tal halago en lo grave ,  
 que en la risa que rebosa ,  
 está vertiendo lo afable ;

tan transparente la tez,  
 que en el cándido semblante  
 está el tacto de los ojos  
 distinguiendo lo suave  
 Y en fin, amigos, si miro  
 que es viva, pues lo persuade  
 lo moderno del suceso,  
 oculto impulso me late  
 de buscarla por la Francia;  
 porque es tan extravagante  
 mi humor, y tan inclinado  
 á emprender cosas notables,  
 que solo juzga por dignos  
 asuntos, temeridades,  
 que ilustren el casamiento,  
 si el valor no coronasen.  
 Tuvo, en fin, á breves dias  
 el prisionero rescate,  
 sin que de esto cosa alguna  
 me atreviese á preguntarle,  
 por no obligarme á volverle,  
 de cortesano ó galante,  
 su retrato, aunque le di  
 por muestra del hospedage,  
 con color de despedida,  
 una joya, que fué el cange  
 de los diamantes, con que  
 en dos extremos iguales,  
 pagándole lo precioso  
 le usurpé lo inapreciable.  
 Mirar, de admirado, suelo  
 el retrato, no de amante;  
 bien que considero en él,  
 que si el portento encontrase  
 del original, serian



influjos tan eficaces  
 los de sus ojos, que no  
 solamente me inclinasen;  
 sino arrastrasen, quitando  
 con imperiosas crueldades,  
 sin dejar en lo preciso  
 accion, que deliberasen  
 la gloria de la eleccion  
 al mérito, y al dictamen.

*Francisco*

Estraña la historia ha sido,  
 y solo debe admirarme ..

*Dentro voces.*

Para, para.

*Sale un Soldado.*

Ya han llegado  
 los huéspedes, y aquí traen  
 el pasaporte, que entregan  
 á la guarda.

*Carrasco.*

Que llegasen  
 sentí, cuando iba á decirte  
 mi humor algunas verdades,  
 que por verdades, y mias,  
 pudiera ser que amargasen.

## ESCENA II.

*Dichos, y salen Soldados y Ernesto, vicjo venerable  
 francés, Serafina y Nise francesas.*

*Portocarrero*

Seais bien venido, señor,  
 hoy á esta plaza ( ¡ qué veo ! )  
 donde quede á mi deseo  
 vuestro afecto tan deudor,

como á lo poco acreedor ,  
que os podrá servir mi fé.  
Ella es ¡ Cielos !

*Ernesto.*

Que me dé

la mano Vueseñoría ,  
es la mayor dicha mía ,  
para decir , que logré  
con tacto de tal soldado ,  
en Francia tan aplaudido ,  
de enemigos tan temido ,  
de amigos tan envidiado.

*Portocarrero.*

Mi mayor dicha he logrado  
de vos , y de esta madama  
siendo esclavo. Activa llama , *ap.*  
lo que ilumina , perdona.

*Serafina.*

Nise . en nada á su persona  
ha desmentido su fama.

*Ernesto.*

Es Serafina mi hija ;  
porque como ella á ser viene  
el solo alivio que tiene ,  
mi larga vejez prolija ,  
aunque de verla me alija  
en caminos fatigada ,  
llevarla siempre me agrada ,  
que al extremo de quererla ,  
en fin , es alivio el verla  
aun viéndola incomodada.

*Serafina*

Guardeos Dips que mi atencion  
estima vuestra fineza.

*Portocarrero.*

¡Ay, soberana belleza, *ap.*  
cuánto ilustras mi eleccion!

*Ernesto.*

Vereis la satisfaccion  
con que á vuestra plaza llego,  
en entrar pidiéndoos luego:  
licencia me habeis de dar  
de escribir, por despachar  
á Amiens esta tarde un pliego,  
avisando mi llegada.

*Portocarrero.*

A esa pieza os retirad,  
donde escribais, y mandad,  
señor, en esta posada,  
aunque esfera limitada  
es á vuestra bizarría,  
porque pierda esta alquería,  
de mis afectos en muestra,  
mandándola como vuestra,  
la indignidad de ser mia.  
Id vosotros, y asistid  
al señor Gran Potestad.

### ESCENA III.

*Portocarrero, Carrasco, Nise y Serafina.*

*Carrasco.*

Damisela, perdonad,  
y una pregunta admitid  
por curiosidad

*Nise.*

*Decid.*

*Carrasco.*

¡Usase en Francia el dejar

¿las madamas lugar  
de que osados y rendidos  
podamos en sus oídos  
nuestra fineza engastar?

*Nise.*

No es esta la austeridad  
de la española nación,  
que todo es recolección  
allá, y todo libertad  
aquí.

*Carrasco.*

Me alegro en verdad  
de que advirtais, que eso pasa  
en todo el Norte sin tasa,  
porque si nunca faltó  
quien muerda, mas valgo yo,  
que en efecto soy de casa.

*Portocarrero.*

Si yo, madama, pudiera  
suplicar que descansarais  
de algo en el humilde albergue,  
que de esfera soberana  
presume, desde que pudo  
coronarle vuestra planta,  
no fuera de las fatigas  
de los tránsitos y marchas.

*Serafina.*

¿Pues de qué?

*Portocarrero.*

De quitar vidas,  
sin resistirlo las almas.

*Serafina.*

Como no me canso de eso,  
no me hace el descanso falta.

*Portocarrero.*

¿Tan poco cuidado os cuesta?

*Serafina.*

¿No veis que el descuido basta?

*Portocarrero*

Sí veo, si en mí lo advierto.

*Serafina.*

No me tengáis por tan vana,  
que crea encarecimientos,  
que mi perfeccion ensalzan;  
y mucho menos con vos,  
con quien mi cuidado trata  
el no cometer la hermosa  
necedad de confiada.

*Portocarrero.*

¿Por qué

*Serafina.*

Señor Hernan Tello

Portocarrero, á quien llama  
Flándes el Galán por ser  
gran cortejador de damas:  
el ingenuo y el capricho,  
de no vulgar os alaban  
todas, y de ánimo altivo,  
capaz de emprender tan árduas  
cosas, que á acabar heróicas  
empiezan en temerarias.  
No os admire, no, que venga  
tan por menor informada  
de vos, sabiendo que en Flándes  
son árbitros las madamas  
del honor de los soldados,  
siendo en iguales balanzas,  
bien visto en las asambleas,  
el que lo fué en las campañas.



Que si en todas las naciones  
 las mugeres estimáran ,  
 como aquí , solo al soldado ,  
 solamente profesára  
 la nobleza la milicia ,  
 por la ambicion de agradarlas ,  
 siendo un premio , que no cuesta  
 á la República nada  
 Mas valientes aquí han hecho  
 las licencias cortesanas  
 del público galanteo ,  
 paseos , bailettes , danzas  
 y asambleas , que las muchas  
 verdes circulares ramas ,  
 qué Cívicas y Murales  
 ciñeron frentes romanas.  
 No digo esto por mostrarme  
 bachilleramente sábia ,  
 si por mostrar que os conozco ,  
 viendo que en París se habla  
 de quien en Bruselas sirve  
 con mas aire , y á contraria  
 razon , tambien á Bruselas  
 llegan las noticias vagas  
 del que en nuestras asambleas  
 el mayor aplauso alcanza ,  
 sin ser lisongero : viendo  
 el vuestro , ya viene errada  
 la direccion hácia mí ,  
 porque yo me ausento á Francia ;  
 y tengo tanta conciencia ,  
 que cuando os pinta la fama  
 rendido de todas , yo ,  
 cierto escrupulizara  
 el poder de solo un tiro .

hurtarles un triunfo á tantas.

*Portocarrero*

Vos habeis discretamente  
motejado de voítaria  
mi inclinacion ; y no sé  
si os diga cuanta ventaja  
en esto nos lleva aquella  
ligereza celebrada  
de vuestra Nacion , pues yo....

*Serafina*

No digais mas : Por la Francia  
á Flándes en ocasion  
pasó el señor Don Juan de Austria ,  
que una noche en un sarao ,  
danzando con él bizarra  
la duquesa de Estampes ,  
entre las dos manos blancas  
dos eslabones de nieve  
un nudo de fuego enlazan.  
Viendo la hermosa francesa  
la gentileza gallarda  
del Real Jóven Español ,  
de mil triunfos coronada ,  
Marciales del grande eclipse  
de las Lunas Otomanas ,  
quedó con tanto decoro  
de su garbo aficionada ,  
aunque en su vida le vió  
ni fió á noticia humana ,  
su afecto , en cuantos vestidos ,  
trages . disfraces ó galas  
sacó el resto de su vida ,  
no dejó la roja banda  
de Borgoña , que á su Alteza  
por timbre español cruzaba.

Dadme un afecto tan noble,  
una pasión tan hidalga,  
y un silencio tan heroico  
en las memorias de España.

*Portocarrero.*

Aunque muchas os pudiera  
decir, con la mía basta,  
que siendo por vos, escede  
con mayor ventaja á cuantas  
pudierais decirme, todo  
cuanto vá de causa á causa.

*Serafina*

Yo he vuelto por mi Nación,  
y no por mí, pues es clara  
cosa que con vos no quiero  
perder el blason de ingrata;  
pero tampoco creeros,  
porque si nunca la cara  
me habeis visto, y si conozco  
que caminando á mi Patria,  
á nunca mas ver, habemos  
de dividirnos mañana;  
¿porque no he de conocer  
que el fingir vos esas ansias,  
mas es costumbre que os mueve,  
que inclinacion que os arrastra?

*Portocarrero.*

Cuanto á no volver á vernos  
estad bien asegurada,  
que no es estorbo á mi brio  
la guerra ni la distancia;  
cuanto á ser costumbre, y no  
inclinacion mi espresada  
ansia, bien presto pudiera  
hacer que lo asegurerais

vos contra vos.

*Serafina.*

¿Cómo?

*Portocarrero.*

Como

el pecho un testigo guarda  
de mi verdad, que atrevido  
os desmiente y no os agravia.

*Serafina.*

¿Y cuál es?

*Portocarrero.*

Este. *Muestra el retrato.*

*Serafina.*

¿Qué veo!

*Carrasco.*

La de la historia pasada  
es esta sin duda.

*Serafina.*

¿Cómo

mi retrato?

*Portocarrero.*

¿Qué os espanta?

Ved cual tiene mas noticia  
del otro.

*Carrasco.*

En tanto que acaban  
su plática los dos ¿qué  
diremos nosotros?

*Nise.*

Nada,

que á quien oye lo que importa,  
todo lo superfluo cansa.

*Serafina.*

Soltad pues.

*Portocarrero.*

¿Qué hacéis?

*Serafina.*

Cobrarle *Quitasele.*

á mí.

*Portocarrero.*

Conmigo no estabais  
perdida.

*Serafina.*

Contra mi gusto  
ninguno tiene esta alhaja.

*Portocarrero.*

Ved que el alma me llevais  
en él.

*Serafina.*

Por la misma causa  
le quito yo: bueno fuera  
que un español se alabara  
de que mi retrato pudo  
ver y quedarse con alma.

*Portocarrero.*

Pues confiesas que la llevas,  
hermosísima tirana,  
yo en demanda suya iré  
siguiéndote hasta cobrarla,  
aunque sea en Francia.

*Serafina.*

Veremos  
si cumplís esa arrogancia  
de español.

*Nise.*

¿Qué has hecho?

*Serafina.*

¡Ay, Nise!  
nunca en este hombre intentara



de verdades ó mentiras  
averiguarle la fama.

#### ESCENA IV.

*Portocarrero, Carrasco y despues Francisco.*

*Carrasco.*

Bueno quedas.

*Portocarrero.*

Nada digas,  
que vive Dios, si me cansas,  
te dé muerte.

*Carrasco.*

Eso conmigo  
fuera dádiva escusada.

*Sale Francisco.*

¿ Señor ?

*Portocarrero.*

Francisco del Arco,  
á un Comisario me llama  
para darle orden de que  
haga que al romper del Alba  
las mejores tropas monten,  
con que yo en persona vaya  
comboyando á estos señores.

*Francisco*

Una de las circunstancias  
con que por estos dos meses  
está la tregua otorgada,  
es que ninguna persona,  
ó con armas ó sin armas,  
en los paises del otro  
sin pasaporte entre ó salga;  
y así reparo en que lleves

tropas , Señor.

*Portocarrero.*

¿Qué reparas ?

¿en mis límites no puedo

con ellas ir á la raya ?

Y si he de salir con ellas ,

¿conmigo no han de ir armadas ,

asi por decoro , como

por casos que la campaña

puede ofrecer ! Ay amor !

la causa hallé de mis ansias :

¡ó , no permitas que sea

para perderla el hallarla !

## ESCENA V.

### *DECORACION DE UNA QUINTA.*

*Tocan cajas y clarines , y salen por un lado el Conde de San Pol , frances , con botas y espuelas , plumas y baston , Madama y Flora , y otras criadas , todas de camino , y por otro Carlos Dumelino y Soldados.*

*Carlos.*

Generoso ilustre Conde  
de San Pol , rama que escelsa  
de la Real Casa de Francia  
los esplendores conserva  
hoy la linea de Vandoma ;  
y vos , ilustre Condesa ,  
Real generosa reliquia  
de Francisco de Angulema ,  
dad á Carlos Dumelino  
vuestras plantas , donde llega  
de parte del Magís trado

de Amiens á dar la obediencia  
 (como quíen Gobernador  
 viene á ser) á vuestra Alteza,  
 á quien suplica por mí  
 que en esta Quinta detenga  
 por hoy su jornada, en tanto  
 que perficionadas quedan  
 de vuestro triunfo el adorno,  
 de vuestra entrada las fiestas,  
 puesto que á Ernesto Pleysi  
 hoy tambien Amiens espera  
 á ejercer la dignidad  
 de Gran Potestad en ella.

*Conde.*

Llegad, Carlos, á mis brazos,  
 y decidme ¿quién creyera,  
 cuando os dejé prisionero  
 en la pasada refriega  
 del socorro de Dorlan,  
 que aquí otra vez nos volviera  
 á juntar nuestra fortuna?

*Cárlos*

Quien conoce que ella sea  
 gran artifice de estrañas  
 enlazadas contingencias.

*Madama.*

Decidme: ¿Ernesto Pleysi  
 llega tambien hoy?

*Cárlos.*

Hoy llega,  
 que ayer tuvimos aviso.

*Conde.*

Su amigo fuí, cuando él era  
 pretendiente cortesano.

*Cárlos.*

Siendo Amiens su patria mesma,  
dicha es volver á mandarla.

*Madama*

Estremo de la belleza  
me aseguran que es su hija.

*Conde.*

Díganlo mis mudas penas. *ap.*

*Cárlos*

¡Ay de quien perdió en su copia *ap.*  
el alivio de su ausencia!

*Conde.*

Cárlos, aunque yo en Perona,  
como gobernador de esta  
provincia de Picardía,  
tengo mi actual residencia,  
siendo ella la Plaza de Armas  
capital de esta frontera;  
con órdenes del Rey vengo  
á Amiens, donde se prevengan  
para esta primer campaña,  
que entrar en Flándes intenta  
su Magestad en persona,  
las provisiones de guerra  
y boca, y todas las armas,  
pues goza la conveniencia  
del Soma, que dá motivo  
á que aquí mejor parezca  
hacer nuestra Plaza de Armas;  
y siendo carnestolendas,  
que aquí se celebran tanto,  
quise que á verlas viniera  
conmigo Madama; pero  
hablando aquí sin reserva,  
no vengo gustoso.

*Cárlos.*

¿Cómo?

*Conde*

Como siempre Amiens ostenta  
ciertos privilegios, que  
los ciudadanos conservan,  
y el capitán general  
no es tan absoluto en ella,  
como en la provincia.

*Cárlos.*

Eso,

señor, es conforme sea *clarín.*  
el Gobernador.

*Conde.*

¿Mas qué

clarín es este que suena?

*Cárlos*

Tropas católicas son,  
según en visos campean  
las rojas bandas.

*Conde.*

Y haciendo

alto en la breve eminencia,  
que los términos divide,  
se doblan: que se prevenga  
el batallón de mis guardas  
es bien.

*Madama.*

Desde aquí se deja  
ver, que de su raya solo  
á nuestro país penetran  
coches y acemilas, con que  
escorta sin duda es esta,  
que Ernesto trae.



*Conde.*

Bien decis.

*Dentro Serafina.*

¡Ay infeliz!

*Dentro Ernesto.*

Tente, espera,  
cochero.

*Todos.*

Acudid, que el coche  
del Potestad se despena.

*Conde*

Damas hay en el, ¿qué aguardo,  
que no voy á socorrerlas! *Vase.*

*Cárlos*

Y yo, que llevo la vida  
pendiente de aquella queja. *Vase.*

*Flora.*

¡Qué lástima!

*Madama*

¡Qué desdicha!

*Flora.*

Con una dama aquí llegan  
el Conde y Cárlos

*Dentro Portocarrero.*

Aunque el  
coto de la raya esceda,  
me arriesgaré en su socorro.

## ESCENA VI.

*Dichos, y salen el Conde y Cárlos con Serafina.*

*Conde*

Hermoso prodigio, alienta.

*Cárlos.*

Deidad hermosa, respira.

*Serafina.*

¡ Ay de mí !

*Los dos.*

¿ Cielos , no es ella ?

### ESCENA VII.

*Dichos , y sale Portocarrero con botas , espuelas , coraza y borgoñota , y cogiendo á los dos de espaldas , los aparta con alguna violencia.*

*Portocarrero.*

Tarde he llegado ; apartad ,  
franceses. *Empuñan.*

*Los dos.*

Quién con groseras

*voces...*

*Portocarrero.*

¡ Qué miro !

*Conde.*

¡ Qué veo !

*Cárlos.*

Hernan Tello es ; ¡ quién pudiera  
pagar lo que en mi prision  
debí !

### ESCENA VIII.

*Dichos , Ernesto y Criados.*

*Ernesto.*

Serafina bella ,  
¿ cómo te hallas ? que mi edad  
no dió lugar á que fuera  
yo el primero en tu socorro.

*Serafina*

No fué nada : la violencia

del vuelco quedó en la altura  
de aquel ribazo suspensa.

*Ernesto*

El amor me arrebató  
de la obligacion primera  
de ponerme á vuestras plantas,

*Portocarrero.*

Viven los Cielos que entran  
en su término mis tropas,  
llevadas de la apariencia  
de haber visto empuñar armas.  
Soldados, volved las riendas  
sin que paseis de la raya;  
vuestro furor se detenga,  
y todos alzád las armas,  
pues estais en la presencia  
de un príncipe de la sangre,  
general de esta frontera;  
y es esa la ceremonia  
con que al general respeta  
la milicia.

*Conde.*

Mal conviene  
ahora la atencion vuestra  
con aquel poco reparo.

*Portocarrero.*

De ese delito me absuelva;  
que á enemigos como vos,  
que nunca la espada dejan  
ver al contrario, mal puede  
conocerseles por ellas.

*Madama*

Airosa fué la disculpa.

*Conde*

Cortesana es la respuesta:

pero pésame , señor ,  
que así hayais roto la tregua ,  
entrándoos en mi país  
armado.

*Portocarrero*

No fué romperla  
entrar solo un hombre á dar  
la vida á quien tambien era  
de vuestra nacion

*Conde.*

Si fué :

empiece aquí mi cautela , *ap.*  
pues para romperla traigo  
del Rey instruccion secreta.  
Sí fué , pues fué entrar armado ,  
no solo vos sin licencia ,  
pero tambien vuestras tropas.

*Portocarrero.*

Lo que toca á mi nobleza  
es asegurar que no ,  
porque mi nacion no sea  
quien rompa la suspension ;  
mas si lo juzga la vuestra ,  
soy escrupuloso ; y porque  
satisfaccion no parezca ,  
en mi vida desmentí  
á quien pensó que le ofenda.

*Conde.*

Pues si prenda como vos  
no fuera justo perderla ,  
vos os quedareis.

*Portocarrero.*

No haré.

Y por esta accion me pesa ,  
que hayais venido con damas ,

pues bazarria grosera  
 fuera á desmanes del plomo  
 esponer tanta belleza.  
 No han de disparar los mios  
 ( y no temor os parezca )  
 la pistola ; y pues la espada  
 tiene menos contingencia , (1)  
 débanme estas hermosuras ,  
 lo que por Francia no hiciera  
 toda , que es el retirarme ,  
 haciendo esta reverencia  
 á las madamas , y á vos ,  
 á fuer de general , esta :  
 pues con las armas se hace  
 á generales la vénia ,  
 que sin la espada en la mano  
 retirarse no supiera  
 Hernan Tello ; y yo no rompo  
 paz que mi nacion observa ;  
 pero el que á mí se acercare ,  
 solo á su muerte se acerca .  
 Frente os haré con mis tropas ,  
 si algo tiene vuestra Alteza  
 que ordenarme con las suyas ,  
 allí sabrá mi obediencia . *Vase.*

*Conde.*

Mas envidia , vive el Cielo ,  
 su retirada me deja ,  
 que sus triunfos .

*Madama.*

¡ Cortés brío !

---

(1) Hace una cortesía á las Damas , saca la espada , y besando la guarnicion hace otra al Conde , y sin volver la espalda , se vá retirando .



*Serafina.*

¡ Generosa gentileza !

*Ernesto.*

Bien se ha dispuesto , señor ,  
que injustamente rompiera  
la tregua vuestro ardimiento.

*Conde*

Por esto mi valor cesa  
en cargarle ahora : vamos  
donde Serafina tenga  
reparo.

*Madama.*

Eso es lo mejor.

*Ernesto*

Honra es de vuestra grandeza.

*Serafina.*

Amor , en el Conde y Cárlos ,  
si de sus ansias se acuerda  
mi olvido , lo que me ofende  
me has dejado : cosa es cierta ,  
que aquello que cansa sobra ,  
y huye lo que se desea.

*ap.*

*Vase.*

*Conde.*

Ven , Cárlos , que mi amistad  
despues toda el alma intenta  
de Serafina fiarte.

*Vase.*

*Carlos.*

Esto faltaba á mis penas :

¿ qué te debo amor tirano ,  
si tu variedad adversa  
hace que empiecen los celos  
adonde acabó la ausencia ?

## ACTO SEGUNDO.

### ESCENA PRIMERA.

#### *DECORACION DE CAMPO.*

*Portocarrero y Carrasco, vestidos á la francesa y con mascarillas.*

*Carrasco.*

Si habemos de hablar verdades,  
á toda mi valentía  
asusta el riesgo en que estamos.

*Portocarrero.*

No es posible, que eso digas  
de veras, cuando tus prendas  
á fiar de tí me obligan  
el secreto.

*Carrasco.*

No es merced  
esa para agradecida,  
que hoy solo son los secretos  
los que sin prendas se fian.  
No lo digo yo porque  
á nuestro valor admira  
el entrar dentro de Amiens,  
teniendo tan á la vista  
de tres nobles españoles  
el caso, pues con activa  
fiereza, entrando en París,  
dieron en medio del día  
de palos á un gran soldado,  
que de esta nacion las iras

aun pueden mezclar en todas  
 la admiracion con la envidia.  
 Serian de los romanos  
 mejores los coronistas ,  
 pero los soldados no ;  
 pues hubo en tu compañía  
 mosquetero , que á una bomba  
 llegó á encender una pipa.  
 Y no es el peligro tanto ,  
 cuando en pública alegría  
 de máscaras y disfraces  
 se pueblan estas orillas  
 del Soma ; porque no solo  
 su carnabal solemnizan ,  
 sino la entrada del Conde ,  
 y en góndolas y barquillas  
 salen las damas , poblando  
 con músicas tan festivas ,  
 las aguas de perfecciones ,  
 y los vientos de armonías ;  
 temo , que si nos conocen ,  
 muramos á sangre fria ;  
 que á matar muriendo , fuera  
 mucho menos mi mohina ,  
 pues recibe un hombre , y dá  
 y queda entre las cenizas  
 su fama humeando , si acaso  
 á un pobre le despavilan.

*Portocarrero.*

Carrasco , yo estoy perdido ,  
 que esta dama peregrina  
 imaginada aun no fué  
 tan hermosa como vista.  
 Yo la ví á la copia impresa  
 en el alma parecida ,

tanto, que imaginé al verla  
 copiada aquí, y allí viva,  
 que hermoso bulto de nieve  
 se vistió mi fantasía.  
 Ella me dejó picado  
 con aquella falsa risa,  
 con que me dijo, al decirle  
 que por el retrato iría,  
 veamos como lo cumplis;  
 y así es obligacion mia  
 el venir por él, aunque  
 toda Francia me lo impida.  
 Reirse y dudar, que yo  
 por el retrato vendria,  
 fué ponerme en el empeño;  
 pues no haya de mi quien diga,  
 que en este antojo de gusto  
 dejó el valor de servirla.  
 Con los caballos espera  
 mi gente en esta vecina  
 espesura, pues les dije,  
 que á reconocer venia  
 la plaza en cierta interpresa.  
 Si es temeraria conquista,  
 ¿qué estrañeza es, que cometa  
 un hombre, á quien amor priva  
 de la razon, un arrojito?

*Carrasco.*

Esa disculpa fué linda:  
 tú echaste por el atajo;  
 di que te tire una china  
 quien enamorado no  
 haya hecho otra boberia.  
 Dícese, que Enrique IV,  
 prohíbe con pena escésiva

disfraces y carnavales ,  
dejando las mascarillas  
para los bailetes solo :  
si despues hay quien escriba ,  
que en Amiens los dos entramos  
cubierto el rostro , ¿quién quita  
que alguno diga que en Francia  
por las calles no se estilan  
disfraces ?

*Portocarrero.*

Eso qué importa ,  
si será cosa sabida  
que se usaron

*Carrasco.*

Bueno es  
prevenir esas noticias ,  
que hay necios , que para oír  
traen los oídos con pinzas ,  
y ahorcados de las orejas  
tienen el cuerpo en puntillas.

*Portocarrero.*

Aquí una cuadrilla viene  
de máscaras

*Carrasco:*

*Infinitas*

hay vamos reconociendo  
en cual mejor nos reciba. *Retiranse.*

## ESCENA II

*Salen Serafina , Madame , Nise y Flora , y los hom-  
bres que pudieren con mascarillas y disfraces: á un  
lado se quedan el Conde y Lenott á otro Carlos y Li-  
carte de mascararas tambien.*

*Música*

*Hoy adornan del Soma*



*las ondas cristalinos ,  
en góndolas doradas ,  
nadantes galerías*

*Madama.*

¿ No vengo bien disfrazada ?

*Serafina.*

Vuestra Alteza me permita ,  
que diga que no

*Madama.*

¿ Por qué ?

*Serafina.*

Porque si su gallardía  
no puede ser mas ni menos  
en ningun trage que vista ,  
ni hay con quien equivocarle ,  
por mas que á venir aspira  
su belleza disfrazada ,  
no vendrá desconocida.

*Conde.*

¿ Es la de lo verde ?

*Renolt.*

Sí ,

que yo la ví á la salida.

*Conde.*

¿ Con quién viene ?

*Renolt.*

No sé.

*Conde.*

Amor ,

*ap.*

dá á mi atrevimiento dicha.

*Cárlos.*

¿ La de lo verde me dices  
que es ?

*Ricarte.*

Sí ,

*Cárlos.*

Amor , mis pasos guía.

*Conde y Cárlos.*

¿ Máscara , quereis danzar ?

*Serafina.*

¿ Con cuál ?

*Conde.*

No hay quien me compita  
á mí : conmigo , señora ,  
danzad.

*Cárlos.*

¿ Muy bueno seria ,  
que habiendo llegado yo ,  
dejándome á mí os elija ?

*Madama.*

Aquella voz es del Conde ,  
¿ ó cómo el alma imagina  
lo que no desea !

*Conde.*

Conmigo  
no suponeis.

*Cárlos.*

Quien lo diga...

*Madama*

Tened.

*Empuñan las espadas.*

### ESCENA III.

*Dichos , y sale Ernesto con baston , y Ministros ,*

*Ernesto.*

¿ Qué es esto ? ¿ pues cómo  
profana vuestra osadía  
de máscaras el seguro ?

*Madama*

Ahora mi industria finja

*ap.*

un acaso por si es él.

*Ernesto*

Teneos pues á la justicia.

*Madama*

¡Ay! *Cáesele la mascarilla.*

*Flora.*

¿Qué es eso?

*Madama.*

Que del rostro  
se cayó la mascarilla.

*Ernesto.*

Madama está descubierta;  
y así nadie esté á su vista  
oculto el rostro, pues es  
grosería.

*Conde.*

Ya es precisa  
mi retirada: si es Carlos,  
escarmentará á mis iras. (1)

*Ernesto*

Máscaras fuera

*Seráfica*

Ya todas  
en fé de esa cortesía,  
las quitamos. (2)

*Carlos.*

Yo tambien  
porque su rostro ilumina;  
y sin advertencia vuestra,  
tambien fuera atencion mia.

*Madama.*

Sospechas, sin duda el Conde *ap.*

(1) *Vase y Renolt.*

(2) *Quitanse las mascarillas*

es aquel que se retira.

*Serafina.*

¡Oh que cansados extremos *ap.*  
son los de estas dos porfías,  
cuando está del español  
la memoria en mí tan viva!

*Cárlos*

Sin duda fué aquel el Conde; *ap.*  
y pues se ausentó, no insista  
en que quede por mí el puesto,  
pues es atencion debida,  
que aunque compita su amor,  
su grandeza no compita. *Vase.*

#### ESCENA IV.

*Serafina, Madama, Ernesto, y salen Portocarrero y Carrasco.*

*Portocarrero.*

Por aquí. ¡pero qué veo!

Carrasco, ¿no es Serafina  
la que estoy viendo?

*Carrasco.*

La propia.

*Portocarrero.*

¿Y no es Madama?

*Carrasco.*

La misma.

*Portocarrero*

¿Qué será estar destapada?

*Ernesto.*

Mirad si quereis que os sirva,  
señora, que dando vuelta  
voy á toda la marina,  
para estorbar inquietudes.

*Madama.*

Guárdeos Dios , que antes queria ,  
que os retiraseis , porque  
podemos ser conocidas  
por vos : volved á taparos. (1)

*Portocarrero*

Amor , mi esperanza anima :  
Máscara , ¿ quereis danzar ?

*Madama*

Danza con él , no resistas ,  
que este nos vió destapadas.

*Serafina*

Si haré : la letra prosiga. *Danzan.*

*Música*

*Hoy adornan del Soma , &c.*

*Portocarrero.*

¿ No me conoceis ?

*Serafina*

Yo no.

*Portocarrero.*

¿ Qué tan presto se os olvida  
el hurto que me habeis hecho ?

*Serafina.*

¡ Española bizarria !

*Música*

*De esquifes y jaoques ,  
los remos y las quillas ,  
el céfiro las borda  
de espumas , que las riza.*

*Portocarrero.*

Mi prenda habeis de volverme ,  
pues dudasteis que vendria  
por ella.

---

(1) *Vase Ernesto y los suyos.*



*Serafina.*

A mis dudas deben  
hoy vuestras galanterías  
eso, pues fué el olvidarlas  
mas ocasion de lucirlas.

*Música*

*A tanto rumbo incierto,  
que las espumas gira,  
escollos son de nieve,  
beldades de la orilla.*

*Serafina.*

En mi casa hay esta noche (1)  
bailete, en él determina  
mi afecto hablar mas de espacio.

*Portocarrero.*

Yo obedecer mas aprisa.

*Música.*

*Confunden agua y aire,  
en dulce melodia,  
clarines, que gergeon  
en los remos que giman.*

*Serafina*

Para obedeceros basta.

*Portocarrero*

¡Qué breves que son las dichas!

*Madama*

¿Te hablaba el máscara?

*Serafina.*

Sí,

lisonjas, que acaso dicta  
la ociosidad.

*Madama*

¿Le conoces?

---

(1) Dadas las manos.

*Serafina.*

No, señora.

*Madama.*

¡Qué fatiga  
de una sospecha! Yo quiero,  
pues de tantos fuimos vistas  
aquí, que cuando al bailete  
vamos, á que me convidas,  
las dos troquemos disfraces,  
para burlar la malicia  
de los que nos vieron. Veamos *ap.*  
si de ésta suerte averigua  
mi amor sus recelos.

*Serafina.*

¡Cielos,  
si esta novedad no avisa *ap.*  
mi cuidado al español,  
y se engaña, soy perdida!

*Carrasco.*

Señor, sin saber la casa,  
¿que habemos de hacer?

*Portocarreto.*

Seguir las  
hasta ella.

*Carrasco.*

El mismo diablo  
nos metió en caballerías.

*Música.*

*Hoy adornan del Soma, &c.*

## ESCENA V.

*Salen Carlos y Ricarte.*

*Carlos.*

Perdido vengo.

*Ricarte.*

Señor ,

¿ qué tienes ?

*Carlos.*

¿ Qué he de tener ,

si de un príncipe el poder  
se muestra competidor  
mio , y de príncipe tal ,  
por quien perdiera mil vidas ?

*Ricarte*

Si no tienes prevenidas  
las mil , señor , harás mal  
en empezar por la una.

*Carlos.*

¡ Ay , Ricarte ! que yo ví  
conjurados contra mí ,  
amor , poder y fortuna.  
De mí el Conde se fió ,  
yo mi pasión le espresé ,  
servirle en esto pensé ,  
y de esto se disgustó.  
La alta poderosa mano ,  
que esta máquina dispuso  
en los príncipes , nos puso  
un carácter soberano ,  
con rasgos de su deidad ,  
que quiere que respetemos ,  
y en ellos consideremos  
su mas alta Magestad.  
Al Conde , que tan ufano  
ostenta sangre real ,  
cierto esplendor celestial  
le brilla en lo Soberano.  
El alma tambien lo es  
de cualquier mortal ; y así

aunque le ceda por mí,  
 en tocando al interés  
 del alma, que es el honor,  
 no hay respeto que mirar,  
 que yo le debo guardar  
 contra el poder y rigor,  
 por mas difíciles modos;  
 porque del honor, por ley,  
 solamente es dueño el Rey,  
 por quien lo tenemos todos.  
 Cuatro años ha que pedí  
 á Ernesto la mano bella  
 de Serafina, y aunque á ella  
 rigores solo debí;  
 di, á qué amante corazón  
 no supo mas atraer  
 desdeñ propio de muger,  
 que nos suena á perfeccion?  
 Ernesto me lo ofreció  
 cuando del cargo volviese,  
 á que entonces iba; ó fuese,  
 porque tan niña la vió,  
 que de eleccion su edad  
 no estaba, ó por presumir  
 en el caudal añadir  
 quilates á su beldad,  
 á esperarme resolví,  
 y su ausencia consolé  
 con aquel retrato, que  
 en la batalla perdí.  
 Viene ahora; y cuando creo,  
 que en el plazo concedido,  
 el tiempo voló, vestido  
 de plumas de mi deseo,  
 el Conde, en París pudo

verla, se empeña en amarla,  
y á mí me manda explicarla  
su tierno afecto: no dudo  
que ociosa galanteria  
es, por ser toda belleza  
ambicion de la grandeza:  
injusta cosa sería,  
que por su gusto, que ayer  
empezó, y acabará  
mañana, yo ceda ya  
la que elegí por muger.  
Esto inquieta mi valor,  
pues tenemos, según siento,  
el Conde mucho ardimiento,  
y yo tambien mucho honor.

*Ricarte*

¿Y en fin, qué quieres hacer?

*Carlos.*

Hoy el Conde fué ofendido,  
y para que en el vestido  
no me llegue á conocer,  
que fui quien le disgustó,  
si al baile te he de asistir,  
otro me has de prevenir.

*Ricarte.*

¿Mudarás te en casa?

*Carlos.*

No,

que sigo el confuso estruendo:  
En el pórtico que pasa  
á otra calle, de su casa  
enfrente, en anocheciendo,  
podrás con él esperar

*Ricarte*

Hora fiera es para mí,

*ap.*



que tengo un convite: aquí  
me importa disimular;  
pues cuando llegue á deshora,  
y alce su cólera el bramo,  
¿qué criado no hace á un amo  
una falta cada hora?

*Carlos.*

¡Qué cobarde está conmigo  
el despecho del honor!  
porque temo á mi valor  
aun mas que el de mi enemigo.

## ESCENA VI.

*El Conde y Renolt.*

*Renolt.*

Sabes tú, señor, de cierto,  
que sea Carlos?

*Conde.*

Si lo sé;

porque quien tan atrevido  
se me arroja á responder  
que la adora, cuando yo  
toda el alma le fié,  
¿qué no hará? ¡Ah, Cielos, que mal  
hice entonces de no hacer  
demostracion de mis iras!  
si en su atrevimiento fué  
consecuencia para este  
la tolerancia de aquel.

*Renolt.*

Los Príncipes tan escelosos  
como Vuestra Alteza es,  
mas nacieron para honrar,  
Señor, que para ofender.

A esto los grandes Señores  
 nacen; ¿pues porqué quereis  
 contradecir al vivir  
 la obligacion de nacer?  
 Competir con el menor  
 es igualársele; pues  
 preciso es en vos bajar,  
 ó hacer al otro crecer.  
 Carlos solo es Caballero,  
 y vos Príncipe; ¿pues quién  
 se persuadirá que vos  
 (aun siendo por justa ley  
 su Capitan General,  
 con quien no puede tener  
 duelo ni accion su valor)  
 os dejais, Señor vencer,  
 de él, sino de su razon,  
 cuando en los Principes sé,  
 que en competencia inferior,  
 el mundo pasa cortés  
 por ayre del perdonar,  
 la precision del ceder?  
 El la quiere honrar, y vos  
 quereis injuriarle; ved  
 cual de aquestas dos empresas  
 digna de un Príncipe es,  
 que el que la hiciere será  
 el Príncipe, al parecer,  
 y no vos, si egecutando  
 acciones que no debéis,  
 no nos mostrais lo que sois,  
 sí lo que dejais de ser.  
 Mi celo doy por disculpa  
 del recuerdo, que esto fué  
 no advertir lo que ignorais,

si acordar lo que sabeis.

*Conde*

De tus lealtades , Renolt ,  
advertencias escuché ,  
de quien solo el pudo  
disuadir la pesadéz.  
Delitos contra lo grande  
no los perdona el poder ,  
porque la Soberanía  
con ambiciosa altivéz ,  
donde llega su pasión  
su imperio sabe estender.

Sabemos acá nosotros  
ciertas circunstancias , que  
los hombres particulares  
no llegan á comprender ,  
ni pueden aconsejar ,  
por mas que algunas les den  
políticas el aplauso ,  
facultades el laurel.

Ciertas materias de estado  
que nacen con el dosel ,  
no las conoce el estudio ,  
que en distribucion mas fiel  
naturaleza las puso  
donde las ha menester.

La casa de Erneseo es esta ,  
y bien que me disfracé ,  
ahora en público vengo  
al festin , por suspender  
las sospechas de Madama ,  
ya que hoy tan ciego ignoré  
que iba ella con Serafina.

*Renolt*

Pues desde aqui , señor , veis

la asamblea de galanes  
y damas.

*Conde.*

Entremos, pues,  
en cuanto el festin se empieza  
á conversacion tambien.

## ESCENA VII.

*Salon de Estrado, y en él las Damas con mascarillas, y los Galanes junto á ellas; Hernan Tello junto á Madama con el vestido de Serafina, y Carlos junto á Serafina con el de Madama, y Ernesto en silla: dosel con silla para el Conde, y al entrar este se levantan todos.*

*Carlos.*

Ya está aquí el Conde: ¡qué mal  
hice en venirme á poner *ap.*  
delante con el disfráz!  
¿mas qué he de hacer, sino hallé  
á Ricarte con el otro?

*Conde.*

Señores, no os inquieteis,  
proseguid. (1)

*Serafina.*

El Español *ap,*  
se ha engañado con aquel  
disfráz mio: ¡Cielos! ¿cómo,  
avisarselo podré?  
que por más que he hablado de esto,  
no ha sabido conocer  
la voz él, y Carlos sí.

---

(1) *Siéntanse todos, y habla el Conde con Ernesto aparte.*

*Carlos.*

A Serafina escuche , *ap.*  
y fué dicha no engañarme  
el disfráz.

*Portocarrero.*

¿Qué no quereis  
pagar ni restituir ?

*Madama.*

Si ignoro lo que robé ,  
¿quien el hurto no conoce ,  
cómo le podrá volver ?  
Ni el Conde es este , ni Carlos ;  
pero aquí forzoso es *ap.*  
hablar con alguno , porque  
reparo pueden hacer  
en verme sola.

*Portocarrero.*

¿Qué un alma  
que robais no conocéis ?

*Madama.*

Sin saber lo que me hice ,  
si eso es cierto , os la quité ,  
y aun no me debió el estrago  
el que reparase en él.

*Conde.*

(1) Carlos está allí , segun  
en el disfráz observé ;  
y pues ha de estar Madama  
disfrazada aquí , no es bien  
hacer hácia Serafina  
demostracion : mas pondré  
á Carlos en un desaire ,  
si hay motivo para él.

*Portocarrero.*

¿Dudareis de la osadía



de un español otra vez?

*Madama.*

¿Español dijo? á esto mas *ap.*  
me conviene ya atender:  
¿qué es lo que no he de dudar?

*Portocarrero*

Que á Hernan Tello nada el ser  
le estorva español su brio,  
y vuestro garbo francés.

*Madama.*

¿Hernan Tello, qué es lo que oigo? *ap.*  
bien le supo agradecer  
Serafina el hospedage.

*Carlos.*

¿Que aun no respondes, cruel?

*Serafina.*

¿De susto no estoy en mí! *ap.*

*Portocarrero*

¿Cómo ahora enmudeceis?

*Madama.*

Fácil fuera hacer en vos  
el mismo efecto.

*Portocarrero.*

¿Con qué?

*Madama.*

Con esto solo *(1)*

*Portocarrero.*

¿Qué veo! *ap.*  
estatua muda quedé

*Madama.*

¿Enmudecisteis ya?

*Portocarrero.*

Si,

---

(1) Descúbrese con recato de los otros.

que la dicha que en mí veis,  
 por ser en vuestra grandeza  
 incapáz de suceder,  
 no os la acerté á desear;  
 y error de la suerte fué  
 darme la dicha de ballar  
 sin culpa de pretender;  
 pero una vez sucedida,  
 tarde me arrepentiré,  
 pues no me atreví á esperar,  
 pero me atrevo á tener,  
 y no me he de desdecir  
 por mucho que os enojeis.

*Madama.*

Galante sois, español,  
 y esponer no mereceis  
 vuestra persona á estos casos.

*Portocarrero.*

Decid pues quien sois.

*Madama.*

No haré,

que no habeis de tener vos  
 mas garbo que mi altivéz.  
 Esta fué una travesura  
 de airoso chiste, por ver  
 turbado de vuestro brio  
 el desenfado cortés:  
 enfrente de mí, mirad,  
 está la que pretendéis;  
 ad con Dios, porque á las damas  
 siempre nos parece bien  
 que en sus arrojios los hombres  
 ensalcen nuestro poder;  
 y no quiero que por mí  
 de ser fino escarmenteis.

*Portocarrero.*

Gallarda accion , vive Dios.

*Carrasco.*

¿ Quéreis , Madama , creer ,  
que me ha parecido en vos  
pegadiza la esquivéz ?

*Nise.*

Y quereis creer , Monsieur ,  
que á hombre ordinario me oleis ;  
y están en vos tan mal puestas  
gala y voces , que traeis  
la discrecion de alquilar  
y la gala de alquiler.

*Carrasco.*

Pues no es porque estoy delante ,  
pero soy buen mozo á fé.

*Conde.*

Hora es me parece ya  
de que empiecen.

*Ernesto.*

Tomen pues  
sus puestos , y de instrumentós  
empiece el dulce tropel. (1)

*Serafina.*

Salid del festin , Monsieur ,  
y á una reja esperaréis ,  
donde á daros un aviso  
que importa mucho saldré.

*Portocarrero*

Desde ahora á obedeceros  
me ausento : Carrasco , ven.

*Carrasco*

¿ Donde ?

(1) *Levántanse todos.*

*Portocarrero.*

A dejar el lucir,  
por acercarme al arder. (1)

*Música.*

*Amor lisongero ,  
veneno inmortal ,  
tu rigor severo ,  
que ya es dulce y ya fiero ,  
siempre fatal ,  
solo contra mi  
hace el penar  
dulce morir :  
déjame quejar  
de tu infeliz rigor ,  
pues haces durar  
de todo mi dolor  
el fiero ardor ,  
y á un infeliz  
solo á penar  
dejas vivir :  
tu piedad cruel  
disfraza el matar  
con dulzura infiel ,  
porque sabe juntar  
en su pesar ,  
blando y sutil ,  
un halagar ,  
que solo es herir.*

---

(1) Vanse los dos , y se empieza el baile francés  
entre Damas y Galanes.

*Serofina.*

¡ Ay de mí !

(1)

*Carlos*

Tened.

*Conde.*

¿ Qué haceis ?

*Carlos*

No os ví . señor , perdonad ,  
que me cegó la piedad.

*Conde.*

Mi cólera no iriteis ,  
villano.

*Carlos.*

Bien temí yo.

*Conde.*

Atrevido.

*Carlos.*

¡ Que con el

no pueda reñir !

*Conde.*

Infiel.

*Ernesto*

¿ Señor , en que os ofendió ?

*Carlos.*

Mas pues allí está un criado  
suyo , si llega á apretar ,  
en él le pienso dejar  
advertido y castigado ,

*Conde*

¿ Os dais por desentendido ?

(1) Al pasar *Serafina* por junto al *Conde* , se va á caer , llegan á un tiempo el *Conde* y *Carlos* á detenerla , y encontrándose con violencia , caesele al *Conde* de el sombrero.



vive Dios , que mi pasion  
castigue a queste baston  
en un villano atrevido. (1)

*Carlos.*

Renolt , ¿ qué es lo que decís ?  
¿ vuestra razon no responde  
á esto que os ha dicho el Conde ?

*Renolt.*

A vos dice.

*Carlos.*

Vos mentis,  
y asi deja castigados  
vuestros errores mi filo ,  
que el Conde solo ese estilo  
tuviera con sus criados. *Dale y cae.*

*Renolt.*

¡ Ay infeliz !

*Conde.*

¡ Ah traidor !

*Carlos*

Deteneos , que mi fé  
castigó á un criado , que  
puso mal á su señor.  
Y pues con vos , por ser fiel ,  
no riño , hice lo que visteis ,  
no porque vos lo dijisteis ,  
sino por decirlo el.  
Con vos no se me permite ,  
de él mi honor se satisface ,  
porque la injuria me hace  
aquel que me la repite.  
Y porque yo soy testigo ,  
que á honrarme mi fé os obliga

---

(1) *Alza el baston , y le detiene Ernesto.*

miente cualquiera que diga ,  
que en esto hablasteis conmigo  
de vos abajo , que estais  
en lugar del Rey , y asi  
me retiraré de aquí ,  
para que no lo digais.

*Conde*

Prendedle , matadle , muera.

*Ernesto*

Este atrevimiento es ya  
contra todos.

*Conde.*

El tendrá  
el castigo. *Entran siguiendolo.*

*Serafina.*

Suerte fiera !

dentro , señores , os entrad ,  
no ese cadaver asombre.

*Madama.*

¡ Absorta he quedado ! á ese hombre ,  
si vive , á curar llevad ,  
que del Conde la arrogancia  
con cualquiera militar  
recelo que ha de costar  
algun mal suceso á Francia.

## ESCENA VIII.

*DECORACION DE CALLE.*

*Portocarrero y Carrasco.*

*Portocarrero.*

Nadie á la reja salió.

*Carrasco.*

Dentro suena brava estruendo ,

y un hombre sale corriendo.

*Sale Carlos*

La fortuna el resto echó:  
Caballero, vuestra espada  
á quien me siguiera impida,  
que me importa honor y vida.

*Vase.*

*Sale Ernesto y Soldados.*

*Carrasco.*

Eso es para una tapada.

*Ernesto.*

Este es, prendedle

*Portocarrero.*

Yo estoy

á la defensa obligado.

*Carrasco.*

Y yo, Señor, á tu lado  
como dogo.

*Riñen.*

*Ernesto.*

Muerto soy. *Cae.*

## ESCENA IX.

*Dichos y sale el Conde con luces.*

*Conde.*

Sin luz Ernesto salió,  
sigámosle.

*Portocarrero.*

Fues luz ví,

Carrasco, ven por aquí. *Vanse los dos.*

*Soldado.*

El que se retira hirió  
á Ernesto.

*Conde.*

¿Qué es lo que he oído?  
mas tambien le seguiré,

pues á la luz observé  
las señales del vestido.

*Vase.*

*Ernesto.*

Dejadme al traidor seguir ,  
que esto no es nada.

*Soldado*

*A curaros*

venid , que no he de dejaros  
de ese modo proseguir ;  
nosotros le seguiremos.

*Llévanle.*

## ESCENA X.

*Portocarrero y Carrasco.*

*Carrasco.*

¡ Ah , Señor , este portal  
oscuro está , mal por mal ,  
pues las calles no sabemos ,  
ocultémonos en él ,  
que por otra parte ya  
el ruido dice que vá  
siguiéndonos el tropel.

*Portocarrero.*

Enfrente está de la casa  
de Serafina , y así ,  
bien podemos desde aquí ,  
no solo oír lo que pasa ,  
sino mirar si á la reja  
salen , ó ruido escuchamos ;  
pues aunque el riesgo en que estamos  
este espacio no aconseja ;  
¿ adónde habemos de ir ,  
si hasta que la noche fría  
rompa el nombre con el día ,  
no hemos de poder salir

de la Plaza ? ¿ qué furor  
les moveria contra mí,  
que me obligaron allí  
á usar de todo el valor ?

*Carrasco*

No lo sé , ni que accidente  
la fiesta turbado habrá.

*Portocarrero*

No te muevas , que nácia acá  
parece que viene gente

## ESCENA XI.

*Dichos , Ricarte y despues Carlos.*

*Ricarte*

Mas vale nunca que tarde ,  
aquel refrán nos responde :  
este es el portal adonde  
mi amo me mandó que aguarde.  
Larga ha sido la funcion ,  
culpa los brindis tuvieron ,  
donde me desvanecieron  
á razones la razon.  
¡ Qué obscuro está ! aquí tropieza  
la planta , este un poyo es ,  
y supuesto que los pies  
no pueden con la cabeza ,  
siéntome.

*Carrasco*

¡ Qué mal andar  
tiene !

*Portocarrero*

Calla , que otro allí  
viene.

*Sale Carlos.*

Pues á todos ví



la calle desamparar  
 buscándome, y nunca pueden  
 en juicio probar que yo  
 fui quien á Renolt mató,  
 aunque sospechosos queden,  
 este traje he mudar:  
 si Ricarte espera aquí  
 con el que mandé; y así  
 entre ellos me he de mezclar,  
 desvaneciendo atrevido  
 cualquier indicio que he dado,  
 porque en fin lo bien negado  
 no fué jamás bien creído.  
 ¿Ricarte?

*Ricarte.*

¿Quién llama?

*Cárlos.*

Yo:

¿dónde estás?

*Ricarte.*

Aquí rabiando,  
 como aquel que tiritando  
 toda la noche esperó.

*Cárlos.*

Toma presto este vestido,  
 y dame el que te he mandado.

*Portocarrero.*

Para volver disfrazado  
 buena ocasion se ha ofrecido;  
 toma ese, y yo le daré  
 el mio. (1)

---

(1) *Desnúdanse, y dale Portocarrero su casaca á Cárlos, y dá la suya Carrasco á Ricarte, y él le dá la que traía prevenida.*

*Carrasco.*

Y el mio yo ,  
que por malo que sea , no  
pienso que empeoraré.

*Cárlos.*

Toma.

*Ricarte.*

Venga , que ahí va  
el otro.

*Cárlos.*

Vete al momento ,  
no te vean aquí.

*Ricarte.*

Eso intento ,  
que me llama el sueño ya. *Vase.*

*Carrasco.*

Muy buena maula se ha hallado  
en mi vestido.

*Cárlos.*

Fortuna , *ap.*

débate esta vez alguna  
piedad , quien vuelve fiado  
en la exterior experiencia  
de este trage que previno ,  
no hallando contra el destino  
otra humana resistencia. *Vase.*

*Portocarrero.*

¡ Raro caso !

*Carrasco.*

Y dicha rara :  
y aunque á mí me ha sucedido  
otro caso parecido ,  
muchas veces no faltára ,  
si en comedia se escribiese ,  
alguno que lo dudase ,

por natural que se hallase  
y fácil que se supiese

*Portocarrero.*

En la casa entrando gente  
va otra vez : y pues estoy  
ya en otro trage , yo voy  
á averiguar , que accidente  
fué el que pudo alborotar  
la fiesta , y si ha de salir  
Serafina.

*Carrasco.*

¿ Y quieres ir  
donde vuelvan á chocar  
contigo?

*Portocarrero.*

Ven , que ya así  
va el temor desvanecido ,  
pues solamente el vestido  
resultaba contra mí.

## ESCENA XII.

### DECORACION DE SALON

*El Conde , Ernesto y Soldados con luces , y todas las  
Damas.*

*Conde.*

¿ Que no os querais recoger ?

*Madama.*

Esto habeis de hacer por mí.

*Serafina.*

Señor , no salgais así.

*Ernesto.*

Yo me he empeñado en prender  
á quien cometió el delito.

en mi casa de una muerte,  
que á su Alteza de esta suerte  
empeño mayor evito.

Intercutánea es la herida  
del piquete, y la violencia  
del golpe y mi resistencia  
ocasionó la caída.

Y esto se ha de castigar,  
que si el primero permito,  
la cólera hace un delito,  
y muchos un ejemplar.

*Conde.*

Toda la plaza he rondado,  
sin hallar el delincuente,  
y el susto del accidente  
vuestro, aquí me ha retirado,  
hasta poder con el día  
hacer la averiguacion:  
esto es quitar la ocasion  
de que á la cólera mia  
la justicia anticipada.  
Llegue, y lleve á Cárlos preso,  
que en los filos del proceso  
se embotan los de la espada.

### ESCENA XIII.

*Dichos, y salen por diferentes puertas Cárlos, Portocarrero y Carrasco.*

*Portocarrero.*

Con mi industria disfrazado,  
á ver el tumulto vuelvo.

*Cárlos.*

A entrar aquí me resuelvo,  
del nuevo traje fiado.

*Conde.*

Allí diviso al que hirió  
á Ernesto, aquel el vestido  
es.

*Mirando á Carlos.*

*Ernesto*

Vive Dios, que atrevido  
aquí el máscara volvió  
que hirió á Renolt: ya es esceso (1)  
contra mí y el general;  
y pues él buscó su mal,  
ha de ir al castillo preso.

*Conde.*

Prendiéndole, de él sabré  
si Carlos fué el atrevido.

*Carrasco.*

A la luz miro el vestido;  
por Dios, que no me engañé.

*Madama.*

Otra vez se vuelve aquí  
el español.

*Serafina.*

Ya ha venido  
Hernan Tello; por el ruido  
á la reja no salí.

*Conde.*

*Ola.*

*Ernesto.*

*Ola;*

*Unos.*

*Señor.*

*Otros.*

*Señor. (2)*

(1) *Mirando á Portocarrero.*

(2) *Señala cada uno el suyo, y se arrojan unos y otros á cogerlos por detras.*



*Los dos*

Prendedme aquesé atrevido.

*Todos.*

Daos á prision

*Los dos.*

¡ Ah traidores !

*Madama y Serafina.*

Cielos , ¿ qué es esto que miro ?

*Carrasco*

Llegó nuestro fin , ya tengo  
calentura en el gallillo.

*Serafina.*

¿ Cómo podré yo estorbarlo ?

*Madama.*

¿ Cómo pudiera impedirlo ?

*Serafina.*

¿ En qué , señor , te ha injuriado ?

*Madama*

¿ En qué , esposo , te ha ofendido ?

*Ernesto*

En su trage se conoce ,  
que es el que osado y altivo  
perdió el respeto á su Alteza.

*Conde*

En su trage he conocido ,  
que es este el que á Ernesto hirió.

*Pórtocarrero*

¡ Por cuánto , Cielos divinos , *ap.*  
donde juzgué hallar remedio ,  
no hallára nuevo peligro !

*Cárlos.*

¡ Por cuánto no hallára un riesgo *ap.*  
donde buscaba un alivio !

*Carrasco.*

¡ Y por cuánto , segun anda

confuso este laberinto,  
quizá estará condenado  
á ahorcar este vestido!

*Ernesto.*

Destapadle el rostro.

*Conde.*

Veamos.

quien es.

*Descubren á los dos.*

*Carrasco*

Esto va perdido.

*Ernesto.*

¡ Válgame el Cielo ! ¿ qué veo ?

*Conde*

¡ Valedme , Cielos ! ¿ qué miro ?

*Ernesto.*

¡ Hernan Tello pudo ser ,  
con quien un lance ha tenido  
tan pesado el Conde !

*Conde.*

¿ Quien  
me ofendió , no es Domeliuo ?

*Madama.*

¿ Qué equivocacion de trages  
ha sido esta

*Serafina*

¿ Qué habrá sido  
esta mudanza en los dos ?

*Conde.*

Cuando acercarnos pedimos ,  
yo escuché la voz de Carlos

*Ernesto*

¡ En qué empeño estoy metido ,  
cuando le debo agasajos !

*Conde.*

¿Ernesto? ; pero qué es esto! (1)

*Ernesto.*

Señor, ; pero qué he mirado! (2)

*Conde.*

¿Hernan Tello aquí escondido  
con el traje que tenia  
mi ofensor?

*Ernesto.*

¿El que me ha herido  
fué Carlos?

*Serafina.*

La admiracion  
me vistió de mármol frio.

*Conde.*

En buen empeño se halla  
la autoridad con el brio.

*Ernesto.*

En fuerte lance me veo  
con mi yerno y con mi amigo.

*Portocarrero.*

¡Cielos, variando el acaso,  
firme se quedó el peligro!

*Carlos.*

¡Cielos, mi fortuna ha dado  
de un abismo en otro abismo!

*Portocarrero*

¿Para cuándo son las ánsias?

*Carlos*

¿Para cuándo los gemidos?

*Carrasco,*

¿Para cuándo, para cuando

(1) *Vuelve y vé á Portocarrero.*

(2) *Vuelve y vé á Carlos.*

aguardan falsos testigos?

*Conde.*

Villanos, soltad, ¿qué haceis?  
habiendo ya conocido  
la persona del señor  
Hernan Tello, ¿asi atrevidos  
le oprimis, viniendo á honrar  
sus servidores antiguos?

*Carrasco.*

Luego dirá mi amo, que  
no somos bien recibidos.

*Conde.*

Habiéndoos visto, señor,  
aunque me pesa infinito  
no hayais de vuestra jornada  
anticipado el aviso,  
y que para el hospedage  
no nos balleis prevenidos,  
bien veis, que escusar no puedo;  
que aquí os detengais, pidiros  
es fuerza, hasta dar cuenta  
á mi Rey de vuestro arrivo,  
y así á ser mi huésped solo  
habeis de venir conmigo.

*Ernesto.*

A vuestra Alteza, señor,  
que considere suplico:  
que es eso desaforar  
al país de sus prescritos  
privilegios.

*Conde.*

¿Cómo?

*Ernesto.*

Como

aunque vuestra Alteza vino

á gobernar la provincia ,  
 cuando Amiens no ha recibido ,  
 por sus fueros , de soldados  
 guarniciones ni presidios ,  
 toda la jurisdiccion  
 le toca en ella á mi oficio ,  
 y en el ejército á vos :  
 luego si está en mi dominio ,  
 claro se vé , que á mí solo  
 toca hospedarlo , y servirlo.

*Conde.*

No digais eso , que yo  
 en lugar del Rey asisto  
 aquí.

*Ernesto.*

Y yo , señor con su  
 jurisdiccion me autorizo.

*Conde*

Lugar-Teniente del Rey  
 al general es estilo  
 llamar.

*Ernesto.*

No aquí , donde tienen  
 privilegios los vecinos  
 de no admitir soldadescas ,  
 pues profesan ellos mismos  
 la milicia , y ellos tienen  
 sus gefes.

*Conde.*

No persuadirnos  
 querais eso , que vos solo  
 juez ordinario habeis sido ,  
 y este es fuero militar ,  
 cuyo imperio privativo  
 reside en mí.



*Ernesto.*

Tambien yo,  
por las milicias que alisto ,  
capitan de guerra soy.

*Conde.*

¿ Pues á los órdenes mios  
no estais por esa razon ?

*Ernesto.*

En caso de guerra ó sitio ,  
si , en lo que toca al manejo  
de las armas ; mas no al juicio ,  
en que aquí el Potestad tiene  
absoluto señorío :  
y asi debeis entregarle.

*Conde.*

Soldado soy , no ministro ,  
y prisioneros de guerra  
á justicias no permito  
rendir , pues nunca ser puede  
delincuente el enemigo ;  
y no se porfie en esto ,  
pues se vé que es desatino ,  
que quien manda armas de España ,  
á menos se haya rendido ,  
que á quien manda armas de Francia.

*Ernesto.*

Segunda vez os repito ,  
que yo mando estas milicias  
tambien

*Conde.*

No me hagais deciros ,  
que un caudillo militar  
no ha de rendirse á un caudillo  
de los mecánicos gremios ,  
que es bajeza el discurrirlo ,

y aun el sufrirlo yo ,  
sin dar á ese error castigo.

*Ernesto*

Yo cederé , protestando ;  
mas no sé si consentirlo  
querrán los burgeses.

*Unos.*

**No ,**

que nuestros fueros antiguos  
defenderemos

*Otros.*

**Nosotros**

sobramos á reducirlos.

*Portocarrero.*

Bien vino la competencia  
para no darme á partido.

*Carrasco.*

Valido de este alboroto ,  
escaparme determino.

*Portocarrero.*

En tumultos populares  
á mi valor permitido  
será sacando la espada ,  
estorbar que hagan conmigo  
indecorosa violencia. *Saca la espada.*

*Carrasco*

Eso si , cuerpo de Cristo ,  
que ha rato que está en el pecho  
la sangre dando pellizcos.

*Unos*

Del Conde es.

*Otros*

Del Potestad es.

*Carrasco.*

Yo aqieste medio elijo ,

para huir de sus rigores. (1)

*Unos.*

A ellos.

*Otros*

A ellos, amigos.

*Conde*

Ninguno aquí riña, pues  
que corran riesgo es preciso  
las damas

*Ernesto.*

Nadie use armas  
hasta que hayan traído  
luces: ola, luces presto.

*Serafina*

¡Muerta estoy!

*Madama.*

¡Sin alma animo!

*Flora.*

¡Qué miedo!

*Unos.*

Salgamos fuera.

*Portocarrero.*

¿Carrasco?

*Carrasco.*

¿Qué hay, señor mio?

*Portocarrero.*

Sígueme.

*Carrasco.*

Ya voy, mas voy  
tentando con los hocicos.

*Portocarrero*

Cielos, la puerta no encuentro.

*Serafina.*

¿Español?

---

(1) *Apaga las luces.*

*Portocarrero.*

¿Quién es?

*Serafina.*

Venios conmigo

*Portocarrero*

Esa dulce voz

imperio tiene atractivo.

#### ESCENA XIV.

*Dichos , menos Serafina , Portocarrero , Carrasco , y  
sale Nise con luces.*

*Nise.*

Ya están las luces aquí.

*Conde*

¿ Qué es esto ? ¿ dónde se ha ido  
Hernan Tello ?

*Ernesto.*

Esa es mi duda.

*Conde*

Pues buscarle determino  
por la casa.

*Ernesto.*

Y yo tambien.

*Vase.*

*Conde.*

Vaya Carlos al Castillo ,  
que ha de pagar su osadía ,  
por vida del Rey Enrico. *Vase.*

*Carlos*

Cielos , ved que en tantas ansias  
me da muerte el ver que vivo. (1)

*Madama.*

Aunque puede ser que le haya  
de todos desaparecido *ap.*

---

(1) *Lleante los soldados.*

Serafina , he de callar ;  
 pues con ocultarle , evito  
 al Conde y al Magistrado  
 empeño tan conocido.

*Sale Ernesto.*

Toda la casa he mirado ,  
 y solo falta este sitio  
 del cuarto de Serafina.

*Sale Serafina.*

Yo cerrado le he tenido  
 con la llave.

*Unos.*

Viva el Condè.

*Otros.*

Viva el Magistrado.

*Sale el Conde.*

A gritos

se abanderiza la plebe ;  
 entre ellos habrá salido  
 á la calle , y lo primero  
 es Ernesto , dividirlos ,  
 y dar órden en las puertas ,  
 que no abran , hasta otro aviso ;  
 yo le cercaré la casa ,  
 por si ocultarle ha querido.

*Ernesto.*

Estorbemos el tumulto ,  
 que el no saldrá del recinto  
 de los muros , y podremos  
 buscarle mas advertidos.

*Vase.*

*Madama.*

De tanto acaso asustada  
 á palacio me retiro.

*Serafina.*

Señora.



*Madama*

Quedad con Dios ,  
que en efecto habeis cumplido  
como quien sois.

*Serafina.*

No os entiendo.

*Madama.*

Yo os diré porque lo digo. *Vase.*

*Serafina.*

Este enigma me faltaba ;  
pero entre tanto que el ruido  
se sosiega , esto es primero :  
salid.

#### ESCENA XV.

*Serafina , y salen Portocarrero y Carrasco.*

*Portocarrero*

A tus pies rendido ,

*Madama.*

*Serafina.*

Escusad razones ,  
porque no es tiempo de oiros.  
Vos , hidalgo en ese paso ,  
á este corredor vecino ,  
mirad si vuelven

*Carrasco.*

Sí haré ,

y ninguno , si yo miro ,  
irá tan descaminado ,  
que se escape de registro.

*Vase.*

*Serafina*

No mas sustos , español  
que el pecho me habeis tenido  
estremeciendo á presagios ,

y palpitando á latidos.

¿Estos son vuestros arrojós ?

¡ mal hubiese mi delirio

en deciros lo que nunca

juzgué que hubiese traído

tal séquito de accidentes ,

tal concurso de peligros !

Lo que no es amor , no sea

cuidado , que es desvarío

tener la pensión del riesgo ,

sin propensión del cariño.

De la casa de mi padre

caen los jardines floridos

al muro , y en él , yo y una

criada , de quien me fio ,

una cuerda os ataremos ,

en estando recogidos

todos , bajareis por ella ,

que yo á quitarla me obligo ,

por no dejar contra mí ,

cuando amanezca ese indicio.

Y pues la plaza no pueden

abrir , hasta que en los visos

encienda el alba los montes

de aquel albor matutino ,

tiempo teneis de escaparos ,

antes que puedan seguiros.

Tomad , tomad el retrato ,

pues por él habeis venido ,

porque no volvais por él ,

que un miedo os he concebido ,

tal , que sin serlo yo os tiemblo

mas que vuestros enemigos ,

y en lo que tuvo de vuestro ,

le desconozco por mio.

Id con Dios, que ya me cuestan  
 vuestros arrojados martirios,  
 y me anda acá lo piadoso  
 desmesurando lo esquivo.  
 No volvais á verme mas,  
 ni quiero que un desvario  
 me asuste, sin ser amor,  
 y hallando hecha el alvedrio  
 la costa á lo cuidadoso,  
 se domestique en lo fino.

*Portocarrero.*

Yo tomo el retrato; pero  
 no viniendo en el partido  
 de no veros.

*Serafina.*

¿Pues de mí,  
 qué es lo que intentais?

*Portocarrero*

Serviros

tan á todo trance, que  
 no solo á este conflicto  
 no me haga escarmentar; pero  
 juro á los Cielos Divinos,  
 que ningun francés consiga  
 lograros mientras yo vivo.

*Serafina.*

¿Pues podeis vos aspirar,  
 siendo de opuestos dominios,  
 á ser mio?

*Portocarrero.*

¿Porque no?

*Serafina.*

Si vuestro espirite altivo  
 no encuentra dificultades,  
 mal dejará persuadirnos

la razon á error tan grande ;  
no querais hacer impio  
que me balle bien con creerlo ,  
si el tiempo ha de disuadirlo.

*Portocarrero.*

¿ Pues qué dificultad tiene  
ser vasallos de un Rey mismo  
los dos ?

*Serafina.*

Bien está , pues yo ,  
si eso salvais vos , me obligo  
á ser vuestra.

*Portocarrero.*

¿ Cuándo ?

*Serafina.*

Cuando,  
puesto que los dos vivimos  
hoy á dos Reyes sujetos ,  
hagais vos en mi servicio ,  
ó que Amiens sea del vuestro ,  
ó que Dorlan sea del mio.

*Portocarrero.*

En bodas como las nuestras  
es mas cortesano estilo  
que no salga de su casa  
la Dama ; y asi yo elijo  
que sea Amiens del Rey de España ;  
pues casi imposible miro  
que sea Dorlan de Francia ,  
en tanto que yo la rijo.

*Serafina.*

¡ O que arrogancia española ;  
tan propia de aquel nativo  
soberbio espíritu que  
os hace á todos malquistos !

Bien juzgué que mereciese  
 mas el darme yo á partido ,  
 que un engaño , porque engaño  
 es ofrecer presumido  
 temeridades adonde  
 no puede llegar el brio.  
 Voy á allanaros el paso ,  
 porque luego podais iros  
 donde aun de mis quejas no  
 percibais un desperdicio ;  
 y un imposible tan grande,  
 id , español . advertido  
 que fué bajaza ofrecerlo ,  
 no pudiendo vos cumplirlo.

*Vase.*

*Portocarrero.*

¿ Qué es lo que pasa por mí ?  
 yo , Cielos , desvanecido  
 dije una proposicion  
 á una dama , cuyo juicio  
 motejando de arrogancia  
 mi amoroso desvarío ,  
 aun le graduó por desprecio  
 mas allá de desatino.  
 No cumplirle la palabra  
 fuera en mí valor indigno ;  
 cumplirla , entregando á Francia  
 á Dorlan , fuera delito  
 contra mi Rey y mi honor :  
 y en los extremos distintos  
 de amor y honor , Rey y Dama ,  
 es en leales Caudillos  
 antes el Rey que el amor ,  
 y el honor que no el cariño.  
 Ea , discurso , al empeño ,  
 que si ahora de aquí salimos ,



Amiens ha de ser de España ,  
 para cuyo gran motivo ,  
 valga la industria por armas ,  
 por ejército el capricho ,  
 la astucia por batería ,  
 y por poder el arbitrio:  
 pues doy á España esta Plaza ,  
 venzo aquel rigor esquivo ,  
 me coronó de laureles ,  
 bago halagos los desvios ;  
 puesto que cumplo ( escusando  
 en fin discursos prolijos )  
 á mi Dama una palabra ,  
 y bago á mi Rey un servicio ;  
 porque sepan las edades  
 venideras lo que hizo  
 por su Rey y por su Dama  
 un español de este siglo .



# ACTO TERCERO.

## ESCENA PRIMERA.

*DECORACION DE BOSQUE.*

*Portocarrero y Soldados.*

*Portocarrero*

Altos verdes y antiguos ciudadanos,  
de estas riberas vividores olmos,  
que tejiendo cortinas enredadas,  
sois de este valle pabellon frondoso.  
¡O vosotros, que fuisteis á mis ansias  
florecientes testigos! ¡O vosotros,  
cómplices de suspiros tan callados,  
que aun yo mismo los siento y no los oigo!  
Troncos en quien el céfiro suave,  
pulsando vuestras hojas sonoro,  
al ardiente compás de mis suspiros,  
de acompañar mis penas suena ronco:  
pues me dais el consuelo de atenderme,  
y el secreto ofreceis á mis sollozos,  
siendo para escucharlos siempre atentos,  
estando para oírlos siempre sordos.  
Grabad el nombre en vos de Serafina,  
y haced que vuelvan á escuchar mis ojos  
el dulcísimo nombre de quien fueron  
láminas vegetales vuestros troncos.  
A Amiens he de rendir (¡terrible empresa!)  
pues me asusto en lo mismo que dispongo,  
y de tener tan alto pensamiento  
aun se halla el pensamiento temeroso.

No lidio, no, con bárbaros caribes,  
 de aquellos que en el clima mas remoto  
 habitan breve mundo en isla breve,  
 verde lunar de cristalino rostro.  
 No con aquellos que juzgaban eran  
 de condensada nube ardiente aborto  
 esas bocas de bronce, que oprimidas  
 bostezan humo, cuando escupen plomo.  
 Con los franceses lidio: ¡ó amor noble!  
 ¿quién habrá que se esmere en tus oprobios,  
 cuando tú las acciones generosas  
 enseñas á los pechos generosos?

## ESCENA II.

*Dichos y sale Ortiz con un Mundi Novo.*

*Ortiz.*

Gracias á Dios que el camino  
 me has ahorrado, y que dichoso,  
 hallando á tu gente haciendo  
 forrages en este soto,  
 llego á tus plantas.

*Portocarrero.*

*Ortiz,*

bien venido: cuidadoso  
 me has tenido

*Ortiz.*

*Señor mío,*

yo estoy viejo, y aunque mozo  
 fuera, aun nó pudiera andar  
 una águila de retorno,  
 al paso que vá el deseo  
 de cualquier amante bobo.

Yo entré en Amiens disfrazado;  
 con todo este promontorio

del Mundi Novi, que trajo  
 un extranjero famoso,  
 invencion estraña para  
 sacar de la risa el oro.  
 Grité por aquellas calles  
 soltando á mi voz el charro:  
 Quién chieri ver cosí estrañí,  
 cosí lindí, el Mundi Novo:  
 li sastrí, li zapaterí,  
 trompetierí; y sobre todo,  
 li señor Cataliniquí:  
 é hize tan grande alboroto,  
 que mas de seis mil muchachos  
 me acompañaban el tono.  
 Entré en muchísimas casas,  
 donde llamaron gustosos  
 á ver la novedad; cuyos  
 embelecós á mi bolso  
 iban atrayendo ochavos,  
 tropezando unos en otros.  
 Uua la de Serafina  
 fué, de que sé que envidioso  
 quedarias, y teniendo  
 yo una cara de demonio  
 entonces, toda tu gala  
 trocáras tú por mis ojos.  
 Ella salió: ¡ó que ocasion  
 me ofrecia el episodio  
 de pintártela, si acaso  
 permitiera el auditorio  
 á romances de vegetes  
 ambages y circunloquios!  
 Saqué yo mi Mundi Novi,  
 sacudiendo de los hombros  
 tantas mentiras de bulto.

que sobre un bufete pongo.  
 Habia en él una danza  
 de máscaras en el corro,  
 y yo dije entonces : Esti  
 es en Amiens un vistoso  
 festin , en donde Hernan Tello  
 entró tambien de rebozo.  
 Ella se asustó : yo dije  
 que mil secretos curiosos  
 llevaba , y que le feriba  
 en una caja unos polvos  
 de grandísimas virtudes ,  
 naturales para el rostro ;  
 que en un papel dentro (aquí  
 di una guiñada) iba el modo  
 de usarlos , y la receta  
 para hacerlos. Entendiólo ,  
 que es demonio la muchacha ;  
 y con un chiste gracioso  
 que descomponer pudiera  
 mi recato mas devoto ,  
 cuando allá en mis mocedades  
 era yo mas cosquilloso ,  
 me dijo : yo lo veré ,  
 dándome un doblon de á ocho ;  
 que no quiso el asonante  
 que fuese mas el socorro.  
 Volví á pasar por la calle  
 despues , y del mismo modo  
 me llamaron , y me dijo ,  
 como fingiendo un enojo  
 de un almirarado ceño ,  
 cuyo deajo es pegajoso :  
 Tomad allá la receta ,  
 que grande escrúpulo formo ,



y no quiero yo quedarme  
con cosa que á mi decoro  
esté mal , pues es hechizo  
con pacto supersticioso.

Entregóme este papel      *Sácale.*  
con esta industria , y yo tomo  
la caja , y piano piano ,  
con todo el mundo me torno  
acuestas , y con dinero ,  
que pesa mas por ser poco.

*Portocarrero.*

Tú has hecho la diligencia  
recatado y cauteloso ,  
como tan gran partidario.  
Muestra ese papel , que el gozo  
en el corazon no cabe ,  
y va rebosando al rostro.

**Lee :** *Monsieur , vos habeis buscado  
á mi recato un tan propio  
modo de favoreceros,  
que en él tambien me conformo.  
Que sea uestra me oioeis  
á pedir , cuando brioso  
conquistéis á Amiens ; yo digo  
que al partido me acomodo ,  
no pudiendo hallar mejor  
camino , ni mas airoso  
de despediros , supuesto  
que otorgando á uestro antojo  
una esperanza con un  
imposible , nada otorgo ,  
que es lo que yo deseaba ,  
no quedando vos quejoso ;  
que esto de quedar con quejas ,  
es esponerse al apodo*

de tirana, cruel y fiera,  
 que sabéis decir vosotros,  
 pretendiendo que admitamos  
 por finezas los oprobios.  
 Este es empuñar de nuevo  
 mi valor, al mas heroico  
 asunto que celebraron  
 los Anales prodigiosos.  
 ¡Ah si Francisco de Arco  
 viniera! á quien presuroso,  
 desde que de Amiens salí,  
 despaché á pedir socorro  
 al Archiduque!

ESCENA VII.

*Dichos, Francisco del Arco y Carrasco.*

*Francisco.*  
 Las plantas  
 me dá.

*Portocarrero.*  
*Aragones famoso,*  
 llega á mis brazos, pues en tus  
 te coronan.

*Carrasco.*  
 Y á mí, y á todo,  
 señor, pues desde Bruselas  
 en polvo, en sudor y en polvo,  
 me viene para posta dando una  
 puñalada en los domos, y aquí  
 ensartando en su espinazo  
 como si fuera valor.

*Portocarrero.*  
 ¿Cómo dejais á su Alteza?

*Francisco.*

Cuando llegué, en alborozos  
 públicos la villa ardía,  
 pavon de fuego vistoso,  
 con pompa de luminarias,  
 que coronándola én torno,  
 párpados de luz palpitan  
 en tantos trémulos ojos.  
 La causa de esta alegría  
 era volver victorioso,  
 despues que de los dos meses  
 franceses la tregua han roto  
 de Cales, el Archiduque  
 Alberto, cuyos gloriosos  
 hechos, si en su pecho caben,  
 no caben en sus elogios.  
 Díle tu pliego á su Alteza,  
 que le recibió gustoso,  
 preguntándome por tí,  
 y examinando curioso  
 cómo estás, en qué discurre,  
 y como te hallas; de modo,  
 que al ver que un Príncipe grande  
 admite entre sus ahogos  
 tan por menor los cuidados  
 de su gente, reconozco  
 que en su servicio los riesgos  
 se alivian; porque es notorio,  
 que quien de tí no se olvida,  
 no se olvidará tampoco  
 de tus servicios, pudiendo  
 con beneficio tan corto,  
 al ser de lo agradecido,  
 divertir lo deseoso.  
 Díjome que le pedias

licencia , gente y socorro  
 para una oculta interpresa :  
 preguntó si noticioso  
 de ella yo me hallaba : dije  
 que tus designios ignoro ,  
 porque el secreto tenias ,  
 y aun se aventuraba el logro  
 dando cuenta , á que me dijo :  
 Hecho será prodigioso ,  
 siendo suyo ; y le direis ,  
 que remitirle dispongo  
 la gente que aquí me pide ,  
 por ser el número poco ;  
 que si antes puede dar cuenta  
 del designio cauteloso ,  
 se verá acá en el Consejo ;  
 pero si halla algun estorvo  
 en la dilacion del tiempo ,  
 que él emprenda por sí solo ,  
 fiando de él el suceso ,  
 pues sus experiencias toco.  
 Este despacho te envia ,      *Dásele*  
 con órden de que estén prontos  
 á remitirte esa gente  
 cuantos cabos valerosos  
 las guarniciones y plazas  
 habitan de este contorno.  
 Y por si venir maestros  
 de campo fuere forzoso  
 para mandarles , te envia  
 tambien grado decoroso  
 de general de batalla ,  
 de que el parabien nosotros  
 recibimos , y el viage  
 dichosamente coronó.

*Portocarrero.*

Una y mil veces los brazos  
me da, porque sus prisiones,  
de dos almas eslabones  
sean en eternos lazos.

Su Alteza me escribe aquí  
que á todos órden envia  
que me obedezcan, y fia  
tan grande empresa de mí,  
aunque cuenta no le he dado,  
de mi valor persuadido,  
á que ya está conseguido,  
con haberlo yo intentado.

*Carrasco.*

¿Y de eso tan triste estás?

*Portocarrero.*

Entre temor y esperanza,  
Carrasco, esta confianza  
es la que me empaña mas.  
Siempre se experimentó  
ser enemigo violento  
la palabra ó pensamiento,  
que del pecho libertó  
un hombre, que su impiedad  
el afecto mas cruel  
suele volver contra aquel,  
que le dió la libertad.  
Empresas, que á ser creidas  
no nacióron destinadas,  
no deben ser rebeladas  
ántes de estar conseguidas:  
que como difícil es  
el persuadir las constantes,  
solo las desprecia ántes  
quien las admira despues.



Y la censura importuna  
opone dificultades ,  
solo las temeridades  
las sentencia la fortuna ;  
pues con juicio desigual ,  
hace que el nombre les den  
de hazaña , si sale bien ,  
y de locura , si mal

*Carrasco.*

No en fantásticos vaivenes ,  
te quieras desvanecer ,  
y lo que esperas tener ,  
no juzgues que ya lo tienes ;  
porque al verlo disnadido ,  
harás según de esto arguyo ,  
que lo que nunca fué tuyo ,  
lo llores como perdido.

*Disparan.*

*Dentro Carlos.*

¡ Ay de mí !

*Dentro Renolt.*

¡ Matadle , muera.

*Carlos.*

Desesperado sabré  
morir ó matar.

*Portocarrero.*

¿ Mas qué  
confuso lamento altera  
este campo ?

*Carrasco.*

Entre espesuras ,  
que són fragosos canceles ,  
un torbellino de pieles ,  
y un viento con herraduras ,  
corre el monte desvocado ;  
y según fogoso viene ,

de la pólvora que tiene . . .  
 pienso que se ha disparado.

*Francisco*  
 Y en un tronco choca allí,  
 y el aire, y tierra midiendo  
 despeña á un jóven, diciendo....

#### ESCENA IV.

*Dichos, y Sale Carlos.*

¡Ay fífelice de mí! *Cae.*

*Portocarrero.*  
 Carrasco, acúdele, y vos,  
 que salgará la oposición  
 de esta tropa un batallón,  
 haced *Vanse los soldados.*

*Ortiz.*  
 Yo me voy, por Dios,  
 á descansar, que no más,  
 que rendido estoy aquí,  
 y barto que sobre mí  
 tengo un mundo de mentiras. *Vase.*

#### ESCENA V.

*Dichos menos Ortiz.*

*Carlos.*  
 ¡Ay triste!

*Francisco.*  
 Parece, que  
 cobrando el perdido aliento,  
 vuelve ya en sí.

*Carrasco.*  
 Muy bien hace

en volver en sí, supuesto,  
que hasta ahora ha estado en mí,  
que en mis costillas le tengo.

*Portocarrero.*

Infeliz jóven, cobraos.

*Carrasco.*

Y yo, si soy quien le debo;  
te le daré adelantado,  
porque se cobre mas presto.

*Cárlos.*

Ya que de aquel parasismo,  
que con mortal desaliento,  
entre mi muerte y mi vida  
fué paréntesis funesto,  
cobrado estoy; á tus plantas,  
ilustre Portocarrero,  
cuyas gloriosas hazañas  
padrones serán del tiempo,  
yace Cárlos Dumelino.

*Portocarrero.*

Levantad, Cárlos, del suelo;  
que ya me acuerdo que fuisteis  
en Dorlan mi prisionero.

¡Cielos este es el frances ap.  
del retrato, á quien prendieron  
no sé, por qué aquella noche,  
que me ví en peligro dentro  
de Amiens! ya podré saber  
el motivo de mis celos.

Cárlos ¿ qué es esto ?

*Cárlos.*

Un agravio  
tan rigoroso, tan fiero,  
que su dolor ... ¿ pero cómo  
su dolor explicar quiero,

si su inmensidad no cabe  
 aun en la del sentimiento ?  
 ofendióme un poderoso  
 en el honor : ya con esto  
 de una vez lo dije todo ;  
 que hay linage de tormentos ,  
 que aun no se atreve á explicarlos  
 quien ha menester saberlos.  
 Ya pues con esto te he dicho  
 mi intencion ; porque naciendo  
 noble , á nadie rebelára ,  
 que el honor perdido tengo ,  
 á no ser para cobrarle :  
 porque aun de este modo quiero ,  
 no fiándome de mí ,  
 ponerme á mí en el empeño.  
 Lo que aquella noche viste  
 ejecutar no lo cuento ;  
 el motivo sí , pues fué  
 querer el Conde severo ,  
 faltándose á sí y á mí ,  
 hacer con entrambos ciego ,  
 blason de lo soberano ,  
 el furor de lo violento.  
 Ernesto Pleysi dejó  
 tratado mi casamiento ,  
 cuando pasó á los Cantones  
 con una hija suya .

*Portocarrero.*

¡ Cielos , ap.  
 muerto he quedado !

*Carlos.*

Y aunque á ella  
 rigores solo y desprecios  
 debo , pues los precio tanto

que imaginó que los debo...

*Portocarrero*

Alentemos, corazón.

*Corrasco*

Hombre, detén el resuello,  
que le habías dado en la nuca

*Carlos*

Con tan reverente afecto  
la idolatré, que á un pintor  
llevando, porque cogiendo  
sus perfecciones á harto  
aquel simulacro bello  
hiciese, que por los ojos  
bebiese mi entendimiento.

Con solo un retrato suyo  
me quedé, que supo diestro  
al ruido de la esperanza  
embelesar mis deseos.

Este es aquel que en Dorlan  
perdí; ya sabes que fueron  
tales entonces mis ansias,  
y tan raros mis extremos,  
que ofrecí por su rescate,  
no tan sólo cuantos medios  
tuviese, mas tambien cuantos  
esperase, reduciendo  
lo adquirido, lo esperado  
y lo posible á su precio;  
siendo tanto lo que cabe  
del hombre en el pensamiento,  
que el poder de la fortuna  
mas derramado en los premios,  
podía tal vez agotarlos,  
mas nunca satisfacerlos.

Volvió Ernesto, y cuando yo



esperaba del concierto ;  
 la conclusion , quiso el Conde ,  
 por gala ó por devaneo ,  
 servirla , de mí fiando  
 su cuidado ; mas yo atento  
 le respondí , en el estado  
 que se hallaba de mi empleo  
 la esperanza Desde entonces  
 se opuso á mi vida fiero .  
 ¿ Qué empresa de gran señor ,  
 digna de un alto concepto ,  
 fúe quitarme á mí el honor ?  
 ¿ ni qué vanidad , supuesto ,  
 que cuanto es mas gran señor ,  
 se descubre mas ; pues vemos ,  
 que el que no hace lo que debe ,  
 es acreedor de sí mismo ,  
 que jamás cobra de sí  
 lo que á sí se está debiendo ?  
 Por el suceso de aquella  
 noche , me llevaron preso  
 á una torre , donde en fin  
 al rigor del hado adverso  
 me ví á muerte condenado ,  
 sobre un fingido pretexto  
 de política , intentando  
 apasionado el Consejo ,  
 que el vengar mi ofensa fuese  
 perderle al Rey el respeto .  
 Mas se le pierde el ministro ,  
 que ajando el poder supremo ,  
 la autoridad Real humana  
 á sus pasiones , sirviendo  
 como él quiere , y quizá solo  
 para los casos mal hechos .

Mas yo , limando con oro  
 los guardas , en un ligero  
 bruto escapé , cuando de un  
 riesgo sali á mayor riesgo ;  
 pues Renolt y sus parciales  
 en venganza me siguieron  
 de su injuria , y al caballo  
 alcanzando el uno de ellos ,  
 le dió un balazo ; de suerte ,  
 que desbocado , corriendo  
 chocó en un tronco , quedando  
 del golpe y la herida muerto ,  
 y yo á tus plantas rendido.  
 Ea , generoso Tello ,  
 mi cólera y tu valor  
 á la faccion aunemos  
 de vengarme : vive Dios ,  
 que ha de ver el Conde fiero  
 cuánto pierde de su fama ,  
 quien pierde un hombre de esfuerzo :  
 En el honor me ha ofendido ;  
 y si en su honor no me vengo ,  
 no siendo igual el agravio ,  
 no es igual el desempeño.  
 El crédito ha de perder  
 el Conde en Francia , si puedo ;  
 pues yo para Francia ya  
 eternamente le pierdo.  
 No mas Francia : patria ingrata ,  
 tú conocerás el yerro  
 que cometes , en dejar  
 que me pierda , no oponiendo  
 contra las iras del Conde  
 todo el poder de mis deudos.  
 Aliéntense pues tus iras ,

consuma voraz el fuego  
 á Amiens , y sea á su opulencia  
 tumba la region del viento.  
 Para esta Campaña hay  
 tantas municiones dentro ,  
 que hoy es la plaza un tesoro  
 militar de todo el reino.  
 El Rey en persona quiere  
 con sus victorias soberbio  
 entrar en Flándes , á cuyo  
 motivo va disponiendo  
 el mariscal de Viron  
 dos ejércitos tan gruesos ,  
 que anegar puede el tumulto ,  
 antes que mate el acero.  
 España no tiene fuerzas  
 para estorbar los progresos  
 de esta campaña , en que Francia  
 de su poder echa el resto :  
 pues tú solo has de librar  
 á Flándes , que sorprendiendo  
 á Amiens , con las municiones  
 de guerra y boca , que han hecho  
 allí almacenar , les quitas  
 de la campaña los medios.  
 Por este camino solo ,  
 todo el poder destruyendo  
 de los ejércitos grandes ,  
 que si les falta el sustento ,  
 tantos son los enemigos ,  
 cuantos soldados en ellos  
 hubiere ; y mas , asentado  
 que para formarse el cuerpo  
 de un ejército , es el vientre  
 el que se forma primero.

No hay guarnicion de soldados ,  
 que nunca la consintieron  
 los burgueses , alegando  
 heredados privilegios :  
 y asi , ellos mismos defienden  
 esta plaza ; á cuyo efecto  
 se alistan veinte mil hombres ,  
 repartidos en sus gremios ,  
 y toda gente adiestrada  
 en el militar manejo.

Pero en la puerta , que llaman  
 de Monte-Curue , hay un puesto  
 donde está el cuerpo de guardia ,  
 y estando ahora tan lejos  
 de sospechar enemigos  
 en la campaña , no habiendo  
 ejército , los soldados  
 se suelen entrar al fuego  
 de una casilla vecina ,  
 donde las iras del cierzo  
 reparan , por ser aquí  
 tan riguroso el invierno ,  
 que siempre agua condensada  
 en copos inunda el viento :  
 por esta puedes entrar ,  
 que yo á llevarte me ofrezco  
 seguro al muro ; y asi  
 conseguiremos á un tiempo ,  
 yo venganzas , tú blasones ;  
 porque si ofendido veo  
 perdido mi honor , cuánto es  
 mejor perder el esfuerzo ,  
 que la paciencia , y mas bien  
 vengando , que no sufriendo.

*Portocarrero.*

A descansar le llevad  
vosotros ahora, que luego,  
que yo á Dorlan con la gente  
vuelva, de espacio hablaremos.

*Sale un Soldado.*

Hasta Amiens hemos seguido  
esa tropa; pero puestos  
en fuga, ninguno pudo  
llegar á reconocerlos

*Portocarrero.*

Bien está: Carlos, á Dios.

*Carlos*

El quiera, que este veneno  
del alma, infestando á Francia,  
deje sin ofensa el pecho. *Vase.*

*Francisco.*

¿Por qué, señor, respondiste  
al francés con tal despego,  
sin darte por entendido  
en nada, de cuan á tiempo  
su auxilio viene?

*Carrasco.*

Estuviste

oyéndole circunspecto,  
sin moverte á nada, ¿no  
fías de él?

*Portocarrero.*

Plugniere al Cielo  
no nos creyésemos nunca,  
Carrasco, de mal contentos  
de Francia.

*Carrasco.*

¿Por qué?



*Portocarrero.*

Porque

se reconcilian tan presto  
 como se enojaron ; pues  
 siendo tan fácil su genio  
 en perdonar y ofender ,  
 lo que conseguido habemos ,  
 es perder en sus socorros  
 tiempo , ocasion y dinero ,  
 y luego ellos ajustarse ,  
 dejándonos descubiertos.  
 y van allá á revelar  
 todo lo que acá supieron.  
 Yo no he de fiarme de él ,  
 pues si él hace este despecho ,  
 enojado de que el Conde  
 dirigiese sus obsequios  
 á Serafina , ¿ qué hará  
 despues conmigo , que pienso  
 quitársela á el , al Conde ,  
 á Francia y al mundo entero ?

*Carrasco.*

Eso me concluye.

*Francisco.*

Una

por una , lo cierto es cierto ;  
 pues desde la noche , que  
 de Amiens volviste , primero  
 que me enviases á Bruselas ,  
 me mandaste ir encubierto  
 á examinar de la plaza  
 la situacion , el terreno ,  
 fortificacion , defensas ,  
 municiones y pertrechos ;  
 y lo mismo que él te ha dicho

de la puerta , el indefenso  
 cuerpo de guardia , y las otras  
 cosas que ha contado , fueron  
 las mismas que conté yo ,  
 y Ortiz , las veces que ha vuelto ,  
 ha convenido en lo mismo .

*Portocarrero*

Francisco , en lauces como estos ,  
 se ha de usar del enemigo ,  
 como los médicos diestros  
 usan del veneno , para  
 que lleve el medicamento  
 al corazon , donde siempre  
 se va el tósigo derecho ,  
 echando el veneno en poca  
 cantidad , que á no saberlo  
 usar con recato , fuera  
 mayor peligro el remedio .

Del enemigo se fie ,  
 pero poco y con recelo ;  
 porque no hay destreza , como  
 alambicando á un sugeto ,  
 saber separar lo malo ,  
 y valerse de lo bueno .

Hoy con la órden de su Alteza ,  
 despachar propios pretendo  
 á Condé , Cales , Bapama  
 y la Capela ; y ordeno ,  
 que de aquellas guarrniciones ,  
 ramos y destacamentos ,  
 hasta el número que pido ,  
 marchen aquí de secreto .  
 Quien piensa temeridades ,  
 ha de perder todo el miedo  
 á la razon y al discurso ,

huir del entendimiento.  
 Si á Fernan Cortés hubiera  
 salido mal el intento  
 de prender á Motezuma ,  
 dijéramos que era necio ,  
 loco , temerario y hombre  
 de toda razon ageno ;  
 salióle bien , la fama  
 le ha colocado en su templo ;  
 que empresas grandes no caben ,  
 sino es en los grandes pechos ,  
 y son las temeridades  
 su mas terrible argumento ;  
 porque no las califica  
 la razon , sino el suceso.  
 Atended ahora la órden ,  
 que en mi empresa doy ; pues creo ,  
 si el intento se consigue ,  
 dejar al mundo un ejemplo  
 de hasta donde llega el garbo  
 de no estar en un empeño ,  
 á los ojos de una dama  
 desairado un caballero.  
 Francisco del Arco , tú  
 y otros doce compañeros ,  
 los hombres de mas valor ,  
 que se ballan entre los nuestros ,  
 en el trage de paisanos  
 habeis de ir á Amiens , vendiendo  
 frutas para su consumo ,  
 como villanos groseros ,  
 que andan en este pais ,  
 con unos sacos de lienzo  
 hasta los pies , con que pueden  
 debajo de él ir cubiertos

los puñales y pistolas ,  
 que den á la accion aliento.  
 Fabricaremos un carro  
 de los mas robustos leños,  
 donde á la madera fuerte  
 vistan cortezas de hierro ,  
 que resistan el rastrillo.  
 Tú , Carrasco , has de ir rigiendo  
 los caballos.

*Carrasco.*

Vive Dios.

*Portocarrero*

¿ Cómo replicas , soberbio ,  
 asi á mis preceptos ?

*Carrasco.*

Antes

desde ahora los obedezco ,  
 que en empezando á votar ,  
 empiezo á ser carretero.

*Portocarrero.*

Tú has de llevar este carro  
 á entrar en la plaza lleno  
 de paja para su abasto ,  
 porque no solo con esto  
 las planchas de hierro cubra  
 pero pueda llevar dentro  
 mosquetes y partesanas  
 y espadas que tomen presto  
 Francisco y los suyos , cuando  
 los pidiere el caso

*Carrasco.*

¿ Y luego ?

*Portocarrero.*

Este es el órden que os doy ,  
 que lo demas no revelo

hasta su ocasion.

*Carrasco.*

Pues ea ,  
señor , vengamos al cuento ,  
que si en la ocasion me miro ,  
y si del carro me apeo ,  
han de saber , que nacidos  
me vinieron los reniegos.

*Francisco.*

Si han de ser doce los mios ,  
yo voy , señor , á escogerlos  
en todos los reformados.

*Carrasco.*

Vive Dios , que hay mosquetero ,  
que sabrá...

*Portocarrero.*

No , no , Francisco ,  
á reformados me atengo ;  
que en estos casos la honra  
es otra parte de esfuerzo.

*Francisco*

Pues marchemos á Dorlan.

*Portocarrero*

Pues á la plaza marchemos.

*Carrasco*

Pues á hacer el carro vamos ,  
donde verás lo que ruedo.

*Francisco.*

A disfrazarme.

*Portocarrero.*

A vencer.

*Francisco.*

A dar triunfos

*Carrasco.*

A echar ternos.



*Portocarrero.*

Y yo á ofrecerla á las plantas  
de mi monarca supremo ,  
para que la fama diga ,  
que consiguió este trofeo  
por su Rey y por su Dama  
Hernando Portocarrero.

## ESCENA VI.

*DECORACION DE SALA.*

*Matama , Serafina y las Criadas con luces.*

*Serafina*

Yo quedo bien advertida ,  
señora , ó desengañada ,  
de no dar jamás entrada  
á las dichas de esta vida ,  
donde tengan acogida  
tan dentro del pensamiento ,  
que con proceder violento ,  
nos traigan en cambio injusto ,  
si al adquirirlas un gusto ,  
al perderlas un tormento  
Ricas copas , que adquirió  
Cotis de cristal , con Sera  
saña , antes que las rompiera  
otro , él mismo las rompió ;  
porque tanto se agradó  
de ellas , que antes que el contento  
hiciese en el alma asiento ,  
pedazos las hizo injusto ,  
para no poner su gusto  
donde se le rompa el viento.  
Yo así , señora , debí

hacerme esta tiranía,  
 cuando para dicha mía  
 os trajo la suerte aquí:  
 el alma toda os rendí,  
 y mi fortuna severa  
 os ausenta de manera,  
 que en la pena que resisto,  
 diera por no haberos visto,  
 cuanto antes por veros diera.

*Madama.*

Guárdete Dios. Serafina,  
 que yo tan gustosa voy  
 de haber visto junta hoy  
 con tu hermosura divina  
 tu discrecion peregrina,  
 que aunque el dolor no resisto  
 de ausentarme, pues conquisto  
 esto, daré de esta suerte  
 todo el pesar de no verte,  
 de albricias de haberte visto.  
 El Conde se ha de volver  
 á Perona, á gobernar  
 la provincia allí, y á estar  
 mas quieto á mi parecer;  
 que su humor no puede ser  
 para estar ni residir  
 donde intenten resistir  
 su imperio, si llega á ver,  
 que aun no saca en el vencer  
 la costa de competir.  
 No te he dado el parabien,  
 por las cosas que pasaron,  
 de lo bien que se emplearon  
 desquidos de tu desden.

*Serafina.*

¿Pues en quien señora?

*Madama*

¿En quién?

*Serafina*

¿Si por el Conde diria?

*ap.*

*Madama.*

En alguna bizzarria ,  
que en la gala que llevaba  
yo como tuya buscaba ,  
y la encontré como mia.

*Serafina.*

Por quién lo decís no sé.

*Madama.*

Tu secreto hacer codicia  
no agravio á mi malicia ;  
y si entonces lo callé ,  
no fué porque lo ignoré ,  
pues yo le hablé , y yo le ví ,  
y solo te pido aquí ,  
por nuestra amistad estrecha ,  
que no de mientas sospecha ,  
que me está tan bien á mi.

*Serafina*

No alcanzo yo en duda igual ,  
sino es lo que presumí ,  
que haya sospechas de mí ,  
que á vos esten bien , ni mal ;  
y si la sospecha es tal ,  
como pensamos las dos ,  
creed , señora por-Dios ,  
de mi altivez y desden ,  
que lo que á mí me esté bien ,  
no os estará mal á vos.

*Flora.*

Su Alteza y el Potestad  
llegan.

ESCENA VII.

*Dichos , el Conde , y Ernesto.*

*Ernesto.*

Si os he merecido  
favor, á vuestro rendido  
las plantas, señora dad:  
bien que de mi voluntad  
estareis reconocida,  
que siente con alma y vida,  
que sea mi veneracion  
de este obsequio la ocasion,  
el de vuestra despedida.

*Conde.*

Yo, señor Ernesto, intento  
mañana volver mi casa  
á Perona, así porque  
la prevencion acabada  
tengo aquí de cuantas cosas  
prevenir el Rey me manda,  
como porque á Amiens muy presto  
en ejecucion la marcha  
pondrá el duque mariscal  
de Viron, á cuya causá,  
estorbar la concurrencia  
intento, por circunstancias  
del mando y las regalías,  
que entre nosotros se guardan.  
Muy agasajado voy  
de vos; mas siento en el alma,  
que hubiese dado ocasion

aquella tema pasada ,  
 para escaparse Hernan Tello  
 de en medio de nuestras armas ;  
 accion , que será imposible  
 sin nuestra ofensa acordarla :  
 solo quiero preveniros ,  
 que pues dentro de esta plaza  
 presidio no recibis ,  
 viva con mas vigilancia  
 vuestro recato ; pues tengo  
 alguna luz de que traza  
 Hernan Tello , convocando  
 de todas estas comarcas  
 las guarniciones , alguna  
 correría , pues no halla  
 mi congetura , qué empresa  
 puede moverle á juntarlas ,  
 si no es esta : y advertid ,  
 que teneis muy mal guardadas  
 las espaldas con traidores .

*Ernesto.*

¿Pues quién son ?

*Conde.*

Si yo alcanzára  
 á saber eso , antes fuera  
 el furor que la amenaza :  
 dígolo , porque imposible  
 es que Carlos se escapára  
 de la prision , sin que aquí  
 le alentasen .

*Ernesto.*

Por si habla *ap:*  
 con le sospecha , de que  
 por estar capitulada  
 con él mi hija , yo pude



darle á su fuga las alas ,  
 le responderé Creed ,  
 que el oro lima las guardas ,  
 y á intereses de soldados  
 persuade con eficacia ,  
 y que á no ser esto , en Carlos  
 un escarmiento quedára ,  
 aunque Renolt mejoró

*Conde*

Yo me he de partir mañana ;  
 mas permitid , que una cosa  
 diga , que quizás por clara  
 no os gustará

*Ernesto.*

Vuestra Alteza  
 disgustar no puede en nada  
 á quien nunca de su gusto  
 saldrá.

*Conde.*

Si fuera Monarca ,  
 vive Dios , que no tuviera  
 de mi imperio en la distancia  
 vasallos con privilegios ,  
 y que antes los conquistára.

*Ernesto.*

¡ Ah , señor , y cómo creo ,  
 que la altivez os engaña !

*Conde.*

¿ Yo habia de tener vasallos ,  
 que al poder Real embarazan  
 la Magestad absoluta ?

*Ernesto.*

Los vasallos no le atajan  
 al Rey el poder , sino  
 la razon que tienen , para

que el poder se ajuste á ella ;  
 y así , advertir que se llama  
 imperfeccion del poder ,  
 poder hacer cosas malas ;  
 y ha de obedecerse á sí  
 primero aquel , que á otros manda ,  
 para que así con su ejemplo  
 consecuencia á todos haga.

*Conde*

Del político problema  
 dejemos aquí doblada  
 la hoja , que yo espero en Dios ,  
 en la Corona de Francia ,  
 ver á Amiens sin privilegios.

*En esto.*

De lo futuro no alcanza  
 la astrologia sino  
 unas vislumbres lejanas ;  
 y así la cuestion dejemos ,  
 que pues ya la noche baja ,  
 seña , contraseña y nombre  
 repartireis en las guardias ,  
 pues aun estais esta noche  
 dentro de Amiens : hija , á casa  
 vamos.

*Vase.*

*Madama.*

Serafina , á Dios.

*Vase.*

*Conde.*

¡ Ay , hermosura tirana !  
 solo siento que en la ausencia  
 que mi amor emprender trata ,  
 yo mismo de mis ofensas  
 doy á tu rigor venganza.

*ap.*

*Vase.*

*Serafina.*

¡ Ay , español , que me tiene

tan neutral esta esperanza,  
que sin pensar en creerla,  
me consuelo con dudarla.

## ESCENA VIII.

*CAMPO FRENTE DE LAS MURALLAS DE AMIENS.*

*Salen al son de cajas y clarines Portocarrero, armado con su peto y espaldar, botas y espuelas, detrás Francisco del Arco y otros soldados de villanos, como han pintado los versos, con unos sacos de nueces y manzanas, y Carrasco de Carretero, con su látigo, Carlos y Ortiz vestidos de soldados, y Soldados.*

*Portocarrero.*

¿Habeis ya entendido el orden?

*Carrasco.*

Sin discreparle palabra.

*Francisco.*

Fia de nuestro denuedo,  
que yo y estos camaradas,  
con la industria prevenida,  
apenas la puerta abran,  
cuando se la ganaremos.

*Ortiz.*

Si á nuestro esfuerzo se encarga,  
verá el sol antes que dore  
las cumbres de las montañas,  
ó nuestras vidas perdidas,  
ó sus defensas ganadas.

*Portocarrero.*

Pues ya estamos á la mira,  
cese el rumor de las cajas,  
y el ruido de los clarines,  
que con dulces consonancias

son pájaros de metal,  
 que hacen á la aurora salva;  
 y puesto que nos hallamos  
 á vista de las murallas,  
 quede la caballería  
 oculta en la enmarañada  
 espesura, que á la vista  
 es padrastro de esmeralda,  
 que yo con ducientos hombres  
 (que españoles estos bastan)  
 me emboscaré en esa Hermita,  
 que está á la puerta cercana;  
 porque en poniendo de frente  
 los hombres que solo alcanzan  
 á cubrir su vuelo, unas  
 filas á otras filas tapan,  
 y en línea recta bien puede,  
 aun despues que Apolo salga,  
 la Hermita ocultar á todos;  
 porque en estando ganada  
 la puerta acuda con ellos  
 á mantenerla y guardarla.

*Carrasco.*

Yo vengo tan disfrazado,  
 que al verme con esta traza,  
 no dirán sino que soy  
 carretero de la Mancha:  
 ya en esa emboscada tengo  
 el carro lleno de paja:  
 ¿qué habemos de hacer con él?

*Portocarrero.*

Tú á tiempo que rompa el Alba  
 tantas azules cortinas  
 á transportines de nacar,  
 al ir á entrar por la puerta

los caballos desenlaza  
 del tiro, con aquel muelle  
 que artificioso los ata;  
 y fingiendo entonces que ellos  
 desbocados se disparan,  
 has de procurar que quede  
 parado el carro en la entrada  
 de la puerta; de tal modo,  
 que cuando el rastrillo caiga,  
 quede suspenso en lo fuerte  
 de las ruedas y las tablas:  
 que no habiendo allí caballos  
 que tiren de él, cosa es clara  
 que no es fácil apartarle;  
 y mas si entonces las armas  
 juegan Francisco y los suyos;  
 pues acudiendo mi saña  
 con la poca infantería  
 que allí se queda abocada  
 en la Hermita, entrar podremos  
 sin que inconveniente haya  
 por debajo de las ruedas;  
 y si la puerta se gana  
 en cuanto yo la defiendo,  
 tú, Francisco, con tu escuadra  
 has de subir al torreón  
 que corona la muralla,  
 y levantar el rastrillo;  
 porque pueda entrar formada  
 la caballería que  
 detrás de este bosque aguarda,  
 y de allí la artillería  
 volveréis contra la Plaza;  
 porque si esta no se toma,  
 segura la retirada



tengamos allí al abrigo  
 de sus bombas y sus balas.  
 Estos seiscientos caballos  
 desde el bosque en grupo traigan  
 otros seiscientos infantes,  
 que en dos cuerpos se repartan,  
 echando pie á tierra, en tanto  
 que estos con esfuerzo hagan  
 tiempo hasta que llegue el grueso  
 que tiene por retaguardia;  
 pues cogiéndolos dormidos,  
 y entrando por calles varias  
 gruesos cuerpos de mi gente  
 aclamando Viva España,  
 el susto y la turbacion  
 tengo por cosa asentada,  
 que ni les dará lugar  
 á defensa ni á ventaja,  
 ni á ver los pocos que somos  
 para una empresa tan alta.  
 Pero por vida del Rey,  
 que si alguno se desmanda  
 á pillage ó saco, en tanto  
 que no esté ya asegurada  
 la Plaza, y cruzado el viento  
 con las Católicas Aspas,  
 le he de quitar yo la vida;  
 porque otro alivio no hallan  
 empresas como estas, cuando  
 por acaso ó por desgracia  
 no pueden ser conseguidas,  
 que haber sido bien pensadas.  
 Y Dios nos dé esta victoria,  
 que en empresas temerarias,  
 el modo de conseguirlas,

es el no considerarlas.

*Francisco.*

Si hará, confianza en Dios,  
supuesto que te acompañan  
mas de seiscientos caballos  
entre bridas y corazas,  
y dos mil infantes.

*Ortiz.*

¿Y es

como quiera la distancia  
á veinte mil hombres que  
dentro pueden tomar armas?

*Francisco.*

¿Qué importa, si son Burgeses?

*Carrasco.*

No andemos en pataratas,  
los muchos siempre son muchos,  
aunque sean unos mandrias;  
¿pero usted qué lleva?

*Francisco.*

Nueces,

que les han de salir caras.

*Carrasco.*

El Capitan de las Nueces  
me parece que te llaman  
ya en Flandes, y que por eso  
dirá en adagios la fama  
que el ruido es mas que las nueces;

*Portocarrero.*

Amigos, ya el dia raya:  
á su puesto cada uno,  
que de mirar tan cercana  
la dicha ó desdicha, todo  
el pecho se sobresalta.

*Carlos.*

Con mi espada y mi persona  
te sirvo contra mi Patria ;  
y si he callado , es porque  
en ocasion tan bizarra ,  
donde están prontas las obras ,  
ociosas son las palabras.

*Portocarrero.*

Amigos , nuestro es el dia.

*Francisco.*

A egecutar lo que mandas  
voy : ea , amigos , valor.

*Todos.*

Verás tu empresa lograda ,  
ó hemos de morir contigo.

*Cárlos.*

Hoy se logró mi venganza

*Carrasco*

Hoy el carro me ha cogido ,  
si sale la industria mala.

*Portocarrero*

Hoy es el dia en que ciño  
de laurel mis esperanzas.

## ESCENA IX.

*Sale un sargento francés , Ricarte y soldados franceses , y van poniendo en el cuerpo de guardia alabardas y mosquetes , y toca un clarin.*

*Sargento.*

Puesto que á romper el nombre  
hace seña la alboreada ,  
venga , que al abrir la puerta  
he de entregarle la guardia.

*Ricarte.*

Mala vida es ser soldado,  
yo mejor sirviendo estaba  
á Carlos

*Sargento.*

¿Qué es lo que dice?

*Ricarte.*

Que no le replico nada,  
Seo Sargento, que á ser posta  
vengo yo como una bala.

*Sargento*

En el cuerpo de guardia ahora  
vaya poniendo las armas:  
ah centinela del muro,  
ah del muro.

*Sale un Soldado en lo alto.*

¿Quién me llama?

*Sargento*

Ved si para abrir la puerta  
segura está la campaña.

*Soldado.*

Solo en ella se divisan  
unos villanos que aguardan  
para entrar con bastimento.

*Ricarte.*

Yo cobraré mi pitanza.

*Vase.*

*Sargento.*

Pues yo voy á abrir las puertas.

*Ricarte.*

El señor Sargento vaya,  
que yo hago aquí centinela.

## ESCENA X.

*Descúbrese la puerta , y salen el Sargento , Francisco y su gente.*

*Sargento.*

Buenos días , gente honrada.

*Francisco*

Su merced los tenga buenos.

*Ortiz*

Y Dios le dé buena Pascua.

*Todos*

Loado sea Dios

*Sargento.*

¿ Qué traen

aquí ?

*Francisco.*

Nueces y manzanas

á vender.

*Sargento*

¿ Serán muy buenas ?

*Francisco*

Sí , como no salgan vanas.

*Ortiz.*

Tome su merced con tiento ,  
que con su trabajo gana  
de comer un pobre hombre  
dando gritos por las plazas.

*Ricarte.*

Podrida es esta

*Francisco.*

*Carrasco ap.*

mucho con el carro tarda.

*Sargento*

Buena fortuna han tenido



en entrar su hacienda salva  
hasta aquí, porque españoles  
dicen que en la tierra andan.

*Francisco*

¡Ay, señor, si nos cogieran!

*Ortiz.*

¡Qué gente tan desalmada!

*Dentro Carrasco.*

Só, caballos del demonio.

*Sargento.*

¿Qué es esto?

*Ricarte.*

Un carro de paja que  
entra por la preta.

*Carrasco.*

¡Oh, todos

los demonios os llevarán!

Só, caballos de un ladron.

*Ricarte*

Si son vuestros, camarada.

*Francisco.*

Bueno va, pues debajo  
del rastrillo el carro para.

*Sargento*

Hombre, anda con ese carro,  
que la puerta embarazada  
tienes.

*Carrasco.*

¿Cómo quiere usted  
que ande, si se me disparan  
con mas de seis mil demonios  
los caballos ó las hacas?

*Sargento.*

Ande, y sea como fuere.

*Carrasco.*

Seo Sargento , brava , brava ,  
¿ sin caballos ha de andar ?

*Sargento*

Ande , ó vive Dios , que haga  
con esta alabarda puerta  
todo su pecho.

*Carrasco.*

Fanfarria.

*Sargento.*

¿ De dónde eres , ó quién eres ?

*Carrasco.*

Pues , hombre , ¿ acaso te casas  
conmigo , que eso preguntas ?

*Sargento*

Vive Dios , si no mirára....

*Carrasco.*

Vés aquí , que ya no miras. (1)

*Sargento.*

Muerto soy.

*Francisco.*

Ea , camaradas :

á ellos.

*Unos.*

Traicion , traicion.

*Otros.*

Al rastrillo , á la muralla.

*Francisco.*

Ya cayó el rastrillo , pero  
detenido con las tablas

(1) Dispara Carrasco una pistola , cae el Sargento , y los españoles echan mano á las armas del carro y del cuerpo de guardia , cae el rastrillo , y quédase sobre el carro.

del carro, á los españoles  
entrada dejan

*Todos.*

*Arma, arma.*

*Cajas.*

*Portocarrero*

Pues ya se empezó el ataque,  
y la puerta está ganada,  
á defenderla, españoles:

(1)

ese rastrillo levanta,  
Francisco, entrarán por ella  
los caballos que se avanzan.

*Soldado*

Ya se levantó el rastrillo.

*Portocarrero*

La acción mas desesperada  
es defender esta puerta.

*Soldado.*

Ya entran todos.

*Todos.*

*Arma, arma.*

*Cajas.*

*Conde.*

¿Qué es esto, Ernesto?

(2)

*Ernesto*

Señor,

que la ciudad ocupada  
de españoles está.

*Conde.*

¿Cómo?

yo sabré recuperarla,  
muriendo.

(1) *Salen por debajo del carro Portocarrero y los suyos.*

(1) *Entránse acuchillando, y salen el Conde y Ernesto.*

*Ernesto.*

Ya es imposible ,  
pues de las calles y plazas  
son dueños ; mejor será  
que vuestra Alteza se vaya.

*Conde.*

¿Cómo es posible que yo,  
dejando dentro á Madama,  
me ausente ?

*Ernesto.*

Como es mejor  
salir , para rescatarla  
vos , que el quedar los dos presos.

*Conde*

Si eso aconsejan las canas ,  
no el valor ; y vive Dios ,  
pues el caso os desengaña ,  
de que vuestros fueron son  
de vuestra pérdida causa ;  
pues si soldados hubiera ,  
nunca la empresa lograrán :  
que yo me retiraré ,  
mas sera mi retirada ,  
saliendo con los que pueda  
del batallon de mis guardias ,  
espada en mano , y á ellos ,  
que en fin lidiando se salva ,  
aunque sin provecho lidie ,  
el provecho y la desgracia ;  
y si á Madama me dejo ,  
es por volver á cobrarla  
juntamente con Amiens ,  
con todo el poder de Francia.

## ESCENA XI.

*Salen por un lado los españoles, y por otro las damas*

*Nise*

Pidámosle buen cuartel.

*Todos.*

Vuestra clemencia nos valga.

*Portocarrero*

Nadie ofenderos procura,  
que nunca contra las damas  
los españoles aceros  
cortan.

*Sale Francisco del Arco.*

Ya toda está llana  
la ciudad á tu obediencia;  
pues que de ella el Conde falta,  
que espada en mano rompiendo  
cuantos batallones halla,  
salió de la plaza.

*Sale Carlos.*

*Donde*

se malogró mi venganza,  
no pudiéndole alcanzar.

*Portocarrero.*

Antes de pasar á nada,  
lo primero es, que una escolta  
sirviendo vaya á Madama  
hasta dejarla en Perona,  
que no quiero disgustaala,  
en que esté del señor Conde  
solo un instante apartada.

*Madama*

Aunque estimo, como es justo,  
hidalguía tan bizarra,  
no me he de partir tan presto,



que no deje ejecutadas  
 vuestras bodas , siendo yo  
 madrina ; y pues ignorancia  
 fuera , viendo esta fineza ,  
 extrañar por quien se haga ,  
 yo haré con Ernesto , que  
 tenga por bien empleada  
 la mano de Serafina  
 en vos.

*Carlos.*

Cielos , ya sin alma  
 vivo. *ap.*

*Portocarrero.*

Yo solo procuro ,  
 pues que vos sabeis mis ansias ,  
 y mi palabra he cumplido ,  
 que me cumpla su palabra.

*Serafina.*

Si haré , si mi padre gusta.

*Ernesto.*

Y yo estoy á vuestras plantas  
 en albricias.

*Portocarrero.*

Carlos , vuelve  
 á Dorlan , de aquí te aparta ,  
 que no quiero que conmigo  
 lo que con el Conde hagas ,  
 ni que tu retrato busques ,  
 pues en mi poder se halla.

*Carlos.*

Armas dí contra mí mismo.

*Todos.*

Y aquí tiene fin la hazaña ,  
 que hizo el famoso Hernan Tello  
 por su Rey y por su Dama.

*Por su Rey y por su Dama.*

Hernan Tello Portocarrero en la accion del sitio de Dorlan , adquirió de manos de un soldado un retrato de una señora francesa , de tanta hermosura , que esto y su caracter tan valiente como amartelado le sugieren la idea de buscarla por Francia. A la sazón se habia convenido una tregua entre españoles y franceses , y aguardaba Tello en una quinta á Ernesto , caballero francés que iba á ser gran notestad de Amiens , con toda su familia ; y al ver á su hija Serafina , reconoce en ella el original del retrato que tanto le habia prendado , á lo que se sigue el obsequiarla galante , y enseñarla el retrato que no puede recabar de Serafina se lo deje , diciéndole como de fisa , que sí tanto le interesa , vaya á conquistarlo á Francia , lo que él promete , dando orden de que al romper el Alba monten las mejores tropas para ir convoyando á sus huéspedes hasta la raya. Llega el Conde de San Pol , nombrado Gobernador de Amiens , con su esposa y familia , á quien sale á recibir de parte del Magistrado de dicha ciudad Carlos Dumelin , rogándole descanse en la quinta mientras se hacen los preparativos para su entrada. En esto se siente ruido originado de haberse volcado el carro de Ernesto , en que iba Serafina , á quien traen desmayada , y á cuyo socorro acuden el Conde de San Pol , oculto amante de ella , Carlos Dumelin , que era el dueño del retrato que adquirió Hernan Tello , á quien trató tambien este en su cautividad , y el mismo Tello que se arrostra á pasar la raya , y que cogiendo á sus dos desconocidos rivales por la espalda , los aparta con alguna violencia , y se presenta para dar socorros á Serafina. De aquí nace una contienda

entre los dichos y Hernan Tello, sobre haberse violado por este la tregua invadiendo el territorio frances, de la que se prevale el Conde de San Pol, que traia instrucciones secretas de su Gobierno para romperla, de cuyo compromiso se evade noblemente Tello, retirándose con la espada desnuda, pero sin volver la espalda.

Celebrándose máscaras en Amiens, entran en ellas Hernan Tello y Carrasco disfrazados con mascarilla y á la francesa, á cuya funcion acuden tambien el Conde de San Pol, su esposa Serafina, Nise, Flora, Carlos Dumelin, Renolt y Ricarte. En esta funcion baila Hernan con Serafina, se apasiona esta decididamente de él, se escitan los celos de la Condesa de Saint Pol, los de este contra Carlos, y la herida causada á Ernesto y muerte de Renolt, mientras Tello y su criado habian salido fuera á estar en acecho á la ventana á donde le habia citado Serafina. El trocar de los disfraces de Carlos y Ricarte, á quienes venian persiguiendo con Hernan y Carrasco, les facilita con seguridad volver al baile, en el que se le equivoca con el que hirió á Renolt. Descúbrese quien es, y se suscita una discordia entre el Conde de San Pol y entre el Potestad Ernesto sobre sus respectivas facultades respecto á aprisionar á Hernan, el cual á favor de la obscuridad se salva en el cuarto de Serafina, cuyo asilo se le proporciona ella misma, rogándole no la comprometa mas con sus arrojios, y se lleve el retrato; pero no vuelva á verla mas. Hernan no accede á la segunda proposicion, sino á serviria á todo trance, á lo que accede Serafina con tal que consiga que sea Amiens de España, ó Dorlan de Francia, eligiendo el amante la primera de estas proposiciones.

Cabílose Hernan sobre la gran empresa que meditaba, noticioso por Ortiz, que habia entrado en Amiens



distrazado , de las disposiciones de Serafina y de Francisco del Arco , de las del Archiduque Alberto en cuanto á enviar gente, sobreviene Carlos Dumenil, que resentido del Conde de San Pol , se acoge á su patrocinio , habiendose escapado de la torre en donde habia sido condenado á muerte bajo un pretesto político. El deseo de vengarse del Conde le induce á sugerir á Hernan un medio de tomar á Amiens , con cuyas noticias dispone el héroe un ingenioso ardid de guerra con el que alcanza la toma de la plaza y la mano de Serafina.

Este es el tegido de una comedia , cada uno de cuyos Actos es una proeza del protagonista , y su conjunto un asunto digno de ser imitado por nuestros poetas modernos con respecto á los héroes de nuestra nacion , pues en tal caso sería el teatro un estímulo poderoso de valor y heroicidad , en que serian disimulables muchos defectos literarios en gracia del objeto que el autor se propusiese. Bajo este aspecto no debe extrañarse lo difuso de la relacion de Hernan Tello Portocarrero en la primera jornada ; asi porque el arte no habia llegado á la perfeccion de envolver en un diálogo ingenioso el prólogo secreto ó antecedentes de la accion , sino que el objeto de los autores era el del que luciesen los primeros papeles con una pomposa y larga relacion , cuanto por las exactas descripciones que hace del caracter español y francés , y máximas políticas que encierra. Es muy galante y discreto , ó como se dice en el dia , muy espiritual el primer coloquio de Hernan Tello y Serafina , muy interesante la Escena de las máscaras , por el peligro de los dos amantes , divertidos los personajes episódicos , y satisfactoria la última jornada , que llena los deseos del espectador ó lector , que necesariamente se siente conmovido de sensaciones patrióticas , y un secreto pero noble orgullo de ser compatriota del héroe.

**EL DUELO**  
**CONTRA SU DAMA.**



## PERSONAS.

*Enrique de Lorena.*

*Fernando, Infante de Portugal.*

*Gaston, Principe de Bearne.*

*Matilde, Condesa de Flandes.*

*Fadrique de Aragon.*

*Lotario, Galan.*

*Adolfo, Barba.*

*Roberto, Criado.*

*Fabio, Criado.*

*Floro, Criado.*

*Celio, Criado.*

*Ricardo, Criado.*

*Margarita, Dama.*

*Lisarda, Dama.*

*Porcia, Dama.*

*Laureta, Criada.*

**La Escena principal pasa en Bruselas.**

# ACTO PRIMERO.

## ESCENA PRIMERA.

DECORACION DE CAMPO EN LAS INMEDIACIONES DEL  
JARDIN DE UN CASTILLO, Y DE DENOCHE.

*Lotario y Celio.*

*Lotario.*

¿Tragiste la escala?

*Celio.*

Si

y en las almenas más bajas  
de ese jardin, que al castillo  
le sirven de barbacana,  
queda ya puesta.

*Lotario.*

Fortuna,

si atrevimientos amparas,  
ninguno es mayor que el mio,  
muestre esta vez tu inconstancia,  
que de las temeridades,  
aun los riesgos se acobardan,

*Celio.*

Terrible resolucion  
es la tuya, y temo....

*Lotario.*

Nada

me aconsejes, que aunque vea  
mil dificultades, anda  
huyendo de mi discurso  
mi pasion por ignorarlas.

*Celio*

Con una muger , señor ;  
 de tan altiva arrogancia ,  
 que toda es ira y furor ,  
 y es tal que aun no sé si basta  
 lo dulce de su hermosura  
 á confitarle las rabias ,  
 ¿ te espones á tal peligro  
 como entrar por una escala ,  
 sin mas amparo que el vil  
 interés de una criada ,  
 á quien retórico el oro  
 persuadió con eficacia?...  
 Plegue á Dios que tu locura  
 no pare en tragedia , y...

*Lotario.*

Calla ,

que en tan terribles empresas  
 que tocan en temerárias ,  
 acobardan los discursos ;  
 porque es experiencia clara  
 que de un temerario intento  
 aun la fortuna se espanta ,  
 y de lo que no esperó  
 súbitamente turbada ,  
 no distingue si echa mano  
 de la dicha ó la desgracia ,  
 y ella es tan opuesta mia ,  
 que les negará á mis ónsias  
 cualquiera dicha , si yo  
 le doy tiempo de pensarla.  
 Dirás tú que Margarita  
 fiera me aborrece , y pasa  
 su severa condicion  
 de desdeñosa á inhumana :

Dirás que tiene su ceño  
 una altivéz tan estraña ,  
 que en ella el ser tan hermosa ,  
 aun no es lo mas de ser vana.  
 Dirás que siendo su padre  
 gran general de las armas  
 de los duques de Lorena ,  
 en guerras tan frequentadas ,  
 como mantiene un dominio  
 que es en iguales balanzas  
 árbitro entre las potencias  
 del Imperio y de la Francia.  
 Con aquella natural  
 ferocidad alemana ,  
 la crió solo al arrullo  
 de las trompas y las cajas ,  
 hasta llevarla consigo  
 yendo embajador á España :  
 dirás que en aquellos bandos  
 que estas desiertas campañas  
 poblaron solo de horrores ,  
 entre mi casa y su casa ,  
 murió su padre , ella sola  
 defendió altiva y bizara  
 este soberbio castillo ,  
 adonde la ilustre anciana  
 memoria de su ascendencia ,  
 le coronó de murallas ;  
 hasta que muriendo el mio ,  
 y advirtiéndole que quedaban  
 cabezas de estas facciones ,  
 si yo joven , ella dama ,  
 en cuya ofensa estuvieran  
 nobles iras desairadas ,  
 dejó las hostilidades ,

y á este bosque retirada ;  
 se ejercita en el heroico  
 ocioso afan de la caza :  
 dirás que apenas del viento  
 en la diáfana campaña  
 pájaro estrangero cruza ,  
 ave peregrina pasa ,  
 ó ya en los tornos ginete ,  
 ó ya en los bordos pirata ,  
 que esté en el cielo segura  
 de sus iras , si dispara  
 un rayo , á cuyas centellas  
 cadáver de pluma baja.  
 Todo esto dirás , y todo  
 sirve solo de que añadas  
 entre nécias advertencias ,  
 por mas materia á mi llama ;  
 si un pesar al discurrirlas ,  
 un mérito al despreciarlas  
 No hay delito que una hermosa  
 perdone de mala gana  
 si nace de amor , porque  
 si ella ocasiona sus ansias ,  
 cuanto es mayor el efecto ,  
 se acredita mas la causa ,  
 y á ninguna le ha pesado  
 al mirar las mas estrañas  
 locuras , saber en ellas  
 cuanto su poder alcanza ;  
 pues ninguna hay que no crea  
 que ha podido ocasionarlas.  
 Lo que en tres años no pudo  
 conseguir la continuada  
 porfia de mis afectos ,  
 consiga el despecho , y haga



la desesperación más  
que ha cabido en la esperanza.  
Vén conmigo siempre atento  
á oír si Laureta canta,  
que es la seña de que ya  
Margarita sola baja  
al jardín.

*Celio.*

Aunque venimos  
á guardarte las espaldas,  
según es tu condición,  
yo diré á los camaradas  
que si por la escala subes,  
te aguarden por la ventana

*Lotario.*

Ven dando vuelta al Castillo:

## ESCENA II.

*DECORACION DE JARDIN.*

*Salen Margarita y Laureta de francesas, Margarita  
leyendo un papel, y Laureta alumbrando.*

*Margarita.*

Llega esa luz, que aunque tantas  
veces le he leído, vuelva  
á leerle, porque halla  
mi afecto que estas caricias,  
y estas ternísimas ansias  
nuevamente las repite  
cuantas veces las repara.

*Laureta.*

¡Ay bolsillo, en qué peligro  
me he de ver hoy por tu causa

*Lee Margarita*

*Mi bien, mi dueño, mi*

¡ay, Laureta, esta palabra  
vierte en el alma dulzuras,  
de que aun no es capaz el alma,  
y el corazon en el pecho,  
batiendo intrépidas alas,  
hecho á tres años de penas,  
del gusto se sobresalta!

*Lee.*

*La eternidad de tres años ,  
que duró ausencia tan larga :  
¿ Viste eternidad , Laureta ,  
tan fielmente ponderada ?*

*Lee.*

*Tendrá término esta noche.*

*Laureta.*

Bueno es esto , cuando aguarda  
Lotario la seña mia :  
¡ay muger mas desgraciada!

*Lee Margarita.*

*Pidiendo licencia en esta  
retirada de campaña ,  
para componer algunas  
dependencias de mi casa ,  
por ti , á Nanci , por la posta ;  
donde llegué esta mañana ,  
para volar esta noche  
á tu quinta Alma descansa ,  
y no de una vez se apuren  
dichas que de gusto matan.*

*Laureta.*

Acaba por Dios , señora ,  
no vayas leyendo á pausas ,  
que curiosos mis oidos  
tienen una sed que rabian.

**Margarita:**

¿ Viste enfermo a cuyo ardor ,  
 dán la bebida tasada ,  
 que pareciéndole poca  
 al incendio de su llama ,  
 antes que el labio humedezca ,  
 los ojos en ella baña ?  
 ¿ y porque dure el recreo  
 tan poco á poco la gasta ,  
 que entreteniendo la sed ,  
 el alivio se dilata ?  
 pues yo así , viendo que es breve  
 el papel , voy con templanza  
 entreteniendo el deseo ;  
 y aunque le empiece con ansias ,  
 me detiene con temor  
 el susto de que se acaba.

**Laureta.**

Señores , de los oídos  
 la vida tengo colgada ,  
 y al aire de lo que lee  
 se me bambolea el alma.

**Lee Margarita.**

*De secreto ooy , porque un  
 criado que me acompaña  
 no te conoce , que yo  
 le recibí en Alemania ,  
 donde mataron á Floro.*

**Laureta.**

Perdióse muy buena alhaja:  
 veamos el criado nuevo  
 que tal le tiene y que traza:  
 ¿ no prosigues?

**Margarita.**

Queda poco ,

y temo apurar el agua:

*Laureta*

Muriéndome estoy de miedo:

*Margarita.*

Leo: *Por la puerta falsa  
del jardin, como solias  
me puedes abrir.*

*Laureta.*

Ya escampó:

*Lee Margarita.*

*Y la seña de que está  
la familia sosegada,  
será el oír que Laureta  
como que es acaso canta:*

*Laureta.*

Cayóse la casa acuestas,  
tiemblo como una azogada;  
que la misma seña tiene  
tambien Lotario; ¡ó mal baya  
mi memoria, que no pudo  
acordarse de que usaba  
Enrique esta mesma seña!

*Margarita.*

Poco te debo, pues callas,  
y no me pides albricias.

*Laureta.*

Yo no soy interesada;  
las que me aguardan despues  
diera yo de buena gana:  
¡ay bolsillo, en qué me has puesto!

*Margarita.*

¡Por qué suspiras?

*Laureta.*

No es nada:

*Margarita.*

La venida de mi primo  
te disgusta.

*Laureta.*

Si se habla  
verdad, yo no me he alegrado.

*Margarita.*

Cómo, atrevida, villana...

*Laureta.*

Tente, señora, que temo  
según eres manilarga,  
que me derrames las muelas;  
ó me siembres las quijadas;  
y no te admires, porque  
nosotras, si lo reparas,  
nunca gustamos de pobre  
que sea tan señor de casa:  
es Enrique desabrido  
y altivo, y...

*Margarita.*

Ea, basta, basta,  
y á su venida agradece,  
que te concede mi saña  
el indulto de la vida.

*Laureta.*

Por tomarle la palabra  
estoy; si desto se ofende,  
¿qué será de lo que falta?

*Margarita.*

Ya está la casa en silencio;  
y pues á la verde estancia,  
adonde la noche tantos  
astros de púrpura apaga,  
hasta que en tibios albores  
los vaya encendiendo en alba.



como que es á divertirme,  
de tí bajé acompañada:  
deja, Laureta, las luces  
en el nicho de esa estatua,  
que será en nuestras firmezas  
entre materias contrarias,  
de cera, pues las escucha,  
y de mármol, pues las calla.

*Laureta.*

¿De qué sirve aquí la luz?  
mira si alguna palabra  
yendo tentando el oído  
por los ojos se te ensarta.

*Margarita.*

Necia, ¿quieres que una noche  
esté sin verle la cara,  
sobre tres años de ausencia?

*Laureta.*

¿Que al lance no le quedára,  
ni aun el antiguo recurso  
de ser á oscuras!

*Margarita.*

Acaba;

y dando la voz al aire,  
llama á Enrique.

*Laureta.*

¿Eso me mandas?

¿no me has visto en la voz ronca,  
perdida de acatarrada?

*Margarita.*

¿Qué importará que lo estés?

*Laureta.*

Yo no puedo echar el habla;

¡Jesus qué tos! ¡qué me ahogo!

(1)

*Margarita*

Siempre con tu voz nos causas,  
y ahora que lo mando yo  
me buscas escusas vanas.

*Laureta.*

¿Qué músico no es así?  
no hay cosa tan mal mandada  
como el gusto; ¡ah quién supiera  
hacer bien la patarata  
de algun mal de corazon,  
gran socorredor de damas,  
porque no anda bien ninguna  
si no dan lumbre las trazas,  
sin pataletas de muelle,  
y estas de filigrana! ¡ay, ay!

*Margarita.*

¿Qué te ha dado?

*Laureta.*

Un flato;  
¡ay Dios, ay, ay, que me tapa  
toda la respiracion!

*Margarita.*

¿Flatos tienes?

*Laureta.*

¿Qué te espantas?  
si anda este mal tan valido,  
que todas las damas rabian  
por entrar en esta moda:  
¡ay, ay!

*Margarita.*

De buclas tratas;  
por vida de Enrique.

*Laureta.*

Tente,

que cantaré, aunque exalára  
la vida en la voz: sospechas,  
no nos hagamos culpada,  
aunque camine mi muerte,  
en mis pasos de garganta.  
¡Oh si Lotario entendiese  
la letra y se retirára!

*ap.*

*Canta.*

*Fuentecilla bulliciosa,  
que con travesuras incauta,  
avejuela de cristal,  
llevando las flores pasas;  
para risueña, para,  
que bulles, que saltas,  
y cándido sediento un arroyo  
te debe la vida, y te roba la plata;*

### ESCENA III.

*Dichas, y sale Lotario.*

*Lotario.*

A la seña de la voz,  
por esas vecinas tápias  
me arrojé.

*Margarita.*

Ya de la llave  
prevenida estoy; ¿no llama?  
¿si habrá ya llegado al sitio?

(1)

*Lotario.*

Si mi suerte.

*Laureta.*

Ya está echada

la mia.

*Margarita.*

¡Cielos, qué miro!

De mis delirios fantasía,  
cuerpo de mi fantasma,  
pues á ser hombre no entrarás  
en claustro, cuyo retiro  
el aire apenas profana:  
¿quién eres? que yo (¡ay de mí!)  
¿quién creerá que estoy turbada,  
y con todo mi valor,  
aun la sombra me acobarda  
del delito, cuando á Enrique  
espero?

*Lotario.*

Yo soy, tirana;

*Margarita.*

¿En mi casa mi enemigo?

*Lotario.*

¿Qué lo admiras, qué lo estrañas,  
si solo en este despecho  
mi vida tengo librada?  
Yo te adoro, y....

*Margarita.*

Tente, tente,

y retírate á esa sala,  
en tanto que registramos  
si está ya quieta la casa:  
(válgame la industria aquí)  
que yo te doy la palabra  
de escucharte muy despacio  
en viendome asegurada.

*Lotario.*

¿Eso me prometes?

*Margarita.*

*Sí.*

*Lotario.*

Ya tienen fin mis desgracias;  
valor de muger en fin;  
miren ahora en qué páran *ap:*  
sus iras.

*Margarita.*

Entrate presto.

*Entra.*

*Laureta.*

¿Qué intentas, señora?

*Margarita.*

*Aparta,*

y déjame echar la llave,  
para que de aquí no salga.

*Laureta.*

¿No adviertes que siendo esta  
una galería baja  
con vidrieras al jardín,  
y abriéndose las ventanas  
por adentro, los cristales  
á salir no le embarazan  
si los rompe?

*Margarita.*

*A eso se había*

de resolver en mi casa?  
demas, de que yo otro medio  
no encuentro en tan apretada  
ocasion, y si no es bueno,  
es en fin el que se halla:  
yo de aquí retiraré  
á Enrique, y cuando él se vaya,  
sabré por su atrevimiento



quitarle el amor y el alma.  
 Prosigne otra vez la letra,  
 que juzgo que Enrique tarda:  
 ¡ah, fortuna, quien creyera  
 que con brevedades tantas,  
 espero con susto ahora  
 lo que desee con ansia!

*Canta Laureta.*

Pues en líquida armonía,  
 al murmureo de tus aguas,  
 síron de trastes hundosos  
 guijas que en tus ondas lavas,  
 para etc. *Llaman dentro.*

*Margarita.*

Mira que llaman

*Laureta.*

Pues voy  
 á abrir la puerta; en las plantas  
 llevo por suelas dos montes, *ap.*  
 que mi movimiento atajan.

*Margarita.*

Corazon disimulemos,  
 que el susto que me acobarda  
 no cabe dentro del pecho,  
 y me rebota á la casa.

*Laureta.*

Abierto está.

*Enrique.*

Roberto, (1)  
 con los caballos aguarda  
 en esa umbrrosa espesura,  
 donde esos hombres que andaban  
 paseándose aquí, y por quien

(1) Al paño Enrique y Roberto.

no llegué á la puerta falsa  
hasta ahora , no te vean.

*Roberto.*

A mi miedo se lo encarga ,  
que sabrá esconderse de ellos ;  
las postas ya están atadas ,  
aunque temo que la mia  
por mas velóz que me traiga ,  
no podrá volverme.

*Enrique.*

¿ Cómo ?

*Roberto.*

Cómo afuer de puñaladas  
de büeso con que me ha herido ,  
para aumentar la carga ,  
llevo ahora de retorno  
muchos bollos á las ancas.

*Enrique.*

Vete y calla.

*Roberto.*

¿ Y he de irme

sin ver aquesta madama ,  
siquiera por conocerla ?

*Enrique.*

Tiempo habrá.

*Roberto.*

Pues hasta el alba ,  
á Dios , que está Micer sueño  
llamándome con guiñadas.

#### ESCENA IV.

*Margarita , Enrique y Laureta.*

*Enrique.*

¡ Ay , amor , con cuanto gusto

este antiguo umbral pisára ,  
 si un nuevo afecto no hiciera  
 en mi ausencia dilatada ,  
 que estuviese Margarita  
 tan estrangera en el alma!

*Margarita.*

¿Era hora , mi bien , mi esposo,  
 era hora de que llegáras  
 de la noche de la ausencia  
 á amanecer mi esperanza?  
 ¿qué mal encuentro el cariño  
 entre amante y asustada!

*Enrique.*

¿Qué tibiamente me sueñan ,  
 sobre mi olvido sus ansias!  
 Yo pudiera decir eso ,  
 pues para que apresurára  
 mi amor este instante, al tiempo  
 quisiera asirle las alas.

*Al paño, Lotario.*

Mucho tarda Margarita ,  
 y entre abriendo esta ventana  
 por estos cristales quiero  
 ver si viene

*Margarita.*

Han sido tantas ,  
 mi bien , mi señor.

*Lotario.*

¿Qué escucho?

*Enrique.*

¿Qué es lo que tienes , que hablas  
 con susto?

*Margarita.*

¿Es poco el de verte?

*Enrique.*

¿Susto es verme?

*Margarita.*

Si, pues halla  
mi amor hecho á los disgustos  
y á tantas penas pasadas,  
que dichas que no se esperan,  
aun mas asustan que agradan.

*Lotario.*

Estó es ya de otra materia,  
y vive Dios que es infamia,  
que cómplices de mis celos  
mis ojos y oídos haga,  
y esconderme para esto,  
es desprecio.

*Margarita.*

Aquí te aparta;  
(no veo la hora de llevarle  
de aquí) qué en esa cercana  
fuente sentarnos podemos.

*Lotario.*

¿A qué mis iras aguardan?  
rompa este diáfano estorbo, (1)

*Laureta.*

Descubrióse la maraña.

*Enrique.*

¿Qué es aquello?

*Margarita.*

¡Muerta estoy!

*Laureta.*

¿Vidrios? ¡miren que murallas!  
le fué á poner á un celoso!

## ESCENA V.

*Dichos, y sale Lotario.*

*Lotario.*

¿Para esto, dime tirana,  
aquí engañado me escondes?  
¿y para esto, la palabra  
diste de oirme, en estando  
la familia sosegada?

*Enrique.*

¿Era esta la turbacion  
con que la dicha asustaba?

*Lotario.*

Vive Dios que no soy hombre  
á quien dá lugar la saña  
á ser testigo de celos.

*Enrique.*

Si impaciencia tan bizarra  
aun oculto no los sufre,  
¿qué haré yo á quien cara á cara  
se dán, sino trasladar  
toda la voz á la espada.

*Riñen.*

*Margarita.*

¿Ay infeliz! ¿quién creyera  
que á un acaso, tan postrada  
esté toda mi altivez?  
tente, Enrique.

*Enrique.*

¿Tú le amparas?

*Margarita.*

Espera, Lotario

*Lotario.*

¿Tú  
le defiendes?



*Laureta.*

Que se matan:

*Dentro.*

Acudid , acudid todos ,  
que allí se oye rudo de armas.

*Lotario.*

¡ Ay infeliz ! muerto soy. *Cae.*

*Laureta.*

Miren si yo no cobrara  
primero el bolsillo

*Margarita.*

¿ Qué has hecho ?

*Enrique.*

Traidora falsa ,  
vengar lo que en tí no puedo ,  
en él .

*Margarita.*

¿ En mí , pues qué causa  
he dado á tu atrevimiento ?

*Enrique.*

Buena fuera que negaras  
lo que tan claro te ha dicho  
ese amante , cuya rara  
impaciencia generosa  
su pena y su vida acaba.

Escándido le tenias  
hasta que yo me ausentara ,  
para oírle muy despacio ;  
¿ y añades á ofensa tanta ,  
sobre el delito de hacerla  
la osadía de negarla ?

Vive Dios . ¿ mas para qué  
intenta sentir mi saña  
lo que debe agradecerte !  
quedate , quedate , ingrata ,

¿nunca mas ver, y porque  
 no puedas quedar tan vana  
 del despecho que me lleva,  
 has de morir como matas.  
 Por cumplimiento aqui vine,  
 quizá solo á ver si hallaba  
 ocasion para honestar  
 tu desprecio y mi mudanza.  
 Ciego estoy, no sé qué digo,  
 y si mi despecho pasa  
 la línea de tu decoro,  
 mas admiracion causara  
 que en pecho noble pudiesen  
 caber celos y templanza.  
 Quédate, digo otra vez,  
 que vuelvo donde me llama  
 la hermosura de Matilde;  
 (¡ó, que mal hice en nombrarla!  
 mas cuando una pasión tuvo  
 el dominio en sus palabras):  
 la hermosura de Matilde,  
 que nuevo imán de mis ansias  
 con dulcísima violencia  
 mucho mas que inclina arrastra.

*Vase.*

*Margarita.*

Aguarda.

*Dentro Celio.*

Hacia aquí fué el ruido.

*Laureta.*

Señora.

*Margarita.*

Dame la espada  
 de ese cadaver.

*Laureta.*

¿Quién, yo?

que llegue el diablo á tomarla.

*Margarita.*

Pues apártate.

*Laureta.*

¿Qué intentas?

*Margarita.*

Dejar bien puesta mi fama.

## ESCENA VI.

*Margarita, Laureta, y salen Celio y Criados.*

*Celio.*

Pues está abierta esta puerta,  
entrad á ver.

*Margarita.*

¿Qué os espanta?

á cualquiera que atrevido  
este sagrado profana,  
sabe castigar así  
mi ira, mi ceño y mi rabia:  
si venís á socorrerle,  
llevalle donde lograda  
vean mi venganza todos,  
pues no era bien se contara  
que entró aquí con osadía  
y salió de aquí con alma.

*Criado 1.*

Una espada sola miro,  
y el ruido de enchilladas  
da á entender dos por la menos:  
ruiremos toda la casa.

*Celio.*

No es tiempo, ni á mí me toca,  
si advertiámos que nos traiga  
al socorro y no al castigo;

pues su persona me encarga,  
 llevémosla donde vea  
 si el poco aliento restaara.

*Pase.*

*Lourda.*

¡Señora, qué es lo que has hecho?

*Margarita.*

Es cuando Enrique me agravía  
 borrar contra el el indicio,  
 dejando mi altivéz vana  
 en mi honor, y en mi decoro  
 airosamente culpada;  
 y si esto te escandaliza,  
 qué hará (¡ay de mí)! lo que falta  
 que añadir al siempre infausto  
 volumen de mis desgracias.

Escándalo á la fortuna  
 he de ser, pues si cesaran  
 los acasos peregrinos  
 y las novelas extrañas  
 en el mundo ¿de qué había  
 de alimentarse la fama?

Las mugeres como yo  
 solamente una vez aman,  
 yo amé á Enrique y perdí á Enrique,  
 este suceso mañana  
 se sabrá, viendo por él  
 las iras resucitadas,  
 y entre los bandos antiguos  
 alborotarse la patria.

Aquí no hay mas que perder;  
 y supuesto que criada  
 en militares manejos  
 y entre el horror de las armas,  
 está el sexo en mí violento,  
 vén conmigo á la mas rara

empresa de amor, que dió  
 nobles triunfos á su aljaba.  
 Sea locura, sea capricho,  
 sea ira y sean cuantas  
 cosas fueren, como no  
 sea el quedarme burlada  
 de un traidor, que con mi culpa  
 quiere encubrir su mudanza.  
 Y pues ya sé su designio,  
 y que es Matilde la causa  
 de su fuga y mi desprecio,  
 veamos iras, penas, ánsias,  
 riesgos, fortunas, desdichas,  
 si en tan desecha borrasca,  
 perdiéndose lo que queda,  
 lo que se perdió se gana.

## ESCENA VII.

### DECORACION DE SALA.

*Salen Músicos, Porcia, Lisarda y Matilde, francesas, y Adolfo de barba por un lado, Gaston, Principe de Bearne, Libio y Criados por otro, don Fernando de Portugal, Fabio, y Criados de portugueses.*

#### Música.

*Astro purpúreo de nacar,  
 Reina de todo el vergel,  
 enciende el aire la rosa  
 en aguas de rosicler.*

#### Gaston.

*A vuestras heroicas plantas,*

#### Fernando.

*A vuestros invictos pies.*



*Gaston.*

Teneis humilde y postrado.

*Fernando.*

Mas elevado teneis

*Gaston.*

A un Príncipe de Bearne.

*Fernando.*

A un Infante Portugues.

*Matilde*

Príncipes, vuestras Altezas,  
no así á mis plantas esten.

*Gaston.*

¿Dónde, señora, mejor  
pudiera nuestra altivéz,  
de la humildad coronarse,  
sino adonde mas se ven,  
al vacío de las plantas,  
tantas flores suceder,  
pues en el contacto hermoso  
su nieve encendió tal vez?

*Música*

*Astro purpúreo de nacar,  
Reina de todo el vergel.*

*Fernando.*

¿Adonde mejor podia  
que á tus plantas, por tener  
tal vasa, tal simulacro,  
colocarnos nuestra fé,  
pues en el templo de amor,  
el ídolo sois á quien  
mil votivos corazones  
ansiosos saben arder?  
Dígallo el mirar, señora,  
que en un partido clavel,  
mil primaveras hablais

en las voces que verteis;  
 pues cuando el carmin del lábio  
 vuestra voz llega á romper ,

*Música.*

*enciende el aire la rosa  
 en ascuas de rosicler.*

*Gaston.*

De los montes de Gascuña ,  
 pardos gigantes , á quien  
 de negada ancianidad  
 vió el invierno encanecer ,  
 y aun supo mal el verano  
 en lo mas ardiente de él ,  
 ó sus canas destilar ,  
 ó su edad desvanecer.

En vuestro obsequio, señora ,  
 á solo no merecer  
 vengo , que es mayor fineza  
 el negarme yo cortés  
 aun la dicha del acaso ,  
 que aguardar á que me dé  
 su sentencia la fortuna ,  
 árbitro del mal y el bien ;  
 pues no solo el conseguir ,  
 pero aun me privó el creer ,  
 que es el fantástico alivio  
 de algun infeliz tal vez.

*Fernando.*

A las playas de Lisboa ,  
 donde al océano ven ,  
 tal vez lamer sus arenas ,  
 y tal sus rocas morder ,  
 llegó la fama, señora ,  
 de que venciendo tambien  
 en mas floridas auroras

vuestra perfeccion , aquel  
 siempre tierno , siempre dulce  
 defecto de la niñez :  
 de la corte de Alemania ,  
 donde os criasteis , volveis  
 á Flandes á gobernar  
 estos paises , por ser  
 hija al fin de Balduino ,  
 varon glorioso , que fué  
 ceñido en Constantinopla  
 con el Cesareo Laurel ;  
 heredando , pues , su estado ,  
 á daros el parabien  
 el Rey Don Dionis , mi hermano ,  
 en muestra de su poder ,  
 me envia á la corte mas ;  
 señora , que á pretender ,  
 entre los muchos que aspiran  
 en toda la Europa á ser  
 asunto á vuestra eleccion ,  
 que quien como yo se vé  
 tan indigno de ella , solo  
 venir pudiera tambien  
 á daros que desechar ,  
 no á ofreceros que escoger :

*Matilde*

Príncipes , con bien vengais :  
 esto es cuanto á agradecer  
 vuestras jornadas ; y cuanto  
 al intento que trais ,  
 el menor rigor que puedo  
 usar , es no responder ,  
 aunque de esas pretensiones  
 no negará mi esquivéz ,  
 que ignorándolas sé mucho ,

puesto que ignorarlas sé:  
 id á descansar; á Adolfo,  
 á los Principes haced  
 prevenir sus hospedages.

*Adolfo.*

Voy, señora, á obedecer. *Vanse.*

*Fernando.*

En agravio de mis ojos  
 con vuestra licencia iré,  
 á descansar de cegar,  
 para tolerar el ver.

*Gaston.*

A hurto de mi pasión,  
 señora, procuraré  
 de la ausencia en mi memoria,  
 vuestra beldad esconder.

*Fernando.*

¡Ay, Fabio!

*Fabio.*

¿De qué suspiras?

*Fernando.*

De ver que vino mi fé,  
 adonde no es el morir  
 camino de merecer. (1)

*Gaston.*

¡Ay, Libio!

*Libio.*

¿De qué te quejas?

*Gaston.*

De que ya experimenté  
 en Matilde los rigores,  
 que hurtar no supo el pincel. (2)

(1) *Vase con los suyos.*

(1) *Vase con los suyos.*



*Lisarda.*

Parece que disgustada  
te dejan.

*Matilde.*

No sé de qué;  
y porque lo veas, Porcia,  
harás que manden poner  
las carrozas, que hoy al bosque  
tengo de salir, á ver  
en la diáfana region  
tanto animado bajel,  
á los piratas de pluma,  
con que el viento infestará,  
ó apresados irse á pique,  
ó heridos dar al traves.

*Porcia.*

Voy, señora, á dar el orden.

## ESCENA VIII.

*Lisarda y Matilde.*

*Lisarda.*

¿Qué hay, señora, que te dé  
disgusto en los rendimientos,  
de uno y otro amante fiel,  
que anhelando al adorar,  
no aspiran al pretender,  
y mas cuando aun no ha venido  
el infante aragones?

*Matilde.*

Para descansar contigo,  
no en vano á solas quedé.  
Ausentóse Balduino,  
mi padre y señor, á ser  
Cesar de Constantinopla,



en el mismo tiempo que  
 fué mi tío por Monarca  
 jurado en Jerusalem:  
 quedando yo niña en Flandes  
 en la Corte me crié  
 del gran Cesar de Alemania;  
 Enrique que tambien es  
 mi tío, porque mi casa  
 á un mismo tiempo se ve  
 ceñida del oriental  
 y el occidental Laurel.  
 Una tarde en su Palacio,  
 por divertirme bajé  
 á sus hermosos jardines  
 en la estacion fria, en que  
 á mariposas de nieve  
 helados copos se ven  
 cuajar por ojas del sauce,  
 por agallas del ciprés  
 Estaba un copioso estanque  
 cuajado en el parque, á quien  
 por quitarle el murmurar,  
 le quitó el alba el correr,  
 y á lágrimas del Aurora  
 mordaza el rocío fué  
 Yo, que acompañada de otras  
 de mi mesma edad, vi en él  
 un trineo ó carro, donde  
 suelen sentadas tal vez  
 en las hondas resvalar,  
 su breve trono ocupé.  
 La llaneza del pais  
 pudo dar licencia á que  
 por allí anduviese Enrique  
 de Lorena, que cortés,

¿A no estorbar mis solaces  
 se supo cerca esconder  
 Apenas un breve espacio  
 por el nevado vergel,  
 cuanto en los aires corrí,  
 en las ondas resvalé  
 Cuando del peso oprimida  
 se empezó luego á romper,  
 de aquel rostro de Neptuno,  
 la mal congelada tez.  
 ¿Quién vió crujir los cristales,  
 y en uno y otro baiben,  
 las tablas de agua á pedazos  
 rechinar y estremecer?  
 Yo en fin me iba á pique, cuando  
 al clamor de aquel tropel  
 de mis meninas, Enrique,  
 entre dudar y temer,  
 de la verde celosía  
 dejó el frondoso cancel.  
 A las losas de cristal  
 apenas ofrece el pie,  
 cuando empezó á caducar  
 el pavimento, y á ser  
 piélagos lo que fué marmol,  
 cristal lo que roca fué.  
 A nado Enrique llegó  
 á mí, y asiéndome de él,  
 porque no dió lo piadoso  
 mas lugar á lo cortés  
 A tierra salí en sus brazos,  
 y no fué la intrepidez  
 de su arrojo y mi ofensa  
 lo que le llegué á deber,  
 que un rústico que llegára

lo mismo hiciera tambien.  
 Él no blasonarlo sí,  
 porque llegando á temer  
 el enojo de mi tío,  
 que callase le mandé;  
 y estando tan desvalido  
 del Cesar supo tan fiel  
 este secreto guardar,  
 que no se valió su fé  
 de acordarle á la fortuna  
 lo que supo merecer.  
 Esta bizarra hidalguia  
 primero consideré,  
 poco á poco encarecí,  
 y en fin la estimé despues.  
 Aunque es de casa tan grande,  
 como es pobre no se vé  
 en parage de aspirar  
 á conquistar mi desdén;  
 bien que no me debe mas  
 que el llegar á conocer  
 que no le iguala ninguno  
 de cuantos al parecer  
 de aquel cristal de mi mano  
 tienen la hidrópica sed,

*Lisarda.*

Si yo....

*Sale Porcia.*

Ya estan las carrozas  
 prevenidas.

*Matilde.*

Vamos, pues;  
 ¿pero qué ibas á decir?

*Lisarda*

Iba á decir que está bien

Enrique en el imposible  
que sigue amante, pues dél,  
si no se acuerda tu agrado,  
ya se olvida tu esquivéz.

# ESCENA IX.

*DECORACION DE BOSQUE.*

*Salen Enrique y Roberto de camino.*

*Enrique.*

Quien huye de una muger  
y quien se acerca á su amor,  
mucho corre:

*Roberto.*

Si señor,  
mas corre que un alquiler.

*Enrique.*

En Bruselas no he de entrar  
con el día, y determino  
en este bosque vecino  
de la posta descansar.

*Roberto.*

Yo de la mia mal trato  
descansar, porque sospecho  
que todo un cordon me han hecho  
los nudos de su espunazo.  
Esta mi posta importuna  
inutilmente la alabas,  
porque ella es soga de tabas  
y no hace carne ninguna.  
¿Pero que fuese tan fiera  
to saña, señor, que no  
me permitieses que yo  
esta dama conociera?

*Enrique.*

Si en nombrarla te me opones,  
allá en lo mas escondido  
procurarás de mi oído  
ocultar bien tus razones:  
que solo el pecho procura  
que mis afectos rendidos,  
beban siempre en los sentidos  
de Matilde la hermosura;  
que en amorosos desvelos  
á nueva pasión rendido,  
el primer amante he sido  
que ha agradecido sus celos.

*Roberto.*

Yo solo, señor, procuro  
el que salgamos de aquí,  
porque en el camino oí  
que no está el bosque seguro;

*Enrique.*

¿Qué temes?

*Roberto.*

Unos ladrones  
que á un par de troncos de aquestos  
nos dejen atados, puestos  
por cogotes los talones.

*Enrique.*

Esa vil gente bandida  
tiene cobardes aceros.

## ESCENA X

*Dichos y salen cuatro enmascarados.*

*Roberto.*

Yo los temo y...



*Los cuatro.*

Caballeros,

venga el dinero ó la vida.

*Enrique.*

¿Quién creyera ¡dura estrella!

ladrones en los caminos,

á la Corte tan vecinos?

*Roberto.*

¿Pues no los hay dentro de ella?

*Enrique.*

Ea, hidalgos, partiremos,

aunque es bolsa de soldado,

por no llegar desairado

adonde voy.

*Los cuatro.*

No queremos.

*Enrique.*

A tan grande grosería

solo esta respuesta hallo.

*Embistelos*

*Roberto.*

Si no me apretara un callo,

hoy vierais mi valentía.

*Dentro Martin.*

Para, para, y pues llegamos,

hoy al número inferior,

socorrerá mi valor.

*Los cuatro.*

Pues acude gente, huyamos.

## ESCENA XI.

*Enrique, Roberto, y salen Margarita y Laureta de galanes flamencos.*

*Margarita.*

No los sigais.

*Enrique.*

Solo á vos  
debo en desigual batalla:  
¿mas qué miro?

*Margarita.*

*Enrique, calla,*  
dejadnos solos los dos.

*Roberto.*

Venid, que cuando yo riño  
iras este brazo ofreciendo.

*Laureta.*

Gran gallina me pareca.

*Roberto.*

Astrólogo es el lampiño. *Vase.*

*Margarita.*

*Enrique, ya me conoces,*  
*ya sabes que mi soberbio*  
*espíritu siempre altivo,*  
*aun no se vence á sí mismo.*

Del acaso de una noche  
amor sabe que no tengo  
culpa, y aunque amor lo sabe,  
no se lo ha dicho á tus celos.

Dejo aparte si anduviste  
ó no como caballero,  
en dejarme allí un cadáver  
y venirme de mí huyendo;  
y aun paso á que sea el furor  
disculpa del desacierto.

El juicio que tú hallaste  
que fue terrible confieso,  
y no hay mas disculpa que es  
que soy quien soy y te quiero.  
Yo te he de seguir, *Enrique,*  
pues siendo quien soy, no puedo.

contra mí mesma olvidar  
lo que una ves llamé afecto.

*Enrique*

No prosigas, Margarita,  
que un tan indecente esceso,  
tiene en mis obligaciones  
muy mal padrino, supuesto  
que está á vista de la ofensa,  
infamandome el deseo;  
esta fineza te estimo;  
pero no estoy satisfecho,  
y pues no puedo casarme  
contigo, salten los Cielos  
(cortesauías de amor, *ap.*  
el noble engaño esforcemos)  
con cuanto pesar lo digo,  
con cuanto dolor lo siento.  
¿Qué quieres que haga por tí?  
que cuanto intentes prometo  
fuera de esto, pues no dudo  
que me querrás, como creo  
que muchas veces dijiste,  
mas que desairado, muerto.

*Margarita.*

Ea, astúcias de muger, *ap.*  
finjamos, disimulemos,  
y escondamos el valor  
con la máscara del miedo.  
Enrique, ya que mi amor  
tan desgraciada me ha hecho  
contigo, viven mis iras. *ap.*  
que aunque á fingir me resuelvo,  
de fingir tanta humildad  
aun entre mí me avergüenzo,  
desde aquí por no cansarte

¿A nunca mas ver me vuelvo.

*Enrique.*

¿A nunca mas ver? ¿qué dices?  
(¡qué hiciera, Divinos Cielos,  
esta vez en la que amo,  
si asusta en la que aborrezco!)  
no llores.

*Margarita.*

¿Yo lloro?

*Enrique.*

Si,

*Margarita.*

Te engañas, porque no es esto  
sino sudar por los ojos  
el rabioso ardor del pecho:  
¿mas no harás por mí una cosa?

*Enrique.*

Por la fé de caballero  
que esceptuando lo que he dicho,  
cuanto me pidas prometo.

*Margarita.*

¿No has de esceptuar otra?

*Enrique.*

No,

y solo el oír la espero:  
¡quién pudiera, Cielos Santos,  
echarla de sí mas presto!

*Margarita.*

No solo mano y palabra  
me has de dar.

*Enrique.*

Así lo ofrezco.

*Margarita.*

¿Antes de oírme?

*Enrique.*

Ahí verás

lo que servirte deseo:

y ahí verás con cuanta priesa,  
echarte de mí apetezco.

*ap.*

*Margarita.*

No solo mano y palabra  
me has de dar, sino hacer luego  
pleito homenaje, de que  
(porque cerrar no podemos  
á la fortuna aquel vario  
eslabon de sus sucesos,  
mientras no mudo de trage,  
por mi honor y mi respeto)  
no has de revelar á alguno,  
en público ni en secreto,  
claro ni oculto, que soy  
muger.

*Enrique.*

¿Pues di, para eso  
no fias de mi palabra?

*Margarita.*

Sí, Enrique, mas como vuelvo  
á mi patria despechada,  
para consolarme, quiero  
ocultar mi deshonor  
al conjuro del silencio:  
esto, señor, te suplico.

*Enrique.*

Notables son tus intentos:  
pero como ahora yo  
de mí la arrojé, no acierto  
á discurrir que esto tenga  
fin contra mí: yo lo ofrezco;  
y una mano entre las tuyas,

*ap.*



y otra en la cruz de mi acero,  
con todas las ceremonias,  
lo afirmo juro y prometo.

*Margarita.*

¿Lo has jurado?

*Enrique.*

Si.

*Margarita.*

¡Ay de tí,

que no sabes lo que has hecho!

*Enrique.*

Si sé, pues sé que de tí  
jurándolo, libre quedo.

*Margarita.*

No tanto que...

*Dentro Matilde.*

¡Ay infelice!

*Dentro Todos.*

Acudid, acudid presto,  
porque á Matilde el caballo  
despeña

*Dentro Matilde.*

¡Valedme, Cielos!

*Margarita.*

¿Matilde dijo? esta es  
la causa de mi desprecio.

## ESCENA XII.

*Dichos, y salen Laureta y Roberto.*

*Laureta.*

Señor.

*Roberto.*

Señor.

*Laureta.*

A una dama,  
desbocado un bruto fiero,  
á despeñarla volando  
la trae hácia aquí corriendo.

*Roberto.*

Y así, á todas las princesas  
de comedia pedir quiero,  
borren del mundo estas cazas,  
que páran en sus despeños.

*Enrique.*

¿Qué aguardo que á socorrerla

(.) no me arrojó? *Vase.*

*Margarita.*

¿Y yo, qué espero  
que no voy á que él no logre  
de la fineza el efecto? *Vase.*

*Laureta.*

Vamos á nuestros caballos,  
porque no intenten lo mismo.

*Roberto.*

Honra eres de los lacayos.

### ESCENA XIII.

*Laureta, Roberto, y sale Enrique con Matilde en los brazos, y Margarita.*

*Enrique.*

Alentad, prodigio bello,  
que en mis brazos... ¡mas qué miro!

*Margarita.*

Eso fuera á no estar viendo  
yo mi ofensa.

*Enrique.*

Quita. (.)

*Margarita.*

¿Tú  
en tus brazos otro dueño?  
vive Dios; ya me conoces,  
no obligues á que este acero  
borre lo que le ha quedado  
á mi imagen en tu pecho.

*Enrique.*

Nada le ha quedado.

*Margarita.*

Aparta,  
que yo usurparte pretendo  
de los brazos tanta gloria. (1)

*Margarita.*

¡Ay de mí!

*Enrique.*

Calla, que ha vuelto

*Dentro Todos.*

Hacia aquí corrió el caballo.

*Matilde*

¿Qué voces son? ¿mas qué veo?

#### ESCENA XIV.

*Dichos, y salen Todos.*

*Todos.*

Señora.

*Otro.*

Señora.

*Fabia.*

¡Oh cuánto  
ha estado torpe el deseo  
en su alcante!

---

(1) ... ázase con ella.

*Gaston.*

¡Oh cuanto mas  
corrió el bruto que mi anbelo!

*Matilde.*

En brazos de dos me miro;  
¿A cuál la vida le debo?

*Margarita.*

A mí; (empiece aquí mi rábia  
á ir sembrando su veneno,  
valida de una noticia  
que se ha ofrecido á mi ingenio)  
y ninguno habrá, señora,  
tan vano ó tan desátento,  
que de fino á costa mia  
quiera vestir sus obsequios;  
que aunque estrangero á esta patria,  
apenas la planta ofrezco,  
hombres como yo, no son  
en patria alguna estrangeros.  
Don Fadrique de Aragon,  
soy Infante de aquel Reino,  
y Maestre de Santiago  
en Castilla, donde oyendo  
á la Fama, que de vos  
aun no nos dijo lo menos,  
vengo á desmentir la Fama  
con los ojos, pues solo ellos  
de soberanas deidades  
son el encarecimiento.  
En las dunas di á la costa  
con naufragio tan deshecho,  
que solo á mí y á un criado  
reservó, con que no puedo  
hasta tanto que de España  
venga, señora, el correo,

carta de creencia daros  
 de mi hermano el Rey don Pedro.  
 De mi religion la insignia,  
 porque aun esto no dejemos  
 al reparo de curiosos,  
 oculta traigo en el pecho;  
 pues llegando derrotado,  
 no juzgué que fuera acierto  
 ser conocido, hasta estar  
 con pompa y con lucimiento.  
 A tiempo llegué á este bosque  
 que en el precipicio vuestro,  
 ya que no de la amenaza,  
 os pude librar del riesgo.  
 Fuera de él estabais, cuando  
 llegando ese caballero,  
 á quien pudo disculpar  
 su poco conocimiento;  
 claro está: ¿pues cómo había  
 de atreverse á no ser esto?  
 me dijo: esos brazos, yo  
 solamente los merezco:  
 respondile lo que había  
 menester, que ahora no quiero,  
 pues ya puse bien mi honor,  
 blasonar de su ajamiento.

*Enrique*

¿Mi ajamiento? ¿cuándo?

*Matilde.*

*Enrique,*  
 mucho me admira el suceso,  
 pues no habeis menester vos,  
 si es que os acordais, teniendo  
 tantos lucimientos propios  
 serviros de los ajenos.



*Enrique.*

¡Yo, señora!

*Matilde.*

Bien está:

¡ó cuánto, Lisarda, siento,  
que á mi peligro llegase  
otro socorro primero.

*Fernando.*

Luego al Infante veré, *ap.*  
que aunque es tanto el parentesco,  
jamás nos vimos los dos.

*Enrique.*

¡Que el no meditar con tiempo *ap.*  
lo que juraba, me ponga  
en tan desairado extremo!  
señora, mi adoracion...

*Margarita.*

¡Oh, pesar, qué esto esté oyendo! *a.*

*Matilde.*

Basta, Enrique, que vos seais.

*Enrique.*

¡Ni á hablar ni á callar acierto!

*Matilde.*

Bien venido á estos países,  
donde ha dias que os espero.  
por cartas de nuestro hermano  
el invicto Rey don Pedro,  
que dice que os enviaria;  
que yo, porque no me siento  
del susto bien reparada  
volver á Palacio quiero.

*Adolfo.*

Lleguen las carrozas.

*Gaston.*

con nuevo contrario temo;  
que sea esta fineza mas  
en mí otro mérito menos.

*Fernando.*

Amor, ya hay otro contrario;  
deme, Fortuna, algun medio  
de que pueda en mí la industria  
suplir el merecimiento.

## ESCENA XV.

*Margarita y Enrique.*

*Enrique.*

Díme, alevé, díme, ingrata;  
¿la palabra para esto  
me pediste, de que habia  
de callar yo en mi desprecio?  
vive Dios.

*Margarita.*

Traidor, villano;  
¿quejas me dás, cuando muero  
de que delante de mí  
con amantes rendimientos  
á otra dama? ¿mas porqué  
apela mi sufrimiento  
á la queja, cuando el trage  
me puso á mano este acero  
con quien me deje llevar  
de la rabia de mis celos? (1)  
muere.

*Enrique.*

Tente, ó vive Dios

---

(1) Embiste con él, y salen los criados.

*Roberto.*

¿Qué es esto, señor?

*Laureta.*

¿Qué es esto?

*Roberto.*

Vive Dios, que con mi amo  
es muy grande atrevimiento.

*Margarita.*

Quita, pícaro

*Roberto.*

Eso no:

señor, ¿qué le tienes miedo?

*Margarita*

Pues tú pagarás mis iras.

*Dentro Adolfo.*

Volver á ver que es aquello.

*Roberto.*

Señor, no me dejes solo,  
que aprietan.

*Enrique*

De ti me ausento,  
porque mi furor quizá  
no me obligue á algun despecho.

## ESCENA XVI.

*Al irse á entrar Enrique salen todos.*

*Matilde*

¿Qué es esto, Enrique? ¿pues cómo  
así retiraros veo,  
cuando aun en vuestro criado  
no cupo esa acción? tenéos.

*Roberto*

Jamás me he templado yo  
cuando hay quien se ponga en medio.

*Enrique.*

¿Yo retirarme, señora

*Margarita*

Que me perdoneis os ruego,  
y á vuestra presencia pude  
agradecer, que resuelto  
no diese á un tiempo mi enojo  
el castigo y escarmiento,  
á quien de vuestro decoro  
habla con poco respeto.

### ESCENA XVII.

*Matilde, Enrique, Gaston, Fernando, Lisarda  
Roberto.*

*Matilde.*

¿Vos, de mi decoro?

*Enrique.*

¿Yo?

*Gaston.*

Muy mal hicierais, sabiendo  
que hay en mí quien os castigue.

*Fernando.*

Y hay en mí, quien ponga freno  
á tan libres osadías.

*Enrique.*

Si á otro responder no puedo,  
á vosotros esta espada.

*Matilde.*

¿Pues cómo, decid grosero,  
en mi presencia pasais  
de lo tibio á lo resuelto?

*Enrique,*

Yo, si...

*Matilde.*

Príncipes, venid.

*Los dos.*

Ya os seguimos, advirtiéndolo...

*Gaston*

Que no dicen bien, Enrique,  
aquel temor y ese esfuerzo

*Fernando.*

Que el hablar mal, es muy mala  
inscripción de un caballero.

*Enrique.*

Yo responderé á los dos.

*Matilde.*

¡Ay, Lisarda, voy muriendo! *ap.*  
¡quién creyera que podía  
andar Enrique tan necio!

*Lisarda.*

Yo, que le he visto dichoso,  
y es camino para serlo. *Vanse.*

*Roberto*

¿Dejarme á mi reñir solo?  
¿saben ustedes que pienso,  
en que ó mi amo es gallina,  
ó mal me han de andar los dedos.

*Enrique*

¡Ah tirana, Margarita,  
en que desaire me has puesto!  
¡ó hermosura, si en la varia  
república de tu Imperio,  
hidras produce el amor,  
qué produjeran los celos!



## ACTO SEGUNDO.

### ESCENA PRIMERA.

*Salen Laureta y Roberto por una calle al campo.*

*Laureta.*

Oye, no se escape, amigo,  
echemos por esta calle.

*Roberto.*

¿Pues dónde vamos?

*Laureta.*

Al campo.

*Roberto.*

¿Y á qué me lleva?

*Laureta.*

A matarlos.

*Roberto.*

¿Y á eso me convida usted,  
siquiera sin preguntarme  
si estoy de humor de morir?

*Laureta.*

Es un pícaro cobarde.

*Roberto.*

Yo lo concedo: usted riña  
allá con quien lo negáre.

*Laureta.*

Con los hombres como yo,  
¿dónde se estila negarles  
todo aquello que preguntan?

*Roberto.*

¿Adonde no hay quien aguarde?

Si no es tanto en señoría  
á un lacayo preguntante.

*Laureta.*

¿Pues yo le pregunto mas  
de todo aquello que sabe?

*Roberto.*

Lo que no sé te dijera,  
solo porque me dejases,  
hombre, y si á matar me llevas,  
no sea con armas tales,  
ó matarme y no preguntes,  
ó si preguntas no mates.  
Yo de mi amo no sé nada,  
y en sabiéndolo es constante;  
que cuando no por chismoso,  
por criado lo declare;  
y así...

*Laureta.*

Oye el muy mequetrefe,  
cuanto aquí supiere parle,  
porque ya en el campo uno  
de los dos ha de quedarse.

*Roberto.*

¿Uno ha de quedarse?

*Laureta.*

*Roberto.*

¿No hay remedio?

*Laureta.*

No.

*Roberto.*

Pues jaqué,

si uno es fuerza que se quede  
y ya no hay salida al lance,  
usted será el que se quede.

y yo seré el que me escape.

(1)

*Criado.*

El Infante de Aragon  
en la galeria que cae  
al campo se está vistiendo,  
y viendo por sus cristales  
á los dos, de parte suya  
me ha dado orden de que os llame.

*Roberto.*

¡A mí el Infante! esto es hecho:  
él viendo con el corage  
con que á mi amo defendí,  
me ha llamado para honrarme.  
El es gran señor; en fin,  
máteme Dios con Infantes:  
vive Dios que soy valiente,  
que el valor por sus señales,  
es un duende revoltoso  
que anda bullendo en la sangre,  
y si ellos se lo han creído,  
yo con poner de mi parte  
el contar cuatro pendencias,  
hecho tengo lo bastante.  
Mi amo huyó, yo resistí;  
¡pues qué mas para graduarme!  
y si el Infante lo cree,  
máteme Dios con Infantes.  
Vamos, y agradeced vds  
que á este tiempo me estorvasen.

*Vase.*

*Lourda.*

Robertillo es gran gallina,  
y pues no puede sacarle  
de cuanto mi ama encargó

cosa que sea importante ,  
 vamos á hacer la deshecha ,  
 vistiéndola entre reales  
 aparatos á merced  
 de las joyas y diamantes ,  
 que á esta jornada trujimos ,  
 que aunque mi ama se vale  
 de noticias que en España  
 adquirió cuando su padre  
 fué embajador de los Duques ,  
 y aunque á todos los engañe  
 con ser Infante y Maestre ,  
 es imposible que tarde  
 en haber quien la conozca ,  
 ó en estar muy presto en Flandes  
 el Infante de Aragon ,  
 que de Matilde és amante ;  
 y ay de tí Laureta , cuando  
 todo se desenmarañe :  
 pero entre tanto campemos.

## ESCENA II.

### DECORACION DE SALON.

*Salen Músicos y el mayor acompañamiento de criados que pudiere , trayendo en fuentes de plata adornos y vestidos , detras Margarita en cuerpo con el pelo atado , vistiendose á la española , y la capa con hábito de Santiago.*

*Margarita.*

Decid que otra letra canten  
 mas triste , porque en mis penas ,  
 sus cláusulas acompañen.



*Voz solá.*

*Infelice aumenta Dido  
á su fugitivo amante  
las hondas, con lo que llena  
y con lo que gime el aire.*

*A cuatro.*

*Diciendo entre quiebro  
de dulces compases,  
ráfagas te sepullen,  
hondas te traguen.*

*Voz 2.*

*Vuela la nave y las voces,  
resonan en lo distante  
de los vientos los bramidos,  
de las hondas los embates.*

*A cuatro.*

*Diciendo entre quiebro, ect.*

*Voz 1.*

*La bellissima africana  
con mil angustias mortales,  
anega en el mar los ojos  
por ir siguiendo la nave.*

*A cuatro*

*Diciendo entre quiebro, ect.*

*Margarita*

*Callad, callad, que no quiero  
oir quejas lamentables  
de despreciada hermosura.*

*Criado 1.*

*¿Qué furor pudo obligarte?*

*Margarita.*

*¡Ay, amor! ¿cuándo hallaré  
un alivio en que me falten  
memorias de mis desdichas,  
recuerdos de mis pesares?*



No quiero saber, que hay hombres  
de tan bárbaro dictamen  
que desprecian hermosuras;  
y débanme las beldades  
esta atención, pues no quiero  
que aun en letras las desairen;  
no canteis mas

ESCENA III.

Dichos, sale Laureta y despues Roberto

Laureta. Ahí está  
el criado que llamaste.

Margarita.  
¡Supiste de él algo?  
Laureta.

No;  
porque el hombre ó no lo sabe;  
ó es el criado primero  
de pobre que sirva y calle.

Margarita.  
Entro.

Laureta.  
Entrad

Sale Roberto.  
Dios sea conmiço:

ahora quiero encapotarme,  
por solapar de valiente  
el colete del semblante.

Deme, señor, vuestra Alteza  
á besar los pies.

Margarita.  
¡Notable

traza de pícaro tiene!

*Roberto.*

¡Oh, lo que hace de mirarme!  
yo apostaré que entre sí,  
al ver mis ojos mortales  
de rufianes, y los hombres  
desplomándose al talle,  
dice, de aqueste zoquete  
se cortaron los Roldanes.

*Margarita.*

Alzad: ¿no servís á Enrique?

*Roberto.*

Como él, señor, es un angel,  
yo le sirvo cada dia  
de estorvar que me le maten.

*Margarita.*

¿Quién le quiere matar?

*Roberto.*

Muchos,  
porque viven ignorantes  
de que mi brazo ... (1)

*Margarita.*

El espejo.

*Roberto.*

Le asiste.

*Laureta.*

(¡Brabo gigante!)

*Roberto.*

El Enriquillo, señor,  
no está diestro; pero harásle.

*Margarita.*

¿Qué tan valiente sois vos?

*Roberto.*

A lo menos lo bastante:

(1) *Llégasle an Criado.*

si se os ofrecen algunos ;  
 que al otro mundo os despache ;  
 y sino, señor, decidme :  
 ¿cuándo la espada sacasteis  
 con mi amo, y cuando él iba  
 echando atrás los compases ;  
 mirad, quien se os retiró,  
 ó quien se os puso delante ?

*Margarita.*

¿Qué esto de Enrique se diga!

*Loureta.*

¿Pónesle tú en el desaire,  
 y lo sientes ?

*Margarita.*

Si, que yo  
 quiero con su dama ajarle ;  
 mas con otros, ni en mi amor,  
 ni en lo que le estimo cabe.  
 ¿Decidme, no sabéis vos  
 (si sabreis) como fué un lance  
 que Enrique tuvo en Lorena  
 con un embozado amante,  
 á quien mató ?

*Roberto.*

Vén aquí,  
 ¿porque no puede esmerarse  
 nunca un criado de bien  
 en hazañas memorables ?  
 riñe un hombre, mata y hiere,  
 y luego el amo lo hace.

*Margarita.*

¿Pues quién le mató ?

*Roberto.*

¿Quién, yo ?

*Margarita.*

Y vuestro amor?

*Roberto.*

Al mismo instante  
le dió un mal de corazón  
que creí que lo volase.

*Margarita.*

Y ellos, cuantos eran?

*Roberto.*

*Dice.*

*Laureta.*

El dice mil disparates.

*Margarita.*

Raro valor.

*Roberto.*

Pues aun no

conocéis estos pulgares.

*Margarita.*

Y era la dama, decidme,  
hermosa?

*Roberto.*

Ay, señor, un aspid!

*Margarita.*

La daga.

(1)

*Roberto.*

Un demonio, un tigre,  
un astrólogodita, un cafre,

*Laureta.*

Hombre, que te clavás.

*Roberto.*

Lindo; máteme Dios con Infantes.

*Margarita.*

¡Pero es posible que Enrique

anduviese tan cobarde?

*Roberto.*

Señor, es poquita cosa,  
yo hablo la verdad.

*Margarita.*

Los guantes;

*Dales.*

*Roberto.*

¿Y en fin, qué mandais? ¿es cosa  
de que vo os desenhara  
el mundo de algunos hombres?

*Margarita.*

Solo tengo que encargarte...

*Roberto.*

¿Qué?

*Margarita.*

Picaro, que en tu vida  
de damas de tu amo hables  
mal, ni de tu amo tampoco,  
donde yo pueda escucharte;  
y criados como tú  
desta suerte han de tratarse. (1)

*Roberto.*

¡Ay!

*Lourda.*

Seor valiente, esos son  
de la matanza los gages. *Vase.*

*Roberto.*

¡Ay desdichado de mí!  
de guapo vine á graduarme,  
y el grado en el frontispicio  
me han escrito con almagre.  
Plegue a Dios, Príncipe justo,  
que en toda tu vida harbes;

---

(1) Dale con la daga y vase.



máteme Dios con doctores  
 primero que con infantes.  
 ¡Rapáz de tanta osadía!  
 á mi amo voy á quejarme;  
 aunque en el Palacio mismo  
 con la Condesa le hallase,  
 y no tanto de la herida,  
 que aunque fuese penetrante,  
 como en fin mi sangre es vino,  
 se me lava con mi sangre;  
 cuanto del atrevimiento  
 de introducir ejemplares,  
 siendo el Príncipe primero,  
 que no gusta al levantarse  
 de oír á murmuradores,  
 y vestirse con traues.

#### ESCENA IV.

##### *DECORACION DE JARDIN.*

*Salen los Músicos y las Damas.*

*Músicos.*

*Los casos dificultosos  
 y con razon envidiados,  
 empiezanlos los osados,  
 y acábanlos los aichosos.*

*Matilde.*

¡Oh, cuánto á la pena mia  
 dice el acento velóz!  
 parece que fué la voz  
 eco de mi fantasía.

Enrique pretenderia,  
 bien claro está, el haber sido  
 quien me hubiese socorrido,

y el que pudo ser dichoso ;  
 llegó por mas presuroso ,  
 y no por mas atrevido.  
 Y supuesto que el acento  
 con dulcísima armonía  
 es á tanta duda mia  
 vago oráculo del viento ,  
 diga otra vez el contento  
 en ecos armoniosos.

*Ella y Músicos.*  
*Los casos dificultosos , ect.*

### ESCENA V.

*Dichos , y sale Enrique.*

*Enrique.*

Astro en verde firmamento ,  
 la rosa que es presunida ,  
 á los soplos encendida ;  
 ascua fragante del viento  
 bien publica su contento  
 al veros hollar , señora ,  
 este jardin , donde ahora ,  
 entre risueños verdores ,  
 vais enjugando á las flores  
 las lagrimas de la Aurora.

*Matilde.*

Que ignorabais vos crey  
 que yo estaba aqui

*Enrique.*

¿ Porqué ?

*Matilde.*

Porque el saber que bajé  
 á ocupar su verde esfera ,  
 mas causa á no entrar os dice-

que á entrar.

*Enrique.*

Si hiciera, si el viento  
disculpa á mi atrevimiento  
no diese en la voz sonora,

*Matilde.*

¿Cómo?

*Enrique.*

Como sé, señora;  
que habla conmigo su acento,  
Yo algun peligro intenté,  
y aunque dichoso me ví,  
solo no lo conseguí,  
porque no lo blasoné:  
en el primero callé,  
y olvidasteis mi ventura;  
ya mi silencio me apura,  
y si el segundo no callo...

*Matilde.*

¿Cuál segundo?

*Enrique.*

El del caballo;

*Matilde.*

¿Aun dais en esta locura?

*Enrique.*

Locura pienso que ha sido,  
pues si se llega á entender,  
¿qué mas locura que hacer  
fuerzas un desvalido  
mal un joven atrevido  
puede compatirme á mí.

*Matilde.*

¿Porqué?

*Enrique.*

Porque no enel

que hay igualdad en los dos,

*Matilde.*

Ni yo creyera de vos  
que de otro hablaseis así:  
Lisarda, siendo entendido,  
como en este hombre se vé,  
¿tal necesidad?

*ap.*

*Lisarda*

Nunca fué  
mas discreto un admitido.

*Enrique.*

Bien lo que yo he respondido,  
señora, descifraré  
si escuchais.

*Matilde.*

Yo escucharé.

*Enrique*

Ansias locas, ¿dónde vais,  
si hablar no podeis?

*ap.*

*Matilde*

No hablais?

*Enrique.*

Atended, y os lo diré yo.

*Dentro uno.*

No ha de entrar.

*Dentro Roberto*

Si así pasa,  
de su Alteza tengo de ir  
al estrado, por decir  
que hay sangre mía en su casa.

*Matilde.*

¿Qué es esto?

# ESCENA VI.

*Dichos, y sale Roberto.*

*Roberto*

Que me traspasa  
de parte á parte la vida,  
y así es fuerza que yo os pida  
justicia contra un malvado  
infante, que ha vinculado  
en mi cabeza esta herida.

*Enrique.*

¿Roberto, qué es eso?

*Roberto.*

Nada,

pues imaginas que es chasco  
la calabaza del casco,  
trae menos una tajada.

*Enrique.*

¿Quién te dió?

*Roberto.*

Quien mas te enfada,  
pues ese infante infernal,  
aragonés, porque mal  
de mí hablar se satisfizo,  
junto á los sesos me hizo  
en tu nombre esta señal.

*Enrique.*

¿Pues qué le dijiste?

*Roberto.*

Allí

yo no sé lo que pasó,  
él solo me sacudió  
porque hablaba bien de tí;  
sino te vengas así,



es una grande maldad ,  
que á ti te ofende en verdad  
quien tus criados maltrata ,  
y de este chirlo aporrata  
te toca á ti la mitad

*Enrique.*

Vete , infame

*Roberto.*

No cruel

amenaces mi cabeza ,  
que he de quejarme á su Alteza ,  
pues no te atreves con él

*Enrique*

¿Cómo traidor , cómo infiel ?

*Roberto*

El otro medio inhumano ,  
y tú mas duro y tirano  
me amagas con otro zas ;  
y aun no he pasado lo mas  
que ahora falta el cirujano.

*Vase.*

*Matilde.*

Esto , Enrique...

*Enrique.*

¡ Ay , ánsias mías !

*Matilde.*

¿ Os deja tan reportado ?

*Porcia.*

¿ Que tibio él en lo que ha estado !

*Lisarda*

Los valientes tienen dias.

*Enrique.*

¡ Ay , si tantas fantasías  
se llegaran á entender !

*ap.*

*Matilde.*

Pues decid.

*Enrique.*

No puede ser.

*Matilde.*

¿No me veis dispuesta á oír?

*Enrique.*

No lo puedo yo decir.

*Matilde.*

Ni lo quiero yo saber.

## ESCENA VII.

*Enrique.*

¡ Quién creará, Divinos Cielos,  
(sino es que en las penas mías  
se ponga á fingir novelas  
de artificiosas mentiras)  
quién creará lo que en mis penas  
hoy la fortuna examina,  
haciéndolas verdaderas  
mayores que las fingidas?  
No ignoro yo que en el mundo  
otra novela está vista,  
en que una dama también  
despechada y ofendida,  
en hábito varonil  
á un hombre ofenda y persiga,  
hasta dejar en su rostro  
de la mano cristalina  
las cinco letras de nieve  
vergonzosamente escritas:  
que las tragedias de amor,  
por mucho que se distingan  
en el todo, como hermanas  
en algo son parecidas;  
pues aun la naturaleza,

por dibujar cada día  
 tantos rostros, en el uno  
 facciones del otro pinta,  
 y nadie dirá por eso  
 que son una cara misma,  
 pues pudo allí aquel amante  
 mostrar á cuantos le miran  
 la caudidéz de la mano,  
 dando á entender que las iras  
 de blancas manos ofenden,  
 menos de lo que lastiman:  
 pero yo sufro desaires  
 de esta aleve y enemiga  
 sin poder decir quien es,  
 pues á callarlo me obliga  
 con el jurado homenaje  
 la palabra prometida.  
 No faltará quien replique  
 que obligarme no podía  
 palabra contra mí, en lance  
 adonde mi honor pelagra.  
 Pero esto (dejando aparte  
 ser dudoso, y que no admitan  
 lances de honor en un noble  
 disputa ó sofistería,  
 pues lo debí mirar antes)  
 no es solo lo que mas insta  
 al secreto, sino que  
 es mi deuda Margarita;  
 y ya que por su altivéz  
 no es posible corregirla,  
 (pues por amante no es bien  
 que yo la quite la vida)  
 que bien puesto esté mi honor  
 si sus locuras publica,

estando tan enlazada  
 su estimacion con la mia.  
 A esto añado que si yo  
 digo quien es, se concita  
 contra mí de deudos suyos  
 la numerosa familia ;  
 y no habiendo de casarme  
 con ella , porque seria  
 sobre declarados celos  
 accion de mi sangre indigna.  
 Dejar mal puesta una dama  
 es villana groseria ,  
 y tal que aun mi entendimiento  
 se corce de discurrirla.  
 Cosa contra su decoro  
 no he de decir , que de altivas  
 hermosuras , caballeros ,  
 cualquiera accion poco digna  
 ó la ignoran ó la saben  
 para callarla y sentirla  
 Estar sufriendo desaiges  
 de la Condesa á la vista ,  
 si es valor de la paciència ,  
 es temor de la osadía  
 Cualquiera recurso falta ,  
 pues si de aquí se retira  
 mi amor , creyendo que es hombre ,  
 esta tiranía confirman  
 con mi ausencia mi temor.  
 Si aquí prosigo peligran  
 mi punto y mi honor : ¿ pues dónde ,  
 discurso , hallaré , salda ?  
 pero en tan estrechos lances ,  
 donde la razon delira ,  
 es gran artifice el tiempo ,

él lo calle ó él lo diga.

ESCENA VIII.

*Dicho, y sale Margarita.*

*Margarita.*

Habiéndote visto, aunque  
te estorve la compañía  
de tu soledad, y aunque  
en soliloquios impida  
aquellas mudas ideas  
que oyes á tu fantasma,  
pues estás solo, no puedo  
dejar de hablarte.

*Enrique.*

Enemiga,  
tirana, cruel, alevé,  
¿no basta que me persigas  
desairando mis finezas,  
sino que también valida  
de lo que juré en tu obsequio,  
mi honor ajes? ¿No podías  
dejar libre mi opinión  
del tósigo de tu envidia?  
¿qué es tu intento?

*Margarita.*

No dejar  
que queja tan mal nacida,  
á costa de la que agravia  
á la que nie ofende sirva.

*Enrique.*

¿Tú no me agraviaste?

*Margarita.*

No.



*Enrique.*

¿Yo no lo escuche?

*Margarita.*

Es mentira.

*Enrique*

¿Quién afirma tu verdad?

*Margarita.*

Mi decoro es quien la afirma.

*Enrique.*

Testigo una vez tachado  
no hace fuerza

*Margarita.*

No prosigas,

ó pide á tu sentimiento  
alguna frase más digna,  
que yo sufriré tus quejas,  
pero no tus demandas.

*Mitilde*

Desde aqueste mirador,  
á quien tanta entretegida  
confusion de yedras labra  
mil frondosas celosias,  
y a quien el sutil aliento  
del céfiro, con activa  
fresca impaciencia, arrebuja  
la gualda de sus cortinas,  
vere si Enrique ha dejado  
el jardín.

(1)

*Lisarda*

Sino ser vista

quieres, retírate un poco,  
que allí Enrique se divisa  
con el de Aragon hablando.

---

(1) A un balcón Mitilde y Lisarda.

*Enrique.*

Si tu discurso una tibia  
satisfacción aun encuentra  
para cegar la infinita  
perspicacia de unos celos,  
que para penas crudas  
mas allá de lo que ven,  
trasciende lo que imaginan,  
y mas cuando el pecho mio  
el logro te facilita,  
cegando yo discursos  
de parte de tus mentiras:  
¿qué intentas?

*Lisorda.*

Guardate un poco;  
porque en esta galería  
el fresco viento que al verte  
en esas hojas suspira,  
sopla algo récio, y las hebras  
de tu cabello esparcidas  
á uracanes de oro, forman  
de Ofir tempestades rizas.

*Motilde.*

Aire hace, pero no importa;  
porque hasta que se dividan  
los dos, de quien temo lance  
no me he de quitar.

*Margarita.*

No finjas;  
ni para mudanzas tuyas  
imágenes culpas mías.

*Lisorda.*

Una cinta voló al aire,  
yo no lo previne,

*Enrique.*

Mira

que á Matilde he visto , y de ella  
en sus rayos encendida ,  
Iris listado de uacar ,  
corona el viento una cinta  
y en el suelo.

*Margarita.*

Ella mirando  
está el favor ; snelta. (1)

*Enrique.*

Quita,

*Matilde.*

Mal haya el acaso: vén ,  
no te vean. (2)

*Enrique.*

Ya me obligan  
á un despecho.

*Margarita.*

¿ Qué despecho ?

## ESCENA IX.

*Dichos , y sale por un lado Fernando , y por otro Gaston.*

*Fernando.*

Oyendo vuestra porfia....

*Gaston.*

Viendo vuestra competencia....

*Fernando.*

Mi ardimiento determina....

(1) *Cógenla los dos.*

(2) *Retiranse del balcón Matilde y Lisarda.*

*Gaston.*

Determina mi valor,  
con heróica bizarría...

*Fernando*

Cobrarla luego de aquel  
que de los dos la consiga.

*Gaston.*

Saber (viendo quien la gana)  
á quien tengo de pedirla.

*Margarita.*

Eso es ya de otra materia:  
toma, Enrique, que sería  
poco garvo el desairarte  
yo, cuando hay quien te compita;  
de Enrique habeis de cobrarla,  
advirtiéndole, que si aspira  
á eso alguno, yo á su lado  
tengo de perder la vida.

*Fernando*

¿Poco ha mostrasteis tanto odio,  
y ahora tanta hidalguía?

*Enrique.*

Y pues en otra ocasion  
dije que respondería  
de los dos á la arrogancia,  
ved donde quereis que os siga.

*Fernando.*

Venid pues.

*Gaston.*

Venid conmigo.

## ESCENA X.

*Dichos, y sale Matilde y Damas.*

*Los dos.*

Porque la cinta....

*Matilde.*

¿Qué cinta?

*Todos.*

Ninguna, señora

*Margarita.*

Ahora

disponga mi industria activa,  
que el favor vuelva á su mano  
por lo que Enrique peligra,  
y aun por lo que yo lo siento.

*Lisarda.*

Estando yo divertida  
en ese balcon, cayó  
una cinta; entenderian  
que era tuya y la pretenden;

*Matilde.*

Supongo yo que á ser mia  
nadie la alzára del suelo,  
pues fuera muy atrevida  
licencia, un despojo mio  
llevar, ni aun para reliquia.  
Pero porque de mis damas  
lo que el viento desperdicia,  
no por alhaja del viento  
á esperanzas se permita:  
¿quién tiene la prenda?

*Enrique.*

Yo;

*Matilde.*

Dadme la.

*Enrique.*

Me fê os suplicas  
no mandeis eso.



*Matilde.*

Por qué?

*Enrique*

Porque aunque mi fé no aspira,  
señora, ni á los descuidos  
de tan alta gerarquía,  
del suelo la alcé obsequioso  
solo por restituirla,  
pero no me atrevo, cuando  
sé que hay otros que la pidan;  
y así habeis de perdonarme,  
que en esta ocasion no implica  
que pase mi inobediencia  
plaza de cortesania

*Margarita.*

Eso no permito yo,  
que si entonces la cedia,  
fué solo porque á su dueño  
vuestro afecto lo destino,  
pero ahora sabré cobrarla.

(1)

*Fernando.*

A mí lo mismo me diota  
mi valor.

*Gaston.*

Y á mí.

*Margarita.*

Pues eso  
tambien hay quien lo resista.

*Los dos.*

¿Quién?

*Margarita*

Yo, que á su lado siempre  
me habeis de hallar: ¿qué querias,

*ap*

traidor , quedarte con ella ?

*Matilde.*

Si os escucho suspendida ,  
es porque dudar procuro  
si esto sucede á mi vista :  
Enrique , dadme esa prenda :  
¿ pues cómo vuestra osadía  
contra mi gusto ?

*Enrique.*

Señora ,  
tanto asustan vuestras iras ,  
que el corazon en el pecho  
quando sus alas ventila ,  
en los temores que late ,  
mudos respetos palpita ;  
tomadla ; pero advirtiéndolo , *dádsela.*  
que no es fácil que se rinda  
á otro que á vos esta prenda ,  
y quien á cobrarla aspira  
aun tiene en pie la ocasion  
si advierte su bizarria ,  
que quien me quita la prenda ,  
la vanidad no me quita. *Vase.*

*Fernando.*

¡ Qué altivez tan rara !

*Gaston.*

¡ Qué  
sobervia tan desabrida !

*Matilde.*

Porcia , dá esa cinta al fuego  
porque no vuelva á mi vista ;  
y alhaja que fué del aire ,  
al aire vuelva en cenizas.

ESCENA XI.

*Fernando, Gaston y Margarita.*

*Fernando.*

Solo eso pudo estorbar  
bien que el empeño cesase,  
que mi valor intentase  
su soberbia escarmentar.

*Gaston*

Por ese respeto cedo,  
remitiendo á otra ocasion  
tomar la satisfaccion.

*Margarita.*

Caballeros, quedo, quedo,  
y supuesto que yo oí  
lo que los dos resolvéis,  
mirad adonde quereis  
tomarla de él y de mí.

*Fernando.*

¿De vos, por qué?

*Margarita.*

Porque yo  
no he de faltar de su lado.

*Fernando.*

Si en el empeño pasado  
tanto á Enrique desairó  
vuestro ardimiento, ¿qué os vá  
en quererle defender?

*Margarita.*

Eso yo lo puedo hacer,  
pero ninguno lo hará.

*Fernando.*

Siendo los respetos mios  
de primo, á vuestro rigor

siempre ha debido mi valor;  
 Fadrique muchos desvíos:  
 ¿qué motivo os empuñó  
 por Enrique en responder?

*Margarita*

Porque nadie puede hacer  
 todo lo que hiciere yo.

*Gaston*

Lo que haceis es evidencia  
 que hará otro

*Margarita.*

Con él no,

porque no soy hombre yo  
 que hago á nadie consecuencia.

*Fernando.*

Esa es arrogancia loca,  
 que ofende nuestro poder.

*Gaston*

Y eso es quereros meter  
 vos en lo que á vos no toca.

*Margarita.*

Pues porque acortando vamos  
 cuestion que superflua es,  
 detrás del parque á las tres  
 Enrique y yo os esperamos.

*Fernando*

Allá estaremos los dos.

*Gaston.*

Pues allá á las dos espero,  
 y en tanto que habla el acero  
 quedad con Dios.

*Margarita.*

Id con Dios.

## ESCENA XII

*Margarita, y sale Laureta*

*Laureta*

Príncipe estás tan cabal,  
y tan bien lo sabes ser,  
que aun la vista ha menester  
antejos de memorial  
para mirarte, señora;  
pero mas habiendo dado  
en ser tan embelesado  
galan de Palacio ahora,  
que estás entre nobles miedos  
bebiendo idólatra enojos,  
escuchando con los ojos,  
suspirando con los dedos.

*Margarita.*

¿Has visto á Enrique?

*Laureta.*

*Severo*

queda con mudas pasiones,  
bebiéndose esos balcones.

*Margarita.*

Pues dile que aquí le espero,  
y que es fuerza hablarle.

*Laureta.*

¿A mí?

*Margarita.*

¿Que temes?

*Laureta.*

Que su ira ciega  
vengue en mí por dama lega  
lo que no ha podido en tí.

*Margarita.*

Anda, nécia.



*Laureta.*

Voy.

*Margarita*

Amor,

¿cómo me podré entender,  
 si hallo que este aborrecer  
 solo es querer con furor.  
 Aunque á Enrique he desajrado,  
 mi sinc amor ofendido,  
 le pretende aborrecido,  
 pero no le quiere ajado;  
 y solo mi tema fundo  
 en que de Enrique la fama  
 le malquiste con su dama  
 solo, mas no con el mundo.

## ESCENA XIII.

*Margarita, y salen Enrique y Laureta.**Enrique.*

¿Qué es lo que quieres, que aunque  
 de mí vive aborrecido  
 tu semblante, que otro tiempo  
 llamé dulcísimo hechizo,  
 oyendo que me llamabas  
 vengo, porque no ha podido  
 olvidar en mí lo atento  
 cuanto ha borrado lo fino?

*Margarita**Laureta, apártate un poco.**Laureta.*

¿Ya tenemos secreticos?  
 ¿mas qué hay mal de corazon,  
 si hay paabras al oido? *Apártase.*

*Margarita.*

Enrique, atiéndeme un poco,  
pues de tu honor no me olvido,  
y toda mi rason haga  
tiéguas un rato contigo.

Fernando de Portugal  
y Gascon de Fox, altivos  
á tí y á mí nos aguardan  
en el frondoso retiro

de esos álamos, que al parque  
doseles tejen floridos.

Este es el sitio, la hora  
las tres, y así te lo aviso  
para que vamos los dos.

*Enrique.*

¿Qué dices?

*Margarita.*

Lo que has oído.

*Enrique.*

¿Qué es lo que quieres de mí,  
dij, muger? ha pretendido  
la bárbara anatomía  
de tu curioso capricho  
examinar cuanto puede  
al ánimo mas invicto  
de un hombre, apurar el raro  
empeño de un desvario?

*Margarita.*

¿Pues qué hay aquí que te ofenda?

*Enrique.*

¿Pues cómo cabe en mi brio  
ver que riñas á mi lado  
ni que otro riña contigo?

*Margarita.*

¿No conoce mis alientos?

*Enrique.*

Ya conozco tus delirios ,  
y sé que mi entendimiento ,  
ó mi valor ó mi juicio ,  
ya no son , por Dios , bastantes  
á enmendarlos ni á sufrirlos ,

*Margarita.*

¿ Mi riesgo te asusta ?

*Enrique.*

*Fiera :*

ya que pasar has querido  
mi antiguo olvidado afecto  
á grosero desde tibio ,  
no tu peligro me asusta ,  
Porque estoy tal que á partido  
le tomara , sino fuese  
á mi lado tu peligro .

*Margarita.*

Mira que estás ya muy nécio ;

*Enrique.*

No estoy sino muy perdido :  
qué dijera de mí el mundo ,  
pues tarde ó temprano es fijo  
que ha de revelar el tiempo  
el extraño , el nunca visto  
traidor , despechado , injusto  
enredo de tu artificio )  
Qué dijera de mí el mundo  
en sabiendo que he salido  
con dos Principes tan grandes  
á esgrimir airados filos ,  
de que llevase á mi lado  
dama que mi dama ha sido ,  
y tan mi dama , que...

*Margarita:*

*Esto,*

pues están ya prevenidos,  
no tiene remedio

*Enrique.*

*No*

me obligues que vengativo,  
perdiéndome en tí el respeto  
que yo me debo á mí mismo,  
llevado de la apariencia  
del exterior adoptivo  
trage te dé muerte.

*Margarita:*

*Eso*

no es tan facil el cumplirlo,  
que yo nada temo, y puesto  
que ya te dejo instruido  
de hora y sitio, á Dios te queda,  
que en él mostrar determino  
mi valor, y cumpliré  
con decir que te lo he dicho.  
Laureta, á Enrique no pierdas  
de vista, dándome aviso  
de adonde quiera que vaya,

*Laureta.*

A observarle me retiro.

#### ESCENA XIV.

*Enrique.*

Hados crueles é impios,  
¿habeis de agotar en mí  
todo el influjo maligno  
de tantos astros ardientes  
lunares de ese zafiro,

entre cuantos la fortuna  
artificiosa ha tejido,  
aquel lazo estabonado  
de sucesos peregrinos?  
¿habrá hombre tan desdichado  
á quien le haya sucedido  
tan tan terrible, como  
ser segundo ó ser padrino  
de su misma dama, en trance  
de público desafío,  
mayormente cuando ella  
saldrá, y si yo no la asisto  
la dejo al riesgo de los dos  
si á salir me determino?  
¿cómo he de consentir que ella  
riñendo esté al lado mio,  
ni que otro riña con ella,  
y mas sabiendo que ha sido  
todo el duelo por mi causa?  
¿qué he de hacer, Cielos Divinos?  
¿qué hidras mis discursos hallan  
un abismo en otro abismo!

## ESCENA XV.

*Dicho, y sale Fernando.*

*Fernando.*

*Enrique.*

*Enrique.*

¿Qué se os ofrece?

loco estoy.

*Fernando*

Ya os habrá dicho  
el Infante de Aragon



359  
como hoy quedó prevenido  
cierto lance?

*Enrique.*

Ya lo sé:  
ya se cerró este camino,  
aunque quisiera negarlo.

*Fernando*

Pues habiendo ahora oído  
que esta tarde la Condesa  
sale al campo, he discurrido  
que siendo el paseo del parque  
su mas frecuentado sitio,  
y siendo este el mismo que  
para el combate elegimos,  
ha de haber muchos estorvos,  
y así habiéndoos aquí visto  
primero que al de Aragon,  
me pareció prevenir  
que otra palestra elijamos  
menos pública.

*Enrique.*

Imagino  
que á mi duda ha descubierto  
este acaso algun alivio:  
bien me parece el reparo,  
y podremos encubrirnos  
mas bien de los pasajeros  
en ese bosque vecino  
principio umbroso del Soni,  
pero llevad advertido....

*Fernando.*

¿Qué?

*Enrique.*

Que yo os elijo á vos.

*Fernando.*

Yo la eleccion os estimo;  
la hora será la mesma,  
avisad á vuestro amigo  
porque no perdamos tiempo,  
que yo le avisaré al mio. *Fabio:*

*Enrique.*

Ea, corazon alentemos,  
que de otro semblante vino  
ya el lance, porque sin darle  
á Margarita el aviso  
desta novedad, pues ella  
ha de acudir á otro sitio,  
al Príncipe de Bearne  
con este propio motivo,  
citaré á otra hora y en otro  
puesto, con que determino  
tenéndolos desta suerte  
á todos tres divididos,  
que esté libre esta tirana,  
y los dos riñan conmigo.

#### ESCENA XVI.

*Enrique, y sale Fabio:*

*Fabio.*

Este el Príncipe os envia.

*Enrique*

¿De Bearne? (mal me animo)  
porque temo que este acaso  
desbarate mis designios.

*Lee.*

*La Condesa baja al parque, y así con  
desafiado, elijo que nos mudemos al bosque  
de Soni, pues el reparo está tan á la vista  
advertiendo que tengo muchas causas pa*

*elegiros á vos , mas que á Fadrique , á quien  
dareis este aviso , como yo al de Portugal.  
Decidle á Gaston que yo  
le obedezco:*

*Fabio.*

*Papelicos*

de los dos para los dos ,  
y otras cosas que yo he visto ;  
yo daré el aviso luego  
á quien procure impedirlo.

*Vase*

*Enrique.*

Ya se cortó á mi fortuna  
aun aquel breve resquicio  
de claridad : quién creyera  
que el uno hubiese elegido  
el mismo sitio y la misma  
hora que el otro previno ?  
¿ mas quién no lo creerá , viendo  
que contra un pecho afligido ,  
conforman en los acasos  
los discursos desunidos ?  
¿ qué he hacer que ya los dos  
juntos y á una hora , es preciso  
que esperen , con que no puedo  
en dos puestos dividirlos.  
Ir á reñir con entrambos ,  
es ir ya de conocido  
á no reñir con ninguno :  
demás , que por mi enemigo  
escogí yo al portugués ,  
y á mi el gascon me ha escogido ;  
pero como Margarita  
no esté allí , ¿ de qué me alijo !  
salir á reñir con dos  
es caso que está mas visto :

¡ah quién podrá prevenir  
 alguna salida al brio!  
 y en fin, este es de dos males  
 tósigo menos noscivo.  
 Yo voy al sitio en que aguardan,  
 yerre ó no yerre el capricho,  
 cumpla yo mi obligación,  
 y haga fortuna su oficio.

## ESCENA XVII.

*DECORACION DE CAMPO.*

*Salen los dos Principes.*

*Fernando.*

Esto á Enrique le previne.

*Gaston.*

Yo por un papel lo mismo  
 le avisé, habiéndome á mí  
 ese reparo ocurrido:  
 ¿pero á Fadrique?

*Fernando.*

Ya él

le habrá dado el propio aviso:  
 bien que en Fadrique reparo,  
 que siendo cercanos primos  
 los dos, y en los intereses  
 de la patria tan unidos,  
 ó sea porque á los flamencos  
 mas inclinados ha visto  
 á mí, ó por ser de Matilde  
 pariente tan conocido  
 por la casa de Borgoña,  
 que ya el pueblo antojadizo  
 me llama conde de Flandes,

ha usado tantos desvíos conmigo, que si pudiera persuadirme á un desatino lo creyera.

*Gaston.*

¿Y qué es?

*Fernando.*

Que no es Fadrique.

*Gastón.*

¡Estrañó delirio!

*Fernando.*

En esto de los retratos no hay que creer, porque he visto á industria de los pinceles sin quitar lo parecido, quitar lo feo á un retrato: y si señas averiguo de algunos suyos en Flandes, y en Portugal esparcidos, solo le den aquel aire de lo joven y lo lindo, mas hasta el aviso de España disimular determino.

### ESCENA XVIII.

*Dichos, y sale Enrique.*

*Enrique.*

Si he tardado, perdonadme.

*Al paño Laureta.*

Supuesto que á Enrique sigo, y aquí le dejo á mi ama, voy á avisar en dos brinco.

*Gaston.*

Hombres como vos no tardan,



aunque al siempre herédico invicto  
valor de vuestro ardimiento  
tarde le haya parecido.

*Fernando.*

¿Cómo el infante no viene?

*Enrique.*

Como solo está en mi arbitrio  
venir donde soy llamado,  
con mi persona he cumplido.

*Gaston.*

Aunque tanto en ella viene,  
aguardar será preciso  
al Infante.

*Enrique.*

¿Para qué  
yo convidado no he sido  
á aguardar, sino á reñir,  
y pues están deslucidos  
frente á frente, y en el campo  
ociosos dos enemigos,  
tome despues lo que hallare  
el que no hubiere venido.

*Fernando.*

Eso sabré yo estorvar,  
que Fadrique es hombre digno  
de hacer mucha cuenta dél  
para cualquiera partido  
que elijamos: demas de eso  
estamos dos.

*Enrique.*

Ya lo miro á  
pero supuesto que yo  
á traerle no me obligo,  
y del campo no me puedo  
volver sin haber reñido,

lidie el uno, y toque al otro  
ser juez.

*Fernando.*

Yo no lo resisto,  
y mas tocándome á mí  
(pues vos me habeis elegido)  
reñir con vos, que no puede  
lidiar Fadrique conmigo.

*Enrique.*

Es verdad, y así á las manos.

*Gaston.*

Deteneos, yo lo impido  
con mas causa, os acuerdo  
que en el papel que os he escrito  
es elegí yo.

*Enrique.*

No puedo  
desmentir ese testigo.

*Gaston.*

Yo os he provocado á vos.

*Fernando.*

Vos á mí, y debeis cumplirlo,  
pues para elegirme á mí  
suponeis algun motivo.

*Enrique.*

Bien decís, Fernando, mas  
á vuestra razon me inclino.

*Gaston.*

La mia.

*Fernando.*

La mia.

*Empuñan.*

## ESCENA XIX.

*Dichos, y sale Margarita:*

*Margarita.*

Tened.

*Enrique.*

¡A qué mal tiempo has venido!  
ya no halló salida al lance;  
corra á cuenta del destino.

*Margarita.*

Aunque quejarme pudiera  
de quien con doble artificio  
burla mi valor, mudando  
sin que yo lo sepa el sitio,  
dejaré para despues  
deste desaire el castigo.

*Fernando.*

Yo á Enrique previne que  
os avisase.

*Gaston.*

Y lo mismo  
yo en un papel le prevengo.

*Margarita.*

Ya sé que es traidor amigo,  
mas primero es nuestro lance.

*Enrique.*

¡Apenas, Cielos, respiro,  
porque me está el corazon  
rompiendo el pecho á latidos!

*Margarita.*

Vamos pues:

*Enrique.*

Teneos, señor;  
¡ó cuán sin aliento finjo!

*Margarita.*

(.) ¡Qué quereis?

*Enrique.*

No nos cansemos,  
(yo no sé lo que me digo) *ap.*  
que vos no habeis de reñir.

*Margarita.*

¡Parece que estais sin juicio!  
¿á mí esa proposición?

*Gaston.*

Ese parece designio  
de estorvar el lance á todos,  
pues nos lo arguye el indicio  
de venir primero solo,  
y ahora querer impedirnos.

*Enrique.*

¡Que esto pase por mí!

*Margarita.*

*Vamos.*

*Enrique.*

Que os reporteis os suplico,  
que vos no habeis de reñir  
ni á mi lado ni conmigo;  
y mirad que....

*Margarita.*

*Quita.*

*Gaston.*

*Aparta.*

*Enrique.*

Pues el que fuere atrevido  
á ofender á su persona,  
pasará por estos filos.

*Fernando.*

Yo riño con mi contrario.

(1)

*Gaston.*

Y yo hasta encontrar el mío,  
con quien se pone delante

*Margarita*

Yo al lado de Enrique riño.

*Enrique*

Ea, fortuna, pues no pode  
estorvar su precipicio,  
muera yo antes que le ofendan.

*Dentro Adolfo*

Hacia allí se escucha el ruido.

*Fernando.*

Gente llega

*Enrique*

Solo en esto  
anduvo el hado propicio.

## ESCENA XX.

*Dichos, y salen Adolfo, Fabio, Roberto, Laureta  
Soldados.*

*Adolfo.*

Caballeros, detenos

*Roberto*

Dejenles, que por mi alivio,  
al Príncipe de la daga  
le den siquiera otro chirlo.

*Fabio*

¡Qué bien hace en avisar!

*Laureta.*

¡Mi ama anda en estos pasitos!



quizá la hará escarmentar  
el aceite de Aparicio.

*Adolfo.*

De orden de Madama vengo  
por vos , Enrique.

*Margarita.*

¡Qué he oído!  
sin nosotros no vá Enrique.

*Fernando.*

¿ Si todos comprendidos  
somos , por qué á el solo ?

*Adolfo.*

**Porque**

á Madama ha parecido ,  
que en él como en su escudero ,  
pueden tener mas dominio  
sus órdenes.

*Enrique.*

**Deteneos ,**

que son tan ejecutivos  
los preceptos de Madama ,  
que si en ellos no hay arbitrio  
para obedecerlos , ¿ qué  
será para resistirlos ?

*Gaston*

Pues si vais preso , ¿ quién duda  
si es de todos el delito ,  
que todos con vos iremos ?

*Adolfo*

Solo el orden que he traído  
es para Enrique ; vosotros  
lo que mas fuereis servidos  
podeis hacer.

*Fernando.*

Vamos.

*Gaston.*

*Vamos.*

*Margarita.*

¡Cruel fortuna!

*Enrique*

¡Hado impio!

*Margarita.*

¡Cuándo de tantos pesares...

*Enrique.*

¡Cuándo de tantos martirios...

*Margarita.*

Saldré en este devaneo...

*Enrique.*

Saldré en este laberinto. ..

*Los dos.*

Donde cada aliento aguarda  
el último parasismo?

## ACTO TERCERO.

### ESCENA PRIMERA.

#### DECORACION DE SALA.

*En por un lado Adolfo, Margarita, el Principe, el Infante, Enrique, Laureta y Roberto, y por el otro Matilde con sus damas.*

*Adolfo.*

Ya Enrique está aquí.

*Enrique.*

A tus plantas

rendido estoy, aunque siente  
mi lealtad, que lo atractivo  
á casi violento suene,  
quitando en lo precisado  
el mérito á lo obediente.

*Margarita.*

Y todos con él venimos,  
pues de culpa que merece  
vuestras dulces iras, todas  
intentan ser delincuentes.

*Infante.*

Y pues un decreto vuestro  
á todos nos comprende ..

*Principe.*

Y pues un mismo delito...

*Todos*

Nuestra osadía comete,  
si á todos alcanza el orden,

todos, señora, obedecent

*Matilde*

Alzad Enrique del suelo ;  
 y no por tan imprudente  
 me juzgueis, que imaginase  
 que en vos ejercer pudiese  
 mas dominio, que el dominio  
 comun de mis altivezas,  
 que aunque la fortuna escasa  
 altos estados os niegue,  
 á lo mucho que nacisteis  
 tratamiento igual se debe,  
 que el de cuantos Soberanos  
 desde su primer oriente  
 á merecer lo que nacen,  
 nacieron lo que merecen.  
 Hecha á todos esta salva,  
 para que ninguno piense  
 que en lo irritado le quito  
 circunstancia á lo decente.  
 ¿Qué cosa es que habiendo dicho  
 yo que vuestro duelo cese,  
 vuestro duelo se prosiga,  
 y mas por prenda que fuese  
 desperdicio de mis damas?  
 agradeced que no quiera  
 acordarse mi rigor  
 de que yo os mandé prudente  
 que cesase el duelo, mas  
 baste para que me vengue,  
 por mas que el castigo olvide,  
 que del delito me acuerde,

*Enrique.*

Hijo, señora, he nacido,  
 aunque segundo naciesse

de Godofredo de Lorená,  
 legítimo descendiente  
 de Godofre de Bullón,  
 vuestro tío, en cuyas sienes  
 el laurel de Palestina  
 aun mas que ciñe florece.  
 En fé de vuestro escudero,  
 desde mis tiernas niñeces  
 servi al Cesar vuestro tío  
 en tantas guerras crueles  
 contra los lombardos libres  
 y los úngaros rebeldes.  
 Que á un escudero mandeis  
 prender ¿qué violencia tiene  
 para que en lo cortesano  
 lo soberano se honeste?  
 Qué no cometí delito  
 es claro, pues no hay quien niegue  
 que retado un noble, nunca  
 escusar el duelo puede  
 en las intrusas al mundo  
 del duelo tiranas leyes:  
 y mas noble como yo,  
 á quien vieron tantas veces  
 las águilas imperiales  
 de sus tropas á la frente,  
 de tantas rebeldes vidas  
 dejar cansada á la muerte:  
 Todo esto, señora, he dicho,  
 porque si tal vez hubiese  
 mostrado alguna templanza,  
 habrá sin duda accidente  
 que á ello obligue, y solo el tiempo  
 ha de ser quien lo revele,  
 que aunque este lo sabe todo,



hasta sus plazos, no suele  
 estar de humor de decirlo,  
 y es porque á los hombres quiere  
 que cada noticia suya  
 un poco de vida cueste.

*Matilde.*

Ya, Porcia, está Enrique airoso:  
 Príncipes, si algo pudiere  
 con vos mi ruego ha de ser,  
 que cualquiera duelo quede  
 ó suspenso ó concluido,  
 porque impropio me parece  
 que Príncipes que han venido  
 á tener mi Corte alegre,  
 tengan mi Corte confusa  
 de sus facciones pendiente.

*Fernando.*

Todos venimos, señora,  
 á hacer con todos solemne  
 aquel término dichoso  
 que gobernar os concede  
 vuestro estado

*Gaston*

Haciendo solo  
 que nuestro afecto festeje  
 vuestra edad, que el tiempo ufano  
 la llene, y que no la cuente

*Margarita.*

Pero, ay, señora, unos casos  
 que tan sin pensar suceden,  
 que desde la discrecion  
 judicial apenas puede,  
 ó verlos el prevenido,  
 ó evitarlos el prudente.

*Roberto.*

Con todos mi amo se tira ;  
pero vive Dios que teme  
al rapagon de la daga :  
ahora conozco que tiene  
en aquel que las recoge  
su alguacil cada valiente.

*Matilde.*

Guardeos Dios , que me retiro ;  
porque mi Consejo viene  
á una consulta.

*Todos.*

Los Cielos  
vuestras auroras prosperen.

## ESCENA II.

*Gaston , Fernando , Enrique , Laureta , Roberto y  
Margarita.*

*Gaston*

Ved , Enrique , en que os servimos ,  
puesto que es fuerza que queden  
nuestros afectos tan unos.

*Fernando*

Ved , Fadrique , que aunque fueseis  
tan ingrato á mi cariño ,  
seré vuestro : ¡ ó , quién pudiese  
con el correo salir  
de esta duda !

*Margarita.*

Quando deje  
á Enrique , os buscaré , Infante.

*Enrique*

El Cielo con bien os lleve.

*Matilde.*

Dejadme solo vosotros.

(15)

*Laureta.*

Pues nuestro duelo pendiente  
quedó, venga á concluirle.

*Roberto*

Hombre, ó demonio, ó quien eres,  
dejame, que en la cabeza  
tengo un costurón de ageme,  
porque un cirujano á puntos  
aun los cascós me remiende,  
y doy palabra de que  
despierto y dormido sueña,  
al Príncipe de la daga,  
machacador de mis liendres.

### ESCENA III.

*Enrique y Margarita.*

*Margarita.*

Amor, pasemos á instar un medio  
antes de usar el último remedio,  
adonde sea, si el dolor me apura,  
escándalo del mundo mi locura.

*Enrique.*

¿Estarás, Margarita, ya cansada  
de perseguir cruel y despechada  
mi opinion y valor? ¿dí, qué es tu intento?  
¿pensarás mas locuras?

*Margarita.*

Oye atento!

pensaré, mi señor, mi bien, mi esposo,  
 (perdóname si oyeres desdeñoso  
 el dulcísimo nombre que te he dado,  
 que como el lábio está tan enseñado  
 á decirlo, sin ver que á tí te agravio:  
 rebosa el corazón el nombre al lábio)  
 pensaré en suplicarte que repares  
 quien soy, quien eres, que mi honor ampare,  
 pues sabe amor que en nada soy culpada;  
 pero mal digo en nada,  
 en mucho soy culpada, si se advierte  
 inmenso es mi delito si es quererte.  
 Por tí perdí la patria, y por tí he dado  
 un escándalo tal; por tí he dejado  
 al vulgo mi opinion, fiero enemigo,  
 y es la mayor crueldad que hice conmigo.  
 ¿Adónde volveré yo despreciada?  
 ¿qué haré desamparada,  
 misera y afligida,  
 si no he de ir donde soy tan conocida  
 como en mi patria bella,  
 ni qué haré peregrina fuera de ella?  
 y lo que siento con dolor extraño,  
 es que se llegue á conocer mi engaño,  
 que de Matilde amante,  
 á Flandes de Aragon vendrá el Infante,  
 pues por tener de España aqúeste a viso,  
 mi astúcia entonces quiso  
 valerse de su nombre, habiendo sido  
 el Infante de mí bien conocido,  
 cuando mi padre en Aragon embiado  
 de Godofre, á su Rey dejó alistado  
 para la Liga de la Guerra Santa,  
 que llora Egipto y Palestina canta:  
 Mi vida y mi opinion tengo perdida;



duélate mi opinión, y no mi vida,  
 antes, Enrique ingrato,  
 que te vil proceder, tu falso trato  
 me obliguen á emprender otra locura,  
 en quien librada tengo mi ventura;  
 y será la mayor que hayas oído,  
 pues mi honor ofendido,  
 si llega á despecharse,  
 solo en tu mismo honor ha de vengarse.

*Enrique*

¡Qué violenta que estaba la blandura  
 en tí! ¡qué forastera la cordura!  
 pues lágrimas que exala tu belleza  
 equivocan la ira y la terneza:  
 la palabra te dí de ser tu esposo,  
 pero tu falso trato y alevoso,  
 deste vínculo pudo exhouerarme,  
 pues celoso no tengo de casarme:  
 y acreditar tu amor poco aprovecha,  
 cuando no desvaneces mi sospecha  
 ¿Sospecha dije? ¡inadvertencia rara!  
 mejor dijera mi evidencia clara;  
 en dejar tú tu casa es asentado,  
 que ni cómplice fui ni soy culpado:  
 y en cuanto de ese trage á la indecencia,  
 aun mas es acreedora mi paciencia,  
 cuando tantos ultrages te ha sufrido:  
 siendo así, ¿en qué he faltado á lo debido?  
 ¿cuando lo que juré, que no debía,  
 tengo observado tan á costa mia?  
 ni puedo reprimerte,  
 ni mi cordura supo corregirte,  
 ni yo debo matarte,  
 con que en nada á tu ruina he sido parte,  
 y en nada de servirte me desvío.



para que salgas deste desvarío,  
 como no sea en emprender mi mano,  
 que por el alto Cielo Soberano,  
 que me ofenda, me irrita,  
 me apasiona, me enoja y precipito  
 de que tu astucia intente,  
 que otro favorecida ..

*Margarita.*

Enrique, tentes en valor arrogante, *ap.*  
 ya que no hay otro remedio  
 del último nos valgamos,  
 pues ya pensado le tenga.  
 Viven los Cielos Divinos,  
 villano, mal caballero,  
 que has de saber que hay valor  
 en los femeniles pechos  
 para castigar traidores:  
 empiece el último esfuerzo *ap.*  
 adonde lo oiga Madama;  
 muere, alevoso. (1)

*Enrique*

¿Qué es esto?

¿qué haces aleva?

*Margarita.*

Mátarte:

saca, traidor el acero,  
 y no vistas al temor  
 las tibiezas del respeto;  
 porque sino, vive Dios,  
 que te dé muerte indefenso.

*Enrique.*

Mira....

---

(1) Saca la espada y embístele.

*Margarita.*

Traidor, nada miro.

*Enrique*

Pues ya con el escarmiento  
de que otra vez mi templanza  
se vió indiciada de miedo  
le sacaré por defensa,  
bien que á mi valor protesto,  
que sólo intento templarte.

*Margarita*

Y yo arrancarte del pecho  
la falsedad con el alma.

*Enrique.*

No te acerques.

*Dentro Matilde.*

Ved que es esto

*Dentro Adolfo.*

¿Ruido de armas en Palacio?  
acudid, acudid presto.

#### ESCENA IV.

*Dichos, y salen Adolfo, Gaston, Fernando y Matilde.*

*Gaston.*

¿Qué es esto? teneos, Enrique;

*Fernando.*

¿Qué es esto? Infante, teneos;

*Matilde.*

¿Qué es esto? ¿Príncipes? ¿cómo  
repetido aquí el empeño,  
mas allá de mi cordura  
llegó vuestro atrevimiento?

*Margarita.*

Serentísima Matilde,

¿quien los hados hicieron

De Flandes y de Bravante  
 Condeza y Duquesa á un tiempo;  
 Hija del Gran Balduino,  
 Emperador siempre escelso  
 de la Gran Constantinopla,  
 y sobrina del supremo  
 Enrico, Rey de romanos,  
 porque en el linage vuestro,  
 el que es termino del mundo  
 aun lo sea de su Imperio.  
 Ilustre Gaston de Fox,  
 gloriosísimo heredero  
 de Bearne, aquel antiguo  
 padron de los Pirineos.  
 Fernando de Portugal,  
 hijo de Sancho el Primero,  
 y de Enrique de Borgoña  
 dignísimo heróico nieto,  
 todos me escuchad, que á todos  
 los ha menester atentos  
 don Fadrique de Aragon;  
 los demas títulos de jo,  
 pues donde es menester mas  
 que la grandeza el esfuerzo,  
 fuerza es que de lo señor  
 sea parte lo caballero.  
 Hecha á todos esta salva,  
 delante de todos reto  
 de villano y de traidor  
 á Enrique.

*Enrique.*

Llegó el despecho  
 al último grado

*Margarita.*

Y pues

vuestra Grandeza os ha hecho  
 Soberaná en los Estados,  
 sin dar reconocimiento  
 á potestades humanas  
 de dependencia ú de feudo;  
 y es ley de los Soberanos  
 que concedan campo abierto,  
 y seguro al agraviado  
 que llega á valerse de ellos.  
 La causa que doy, señora,  
 para nuestra lid (supuesto  
 que como árbitro del campo  
 fuerza es saberla primero)  
 es haberme quebrantado  
 (contra quien es procediendo)  
 una palabra; y pues es  
 (si á los estilos volvemos  
 del duelo) uno de los casos  
 mas rigurosos del duelo,  
 campo os pido contra Enrique,  
 y pues los grandes sucesos  
 de las Cortes se celebran  
 por regocijar al pueblo  
 con las fiestas militares  
 de justas y de torneos,  
 porque no haya accion en mí  
 que no pare en vuestro obsequio,  
 regocijar vuestra Corte  
 con su tragedia pretendo:  
 á cuyo fin ese dia  
 ante vuestros ojos puesto,  
 vistiendo el pecho por gala  
 duras láminas de acero,  
 rigiendo el brido furioso  
 á la suavidad del tiento,



y á la violencia del pulso  
blandiendo el herrado fresno,  
su infamia á un tiempo, y mi honor  
públicamente defendiendo. *Vase.*

*Enrique.*

Oid, esperad.

*Fernando.*

Decid,

que si nuestro parentesco  
me obliga á que de padrino  
vaya al Infante sirviendo,  
bien podré en su nombre oiros,  
y en su nombre responderos.

*Enrique.*

No tengo yo que deciros,  
que á él pudiera, á vos no puedo,  
á nada que preguntareis  
responder, sino en el puesto.

*Fernando.*

Pues hasta ese día á Dios,  
que voy á ofrecerme luego  
á Fadrique: , qué palabra  
será la de tanto empeño! *Vase.*

*Gaston.*

Pues os dejaré solo, Enrique,  
sin que lo mandeis os debo  
asistir como padrino:  
esta palabra no entiendo! *ap.*

## ESCENA V.

*Enrique, Matilde y Porcia.*

*Enrique.*

Si algo, señora, con vos  
pudiere mi rendimiento  
y los servicios que á vuestras



cesáreas casas he hecho,  
 ha de ser (¡Cielos, qué mal  
 contra el corazón me esfuerza,  
 costando á mi turbación  
 mil sollozos cada aliento!)  
 ha de ser, (¡yo estoy sin mí!)  
 que no concedais (¡yo muero!)  
 el campo al Infante

*Matilde.*

*Enrique,*

¿pues cómo me pedis eso,  
 cuando tan de la venganza  
 juzgaba vuestro ardimiento,  
 que aun los términos legales  
 os recusase el deseo

*Enrique.*

Como hay en eso, señora,  
 tanto que decir, que creo  
 (por mas que es pasmo al callarlo)  
 que será horror al saberlo.

*Matilde.*

Siempre en enigmas confusos  
 me hablais, desconfiados.

*Enrique.*

No puedo.

*Porcia.*

No puede dar paso este hombre  
 sin márgenes y comento.

*Matilde.*

Ni yo oiros, pues el campo  
 le toca á mi gran Consejo  
 examinada la causa,  
 ó negarlo ó concederlo:  
 solo advertireis, Enrique,  
 que en lances de honor como estos

(si bien como dama yo  
esa facultad no entiendo)  
para en público no valen  
los enigmas del secreto.

## ESCENA VI.

*Enrique.*

¿Para en público no valen  
los enigmas del secreto?  
Mil veces en mis fortunas  
me he preguntado á mí mismo,  
¿si habrá habido otro algun hombre  
reducido á tan estrechos  
lances con su misma dama?  
pero ahora infeliz veo,  
con cuanta mayor razon  
preguntar á todos puedo,  
si habrá sucedido á algun  
amante lance tan fiero,  
como verse precisado  
(ó saliendo ó no saliendo)  
á perder siempre el honor  
con todo el mundo, si advierto  
que no saliendo, con todos  
habré de quedar mal puesto,  
y tambien saliendo; pues  
ha de descubrir el tiempo  
que esta tirana enemiga  
es muger; aparte de jo  
ser mi dama, alegué solo  
el inviolable respeto  
que deben tener los nobles  
á lo general del sexo  
Con que esta traidora falsa

me reduce á tal extremo,  
 que (ya su duelo recuse,  
 ó ya responda á su duelo)  
 ni remedio hay á su agravio,  
 ni á mi opinion remedio.  
 Diga alguno si ha tenido  
 noticia de algun suceso  
 tan apretado, que yo  
 daré á mi angustia consuelo,  
 con hallar en los mortales  
 el alivio del ejemplo.  
 Salir al duelo es infamia,  
 no salir será desprecio,  
 ausentarme es cobardía,  
 y si á darla muerte apelo  
 á esta fiera (que no fuera  
 muy extraño en sus escesos)  
 una vez desafiado  
 me espongo á que diga el pueblo,  
 que por evitarte el lance  
 le di la muerte en secreto.  
 ¿No hay para mí una salida?  
 ¿qué te he hecho, qué te he hecho,  
 fortuna, que en mis congojas  
 aun no me dás aquel fiero,  
 aquel doloroso alivio  
 de estoger de el mal el menos?

## ESCENA VII.

*Enrique y sale Lotario.*

*Lotario.*

Aun no bien convallecido  
 de aquel infeliz rencuentro,  
 en que celoso y herido

dos veces quedé por muerto.  
 Informado de que Enrique  
 (á Margarita trayendo)  
 la vuelta de Flandes marcha,  
 la vuelta de Flandes vengo.  
 De ella en Bruselas no hallo  
 noticia; de él me dijeron  
 que estaba en Palacio, y aunque  
 no es á propósito el puesto  
 para llamarle, no importa:  
 ¿sabreis decir, caballero,  
 si por aquí... ¡mas qué miro!

*Enrique.*

Proseguid, que... ¡mas qué veo!

*Lotario.*

¿Lo que tan ansioso busco  
 me das, Fortuna, tan presto?

*Enrique.*

¿A un empeño me socorres,  
 fortuna, con otro empeño?

*Lotario.*

Yo, Enrique, os vengo buscando  
 para dejar satisfecho  
 de aquella pasada herida,  
 el acaso, no el esfuerzo,  
 que en lances de armas, la dicha  
 no quita el merecimiento,  
 si está á cuenta del valor  
 el arrojó, no el suceso:  
 pero antes que remitamos  
 las razones al acero,  
 no por vos, sí por la dama  
 (que pues la traeis, es cierto  
 que será para casaros)  
 pretendo satisfaceros,



pues en hombres como yo  
 las damas son lo primero;  
 y pues lemos de reñir  
 cuando yo no escuso el riesgo,  
 dejar bien puesta una dama,  
 es dejarme á mí bien puesto.  
 Mi enemiga Margarita,  
 siempre fué tanto, que viendo  
 que en su obstinacion pasaba  
 lo decoroso á protervo,  
 de Laureta su criada  
 me valí, con que poniendo  
 una escala á los jardines  
 me hallé á pocos lances dentro;  
 ella turbada, (quizá  
 de esperaros tan al mismo  
 punto) en una galeria  
 me introdujo, con intento  
 de que no me vieseis, coto  
 que no guardaron mis celos;  
 y mas cuando unos cristales  
 eran solo impedimento,  
 y mis sospechas graduando  
 mi agravio, fueron creciendo:  
 La criada es buen testigo  
 y todo Nanci, á quien fueron  
 públicos y aun murmurados,  
 mis ansias y sus desprecios  
 Esto es cuanto á ella, y cuanto  
 á mí ahora...

*Enrique.*

Deteneos,  
 pues habiendo dicho antes,  
 que solo venis resuelto  
 á vengaros, el seguidos



me loca.

*Lotario.*

Venid.

*Enrique.*

¿Qué es esto?

*Lotario.*

Bando parece; y las puertas  
de Palacio ocupa el pueblo  
á ver un cartel, que en ellas  
han fijado.

*Enrique.*

Pues miremos  
(ánsias á espacio) qué dice. (r)

### ESCENA VIII.

*DECORACION DE CALLE.*

*Dichos, y sale Margarita.*

*Margarita*

A Enrique vengo siguiendo,  
por ver si el despecho mio  
le ha obligado á algun convenio:

*Enrique.*

¡Cielos, ya llegó este golpe!

*Lotario.*

Y ya lidiar no podemos.

*Enrique.*

¿Cómo?

*Margarita.*

¡No es este Lotario!

*Lotario.*

Como este cartel leyendo  
no puedo con tal contrario

(r) *Pónense como leyendo.*

olvidarme , de que debo  
con las dos obligaciones  
de vuestro paisano y deudo  
á todo trance asistiros,  
y así mi enojo suspendo ,  
hasta que por vuestro honor  
volvais.

*Enrique.*

Y yo os lo agradezco ;  
ya que es estilo sabido ,  
que no pueda un caballero ,  
teniendo un duelo aceptado  
aceptar otro

*Margarita.*

Pues veo  
testigo de mi honor vivo  
al que imaginaba muerto ,  
en él vengaré mi saña ,  
á Enrique satisfaciendo.  
¿ Enrique ?

*Enrique.*

¡ Ah , fiera ! ¿ otro lance ?  
mas disimular intento : *ap.*  
¿ qué me manda vuestra Alteza ?

*Lotario*

¿ Cielos ! ¿ es verdad ó sueño ?  
Alteza dijo

*Margarita.*

Sabed.

## ESCENA IX.

*Dichos , y salen Fernando y Gaston.*

*Fernando*

Buscándoos , infante , vengo

*Gaston.*

A buscáros vengo, Enrique.

*Lotario.*

¿Infante dijo? ¿qué es esto?

*Fernando.*

Porque ha concedido el campo  
á los dos el gran Consejo.

*Gaston.*

Y así á elegir día y armas  
es fuerza que nós juntemos.

*Enrique.*

Coanto al día, el de mañana,  
que nó hay plazo como luego;  
cuanto á las armas, de gala  
habemos de entrar al fuero  
de caballeros notorios,  
donde puedan conocernos  
por rostros y por divisas,  
que yo prevenidas llevo  
á los dos armas, iguales  
en temple, medida y peso.

*Margarita.*

No es esto á lo que venia;  
mas yo lo diré á su tiempo.

*Enrique.*

A noirme el Príncipe honrando,  
que á vos os causára es cierto,  
*Lotario.*

*Fernando.*

Vamos, Infante.

*Margarita*

Ya fortuna por lo menos,  
con la muerte de Lotario  
lo satisfago ó me vengo. *Vase.*

*Enrique.*

Ya por lo menos, fortuna;  
 me ha dado el discurso un medio  
 para salir deste lance,  
 con que celebrado espero  
 ver al mundo la agudeza  
 que pudo enseñarme el riesgo:  
 ¡ó, necesidad, y cuánto  
 te debe el humano ingenio!

## ESCENA X.

*Lotario.*

¿Principe, Infante y Alteza?  
 muchos Príncipes son estos,  
 y mas cuando en aquel rostro  
 todas las señas contemplo  
 de Margarita; pues si ella  
 vino con Enrique huyendo,  
 ¿cómo sin él contra el  
 (su propio trage depuesto)  
 está? ¿cómo le ha retado,  
 y con él acepta el duelo?  
 ¿cómo es Infante? discurso,  
 aquí sin duda hay misterio,  
 ó no es ella, que mil veces,  
 y en nuestro siglo se vieron  
 (quizá para grandes casos  
 parecidos dos sujetos)  
 mas no, hasta el habla es la misma;  
 ¿pero Enrique tan grosero  
 habia de lidiar con ella?  
 si alguno viera el sucoso,  
 y esta fuera Margarita,  
 ¿dijera que estaba suelto

todo, declarando yo  
 que es mujer, con que el empeño  
 cesaba; pues no, por mí  
 no ha de saberse el secreto:  
 lo primero, porque yo  
 á decirlo no me atrevo  
 por si no es ella, que fuera  
 creyéndome de ligero,  
 quedar con todos corrido  
 en lance tan manifesto.  
 Lo segundo, por si es ella:  
 ¿porque quién será tan necio;  
 que en lance tan impensado,  
 tan esquisito y tan nuevo,  
 no quiera ver la salida  
 que Enrique dá: y así pienso,  
 porque busque la Fortuna  
 otra clave á tal secreto,  
 la luz queda en mi noticia,  
 apagarla en mi silencio.

## ESCENA XI.

*Dicho, y sale Laureta:*

*Laureta.*

Lotario, si una infelice...

*Enrique al paño.*

Siguiendo á Laureta vengo  
 por ver si habla con Lotario,  
 pues de su inquietud recelo  
 que le busca.

*Lotario.*

¿Pues Laureta?  
 ¿tú en este traje? ¿qué esceso?



*Laureta.*

Eso no es de aquí, pues solo  
lo es que de mi ama sabiendo  
que aquí quedas asustada,  
y aun mal viva, te prevengo,  
que pues sabes que por tí  
me atreví á tal desacierto  
como arrojarte la escala  
para introducirte dentro  
del jardin, sin ser mi ama,  
no solo cómplice en ello,  
pero aun sin tener malicia  
de mi lealtad y mi afecto;  
en premio deste servicio,  
que no lo digas te ruego,  
pues si ella ó Enrique llegan  
á penetrar el enredo,  
aun con la vida no pago:  
Ya conoces su despecho:  
Caballero eres, Lotario,  
obra como Caballero.

*Vase.*

*Lotario.*

Aguarda, detente, espera;  
pero yo en su seguimiento  
vestiré mis esperanzas  
de las alas del deseo.

*Vase.*

*Enrique.*

Amor, ya con este acaso  
voy en todo satisfecho  
del honor de Margarita,  
por si no hay otro remedio.

## ESCENA XII

*Salen don Fadrique de Aragon de camino , á la española , con hábito de Santiago , y Ricardo , criado.*

*Ricardo.*

¿ No vienes , señor , cansado ?

*Fadrique*

Pues del golfo embrabecido  
en España fui servido  
y en Inglaterra arrojado :  
luego su canal pasé ,  
y al tocar la opuesta banda ,  
por las provincias de Holanda  
el Bravante atravesé.

Como hizo el mar dilatado  
mi viage , deseoso  
de ver pais tan hermoso ,  
de toda Europa envidiado ,  
oculto quise llegar  
á Bruselas , por poder  
todas sus grandezas ver ,  
sus maravillas notar ,  
en tanto que á ostentacion  
llega por el mar mi gente ,  
con el séquito decente  
á un Infante de Aragon ;  
y mas cuando el caso es llano ,  
que aquí la venida mia  
esperarán cada día ,  
por cartas del Rey mi hermano ,  
y al ver tanta ostentacion ,  
entre bélicos despojos ,  
puedo decir que en los ojos  
vive aquí la admiracion.

*Ricardo*

Pues si novedades viendo  
 demos de ir, ver determina  
 un cartel que en esa esquina  
 estan mil hombres leyendo.

*Fadrique.*

¿Qué contendrá?

*Ricardo*

Dice así:

Don Fadrique de Aragon....

*Fadrique.*

¿Cómo?

*Ricardo.*

¡Estraña admiracion!

por Dios que te nombrá á tí:  
 si como te has detenido  
 por la borrasca cruel  
 en Flandes, este cartel  
 te pregoná por perdido.

*Lee Fadrique.*

*Don Fadrique de Aragon, Infante de Ara-*  
*gon, señor de Cardona, maestro de Santia-*  
*go, ante la Serenissima Princesa, madama*  
*Juana Motilde, condesa Palatina de Bor-*  
*goña y Flandes, duquesa de Bravante, ect.*  
*Con la autoridad del Supremo Magistrado*  
*de esta Corte, en la plaza de su Palacio*  
*mantendrá á Enrique de Lorena, cond*  
*Clermón, en el dia que el señalare de este*  
*mes de julio del año del Señor 1216, con*  
*las armas que eligiere; que es perjuro y ma*  
*Caballero, por haberle faltado contra su fe*  
*á una palabra, y porque á noticia, ect.*

No leo mas, que una traición  
 me está en golpes repetidos  
 dentro del pecho á latidos  
 avisando el corazon  
 ¿Quién será, Cielos, el hombre  
 que en el empeño que arguyo,  
 para valor que es tan suyo  
 se ha valido de mi nombre?  
 Alguna invencion estraña  
 mi valor apurar piensa,  
 pues sin ser mia la ofensa  
 lo ha parecido la hazaña:  
 ¿qué es esto, Ricardo?

*Ricardo.*

¿Yo  
 qué puedo, de eso saber?  
 pero alguno hubo de haber  
 que tu nombre se pegó.

*Fuadrique*

Yo sabré el dia aplazado.  
 para el duelo, y pues llegué  
 en público dejaré  
 el engaño averiguado;  
 ya que el uno por mi honor,  
 si el otro por su castigo  
 han de hacer campo conmigo  
 el retado y retador;  
 y porque á Flandes asombre  
 mi valor enfurecido,  
 si mi nombre está ofendido,  
 yo volveré por mi nombre.

*Ricardo*

Háganme á mí mil regalos  
 (aquí para entre los dos)  
 y á mi nombre vive Dios



mas que le harten de palos.

ESCENA XIII.

*Al son de cajas y clarines se descubrirá una gran tienda de campaña, en que estará sentada Matilde en un Trono, y en gradas sus damas: á la puerta habrá una silla, en que estará sentado Adolfo con baston, y delante de él un bufete con sobremesa y recado de escribir: á los lados ha de haber dos tiendas menores, en una estarán Margarita y don Fernando, y en otra don Gaston y Enrique; y salen Laureta y Roberto.*

*Adolfo.*

Ya que soy juez deste campo,  
en que solo vuestra Alteza  
puede presidir; pues siendo  
causa de Principes esta,  
á Potestad Soberana  
su decision se reserva:  
y ya que á mi cuenta está  
cuanto en esta lid suceda,  
pues el gran Senado en mí  
su autoridad subdelega:  
licencia, señora, aguardan  
las partes, que se presentan  
por mí ante vos; dad lugar  
que en vuestro juicio parezcan.

*Matilde*

Aunque por mí rehusára  
ser testigo á su contienda;  
no pudiendo al arbitraje  
escusarse mi presencia,  
cumplid con las ceremonias  
de vuestro oficio.

*Adolfo*

Pues vengan



las partes, y sus padrinos  
 en tal forma, que dar pueda  
 yo fé de que son los mismos,  
 con las caras descubiertas,  
 desarmadas las personas,  
 y desnudas las cabezas.

*Fernando.*

A vos es esta llamada.

(1)

*Margarita.*

Pues responda mi obediencia:  
 ea, valor, hasta aquí  
 duró la vana sospecha,  
 de que perseguido Enrique,  
 se rindiese á mis finezas:  
 ya que aceptada la lid  
 ninguna esperanza queda,  
 pues lo que empezó el capricho  
 proseguirá la fiereza;  
 y pues la opinion perdida,  
 es bien que la vida pierda;  
 quede ahora á la venganza  
 lo que falta á la tragedia.

*Llamada.*

*Gaston.*

Ya nos llaman.

*Enrique.*

Si el capricho  
 que me ha ofrecido la idea,  
 en fé del cual con mi dama  
 el duelo mi honor acepta  
 no se logra; ¡ay de mi fama  
 al público trance espuesta!

*Roberto.*

Memento mi cuchillada,

pues te dió á tí la medida  
el Príncipe de la daga,  
descosedor de cabezas

*Fernando*

Don Fadrique de Aragon,  
á vuestras plantas escelsas.

(.)

*Gaston.*

A vuestras heróicas plantas,  
por mí Enrique de Lorena.

*Los dos.*

Para presentarse piden,  
señora, vuestra licencia.

*Adolfo*

Por mí su Alteza os lo otorga;  
y para que el mundo sepa,  
Fadrique, vuestra demanda,  
es forzoso proponerla.

#### ESCENA XIV.

*Dichos y sale Lotario, y después Fadrique.*

*Lotario.*

El concurso de la plaza  
hasta ahora no me deja  
llegar á apurar mi duda.

*Adolfo.*

Haced, pues, relacion della.

*Margarita.*

Don Fadrique de Aragon ...

*Sale Fadrique*

Esperad por vida vuestra,  
que habiendo oido mi nombre,  
una pretension como esta,  
solo el proponerla toca  
á quien toca defenderla.

*Margarita.*

¡Cielos, este es el Infante!  
 penas se añaden á penas.

*Fadrique.*

Augustísima Matilde:  
 apenas la primer huela  
 de mi peregrina planta  
 comuniqué á tus arenas,  
 cuando en carteles distintos  
 oí, que á mi nombre intenta  
 (no sé quien) añadir juntas  
 una hazana y una ofensa.  
 Don Fadrique de Aragon  
 soy yo solo; si las señas  
 ó en retrato esparcidas,  
 ó en noticias manifiestas,  
 (cuando del Rey no me valga  
 una carta de creencia)  
 de esta verdad no os informa;  
 puede informarlo ella mesma,  
 que siendo mia, en el mundo  
 no puede haber quien se atreva,  
 no digo yo á disuadirla,  
 mas tampoco á no creerla.  
 A mi nombre le habeis dado  
 campo, mi nombre le acepta:  
 lo primero contra Enrique,  
 pues es fuerza que mantenga  
 cuerpo á cuerpo mi persona,  
 lo que mi nombre le reta,  
 y cartel que por el mundo  
 en hombros del viento lleva,  
 si la Fama en tantas trompas,  
 la noticia en tantas lenguas;  
 que me ofendió habrá esperecido;

y á mi honor mal estuviera,  
 que quien la ofensa ha sabido  
 el desagravio no sepa:  
 y en el segundo lugar  
 mi honor defender intenta,  
 al que ha usurpado mi nombre,  
 que no es digno de nobleza,  
 mal caballero y villano,  
 pues no es posible que tenga  
 alguna nobleza suya  
 quien ha menester la agena.

*Enrique.*

¡Cielos, este es otro lance,  
 que ya ha días que recela  
 mi confusion! ánsias mías,  
 ¿cuándo acabaran mis penas?

*Lotario.*

La estrañeza deste lance  
 tan fuera de mí me deja,  
 que entre ella, entre mí y Enrique  
 no sé á lo que me resuelva.

*Fernando.*

¡Cielos, aquí hay dos Fadriques;  
 y quando á servirle en esta  
 ocasion mi obligacion  
 y parentesco me llevan,  
 dudoso en ella, no sé  
 á cual sirva ó á cual ofenda.

*Gaston.*

¡Notable empeño!

*Adolfo.*

Esto importa  
 averiguar con cautela.

*Roberto.*

¡Que siempre me pareció



que el tal Infántico era embustero!

*Matilde.*

¡A mí no en vano me cansaba la soberbia de este presumido joven!

*Adolfo.*

Si os ha admirado suspensa mi neutralidad ha sido por una duda tan nueva, que en los estilos del duelo hasta ahora no se acuerda de leerla mi memoria, de mirarla mi experiencia: ¿quién pues, es Fadrique?

*Los uos.*

*Yo.*

*Adolfo.*

Aun es mi duda la misma.

*Fadrique.*

¿Quién será este joven, Cielos, que de su rostro las señas he visto, y estoy dudando adonde le ví y quien sea?

Yo soy Fadrique, y á quien lo dude ó no lo conceda, sabrá este acero ..

*Empuña.*

*Adolfo.*

*Tenedos.*

*Fernando.*

Y si la verdad es esa, sabré al lado de el Infante castigar á quien pretenda



engañarme con su nombre; (1)

*Lotario*

Habiendo noble que vea  
á dos contra un hombre solo,  
ponerse á su lado es fuerza. (2)

*Enrique.*

¿Quién os dijo que está solo,  
si es mi obligacion primera  
defender á mi enemigo?

*Gaston.*

Y mia en cualquier empresa  
estar al lado de Enrique.

*Margarita.*

¿Ni quién os dijo que quiera  
yo vuestro socorro, cuando (3)  
lo que tarda mi fiereza  
en mataros, vá mi ira  
acusando mi paciencia?

*Adolfo.*

¿Ni quién á todos os dijo,  
que á cualquiera que se atreva  
á no estar en todo al juicio  
de tan heróica Princesa,  
como á él asiste, no haré  
que respete su presencia?

*Fadrique.*

A mí me toca morir,  
antes que en duelo consienta,  
que otro con mi nombre lidie  
y yo nombrado lo vea.

(1) Pónese al lado de Margarita.

(2) Pónese también

(3) Pónese contra Lotario.

*Fernando:*

Y yo lo desafiando, pues  
días ha que mi sospecha  
este engaño me avisaba.

*Enrique.*

Y á mí me toca que tenga  
el que me ha desafiado  
seguridad, y aunque fuera  
otro su nombre, no es  
circunstancia esa que altera;  
librémosla de Fadrique,  
y lo que viniere venga,  
que conmigo es otra cosa.

*Gaston.*

Que á todos nos toque es fuerza,  
hacer bueno el campo.

*Adolfo.*

Todo

armas y voces se suspendan,  
que el que fuere contra el bando,  
ó el que no esté á la sentencia  
que diere mi autoridad,  
por vida de la Condesa  
mi señora, que hallará  
en fé de su inobediencia  
contra sí, todas las armas  
de la guarda quo nos cerca.

*Todos.*

¿Pues cuál la sentencia es  
que dais en la causa?

*Adolfo.*

Esta:

El campo desta batalla  
le ha concedido su Alteza,  
á lo Real de la persona,

no del nombre á la aparienciã:  
 de una ofensa se ha quejado,  
 la cual Enrique no niega;  
 pues si el reo y el actor  
 en las personas concuerdan,  
 no es esencial circunstancia  
 del nombre la diferencia:  
 lidien los dos, bien que á salvo  
 su derecho se reserva  
 á este caballero, para  
 ventilar despues su ofensa  
 con el que quedare vivo;  
 y quien replicare, sepa  
 que de la Condesa ofende  
 á la autoridad suprema,  
 pues de la sentencia suya,  
 para su pasion apela

*Fernando*

Pues siendo así, á su persona  
 ofrecí yo mi asistencia,  
 protestando que el que fuere  
 Fadrique, ha de hallar espuesta  
 á su venganza mi vida.

*Fadrique*

Tambien mi valor protesta  
 que pues no hay apelacion,  
 al que quede vivo espera  
 mi furor.

*Enrique.*

¡Cielos, ya vuelve  
 todo el empeño á su fuerza,  
 pues con Margarita lidio!

*Margarita*

¡Cielos, ya el lance se trueca!  
 ea, honor, á la venganza

todas mis iras despierta;

*Lotario.*

Otra vez vuelve el empeño  
á la confusion primera,  
yo he de ver lo que hace Enrique  
como no lidie con ella,  
que antes hallará mi vida  
á su dictamen opuesta.

*Adolfo*

Enrique, elegid las armas,  
que á vos os toca el traerlas,  
y á mí el verlas y el pesarlas.

*Enrique.*

Ahora la industria entra:  
en el ardor va el honor,  
fortuna, mi honor te duela.  
Los caballeros que lidian  
y el pecho vestir intentan  
de láminas aceradas,  
que ha congelado por venas  
la cóncava contextura  
del embrión de la tierra,  
en tanto el valor desnuda  
cuanto visten la defensa.  
Al hombre crió desnudo  
próvida naturaleza,  
ni armado el pecho de escamas;  
de conchas ni de cortezas,  
quitándole tan del todo  
los instrumentos de guerra,  
que el hierro y acero quiso  
que á su cólera escondiera  
la ciega profundidad  
de las ocultas cabernas.  
Con una espada de mares



lidiaremos, sin que tenga  
 la defensa mas reparo  
 que el que diere la destreza:  
 no solo sin armas; pero  
 para que ninguno entienda  
 que la ropa las oculta,  
 ó que el adorno las zela,  
 el pecho todo desnudo  
 ha de estar, y por decencia  
 de los soberanos ojos  
 que asisten á la contienda,  
 dos túnicas tan sutiles  
 vestiremos, que parezca  
 que en transparentes vapores  
 en la trama se congelan,  
 siendo ilusiones del lino,  
 y siendo de gasa nieblas;  
 y pues estan prevenidas,  
 una llevad á la tienda  
 de mi contrario, y en tanto  
 que al combate se prevenga,  
 llenará el aire el estruendo  
 de cajas y de trompetas.

*Gaston.*

¡Bizarra resolucion!

*Fernando.*

¡Gallardía como vuestra!

*Margarita.*

¡Ay, infelice de mí,  
 que entre angustias y entre penas,  
 la misma respiracion  
 ha dado un nudo á la lengua!

*Roberto.*

Con la gala del nadar,  
 el diablo de mi amo mezola



hoy la gala del reñir.

*Margarita.*

¡Yo he de verme en esta afrenta!

*ap.*

*Laureta*

Entendióselas Enrique.

*Lotario*

Vive el Cielo que me deja  
admirado, pues no puede  
reñir con una indecencia  
tan pública Margarita,  
y llegando el caso, es fuerza  
que en su desnudéz conozcan  
que por muger la respeta:  
la mayor salida ha sido  
que pudo hallar la agudeza.

*Fernando.*

Venid, pues.

*Margarita.*

¡Desnuda yo?

*ap.*

*Adolfo.*

¿Pues qué suspensión es esa?

*Margarita.*

¡Qué me haya puesto mi arroj  
en tan pública vergüenza!

*ap.*

*Adolfo.*

¿Qué haceis?

*Margarita.*

Pensando estoy que es  
muy indente pelea  
de bárbaros gladiadores,  
que lidian hombres y fieras,  
la desnudéz, y que yo...

*Adolfo.*

Eso no es de vuestra cuenta,  
pues aquel que desafia,

al arbitrio se sujeta  
del retado, sin que haya  
privilegio que te absuelva.

*Margarita.*

*Yo!*

*Adolfo.*

Ea, no hay que replicar.

*Fernando.*

Ved que parece tibieza  
la resistencia, por Dios.

*Lotario.*

¡En fiero lance está puesta!

*Margarita.*

¿No hay remedio?

*Todos.*

No hay remedio.

*Margarita.*

Pues antes que yo me vea  
en pública confusion,  
sabré postrándome en tierra  
con lágrimas, que en arroyos  
mis suspiros humedezcan,  
dándome en fin por vencida,  
suplicarte que te duelas  
de mi honor y vida, Enrique,  
que yo... ¡ay de mí, que no acierta  
del corazon á los ojos  
aun las lágrimas la senda.

*Enrique.*

¡Cielos, Margarita llora!

*Laureta.*

Descubrióse la cautela.

*Roberto.*

¡Lágrimas! este guapo  
nos ha salido vadea.

*Fernando*

Eso es querer que yo agora  
satisficirme pretenda  
de que á su lado me saque  
quien tan desairado vuelva.

*Rodrique.*

¿Y que yo agora castigue  
vuestro engaño?

*Adolfo.*

¿Y que yo pueda  
como falso acusador,  
dar al delito la pena?

*Lotario.*

¿Y que yo á su lado puesto  
lo estorve?

*Todos.*

*Yo.*

*Roberto.*

Braba gresca;

*Enrique*

Teneos, que yo quiero á todos,  
pues por mí rendido queda,  
dejar bien puestos y airosos.

*Todos.*

¿Cómo?

*Enrique.*

De aquesta manera:  
asi no digo quien eres, (1)  
dilo tú, pues consideras  
lo que importa.

*Margarita.*

Antes pretendo  
hacer que Lotario....

*Enrique.*

que á no estar yo satisfecho,  
de ningún modo te diera  
la mano.

*Todos.*

¡Pues para todos,  
que satisfacción es esa?

*Enrique.*

Que llora y le doy la mano,  
con que respondido queda  
á todo, pues mi valor  
desaires no le sufriera  
sino á quien llorar pudiese.  
Y á ninguno duelo resta,  
con que me ha dado esta mano,  
que es tan blanca como bella,  
de tal suerte que la mía  
es difícil que consienta  
á ninguno en su decoro  
réplica, duda ó respuesta.

*Lotario.*

Y pues no solo sabeis  
que es muger la que sustenta  
el duelo, sino muger  
de un Enrique de Lorena,  
yo á su lado ...

*Fadrique.*

*Deteneos.*

que con esa especie nueva,  
acordando de su rostro  
á lo memoria las señas,  
no solo sé desde España  
quien es, y que no me des-  
lance, pero celebrando



lo agudo de su cautela ,  
estaré siempre á su lado.

*Fernando.*

Y vo, señor, pues ya es fuerza  
ser vos Fadrique, os ayudo.

*Matilde*

¿Contra quién ? sino quien quiera  
mas que dar de su ventura  
á Enrique la enborabuena.

Y porque en mi Corte cesen  
escándalos y tragedias,  
pues en mí no hay eleccion,  
yo haré que presto resuelva  
mi Consejo cual de todos  
por Conde de Flandes queda.

*Roberto.*

¿Y esta ama me trais á casa?  
señor, ajusta mi cuenta,  
que no quiero cada dia  
quebraderos de cabeza.

*Margarita.*

No habrá, si callares tú:  
dando fin á la Comedia  
del Duelo contra su Dama,  
perdon ó aplauso merezca.



*El Duelo contra su Dama.*

Lotario, enamorado de Margarita, hija del generalísimo de las armas de los duques de Lorena, determina escalar su jardín para hablarla y vencer los desdenes que le hace sufrir por espacio de tres años. Laureta, doncella de Margarita, ganada por Lotario, le tiene dada una cita para el jardín donde vea á su ama, siendo la señal del momento oportuno la de cantar ella una letra. Baja Margarita á dicho sitio con Laureta, y la lee una carta de su amante Enrique de Lorena, en que la dice, que habiendo pedido licencia en aquella retirada de campaña ha llegado á Nanci por la posta, y piensa verla en aquel sitio, pidiéndola, que cuando sea hora de estar recogida la familia se lo dé á entender, haciendo cantar á Laureta como por acaso. La doncella, apalabrada en los mismos términos con Lotario, procura escusarse con varios pretestos, y no siéndola posible resistirse, trata de que por el sentido de las palabras de su canto procure Lotario mas bien desistir, que llevar adelante su intento; pero nada de esto sucede. Preséntase á la seña Lotario ante Margarita, sorpréndese ésta de ver en su casa á su enemigo por asuntos de familia, y la declara su amor, ella le ruega astutamente que en tanto que registra para ver si está quieta la casa antes de escucharle, se retire á una sala y le eche la llave, y Lotario accede. Sobreviene Enrique atraído de la misma seña, y se llena de celos al notar la frialdad con que le recibe su amante, turbada como está de la inopinada aparición de Lotario. Este, que por las vidrieras de la galería en que está oye sus coloquios amorosos, rompe despreciado los vidrios y sale al jardín, en el que se batien ambos quedando

muerto Lotario, y despidiéndose Enrique despues de renunciar al amor de Margarita sin querer escucharla, y declarándola vá á corresponder á la ternura que le profesa Matilde, condesa de Flandes. Acude gente al ruido de la pendencia, y Margarita por borrar los indicios que debian resultar de aquella muerte contra su celoso amante declara que ella ha muerto á Lotario en castigo del atrevimiento de asaltar su estancia, disponiéndose en seguida á una extraordinaria empresa de amor Obsequiada en su corte de Flandes Matilde por Gaston principe de Bearne y por don Fernando infante de Portugal, é insensible á sus rendimientos, refiere á Lizarda su doncella, que desde que hallandose en la corte de Alemania la libertó la vida Enrique de Lorena, sacándola á uado de un estanque, cuya hielo se habia roto corriendo ella en un trineo, está prendada de él aunque pobre, y mucho mas por la discreccion con que observaba el secreto que le habia encargado Enrique con su criado Roberto se presenta en Bruselas, y lo mismo con su doncella Laureta Margarita disfrazadas de hombres, á tiempo que están robando á los primeros unos salteadores, de quienes los defienden. No logrando Margarita convencer á Enrique de su inculpabilidad en la riña que tuvo con Lotario, le exige palabra de no descubrir quien ella sea mientras esté disfrazada. Enrique detiene á un caballo que iba á precipitar á Matilde; pero al traerla desmayada en brazos, Margarita celosa finge ser ella quien la ha libertado de aquel peligro, dándose á conocer por don Fadrique infante de Aragon, viéndose Enrique obligado á callar mediante el juramento hecho. Bátese los dos, sufriendo Enrique el bochorno de que Matilde le crea cobarde al verle retirarse, evitando el sostener el combate con Margarita.

Pretende Enrique disculparse con Matilde, y persuadirla de que es él quien la ha salvado del último riesgo que ha corrido; pero se vé atado y confuso con la palabra que tiene dada de guardar secreto acerca de la persona de Margarita; añadiéndose que en vez de tomar venganza de la ofensa que el supuesto Infante le hace en la persona de su criado Roberto, que llega á quejarse á presencia de Matilde, le amenaza, confirmando así mas para con esta su reputacion de cobarde. Margarita habla con Enrique en el jardin de Matilde, á tiempo que mirándolos esta desde un balcon se la cae una cinta: van á cogerla ambos, y queda en poder de Margarita; pero sobreviniendo Fernando y Gaston determinados á cobrarle con la punta del acero de quien la tenga: Margarita se la cede á Enrique, declarando á los nuevos competidores que aunque la deben cobrar de aquel, se pondrá á su lado para defenderlo. Matilde las dice que la cinta es de una de sus damas, por sacar del compromiso á Enrique, y pide á este se la devuelva. Enrique se resiste alegando que hay otros que la piden, y se opone igualmente Margarita á que Enrique entregue la cinta, pronta á batirse con cualquiera en su defensa, y quedando citados para reñir los cuatro detras del Parque. Fernando advierte á Enrique que siendo el Parque el sitio mas frecuentado de la Condesa, será mejor elegir para el duelo un bosque que le designa. Esta idea le agrada á Enrique, lisonjeándose poder evitar así que Margarita se bata, citando por su parte á Gaston á otro punto; pero se encuentra con un billete de este que le cita al mismo bosque que Fernando. Reunense los tres, y como tarda Margarita ó el supuesto Infante, mientras altercán queriendo cada uno de ellos reñir con Enrique, se presenta Margarita quejándose de la supercheria de no haber mu-



lado el sitio sin avisárselo. Enrique se empeña en que Margarita no riña de modo alguno, amenazando al que desembaine contra ella la espada. Acométense los cuatro, y sobreviene Adolfo con gente, llevándose preso á Enrique de orden de Matilde.

Matilde reconviene á Enrique y demas de haber desobedecido la órden suya para que cesase todo duelo, y quedan todos reconciliados. Matilde procura desvanecer la preocupacion en que está Enrique de su fidelidad; pero no lograndolo, le obliga á que saque la espada, y pide á la Condesa campo contra Enrique, alegando haberle quebrantado una palabra. Llega Lotario á Bruselas siguiendo á Enrique para pedirle satisfaccion de su agravio, y viendo fijo el bando que anuncia el duelo de su ribal y del supuesto don Fadrique, determina remittir el suyo para mas adelante por servir de padrino á Enrique. Aumentase su confusion al ver á Margarita, pero determina callar. Laureta temerosa con la llegada de Lotario, le suplica no descubra haber sido ella quien le proporcionó la entrada en el jardin, cuya conferencia habiendola escuchado Enrique, queda satisfecho de la firmeza de Margarita; pero siempre comprometido á seguir el duelo. Entretanto sobreviene el verdadero don Fadrique, que lee tambien el cartel, y lleno de indignacion determina batirse con el retador y el retado. Llegadó el momento del duelo, y descubriéndose el verdadero don Fadrique, se suscitan nuevas dudas que decide Adolfo, declarando que habiendo la Condesa concedido el campo á lo Real de la persona, y no á la apariencia del nombre, combatan Enrique y el fingido Fadrique, quedando reservado al segundo el ventilar su ofensa con el que sobreviva: decision que vuelve á constituir á Enrique en la terrible precision de batirse con su dama. En este apuro, y to-

cándole como á retado elegir las brmas , pide sea el duelo sin armadura alguna , y con el pecho descubierto , para que no se sospeche engaño ni traicion condicion á la que no pudiendo negarse Margarita la precisa á descubrirse , dando la mano de esposa Enrique.

El argumento de esta Comedia es todo caballeresco ; y si bien no es de las mejores de Candamo , lleva el principal objeto que en aquel tiempo se proponian los autores dramáticos , á saber , el enredar la accion hasta lo sumo , para sorprender luego al espectador con el desenlace ; y asi es que desde el principio al fin se sostiene el interés á favor de los protagonistas Enrique y Margarita , comprometidos por el desacierto de Laureta. La delicadeza de Enrique en cumplir la palabra dada á Margarita de no descubrirla y los celos y caracter varonil de esta son dramáticos bien manejados ; no dejando de ser imprevista la solucion del nudo , que el espectador la aguarda mal de los personajes episódicos don Fadrique y Lotario , que del fondo de la accion y leyes del duelo de donde la saca el autor. Para juzgar sin prevencion de estas composiciones , es necesario trasladarse al siglo en que se hicieron , y á las costumbres que entonces reinaban , tan diferentes de las actuales : consideracion que nos hará necesariamente disimulable las inverosimilitudes de ciertos lances que pretendemos medir por el nivel de la sociedad actual. El estilo adolece en varias partes de inchazon metafórica , como en estos versos :

Dirás que apenas 'del viento  
en la diáfana campaña ,  
pájaro extranjero cruza ,  
ave peregrina pasa ,



ó ya en los tornos ginete ,  
ó ya en los bordos pirata , &c.

Pero en compensacion hay pensamientos espresados con sencilla delicadeza , como el siguiente :

No hay delito que una hermosa  
perdone de mala gana  
si nace de amor , porque  
si ella ocasiona sus ansias ,  
cuanto es mayor el efecto  
se acredita mas la causa.

Es tambien graciosa la cancion de Laureta con  
que avisa á Lotario :

*Fuentecilla bulliciosa ,  
que con travesura incóula , ect.*

Y algunos golpes epigramáticos como este :

¡ Quién creyera ¡ dura estrella !  
ladrones en los caminos  
á la Corte tan vecinos ?

*Roberto*

¡ Pues no los hay dentro de ella ?

My dear friend,  
I have just received your letter of the 10th inst. and am  
glad to hear from you. I am well and hope these few lines  
will find you the same.

The weather here is very warm at present, and I  
am enjoying it very much. I have just returned from  
a short walk in the park, and I am feeling very  
refreshed. I hope you are also enjoying the  
weather. I am sure you will find it very pleasant.

I am sure you will find it very pleasant.

Yours truly,  
Wm. L. G. G.

Yours truly,  
Wm. L. G. G.

I am sure you will find it very pleasant.

I am sure you will find it very pleasant.

I am sure you will find it very pleasant.

LIBRO DE

# EL ESCLAVO

EN GRILLOS DE ORO.

## PERSONAS.

*Trajano*, Emperador de Roma.

*Obinio Camilo*, Galán

*Elio Adriano*, sobrino de Trajano.

*Licinio*, Prefecto de Roma.

*Lidoro*, Centurion.

*Un Senador*.

*Un Músico*.

*Música*.

*Sirene*, Dama.

*Octavia*, Dama.

*Libia y Flora*, Criadas.

*Cleantes*, Anciano, Consul de Roma.

*Corbante*, Criado.

*Gelanor*, Criado.

*Una muger*.

*Un Alquimista y acompañamiento*.

La Escena pasa en la ciudad de Roma.

## ACTO PRIMERO.

### ESCENA PRIMERA.

*can á una parte cajas y clarines , y á otra instrumentos músicos , y salen por los dos lados Soldados acompañando á Adriano y á Trajano , que saldrán encontradas partes y por medio de todas las doors coronadas de rosas , y Cleantes con gramalla y la de Senador y unas llaves doradas en una fuente, Camilo, Lidoro y Gelanor , vestidos todos á la romana.*

#### *Música.*

*En hora dichosa llegue  
al sacro templo de Palas ,  
todo el esplendor de Roma  
en los dos Héroes de España ,  
diciendo en trompas bélicas ,  
músicas consonancias ;  
Trajano y Adriano vivan ,  
para timbre de su Patria.*

#### *Voces.*

*Trajano y Adriano vivan ,  
para timbre de su Patria.*

#### *Trajano.*

*Aquí cesando el estruendo  
de trompas , voces y cajas ,  
que la atencion nos confunden  
y el aire nos embarazan ,  
de los dos triunfales carros  
que en festones y quedallas ,*



tantos aplausos abultan  
 en empresas que resaltan  
 allí salpicado el oro,  
 y escarchada allí la plata;  
 dejemos las altas popas  
 que de oro son vivas ascuas;  
 y tanto, que concibiendo  
 al sol en pálidas llamas,  
 es mas tratable á la vista,  
 menos activa y mas blanda  
 la luz que el sol les imprime,  
 que el reflejo que trasladan;  
 porque luz vestida de oro,  
 ciega con mas eficacia.

Dejemos los carros digo,  
 y en el templo que consagra  
 á Palas Reina, ofrezcamos  
 de su deidad á las aras,  
 los triunfos que nos da el Cielo.  
 Tú, Adriano, llega y enlaza  
 tu vida á mi vida en este *abrázale,*  
 nudo: ¡ay! sobrino, con cuanta  
 terneza miro á tus triunfos,  
 si en tu juvenil bizarra  
 edad, se está renovando  
 mi caduca edad anciana.

*Adriano*

Todos los triunfos, señor,  
 que por victorias tan altas  
 como tu fortuna pudo  
 comunicar á mi espada  
 me dá Roma, nó lo fueron  
 hasta llegar á tus plantas.  
 A mi enemigo Caniblo *op.*  
 he visto, quando en la rara

hermosura de Sirene  
 hidrópico trasladaba,  
 por ver de sus perfecciones  
 á los ojos toda el alma:  
 ¿á un tiempo celos y amor?  
 mal agüero es de mi entrada.

*Octavia.*

¡Ay, Adriano, ¿de tu ausencia  
 cómo es posible que haya  
 podido sobrar me vida,  
 para ver hoy dichas tantas?

*Camilo.*

¡Ay, traidor, como la mira!

*Lidoro.*

Disimula, siente y calla.

*Cicantes.*

Trajano, Cesar invicto  
 de Roma, á cuyas hazañas  
 aun vienen estrechas todas  
 las cláusulas de la fama.  
 En este sagrado templo  
 en fé de la acostumbrada  
 ceremonia de los triunfos,  
 todos los padres te aguardan  
 conscriptos; y por mí, todo  
 el Senado las doradas  
 llaves de Roma te entrega,  
 como á su dueño.

*Trajano.*

*Levanta,*

Cleantes, que no á mis pies  
 estais bien, aunque eres vasa  
 de mi Imperio, en cuyos hombros  
 tanta parte del descansa,  
 mas que sustenta.

*Cleantes.*

¡Ah, Cielos!

¿yo tengo de ser la causa *ap.*  
de turbar tanta alegría  
con noticia tan infausta,  
como la conjuración  
que con Camilo tratada  
tienen tantos nobles? pero  
mas á la cordura aguarda  
el que advirtiéndome molesta,  
que el que contemplando engaña.

*Sirene.*

Todas los sacerdotisas  
de la religiosa estancia  
de esta clausura, en tu triunfo  
llegan, señor. humilladas  
á darte el parabien todas  
festivas y coronadas  
de rosas, cuyos fragantes  
ojos, lágrimas del alba  
bordaron, cuajando perlas,  
rojas y verdes pestañas:  
á cuyo fin, tus aplausos  
repiten en voces varias.

*Con música.*

*Diciendo en trópas bélicas,  
músicas consonancias;  
Trajano y Adriano oían,  
para timbre de su Patria.*

*Trajano.*

De todos generalmente  
recibo la alborozada  
festiva obstatosa muestra;  
pero de nadie con tanta  
terneza, Sirene hermosa,

como de la venerada  
 religiosa tropa bella,  
 que por las mansiones vagas  
 de este sagrado edificio,  
 en cuya soberbia vana  
 los humos del templo esconden  
 magnificencia de alcazar  
 Y pues cercano á Palacio  
 tanto su sitio se halla,  
 que del una oculta puerta  
 para su comercio, pasa  
 de las angustas al cuarto,  
 aquí mi triunfo se acaba.  
 Despedid la gente toda,  
 y entremos, que dando gracias  
 de la victoria de Armenia  
 al simulacro de Palas,  
 á Palacio por aquí  
 mas breve iré: Ay vida humana,  
 ¿qué habrá en tí que no fatigue,  
 si hasta los aplausos cansan?

*Sirens.*

Vamos en su aplauso todas  
 repitiendo en voces varias.

*Clarines.*

*Voces.*

Trajano y Adriano vivan,  
 para timbre de su Patria.

## ESCENA II.

*Camilo, Lidoro y Gelanor.*

*Camilo.*

¿Gelanor?

*Gelanor.*

*Señor?*

*Camilo.*

(mal sosiega esta llama)  
avisaste á todos ?

*Gelanor.*

¿ Cuándo

no ejecuto lo que mandas ,  
no obstante el ser tu criado ?

*Lidoro*

Aunque quien á darse alarga  
consejo que no le piden ,  
disgusta antes que persuada ,  
aquel que al dictamen tuyo  
oponerse quiera en nada ,  
no es otro , porque en sus voces ,  
de las tuyas usurpadas ,  
solo para concederte  
sus ecos , y no palabras.

*Camilo.*

¿ Porqué lo dices ?

*Lidoro.*

Lo digo ,

porque aunque estudiaste tanta  
filosofia , y aunque  
máximas tan elevadas  
la política te enseña ,  
conozco la gran distancia  
que hay en sus operaciones  
de ejercerlas ó estudiarlas.  
Si no te cabe en el pecho  
una presuncion liviana  
de ser Monarca: ¿ qué hará  
el serlo , y cómo se hallará  
con la posesion , quien ya  
no está en sí con la esperanza ?



Mal tu quietud disimulas;  
 y las materias tan altas  
 que se hacen al vulgo solo  
 en el retiro sagradas,  
 por manos de hombres indignos  
 parece que se profanan;  
 pues luego las desestiman,  
 viendo que estos las alcanzan;  
 ¿Tan grande conjuracion  
 como la que hay conspirada  
 á ceñir tus nobles sienes  
 de las inmortales ramas  
 del Sácro Laurel de Roma,  
 que el globo terrestre abraza,  
 por mano de este criado  
 indignamente se trata?  
 ¿Qué enseñas á los amigos  
 que alientan tu confianza?  
 ¡En cuán poco á tí y á ellos  
 estimas, pues tu arrogancia  
 trae sus vidas de su acento  
 de un hombre tan vil colgadas?

*Gelanor*

De lo mucho que usted me honra  
 le quedo á deber las gracias:  
 pagaré.

*Camilo.*

Ya sé, Lidoro,  
 lo que aventura mi fama  
 en accion tan peligrosa:  
 si en perderla ó en ganarla  
 consiste el ser mala ó buena,  
 y ha de quedar reputada,  
 si se pierde, de traicion,  
 y si se logra, de hazaña:

no la razon , el suceso  
 es quien hace buena ó mala  
 justicia , que se remite  
 al tribunal de las armas ;  
 apresó el Magno Alejandro  
 un cosario que infestaba ,  
 vandido de agna y de tierra ,  
 en una veloz fragata ,  
 marítimo alcon , que en bordos ,  
 puntas y tornos disfrazaba  
 costas y mares á un tiempo ,  
 sin que perdone su saña ,  
 pescadores en las ondas  
 ni pastores en las playas.  
 Llamóle Alejandro , y dijo :  
 ¿ por qué , di ladron , robabas  
 tan vilmente ? A que el cosario  
 respondió con mas constancia :  
 ¿ porque tú gloriosamente  
 robas tambien con tirana  
 sed ? Si en tu oficio y el mio  
 no se enéuentra mas distancia  
 que porque yo con un leño  
 humilde robo me infaman ,  
 (aun siendo mayor mi arroj)ó  
 con el nombre de Pirata ;  
 y á tí te dén el de Rey ,  
 porque robas con armadas.  
 Bien ha explicado el ejemplo ,  
 que no hay accion tan estraña  
 que la Corona no dore ;  
 bien como la tibia grana ,  
 que la púrpura al tinte ,  
 se bebe todas las manchas ,  
 porque en régios esplendores

no hay sombra que sobresalga.  
Nuestros dioses no han sabido  
enseñar mas ajustada

política, y de ellos poco  
puede tener la venganza;  
porque si ellos la ejecutan,  
¿cómo han de poder culparla?

Cuando delinque el poder  
á la justicia, le ata

las manos el poder mismo;  
y culpa que en él recarga,  
queda tal vez permitida,  
y tal vez autorizada.

Hoy entró Trajano en Roma,  
triumfante de Armenia y Partia,

con Adriano su sobrino,  
que vencedor de las Galias  
vuelve, añadiendo soberbia  
á su española arrogancia.

Es Adriano mi enemigo,  
por amante de la rara  
hermosura de Sirene,  
una de las celebradas

bellezas que en este templo,  
que á Minerva se consagra,  
y adonde las mas ilustres  
nobles doncellas romanas  
se crían, y desde adonde  
con mas decoro se casan,  
vive añadiendo á la infusa  
tantas adquiridas gracias.

Su tío, el Emperador  
Trajano, á Adriano le encarga  
los militares manejos  
en las facciones mas árduas,

á fin de nombrarle Cesar,  
 haciendole antes con maña  
 bien quisto de las milicias,  
 por el gran premio que aguardan  
 de aquel Príncipe, á quien vieron  
 capitán en las batallas,  
 consejero en los peligros,  
 y compañero en las marchas,  
 los soldados; pues no ignora  
 que no entran bien los Monarcas,  
 mayormente en las Coronas  
 que no son hereditarias)  
 mal vistos de la milicia,  
 que es quien ha de conservarla.  
 Si Adriano, pues, que á mi intento  
 competidor se declara,  
 se ciñe el Laurel de Roma,  
 ya veis con cuanta ventaja  
 de su poder á los filos  
 queda espuesta mi garganta:  
 y así anticipado quiero  
 madrugár á su asechanza;  
 pues del poder las violencias  
 solo traiciones rechazan:  
 españoles son los dos,  
 y mi siempre ilustre casa  
 de los Camilos, es timbre  
 de las primeras ancianas  
 consulares y patricias  
 familias mas veneradas.  
 El mas rico y poderoso  
 de Roma soy; ya me aclaman  
 por liberal la milicia  
 y por natural la patria.  
 ¿Pues por qué consentiremos



que manden la dilatada  
 esfera del mundo, dos  
 advénedizos de España?  
 Ya está Trajano muy viejo,  
 y la fortuna se cansa  
 de favorecer á unos;  
 porque juzga su inconstancia,  
 que el que la goza frecuente,  
 la imagina vinculada.

Los dos mañana á la muerte  
 se destinan; mas distancia  
 desde la tragedia al triunfo  
 no ha de interponer mi saña:  
 tan inciertos son los fines  
 en las venturas humanas.  
 Fiarme de este criado  
 impugnas, siendo ignorancia  
 no saber, que siempre ha sido  
 aun en las cosas mas árduas,  
 pension de graves materias  
 el no poder manejarlas  
 sin terceros, y terceros  
 que acudan con vigilancia  
 á diligencias precisas  
 como esta, en que se le encarga  
 que á todos los conjurados  
 avise para mañana.

Prisionero de mi padre  
 fue Galanor, en batallas  
 que le dió en las dos Panonias  
 á las naciones germanas:  
 hombre que á la guerra vino,  
 bien da á entender que no estaba  
 muy desnudo de nobleza:  
 me ha servido con estrañas



muestras de leal , y yo  
 le di libertad : repara  
 si con este beneficio  
 debo hacer dél confianza ;  
 pues los hombres no tenemos  
 en nuestra condicion varia ,  
 mas modo de asegurar  
 de los hombres las mudanzas ,  
 que los beneficios : si esta  
 razon tal vez sale falsa ,  
 se engaña muy noblemente  
 quien pensando bien se engaña.

*Lidoro.*

Por eso mismo te culpo ,  
 pues si con mano bizarra  
 le has dado la libertad ,  
 que es cuanto de tí esperaba ,  
 no es en su interés seguro :  
 bien fuera que reservaras  
 el último beneficio  
 para ser última paga ,  
 pues recibido dá odio ,  
 y prometido esperanza ;  
 y asi en tu vida confies ,  
 aunque obligado le hayas ,  
 de aquel á quien tanto diste ,  
 que de tí no espera nada.

*Gelanor.*

¿ Hombre , qué te va en que sea  
 yo traidor , que asi te matas  
 en probarlo con razones ?  
 Librenos Dios de que haga  
 un estadista un capricho ,  
 que con tema porfiada  
 mentirá todo ; primero

que mienta su judiciaria.

*Camilo.*

Mucho consejero es este,

*Lidoro.*

¿Qué resuelves, pues?

*Camilo.*

Que vayas

á prevenir los amigos,  
pues la funcion acabada  
del sacrificio, ver quiero  
si pueden lograr mis ansias  
descansar con mi sirena.

*Lidoro.*

¿Le has dicho algo?

*Camilo.*

Con palabras

equivocas misterioso  
ciertas vislumbres lejanas,  
á que ella llamó locuras,  
le di de lo que trazaba  
nuestra industria, quiza solo,  
*Lidoro*, por coronarla  
Reina del mundo; y aun esto  
no dejará sosegada  
la ambicion de mi fineza:  
pues en postrando á sus plantas  
el mundo, moriré al ver  
que ya no hay mas que postrarla,  
y quedar á mi fineza  
en designales balanzas,  
por suma incapaz de aumento,  
por ociosa desairada.

*Lidoro.*

Ya segun dicen los nuevos  
alborozos de esta salva,

desde lo interior del templo  
á palacio el Cesar pasa.

*Camilo.*

Pues entremos, y supuesto  
que solo de aquí á mañana  
es el plazo de su vida,  
¿qué importa que en consonancias  
de músicas y clarines  
las voces repitan varias?

*Voces y Música.*

*Trajano y Adriano viven  
para timbre de su patria.*

### ESCENA III.

*DECORACION DE SALON REGIO.*

*Trajano, Cleantes, Licino y Soldados.*

*Trajano.*

Gracias, soberanos dioses,  
os doy de que otra vez llego  
de mi Palacio imperial  
á ver los dorados techos,  
despues de ausencia tan larga,  
en que castigados dejo  
los rebeldes, tan postrados,  
tan rendidos, tan desechos,  
que apenas quedó á su ruina  
vida para el escarmiento.  
que es desdicha aparte el no  
sacar leccion de los riesgos.  
¡Ay, Cleantes! Aquel poco  
espacio que del Gobierno  
sobra en la paz, al descanso  
de mi fatigado esfuerzo,

que alienta en nuevos afanes;  
 le echaba en el campo menos  
 entre el horror, por las doctas  
 cláusulas de aquel silencio,  
 en que yo con escucharme  
 á mí, de mí mismo aprendo:  
 verdad es que mudo horror  
 me estoy gritando ácia dentro:  
 dejadme solo. (1)

*Cleantes.*

Señor,  
 á solas que hablarte tengo,  
 si me das licencia.

*Trajano.*

Solo

dije qué me dejen; pero  
 tú eres otro yo, y no estorbas  
 mi soledad: ¿mas qué es esto?  
 ¿lloras, suspiras y gimes?  
 algún grave mal recelo,  
 pues hace llorar á un sábio:  
 ¿Qué dolor es tan adverso  
 el que vertido en tu llanto  
 no cupo en tu sufrimiento?

*Cleantes.*

Prevén, ó español Trajano;  
 tu siempre invencible pecho  
 á un gran golpe de fortuna;

*Trajano.*

Escusado advertimiento  
 es para mí, que conozco  
 á la fortuna; muy bueno  
 fuera que habiendo yo sido

*Vanse Licinio y Soldados.*



su primer ministro, siendo  
 quien ha repartido al mundo  
 sus castigos y sus premios,  
 su condicion ignorase  
 Desde el instante primero  
 que desde pobre soldado  
 me arrebató al Trono escelso  
 de Roma, supe que habia  
 de ser yo el primer objeto  
 de sus iras, porque loca,  
 como me dió desde luego  
 cuanto ella tiene que dar,  
 se vió pobre, y es su génio  
 estar dando cada dia,  
 y agradarse de lo nuevo;  
 y es fuerza que para otros,  
 á lo que me dió acudiendo,  
 lo que dió como gracioso,  
 lo cobré como violento:  
 desde aquel primero dia,  
 tan echo el ánimo llevo  
 á ese golpe, que no hará  
 novedad á mi talento  
 cosa que es tan natural.  
 Prosigue, que yo te ofrezco  
 no recibir pesadumbre  
 de tu aviso, que no temo  
 á la fortuna, pues ella,  
 aunque mande el universo,  
 no tiene jurisdiccion  
 dentro de mi entendimiento;  
 que aunque puede á mi pesar  
 hacerme infeliz, es cierto  
 que hacer que lo sienta yo,  
 no podrá si yo no quiero.



*Glennies.*

Sabe que Obinio Camilo,  
 aquel ilustre mancebo  
 cabeza de los Camilos,  
 bien que como todos ellos  
 se emplearon en hazañas,  
 él solo en divertimientos,  
 que á costa suya le infaman  
 lo rico con lo soberbio;  
 tu muerte tiene trazada,  
 para cuyo infausto efecto  
 el oro que ha derramado  
 fué el eficaz instrumento  
 con que ha falseado tus guardas,  
 pues ha grangeado en secreto  
 los soldados pretorianos,  
 que de Roma no salieron  
 á esa guerra, como estan  
 siempre en la Corte de asiento,  
 por preeminencia que goza  
 la cabeza del Imperio.  
 Deja, gran Cesar, á Roma,  
 pues ha quedado tan lejos  
 de ella tu ejército, y vuelve  
 á acaudillarle resuelto:  
 castiga traicion tan grande,  
 y deja sembrado el miedo  
 de tu poder en su estrago,  
 sin temer que otra vez ciegos  
 contra tí se atrevan otros,  
 si es mostrarnos severo  
 con este: que los Monarcas  
 no han de perder en sus reinos  
 el crédito del poder,  
 que es á quien están debiendo

siempre su conservacion ;  
 pues contra los pensamientos  
 ocultos, no hay en el mundo  
 mas armas que los ejemplos,  
 que una vez que se ejecutan,  
 y siempre están persuadiendo.  
 De uno de los conjurados  
 supe por alto decreto  
 hoy el tratado, que al verte  
 entrar con tal lucimiento  
 dando hoy á la patria triunfos,  
 el imaginarte muerto  
 allá en su idea, mañana  
 dando á la patria lamentos,  
 le movió á leal piedad.  
 Averigué si era cierto  
 el aviso, y comprobado  
 con otros muchos le tengo,  
 con todas sus circunstancias:  
 que no desprecies, te ruego,  
 mi aviso, ya que no pude  
 á mas oportuno tiempo  
 dártelo.

### *Trajano*

Calla : ¿y previenes  
 mi constancia para esto?  
 La maravilla, Cleantes,  
 que experimentar el Cetro,  
 fuera vivir en el mundo  
 un solo instante, un momento,  
 la fortuna sin envidia,  
 y los hombres sin deseo.  
 Pero si es tan natural  
 en los humanos sucesos,  
 qué la envidia á la virtud

áiga como sombra al cuerpo:  
 ¿ á qué efecto en tu prudencia,  
 aquellas lágrimas fueron  
 ¿ y á qué efecto preveniste  
 á un gran acaso mi esfuerzo,  
 si agravíaste mi razón  
 con tu prevencion, queriendo,  
 que lo que es tan natural,  
 á mí se me hiciese nuevo?  
 Siente que es este Camilo  
 hijo de un hombre á quien debo  
 el honor, laurel y vida;  
 y de mi piedad ageno  
 será, quitar á su hijo  
 vida que me dió su aliento.

*Cleantes*

Magnánima es tu confianza;  
 pero que mires, te advierto,  
 que con el Imperio pierdes  
 tus venturas

*Trajano*

Eso niego.

A Gothis gran Rey de Tracia,  
 le presentaron en feudo  
 unos cristallinos vasos,  
 labrados con tal aseó  
 de relieves y molduras;  
 que los perfíles mas diestros  
 en la sutileza misma,  
 á los ojos se perdieron  
 en el primor escondidos;  
 pues no es encarecimiento  
 que á ojos humanos se pueda  
 desvanecer lo perfecto:  
 admiró al Rey el prodigio,

de que obedezca á preceptos  
 del huril tan delicada  
 materia á la vista, siendo  
 diafanidad condensada,  
 ó niebla de cristal terso,  
 con susto de que al mirarla  
 la desvanezca el aliento.  
 Con espléndida grandeza  
 satisfizo al mensajero  
 el presente, á cuya vista  
 pedazos hizo los bellos  
 vasos, dando luego al aire  
 casi en vapores disueltos,  
 de arquitecturas de vidrio  
 tantos caducos fragmentos:  
 Todos preguntaron: ¿cómo  
 dándose por satisfecho  
 del regalo, y tanto, que  
 sus criados conocieron  
 el gusto que dispensaba  
 lo admirado y lo suspenso,  
 ahora lo hacia pedazos?  
 El les respondió: por eso;  
 que me iba agradando mucho,  
 y antes de poner mi afecto  
 donde me le rómpe el aire  
 al descuido mas pequeño,  
 quiero tener yo el blason  
 de romperle; pues es cierto,  
 que un gusto fragil se goza  
 con mucho susto, y no quieto  
 sobre mis felicidades  
 dar jurisdiction al viento:  
 mas fragil que aquellos vidrios  
 la Corona considero



y cualquiera dicha humana.  
 Luego no anduviste cuerdo  
 en juzgar que yo podía  
 poner todo mi contento  
 en las fortunas de vidrio,  
 que contra el humano ingenio  
 las quiebra el mismo cuidado  
 que en conservarlas ponemos.  
 El hombre es lo más. Cleantes;  
 el Imperio que me dieron  
 así lo tienen, que yo á mí  
 me bastó para mi puesto,  
 que está mi felicidad  
 en mi propio entendimiento,  
 que desprecia esas venturas  
 fantásticas, y no quiero  
 poniendo mi gusto todo  
 en tan delicado objeto,  
 dar poder sobre mi gusto  
 á la fortuna y al tiempo,  
 sino tan dentro de mí  
 ponerle, que no sujeto  
 esté al arbitrio de nadie,  
 pues le guardan acá dentro  
 del siempre libre alvedrío  
 los nunca violados fueros  
 Pensaba dejar á Adriano  
 por sucesor del Imperio,  
 por bien del Imperio mismo,  
 no de mi sangre, si advierto,  
 cuanto estudio me ha costado  
 haber sido su maestro  
 en los artes de reinar:  
 y sola una cosa siento,  
 que es dejar mal sucesor;



porque si es comun proverbio,  
 que los reinos se conservan  
 del modo que se adquirieron,  
 quien le consigue usurpando,  
 le mandará destruyendo.  
 ¿Qué sabe este loco joven  
 de militares manejos?  
 ¿á dónde aprendió las artes  
 del político gobierno?  
 ¿qué no hay mas de ser Monarcas;  
 que despues lo aprenderemos?  
 Docta es, pero peligrosa  
 escuela la de los yerros,  
 si en ellos ha de enseñarse;  
 porque si hay leccion en ellos  
 que puede costar la vida,  
 ¿para qué es la ciencia? luego  
 feliz quien estudia á costa  
 de los errores agenos:  
 él me vengará de sí,  
 y así yo incurrir no debo  
 en la culpa de vengarme.

*Cleantes.*

Señor, que lo mires ruego  
 mejor, porque no es constancia  
 quedarte tan indefenso  
 á tan cercano peligro.  
 Precipitarte han dispuesto  
 de este Trono, en cuya cumbre  
 todo deslíz es despeño;  
 pues no permite la altura  
 que destiendas sino muerto.  
 No defiendas el Laurel,  
 piérdase el poder: yo vengo  
 en que es magnanimidad

de una Corona el desprecio ;  
 pero de una vida es  
 desesperacion , y creo  
 que del medio del valor  
 en los distantes extremos ,  
 mas que á la temeridad  
 se ha de atribuir al miedo.  
 ¿ A qué animal no le enseña  
 naturaleza en naciendo ,  
 á aborrecer el peligro ?  
 aquel lazo tan extremo  
 de la vida , que en el hombre  
 es un nudo de alma y cuerpo.  
 Un natural apetito  
 á conservarle tenemos ,  
 y aun obligacion : luego es  
 flaqueza el no defenderlo.

*Trajano*

¿ Yo miedo ? mal me conoces :  
 tranquilidad y sosiego  
 del ánimo es el que miro ;  
 y porque estés satisfecho  
 que para estorvar los daños  
 no es ciroustantia el tenerlos :  
 Licinio.

#### ESCENA IV.

*Dichos , y sale Licinio.*

*Licinio.*

¿ Señor , qué mandas ?

*Trajano*

Que pues eres el prefecto  
 de mis guardas , con mis guardas  
 vayas , y me traigas preso

al punto á Obinio Camilo:  
 pero mira que te ordeno,  
 que sin él en todo caso  
 no vuelvas: y que al momento  
 que la prision ejecutes,  
 en los mas públicos puestos  
 de Roma hagas echar bando,  
 en que se convide al pueblo  
 á ver dentro del Senado,  
 el castigo mas severo,  
 mas nuevo y mas riguroso,  
 que hasta hoy han visto los tiempos,  
 porque traidor conspiraba  
 contra mi Laurel supremo.

*Licinio*

Asi lo haré: ¡extraño caso!

*Vase.*

*Trajano*

Ya de su traicion me vengo:  
 ¿estás contento?

*Cleantes.*

Señor,

que apresuras mas recelo  
 tu muerte: porque están todos  
 de su parte, y en sabiendo  
 que vás á darle castigo,  
 sus designios descubiertos,  
 todos han de declararse.

*Trajano.*

Para mayores empeños  
 basto yo solo, Cleantes:  
 ven conmigo, porque quiero  
 un medio comunicarte,  
 con que vengarme resuelva  
 sin sangre desta traicion;  
 y mira que te prometo

ejecutar en Camilo  
 si se logran mis intentos,  
 el castigo mas cruel,  
 mas horroroso y mas fiero,  
 que hayan visto las edades,  
 y que en todos los sucesos  
 de mis triunfos, quede al mundo  
 su memoria para ejemplo.

### ESCENA V.

#### DECORACION DE JARDIN Y DENOCHE.

*Suena música, y sale Gelanor y Camilo por un lado,  
 y Adriano y Corbante por otro.*

*Música.*

*Detente, arrouelo ufano,  
 y sobre las flores duerme,  
 que al blando ariullo del aire,  
 músico susurro mece.*

*Gelanor.*

Que espere dice la voz  
 de Libia, en falsete, pues  
 tan falsa como ella es,  
 y aun temo que me dé coz  
 con ella.

*Camilo.*

Aun no recogidas  
 las amigas estarán.

*Gelanor.*

Por el jardin andarán  
 las señoras esparcidas,  
 según el ruido.

*Camilo*

Fortuna

fué, pues tan presto venimos ;  
que cuando esta puerta abrimos ,  
aquí no estuviese alguna.

*Corbante.*

¿Que á esto te resuelvas ?

*Adriano*

Sí :

nada te admire , Corbante ,  
pues otras veces amante  
de Octavia entré por aquí ,  
dándome llave á este fin ,  
cuando fino me mostré ,  
de esta oculta puerta , que  
desde al palacio al jardín  
del templo sale

*Corbante.*

Mil vidas

he de perder infelice ,  
pues esta música dice  
que no estan aun recogidas ,  
y han de vernos las damas :  
fuera de que , qué previenes ,  
si ella no sabe que vienes  
á hablarla , ni que aquí estás ?

*Música*

*Detente , arroyuelo ufano , ect. (1)*

*Adriano.*

Lejos suenan

*Corbante.*

¿ Qué te mata ?

*Camilo.*

Muy lejos suena el acento ,  
pues mas lo murmura el viento

---

(1) *Muy lejos,*



écós que la dilata?  
paseándose deben de ir:

*Gelanor.*

Pues no vengan por acá,  
que al oír decir quien vá,  
fantasma me he de fingir,  
y pataleta ha de haber.

*Adriano*

¿Hoy, Flora, no te advirtió  
que viniese tarde yo?  
porque suele suceder,  
aunque no sabe á que fin,  
á quien hable ó quien aguarde,  
que se queda hasta muy tarde  
Sirene en este jardin,  
y no quiere que me vea.

*Corbunte.*

¿Así?

*Adriano.*

¿Pues qué te admira?  
pues quien como yo suspira,  
ama, padece y desea,  
que así se halla anticipado;  
porque si sola se queda,  
mi amor espresar la pueda  
primero que con cuidado  
baje Octavia; y demas de eso,  
no estoy poco sospechoso  
de que es Camilo dichoso  
con ella: mi error confieso  
en pensar esta hajeza;  
pero una celosa llama,  
aun la injuria de la dama  
quiere alegar por fineza.

*Música.*

*Detente, arroyuelo ufano, etc.*

*Getaner*

Mas certa sueñan, señores,

*Corbante*

Acá parece que vuelven.

## ESCENA VI.

*Dichos, y salen por distintos lados Sirene, Libia,*

*Flora y Octavia.*

*Sirene.*

¿Se recogió, Octavia?

*Libia.*

Si.

*Octavia.*

¿Se ha retirado Sirene?

*Flora.*

Rato ha que yo no la he visto.

*Sirene*

Pues tú dices que á otras tienes  
convidadas á cantar,  
porque si curiosas vieren  
que me quedo en el jardín,  
que solo áirlas sospechen  
sin otro fin, retiradas  
las puedes tener en ese  
cenador, en cuyos altos  
enmarañados cancelos,  
la confusion de sus hojas  
hasta la sombra dan verde.

*Octavia*

Pues dices que allá vosotras  
habeis de cantar, advierte  
que la música retireis

á ese cenador , rebelde  
 á la luz , pues sus tenaces ,  
 verdes y frondosas redes ,  
 si por un resquicio entraren  
 aun los rayos del Sol , prenden  
 de suerte , que á salir nunca  
 de su laberinto aciertan.

*Sirene.*

Y pues no pueden llegar  
 á ese sitio , sin que entren  
 por sus puertas á estas calles ,  
 si alguna acercarse vieres ,  
 procura que con la letra  
 me avisen , para que deje  
 de hablar con Camilo , y sola  
 por el jardin me pasee ,  
 como gozando á mis solas  
 la suavidad del ambiente ,  
 que de azucenas y rosas  
 invisibles alas mueve.

*Octavia.*

Y si alguna hácia aqui pasa ,  
 con la letra avisar puedes ,  
 para que yo me retire ,  
 fingiendo que me detiene  
 el manso viento que á soplos ,  
 y á blandos susurros leves ,  
 entre estos saucos se arrulla ,  
 y entre estas copas se mece.

*Libia*

Asi lo haré ; pero mira ,  
 que no te estés como aueles  
 hasta el alba , porque el sueño  
 me dá guñadas.

*Flora.*

Advierte

que el sueño y yo á cabezadas  
damos por esas paredes.

*Vase.**Gelanor.*

Ya no cantan.

*Corbante.*

Nada suena.

*Sirene.*

Qué tenebroso que tiende  
hoy la noche el negro manto  
de sus horrores, parece  
que en los luceros que apaga,  
las místicas sombras enciende;  
y no poco duplicado  
su horror se percibe en este  
jardin, que de espesas murtas,  
y verdinegros cipreces,  
segunda noche frondosa  
las sombras de gualda tejen,

*Música.*

*Ojos eran fugitivos* (1)  
*de un pardo escollo dos fuentes,*  
*humedeciendo pestañas*  
*de jazmines y claveles.*

*Adriano.*

Ya cantan.

*Octavia.*

Allí dos bultos  
á la vista se conceden,  
sino me engañan las ramas  
que duplican deusamente

---

(1) *Suena la música lejos sin dejar de re-  
sentar.*

la oscuridad de la noche;  
pues no puede aquí haber gente,  
serán él y su criado.

*Sirene.*

Si las sombras no me mienten,  
dos bultos con mas horror  
la oscuridad lobreguecen:  
él y el criado serán.

*Gelanor.*

Un bulto á nosotros viene;

*Música.*

*Cuyas lágrimas risueñas  
quejas repitiendo alegres,  
entre conceptos de llanto  
y murmureos de corriente.*

*Sirene.*

No he podido venir antes,  
porque hoy con lo solemne  
del triunfo, el día festivo  
hizo que todas se empleen  
en músicas hasta ahora.

(1)

*Adriano.*

¡Cielos, el acento es este  
de Sirene: muerto estoy!

*Corbante.*

Si te requiebra, ¿qué quieres?

*Música.*

*‘Lisonjas hacen undosas,  
tantas al sol, cuantas veces  
memorias besan de Daphne  
en sus amados laureles.*



*Octavia.*

¿Cómo es posible, señor,  
que retardes tibiamente  
despues de ausencia tan larga,  
á mi amor dicha tan breve  
como la que espera?

*Camilo.*

¡Cielos,

esta voz no es de Sirene!

*Música.*

*Despreciado al fin la cumbre,  
á la campaña se atreven,  
adonde un marmol labrado  
les penase los corrientes.*

*Sirene.*

¿No respondes?

*Octavia.*

¿Ann no hablas?

*Gelanor.*

Sino es que yo acaso sueño,  
detrás de Sirene un bulto  
está: ¿qué finera que fuese  
Libia, y que teniendo aquí  
yo con quien entretenerme,  
oyendo agenas finezas  
hecho un bobo me estuviese?

*Música.*

*Sus cortinas abrochaba  
digo, sus márgenes breves,  
como un alamar de plata  
una bien labrada puente.*

*Corbante.*

Un bulto detrás de Octavia  
se distingue, bien se infiere  
que sera Flora: yo quiero.

ir á obligar sus desdenes,  
porque estemos mano á mano  
los amos y los sirvientes.

*Música.*

*Dichas las ondas pasaban  
entre pirámides verdes,  
que ser quieren obeliscos  
sin dejar de ser cipreses.*

*Gelanor.*

¡Mas vive Dios que esta Libia, (1)  
carrillos espinos tiene!

*Corbante*

¡Vive Dios que es esta Flora  
afelpada de molletes!

*Adriano*

Porque no estrañe la voz  
no me atrevo á responderle,  
pues empezó á declararse.

*Octavia.*

¿No hablas?

*Sirene*

¡Ahora enmudeces?

*Canta Libia.*

*Guárdate de Cupidillo, (2)*  
*teme miña sus rigores,*  
*porque dá palo de ciego,*  
*y nunca á quien dá no escoge.*

*Canta Flora.*

*Cuidado pastor*  
*no te engañe otra vez tu furor:*  
*cuidado con el cuidado,*  
*que es peligroso ganado*

(1) Encuéntranse las dos, tentándose las caras.

(2) En voz entera.

la hermosura y el amor :  
cuidado pastor

*Sirene.*

Aquellas voces me avisan ,  
que hay alguna que se acerca  
á este sitio: en tanto que  
su sospecha desvanece  
mi soledad, no te apartes  
de aquí.

*Octavia*

Estas voces advierten  
que viene gente: tú, en tanto  
que por otra parte echen ,  
viéndome sola, aquí oculto  
espera y no te me ausentes.

*Camilo.*

¡Mudo estoy!

*Adriano*

¡ Absorto quedo !

*Gelanor.*

Por huir confusamente  
el encuentro de aquel hombre ,  
perdí el tino

*Corbante.*

Por meterme  
donde otro sopapo aquel  
rostro berizo no me diese ,  
no sé donde está mi amo.

*Octavia.*

¿ Sirene ?

(1)

*Sirene.*

¿ Octavia ?

*Gelanor.*

Escondérme  
quiero, que dos niñas hablan  
aquí.

*Corbante.*

Aquí he de retraerme  
por si ya nos ha sentido ;  
algun diablo que resuelle.

*Octavia.*

¿A estas horas y tan sola,  
á dónde ibas ?

*Sirene.*

A recogerme,  
pues ya es hora: esta sin duda *ap.*  
es de quien la voz me advierte  
que me guarde.

*Octavia.*

Yo á lo mismo  
me retiro, pues alegres  
esas voces á mi oído  
ímanes fueron cadentes:  
esta sin duda *ap.* ventó  
cuando Flora, diestramente  
con la letra me avisó.

*Sirene.*

¿ Gustas que contigo quede ?

*Octavia.*

No, que también me retiro;

*Sirene.*

Pues á Dios.

*Octavia.*

A Dios.

*Gelanor.*

No encuentren  
conmigo, y aquestas ramas

en las tinieblas me envuelven.

*Música*

*Entre palmas que celosas  
confunden los capiteles  
de un edificio , á pesar  
de los árboles lucientes.* (1)

*Sirene.*

Parece que ya se fué  
Octavia , puesto que vuelven  
á la misma letra.

*Octavia.*

*Ya*

que se retiró parece  
Sirene , pues otra vez  
hace que la letra empiece.

*Sirene.*

Allí está el bulto : él será. (2)

*Octavia.*

El será , que deja verse.

*Música.*

*Cristales son ogarosos  
destos bellos muros , de este  
galan Narciso de piedra ,  
desconecido sin verse.*

*Adriano.*

Yo he de hablarla , porque sepa  
que sé de sus esquivaces  
la ocasion.

*Camilo.*

Hablarla quiero ,  
pues no podrá conocerme.

(1) *Lejos música sin dejar de cantar.*

(2) *Llegó Sirene á Camilo , y Octavia á Adriano.*



*Adriano.*

Mal, Sirene hermosa, sabes  
que no te escucha quien crees.

*Camilo*

Mal sabes, divina Octavia,  
cuan otro es el que te atiende.

*Octavia.*

Con Sirene habla, ¡ah, traidor!

*Sirene.*

Con Octavia habla: ¡ó, aleve!

*Música.*

*Y con razon, que es alcazar  
de la divina Sirene,  
arco fatal de las fieras,  
harpon dulce de las gentes.*

*Camilo.*

Porque si yo...

*Sirene.*

Sella el lábio.

*Adriano.*

Que si yo...

*Octavia.*

La voz suspende.

*Sirene*

Falso, que no soy Octavia.

*Octavia.*

Traidor, que no soy Sirene.

*Camilo*

¡Qué mudanza es esta, Cielos!

*Adriano*

¡Deidades, qué engaño es este!

*Música.*

*Armado el hombro de plumas,*

*Cintia, perlas que suspende*

*Cupido, por las que bate*

*en el ámbito de Betis.*

*Gelanor.*

Vuelvo á buscar á mi amo:

*Corbante*

Buscar á mi amo resuelve  
mi miedo.

*Gelanor.*

Allí está.

*Corbante.*

Allí está:

*Sirene.*

¿De suerte, ingrato, de suerte,  
que con Octavia has hablado?

*Octavia.*

¿De modo que te diviertes  
con Sirene, el breve rato  
que me ausento á ver quien viene?

*Camilo.*

Yo....

*Adriano.*

Si yo...

*Corbante.*

Gracias á Dios,

(1)

que ya pensaba perderme  
sino te encuentro.

*Gelanor.*

A Dios gracias,  
que antes que otro diablo tiente,  
encontrar pude contigo.

*Camilo.*

¿Quién eres hombre?

(1) *Llega Corbante á Camilo, y Gelanor á Adriano.*

*Adriano.*

¿Quién eres?

*Corbante*

¡Ay Dios, que este no es mi amo!

*Gelanor.*

¡Ay Dios, que mi amo no es este!

*Camilo.*

¿No respondes?

*Adriano.*

¿No respondes?

*Gelanor.*

¿Y sabe usted si se atreven?

*Música.*

*Un día pues que pisando  
inclemencias del diciembre,  
treguas hizo su coturno,  
entre la nieve y la nieve.*

*Camilo.*

Muere á mi furor

(1)

*Sirene.*

Aguarda.

*Adriano.*

Muere á mis filos

*Octavia.*

Detente!

*Camilo.*

Yo he de saber quien profana  
el sagrado de este albergue.

*Adriano*

Yo he de saber quien ha entrado  
al coto destos vergeles.

*Camilo.*

Mas ya diviso mas bultos.

---

(1) *Sacan las espadas.*

*Adriano.*

Mas bultos alli se ofrecen.

*Sirene.*

¡Muerta soy!

*Octavia.*

¡Sin mí he quedado!

*Gelanor.*

¡Quien escaparse pudiese!

*Música.*

*Sagúz el hijo de Venus ,  
atrevida como siempre ,  
una piel le vistió al viento ,  
que aun las montañas le temen.*

*Camilo.*

Diga quien es.

*Adriano.*

Quien es diga.

*Camilo.*

Antes lo dirá tu muerte.

*Ríen.*

*Adriano.*

Tu muerte dirá tu nombre.

*Los dos*

¡Divinos Cielos , valedme!

*Gelanor.*

Saca la espada , que van  
dando.

*Corbante.*

Por si acaso dieren ,

espada en mano

*Sirene.*

Yo intento

llamar ; Libia , Flora , Irene.

*Golpes*

*A un lado Lisinio.*

Llamad y romped , soldados ,  
las puertas si no os abieren.

*Golpes*

*A otro lado. Lidoro.*

Romped las puertas, y nada  
vuestros fueros reserven.

*Cajas.*

*Música*

*Corcillo, no de las selvas,  
sino del viento mas leve,  
hijo veloz de su aljaba,  
cuatro ó seis flechas desmiente.*

*Camilo.*

¡Qué con su vida no acabe!

*Gelanor.*

¡Qué yo no haya muerto al aire  
con mis tajos y rebeses!

*Licinio.*

Entrad, soldados.

*Lidoro.*

Amigos,

entrad.

*Golpes.*

*Octavia,*

*Flora.*

*Corbante.*

¡Qué no dejen

de cantar con esta bulla,  
estos diablos de mugeres!

*Música.*

*Siguelo, y en vez de cuantas,  
á los campos mas recientes,  
blancas huellas les negó,  
blancos tirias les concede.*

## ESCENA VII.

*Dichos, y solen por dos lados con hachas Licinio,  
Lidoro y Soldados.*

*Lidoro*

Este es, amigos, guardadle.



*Licinio.*

Soldados, este es, prendedle.

*Camilo y Adriano.*

¿Qué es esto?

*Licinio*

Del Cesar orden

tengo para que te lleve,

Camilo, preso á su vista :

te he buscado diligente

en toda Roma, y sabiendo

de cierto que aquí estuvieses,

por declaracion de algunos

criados, tus confidentes,

por la puerta que á Palacio

el jardin del Templo tiene,

entré buscándote

*Lidoro.*

A tiempo

que haeiendo que yo recele,

viendo que armados te buscan,

algún grave inconveniente,

juntando en confusas tropas

tus amigos y parientes,

como quien sabe que aquí

estabas, á defenderte

entré.

*Licinio.*

No harás,

porque yo le he de llevar.

*Lidoro.*

No te empeñes

en eso, que no podrás

lograrlo tan facilmente,

*Sirene.*

¡Cielos, qué pena!

*Octavia.*

¡Qué angustia!

*Adriano.*

¡Qué confusion!

*Camilo.*

¡Lance fuerte!

pero á declararse aun  
mi valor no se resuelve  
hasta ver la gente toda,  
y en ínterin es bien prœbe  
á dar tiempo al tiempo, pues  
si Trajano pretendiere  
darme muerte, no es tan facil  
que á juntarse antes no lleguen  
mis parciales; porque entonces  
con mejor pretesto honeste  
mi ambicion: suspended todos  
las armas, que dar pretende  
mi valor un medio, y es  
ir á ver lo que me quiere  
Trajano, y que mis parciales  
conmigo á su vista entren,  
á ver que me manda:

*Licinio.*

Como

yo á su dominio te entregue,  
no tengo orden especial  
contra los que te siguieren.

*Lidoro.*

Como todos te sigamos,  
vengo en ello.

*Camilo.*

¡Hados crueles,  
conceded á mi fortuna,  
ó la Corona, ó la muerte!

*Fast.*

*Adriano.*

¡Astros, dejad que le sobre  
vida para que me vengue!

*Vase.*

*Octavia.*

¡Cielos, ya de la memoria  
sois enortijadas sierpes!

*Vase.*

*Sirene.*

¡Fortuna, suspende el golpe  
á quien del amago muere!

*Vase.*

*Gelonor.*

¡Haz, Baco, que no me ahorquen  
si todo se descubriere,  
que aunque soy racimo tuyo,  
no es tiempo de que me cuelguen.



## ACTO SEGUNDO.

### ESCENA PRIMERA.

*Gran salon con Trono, y en él sentado Trajano, con Laurel, Cetro y Manto Imperial, y á los lados estarán sentados los Senadores romanos, y salen Licinio, Adriano, Corbante y Soldados, con Camilo, Lidoro y Gelanor, y los que pudieren por otro, y todas las Damas por medio.*

*Voces.*

Viva la lealtad, y viva  
Trajano, Cesar invicto.

*Libia.*

Pues á todos han llamado  
con tan públicos edictos,  
á ver una novedad  
á Senado abierto, y vimos  
que nuestras Damas pasando  
de los jardines floridos  
del Templo á Palacio vienen;  
Bien sin objeccion venimos,  
Flora.

*Flora.*

Y si acaso la hubiere,  
de aquí no han de despedirnos,  
que no es el censor portero  
del Senado.

*Libia.*

Bien has dicho.

*Todos.*

Viva la lealtad, y viva &c.

*Licinio*

Ya, señor, Camilo está aquí.

*Camilo.*

A tus plantas rendido,  
que mi vida solamente  
á tu poder sacrifico:  
haré, no de mi lealtad,  
porque no puede ser mío  
el honor de mis mayores,  
para perderle al arbitrio  
de alguna sospecha (bien  
hasta asegurarme finjo) *ap.*  
cuando aun quiero lo heredado,  
esceder con lo adquirido.

*Adriano.*

¡Rara novedad!

*Licinio.*

¡Estraño

caso!

*Sirene.*

Pendiente del juicio  
del Cesar estoy: fortuna,  
suspende lo ejecutivo,  
porque aun me asusto en la idea  
de la sombra del cuchillo,  
y para herirme en él, tengo  
la imaginacion con filos.

*Trajano*

Gran Metrópoli del Orbe,  
Senado y Padres conscriptos,  
oráculos del Estado,  
en cuyo recto equilibrio,



Desde que fueron discursos  
 son aciertos los designios,  
 tan sin errores pensados,  
 que parecen corregidos.  
 Nobleza ilustre de Roma,  
 fuerte milicia, en quien miró  
 el duro freno de un mundo,  
 cuya debil rienda rijo,  
 pues él ó yo la rompemos,  
 si la allojo ó la reprimo.  
 Con los mismos conjurados,  
 Camilo está convencido  
 de la lesa Magestad,  
 de la Patria y de mí mismo;  
 pues parricida dos veces,  
 no solo conspiró altivo  
 á darme muerte, sino  
 ahogar desvanecido  
 vuestra libertad, ciñendo  
 en premio del homicidio  
 la Corona (ved que fines  
 anuncian tales principios.)  
 ¿O: parece que es por esto  
 digno del mayor castigo,  
 que mi poder puede darle?

*Cleantes.*

Ninguno será excesivo  
 á traicion tan declarada:

*Todos.*

Todos lo mismo decimos:

*Camilo.*

Hoy muero.

*Gelanor.*

Hoy han de colgarme  
 á ser viviente racimo,

que estar (¿o soy verde)  
muy bueno para invernizo.

*Licinio.*

¡Pobre Camilo!

*Octavia.*

¡Infeliz

joven!

*Lidoro.*

¡Sin alma respiro!

¡qué antes del tiempo volamos  
la mina que dispusimos!

*Sirene.*

¡Oh, cómo está en mi semblante  
todo mi asombro esculpido,  
y en los colores que pierdo  
do y vuelta á lo que imagino!

*Trajano.*

Pues si yo he de castigarle,  
así podré conseguirlo.  
Levanta desde mis plantas  
hasta mis brazos, Camilo  
que yo por mi dignidad  
á las tuyas no me rindo.  
Por mí y por todo el Senado  
gustoso y agradecido,  
de que siendo el de Monarca  
un tan penoso ejercicio,  
una fatiga tan grande  
y un trabajo tan continuo,  
que no hay en algun mortal  
fuerzas para resistirlo,  
si ya á tanto ministerio  
no dá el Cielo gran auxilio:  
te convides tú á un afán  
tal de tu propio motivo.

La sábia naturaleza,  
 próbida en sus individuos,  
 á los males mas acerbos  
 puso algun dulce atractivo,  
 con que persuade á buscarlos  
 á los que deben huirlos,  
 porque no falte en sus obras  
 quien ejerza sus oficios.  
 Asi el afán de reinar  
 disimular sábia quisso,  
 dando á la humana soberbia  
 el ambicioso incentivo  
 del poder, grandeza y fausto,  
 magestad y señorío,  
 debajo de cuyo velo  
 ostentoso está escondido  
 de la vida de los hombres  
 el gusano mas nocivo,  
 que con sordo oculto diente  
 muerde á quien le ha producido.  
 Bien cansado del Imperio  
 Séptimo Severo dijo,  
 que si supiesen los hombres  
 qué zozobras, qué peligros,  
 qué penas, qué sobresaltos,  
 qué pesares, qué martirios,  
 trae consigo la Corona,  
 ninguno desvanecido,  
 aunque la viera en el suelo  
 la alzara, porque remiso  
 temiera cuanta asechanza  
 deslumbra el oro en sus visos.  
 ¿Pues qué gracias el Senado  
 debe rendir á tu brio,  
 de ofrecerte voluntario

á lo que tuve entendido  
 yo, que ninguno aceptase  
 aun cuando fuese preciso?  
 ¿y en qué obligación debieras  
 ponermé á mi, pues benigno  
 me sacas de una tarea  
 en cuya fatiga gimo,  
 á no ser con el cruel  
 medio de haber pretendido  
 darme muerte? Pues tampoco  
 llega á fiar tu capricho  
 de mi experiencia, qué temes  
 que aspire que cuando vivo  
 á entrarme otra vez al riesgo  
 si del hubiese salido?  
 ¡Ay, Camilo, poco sabes  
 cuanto deseo ser mio,  
 que soy de todos por fuerza;  
 y en cuanto á reinar me aplico,  
 teniendo dominio en tantos  
 en mí no tengo dominio:  
 mi ofensa particular  
 perdono, por lo que estimo  
 la paz de esta Monarquía,  
 en cuyo nombre te admito  
 al afán á que te ofreces:  
 sube á este Trono conmigo,  
 donde Augusto te saluden  
 todos á este fin unidos,  
 senado, milicia y plebe.

*Senador 1.*

¿Pues cómo á quien te ha ofendido  
 premias así? ¿y cómo eliges,  
 Cesar, por tu decisivo  
 voto, sin consulta nuestra?

*Cleantes.*

Como al Cesar permitido  
es nombrar sucesor suyo,  
bien sus intentos diviso,  
ó coadjutor del Imperio,  
con quien tenga dividido  
el poder.

*Senador 2.*

Mas no está usado  
sin aquel solemne estilo  
de la adopcion

*Cleantes.*

Eso fuera  
para sucesor preciso,  
mas no para compañero,  
que ha de elegirle á su arbitrio.

*Adriano*

Discordes estan los Padres,  
y supuesto que yo he sido  
para Cesar, sucesor  
adoptado por mi tio,  
de mi ejército tampoco  
han de querer consentirlo  
las legiones.

*Lidoro.*

Los soldados  
pretorianos lo pedimos,  
y sabremos defenderlo  
muriendo.

*Todos.*

Viva Camilo.

*Trajano.*

No en vano temí estas fuerzas;

*Gclanor.*

Braba gresca se ha movido,



*Licinio.*

De todas suertes le pierdo,  
ó exaltado ó convencido.

*Octavia.*

¡Qué confusión!

*Licinio.*

¡Qué desdicha!

*Lidoro.*

¡Qué traición!

*Flora.*

¡Qué desatino!

*Camilo.*

Mis parciales se demandan,  
y Trajano me ha temido;  
alentemos, corazón.

*Senador 1.*

Si el Imperio dividimos,  
su poder enflaquecemos;  
y pues la union es principio  
de todas las duraciones:  
¿cómo hemos de persuadirnos  
á que haya paz en un cuerpo  
mandado de dos arbitrios,  
de dos impulsos guiado,  
y hácia dos partes movido?

*Trajano.*

No me replique ninguno;  
y estad, Adriano, advertido  
que el Imperio ha de buscaros  
para que hayais de admitirlo:  
y que á vos para ser Cesar  
os sobra el ser mi sobrino.  
¡Y vosotros cómo ingratos,  
torpes y desvanecidos,  
tan mal sabeis estimar

al que en el mundo haya habido  
quien juzgando que á mandaros,  
se convidase á serviros:

Camilo se atreve á tanto;  
qué perdeis en consentirlo?

¿si acaso no os sale vano,  
no es el Imperio electivo?

¿quién hoy admitirlo puede,  
porqué no podrá escluirlo?

*Camilo.*

Mucho disimula.

*Unos.*

*Viva*

*Trajano.*

*Otros.*

*Viva Camilo;*

*Trajano.*

Los dos vivirán, romanos:

yo por vuestro bien me animo

á no dejar el Imperio,

ni esconderme en mi retiro

en quince dias, y en ellos

informarle solicito

de los públicos negocios,

siendo tan solo un ministro

que del gobierno le instruya;

porque atento mi cariño,

ni aun el tiempo que él lo ignora

quiere que esteis mal regidos.

(1) Por la parte del Senado

hará Cleantes lo mismo;

y dejándole industriado,

doctrinado y prevenido,

me retiraré al descanso

de que tanto necesito,

dandoos mi palabra á todos  
que si en cualquiera conflicto  
me volviereis á buscar,  
me hallareis siempre al servicio  
de la República, atento,  
constante, leal y fino,  
aunque sea para el Imperio,  
á quien tanto he aborrecido.

*Todos*

Esa palabra aceptamos,  
y en fé della te admitimos  
á Camilo.

*Senador 1.*

Si, mas sea

debajo del preciso  
pacto de que es compañero  
tuyo, como lo han tenido  
otros Césares romanos;  
pero no te permitimos  
que renuncies el Imperio.

*Trajano.*

Eso el tiempo ha de decirlo.

*Senador 2.*

Y hasta ver como le industrias  
el jurarle diferimos.

*Trajano.*

Sientate á mi lado, joven.

*Camilo.*

Dioses, por mejor camino  
me habeis enviado el Laurel!  
¡ó como ofrecen propicios  
á los hombres aun mas dichas  
que saben ellos pedirlos,

(1)

si aunque es inmenso el deseo;  
es el poder infinito!  
A tus plantas, no á tu lado  
estoy.

*Adriano.*

¡Sin alma respiro!  
¡Cesar, mi enemigo, Cielos!

*Gelano.*

De contento salto y brinco:  
mas no, que esta accion es contra  
la autoridad de un valido.

*Sirene.*

¡Cielos, ya con la distancia  
á mi amor se le ha perdido  
Camilo de vista: hoy muero!

*Octavia.*

Por Adriano lo he sentido,  
que en su semblante que leo,  
mil tragedias adivino.

*Adriano.*

¿Este el castigo es, señor,  
que todos á ver venimos,  
y á que nos convidastes?

*Trajano.*

*Sí,*

y el tiempo vendrá á decirlo,  
si á su atrevimiento puede  
dar mi poder mas castigo.

Toma la Púrpura roja  
que bañó el Muricie Tirio,  
y el verde Círculo enlaze  
tus sienes: ya has conseguido  
el Imperio, conservarlo

(12)

es mas ciencia que adquirirlo :  
saludadle todos Cesar ,  
con fiestas y regocijos.

*Todos.*

Trajano y Camilo vivan ,  
Cesares de Roma invictos.

*Camilo*

Aun no es este aplauso entera *ap.*  
lisonja de los oidos ,  
hasta que me aclamen solo :  
mas yo lograré el designio  
; O ambicion de los mortales ,  
quién descansará contigo !  
si aun no logro lo que adquiero ,  
cuando á nueva empresa aspiro ,  
inquieto en lo que deseo  
no gozo lo que consigo.

*Trajano.*

Acompañadle á su cuarto , *(1)*  
que es el imperial , amigos ,  
que yo me estrecharé al otro ,  
que está al Templo mas vecino ;  
y de esta funcion , por hoy  
quede el acto concluido.

*Licinio.*

; Raro valor !

*Senador 1.*

; Gran constancia !

*Sirene.*

; Muerta estoy !

*Adriano.*

; Sin alma animo !



*Octavio.*

¡Ay, Adriano, quién pudiera  
consolarte!

*Adriano.*

¡Ay, dueño mio!  
nada mi valor consigue  
si á tus plantas no lo rindo.

*Lidoro.*

Bien se ha dispuesto: Soldados,  
decid en ecos festivos.

*El y todos.*

Trajano y Camilo vivan,  
Césares de Roma invictos. (1)

## ESCENA II.

*Trajano, Adriano y Cleantes.*

*Adriano.*

No me pesa, Invicto Cesar,  
de que por tí haya perdido  
la sucesion del Imperio,  
ni el verme destituido  
de una esperanza, á que fueron  
acreedores mis servicios.  
No siento ver en el Trono  
exaltado mi enemigo,  
ni mirar de mis victorias  
los triunfos obscurecidos,  
dando tu descuido en ellos  
jurisdiccion al olvido.  
No el ver que á particular  
pase el mas esclarecido

---

(1) *Haciéndose cortesias los Emperadores, se van todos acompañando á Camilo, ocultándose el Trono.*

Emperador, que hasta hoy  
 han venerado los siglos,  
 y en quien el romano imperio  
 mayor poder ha tenido  
 que en los anteriores; pues  
 no hay en el orbe distrito,  
 que si llegó á tu noticia,  
 no llegase á tu dominio.  
 No siento todo esto tanto  
 (segunda vez lo repito)  
 como el ver que hayas manchado  
 tu noble blason antiguo  
 de Justiciero, Trajano.  
 ¿A un tirano tan impio,  
 por tan gran delito premias  
 con honor no merecido?  
 ¿dónde tu justicia está?  
 ¿faltaba á mi orgullo brio  
 para oponerse á tus armas?  
 que dar en vez de castigo  
 premio á la traicion, Trajano,  
 si es proverbio tan sabido,  
 que mil delitos persuade  
 el que consiente un delito.  
 Advierte los que hoy has hecho,  
 pues para haber infinitos,  
 ¿qué persuadirá el premiarlos,  
 cuando basta el consentirlos?  
 Mas delincuente que el reo  
 es el juez que ha permitido  
 un crimen, que el reo solo  
 comete aquel; y averiguo  
 que el Juez comete en él cuantos  
 ó otros ha persuadido:  
 que es gran incentivo de ellos,

el saber que no hay suplicio.

*Trajano.*

Bien discretamente, Adriano,  
mi celo has reprehendido,  
llevado de tu pasión;  
pero ignoras los motivos,  
y así en el discurso verras,  
como yerran presumidos  
cuantos á los Soberanos  
residenciar han querido  
las acciones, ignorando  
la razón de sus designios.  
Si yo castigar quisiese  
traición en que comprendidos  
son tantos, regara á Roma  
de muchos infaustos rios  
de civil sangre, entre cuyos  
randales enfurecidos,  
suele ahogarse el vencedor  
cuando fallece el vencido;  
que en tumultos donde airado  
lida el padre con el hijo,  
aunque el que pierda padezca,  
queda el que gana perdido.  
Camilo es hijo de un hombre  
que fue mi mayor amigo,  
y verter su sangre á un muerto  
le acusará á mi cariño.  
¿Demas deso, quien quitara  
que despues de vengativo  
á Camilo castigase,  
intentase otro lo mismo?  
que vasallos que una vez  
se rebelaron altivos,  
ya no pueden ser seguros,

si aun á costa del castigo,  
 para la segunda vez  
 con errarlo han aprendido.  
 Fia de mis experiencias,  
 que serás restituido  
 á mi herencia, por el mas  
 extraño y nuevo camino  
 que en fábulas ó en historias  
 ya esté inventado y ya visto,  
 para cuyo gran suceso  
 á todo el orbe convido.  
 Acude á esforzar, Cleantes,  
 el intento que te he dicho:  
 espera, Adriano, de mí  
 que cumpla lo prometido.  
 é id escuchando del tiempo  
 todo lo que yo no os digo.

*Vase.*

*Cleantes.*

A cumplir en su asistencia  
 voy con todos tus avisos.

*Vase.*

*Adriano.*

Mal quieres, con lo que espero  
 consolarme en lo que miro;  
 pero que poco sintiera  
 mi amoroso desvario  
 perder todo lo estimable,  
 todo lo ostentoso y rico  
 del Imperio, si á Sirene  
 no hubiera con él perdido.

## ESCENA III.

*DECORACION DE SALA.**Sale Camilo.*

Solo todos me han dejado ,  
 y el Imperio conseguido ,  
 no me parece adquirido ,  
 tanto como imaginado :  
 lo que tanto he deseado ,  
 acá en la presuncion mia ,  
 no llena mi fantasía ,  
 ó es que llegando á esta Alteza ,  
 á vista de mi grandeza ,  
 se misura mi alegría .  
 Juzgaba yo en mi ambicion  
 que al ser Monarca triunfante ,  
 se derramase al semblante  
 el gusto del corazon :  
 ya estoy en la posesion ;  
 y al ver que no me ha inmutado  
 el contento en sumo grado ,  
 con un recelo penoso ,  
 se asusta lo poderoso  
 de lo poco alborozado .  
 Las dichas , en fin , que alcanza  
 la mas sedienta ambicion ,  
 no son en la posesion  
 tanto como en la esperanza :  
 porque en desigual balanza  
 de cerca cuando poseo  
 en el bien , ocultas veo  
 algunas penas esquivas ,  
 que en lejos y perspectivas



me deslumbraba el deseo:  
 Las dichas con perfecciones  
 juzga la imaginacion,  
 y luego la posesion . . .  
 las encuentra con pensiones:  
 en estas contradicciones  
 á anhelar de nuevo empieza  
 el deseo, cuya alteza  
 tan perfecta las fingia,  
 cuanto es mas la fantasía,  
 que la gran naturaleza.

#### ESCENA IV.

*Dicho, y sale Gelanor.*

*Gelanor.*

Deme, vuestra Magestad,  
 las plantas.

*Camilo.*

¿Gelanor?

*Gelanor.*

Y si erráre, gran señor,  
 el estilo, perdonad,  
 y á mi rudeza le dad  
 lo que un criado pedía  
 á un Título nuevo un día,  
 para que no le riñese.

*Camilo.*

¿Qué era?

*Gelanor.*

Que un mes le suplieron  
 de erratas de Señoría:  
 hame costado el entrar  
 mucho golpe y mas temor,  
 porque tu guarda, señor,

de mí te quiere guardar ;  
y una nueva te he de dar  
de Sirene.

*Camilo.*

¡ Ay , dueño hermoso !

¿ no está alegre de que airoso ,  
pueda mi amor sin segundo ,  
ponerla por Trono el mundo ,  
cuando llegue á ser su esposo ?

*Gelamor.*

Con Libia estuve corrido ,  
aunque algo sério el semblante ;  
que desmesura lo amante  
un poco de lo valido :  
de ella , señor , he sabido ,  
que afligida está y llorosa ,  
aunque de tu bien gustosa ,  
y que ya olvidante quiere ;  
pues de la distancia infiere ,  
que no puede ser tu esposa.

## ESCENA V.

*Dichos , y sale Lidoro y despues Cleantes.*

*Lidoro.*

Eso diré yo mejor ,  
como quien de verla viene :  
asegurarla conviene  
de lo firme de tu amor ,  
porque dice que es error  
ser de su dueño servida.

*Camilo.*

Ya que la grandeza impida  
ir yo á asegurarla fiel ,  
llévala tú este papel ,

que la deje persuadida:  
 aguarda le escribiré. (1)

*Cleantes.*

Trajano, señor, á vos  
 espera, porque los dos  
 saigais á audiencia.

*Camilo.*

Ya iré.

*Cleantes.*

Eso decir no podré,  
 porque él está ya sentado,  
 y la hora de audiencia ha dado.

*Camilo.*

¿No esperarán?

*Cleantes.*

Es error,  
 que para esto, gran señor,  
 os tiene el pueblo pagado;  
 y un buen Monarca es en vano  
 que servile mal intente,  
 cobrando él puntualmente  
 los tributos por su mano.  
 A todas horas, Trajano,  
 pronto estaba á despachar;  
 ¿pues cómo dareis lugar  
 á que diga la malicia,  
 que el tiempo de la justicia  
 os le gasta este juglar?  
 Quien al Príncipe ha ocupado  
 mal, á todos ha ofendido,  
 que aquel tiempo que ha perdido,  
 al bien público le ha hurtado;  
 ved si debe castigado

---

(1) *Al ir á escribir sale Cleantes.*

ser á quien todo robó,  
y de las horas que hurtó  
restitucion no ha de hacer,  
pues nadie puede volver  
aquel tiempo que pasó.

*Camilo.*

Bien dices, Consul, yo erré,  
y de vos quedo advertido:  
leal el reparo ha sido,  
á dar audiencia saldré:  
Gelanor, ya volveré,  
pues yo despacharte fio:  
yo he perdido el alvedrío  
cuando ser libre prevengo,  
pues aun el tiempo que tengo,  
es de todos y no es mío. (1)

*Gelanor.*

Bien el viejo ha predicado  
de filósofo podrido,  
que quiere por lo atrevido  
hacerse mas celebrado:  
y aunque juglar me ha llamado,  
miente su vejez podrida,  
que yo no jugué en mi vida  
á un valido tal bajeza;  
¿pero cuándo la grandeza  
no fué destos ofendida?

*Lidoro*

No debo pensar en vano,  
que oculte algun falso estilo  
esta instruccion que á Camilo  
afecta darle Trajano:  
aun hay fuerzas en su mano,

si pretende con violencia  
arrojarle ; la experiencia  
lo ha de pie.

*Gelanor.*

¿Dónde vamos?

*Lidoro*

Oye y calla , que ya estamos  
en la sala de la audiencia.

## ESCENA VI.

*Descúbrese sentados en un Trono Gamilo y Trajano,  
y oán saliendo los pretendientes.*

*Un Músico.*

Yo , gran señor , te serví  
antes que hubieses llegado  
al Imperio , habiendo sido  
músico tuyo dos años ,  
sin que me dices sino  
esperanzas , y pues tanto  
te han ensalzado los dioses ,  
alguna merced aguardo.

*Camilo*

Yo me acordaré de vos.

*Trajano*

No ha lugar , pues ya pagado  
estais de lo que servisteis.

*Músico*

Yo , señor , no he visto un cuarto

*Trajano.*

Si vos con la voz servisteis ,  
y la voz , si lo reparo ,  
es tan solo en el acento  
dulzura del aire vago ,  
y el esperanzas os dió ,



nada os debe; pues es llano,  
 que tanto á vuestros oídos  
 su esperanza ha deleitado,  
 como á él vuestras voz; y así  
 pagados estais entrambos,  
 pues tambien es aire dulce  
 la esperanza y el aplauso:  
 en músicos gastaremos  
 lo que el pueblo nos ha dado. (1)

*Gelanor.*

O viejo gran marrullero  
 como dicen los muchachos;  
 no te diera yo en mi vida  
 mas músicas, sino cantos.

*Sale el Alquimista.*

Yo, señor, soy Alquimista,  
 y hoy á tus plantas consagro  
 este libro.

*Camilo.*

(1) ¡Y qué es su asunto?

*Alquimista.*

Un secreto extraordinario,  
 para hacer de cualquiera cosa  
 el oro mas acendrado.

*Camilo.*

Mucho importará al Imperio,  
 que si este arbitrio se ha hallado,  
 jamás pueden faltar medios:  
 denle veinte mil ducados  
 por la obra.

*Alquimista.*

Siglos vivas.

*Trajano*

Aguardad, que es escusado:  
dende un bolsillo vacío,  
que solo con él le pago.

*Alquimista.*

¿Con un bolsillo vacío?

*Trajano.*

Y es un don muy acertado,  
porque á quien sabe hacer oro  
darle dinero es en vano,  
y pues lo tiene de suyo,  
mejor es darle en que echarlo.

*Alquimista.*

Corrido estoy

*Gelanor.*

Señor, Alquimista,  
usted vá bien despachado,  
porque si ha de hacerlos oro,  
lo mismo es darle guijarros. (1)

*Trajano*

Si supiera él hacer oro,  
no estuviera en tal estado.

*Una Muger.*

Señor, mi esposo está ausente  
y en una muerte culpado,  
por quien anda fugitivo,  
y yo sola y triste paso  
para sustentar mis hijos,  
sin su alivio y sin su amparo  
mil desdichas: á tus plantas.

*Camilo.*

¿Qué pretendeis?

(2) *Vase el Alquimista.*

*Muger.*

Indultarlo ,

pues no hay parte que se queje ,  
y por el perdon me allano  
á haceros un donativo.

*Camilo.*

Piadoso parece el caso ,  
y yo vengo en que se indulte.

*Trajanp.*

Yo no , que no es acertado  
dar licencia á los delitos ,  
con hacerlos tan barato ,  
ni que al Príncipe se pague  
la clemencia en perdonarlos.  
Cualquiera crimen sin parte  
bien puede el Rey olvidar ,  
pero el de una muerte no ;  
pues demas de ser tirano  
quien á otro quita la vida ,  
el Príncipe interesado  
es en el castigo , pues  
le usurpa lo soberano ,  
quien le hace absoluto dueño  
de la vida del vasallo :  
cuyo dominio fué solo  
á Dios y al Rey reservado.  
Porque sus vidas y haciendas ,  
conservemos desvelados ,  
nos pagan tantos tributos ,  
y sin razon los cobramos ,  
si á homicidas y ladrones  
perdonáramos avaros ;  
y los subditos entonces  
se tendrán por engañados ,  
si en los indultos vendemos

la licencia de matarlos :  
no ha lugar.

(1)

*Camilo*

Absorto estoy  
de lo que voy ignorando.

*Un Hombre.*

Porque hablaba mal del Cesar ,  
habiéndome averiguado  
mil sátiras y libelos  
que contra el Gobierno saco :  
despues de preso el Prefecto  
de Roma , me ha desterrado ;  
salí dando fiador  
de cumplir á cierto plazo  
mi destierro , y viendo que  
el dia que has declarado  
Cesar á Camilo , es fuerza  
hacer gracias , apelando  
á tu clemencia , te pido  
moderes ...

*Camilo.*

No mas : llevadlo  
al punto de mi presencia ,  
que no solo confirmado  
vil mordáz por mi decreto  
queda del Prefecto el auto ;  
pero pena de la vida ,  
que salgas al punto mando  
de los términos remotos  
del gran imperio romano ,  
pues con sátiras baldonas  
los aciertos del Senado ,  
y se atreve tu vil lengua

---

*(Vase la muger.)*

al decoro de Trajano.

*Trajano*

Detente: ¿qué haces, Camilo?  
en vez de honor, es agravio  
mio tu sentencia: este hombre  
ha de quedar perdonado.

*Camilo.*

¿Por qué?

*Trajano*

Si tanto mal dice  
de mí aquí, ¿quieres incanto,  
que tambien si le destierras,  
lo diga entre los estraños?  
No me infame en mas provincias  
pues ya en Roma me ha infamado,  
que aquí ya saben que iniente,  
y podrán hallá dudarle.  
Sabe, que en los enemigos  
hay provecho aunque haya daño;  
porque en su censura vemos  
nuestros defectos tan claros,  
que mas que por los amigos  
por ellos nos enmendamos;  
y para ver nuestros yerros  
es menester conservarlos,  
si son tales que remiten  
todo el rencor á los lábios:  
libre vás.

*Hombre.*

Tus plantas beso.

*Gelanor.*

Usted tiene harto trabajo  
en hacer sátiras, puesto  
que despues de muy cansado  
cuando mas se las celebren,



se ha de esconder del aplauso,  
cosa que ningun poeta  
por ningun premio ha trocado.

(1)

*Camilo*

En nada acierto con todos  
mis estudios: ¡Cielos santos,  
qué distancia en el gobierno  
hay, de egercerlo á estudiarlo!

*Trajano.*

¿Hay mas á quien oir?

*Cleantes.*

Estos

memoriales que me han dado,  
y estas consultas

*Trajano.*

El Cesar

los despachará en su cuarto.

*Camilo.*

¡Confuso voy!

*Leóntase.*

*Trajano.*

Ahora faltan

cosas de guerra y estado,  
que esto es doméstico, y es  
lo mas vulgar del despacho:  
no sale mal la experiencia.

*ap.*

*Cleantes.*

Dirija el Cielo tus pasos.

*Trajano.*

Camilo, lo que conviene  
que adquieras, cuando enterada  
estés de todo el manejo,  
es el espediente sábio  
de resolver brevemente;

pues aquel á quien negamos  
su pretension , gana al menos  
el tiempo que no ha esperado.

*Camilo*

De todo quedo advertido ,  
si puedo imitarte.

*Trajano.*

Vamos.

## ESCENA VII.

*Camilo , Lidoro y Gelanora*

*Camilo*

¡Qué sábio me imaginaba  
para esto entre mí, culpando  
á Trajano en su gobierno ,  
presumiendo remediarlo  
todo, cuando del Imperio  
las riendas viese en mi mano!  
¡y qué torpe me hallo ahora!  
de cuya experiencia saco  
cuan facil es censurar,  
aun con poca ciencia, y cuanto  
el enmendar es difícil  
lo mismo que censuramos ;  
y es que solo á los errores  
está atento quien culparlos  
quiere , sin que los aciertos  
le deban algun reparo ;  
y en lo que otro se descuida ,  
pone él todo su cuidado.  
Si hoy sin Trajano me hallase ,  
¡qué motivo hubiera dado  
mi poca práctica á todos  
de censura! ; ó como es claro ,

que no es ciencia que se estudia  
 la del reinar, y que es sábio  
 el Cielo, á quien da los Reinos,  
 dá industria para mandarlos!  
 A la memoria me ocurre  
 cuan bien dijo Agesilao  
 Rey de los lacedemonios,  
 que habiéndole motejado  
 el no admitir por maestro  
 cierto filósofo anciano,  
 respondió que los monarcas  
 no deben ser doctrinados  
 de sábios, sino de reyes;  
 y en las materias de estado  
 discípulos de sus padres  
 han de ser los soberanos.  
 Mucho importa que algun tiempo  
 esté el Cesar á mi lado,  
 pues sin ambicion le veo,  
 como pueda mi recato  
 asegurarse en su vida  
 de la pretension de Adriano:  
 ¿qué haré?

*Lidoro.*

Llega, pues el Cesar  
 tan suspenso se ha quedado,  
 y acuerdale del papel

*Gelanor.*

También estoy yo pensando,  
 porque como el poder hincha,  
 me dá la grandeza flatos:  
 ¿señor, y el papel?

*Camilo*

Espera,  
 que pues este breve rato,

ya desprecada la audiencia,  
 me dejan desocupado,  
 mejor será que del templo  
 á los jardines salgamos,  
 como los césares suelen,  
 donde asegurarla aguardo  
 de mi mano.

*Gelanor.*

No solo tú  
 puedes en ellos de espacio  
 entrar siendo Cesar; pero  
 aun quando eras cortesano,  
 que como están estas ninfas  
 reclusas en sus sagrados,  
 solo á fin de buscar novios  
 están aquí, tolerados  
 los cortesés galanteos.

*Lidoro.*

Si los dos no lo ignoramos,  
 ¿á quién lo previenes, necio?

*Gelanor.*

No es el prevenirlo malo,  
 que de la clausura rota  
 habrá algunos abogados  
 que allá en sus ocultos juicios,  
 nos estén ya escomulgando.

*Lidoro.*

Esta es la puerta.

*Camilo.*

¡Ay amor!  
 mal en mi ambicion descanso,  
 si en el Imperio y en tí  
 se me añaden sobresaltos.

# ESCENA VIII.

## DECORACION DE JARDIN.

*Sirene y Libia.*

*Libia.*

Necia es tu pena, señora,  
y tu dolor sin segundo:  
¿pues qué muger en el mundo  
dichas de su amante llora,  
cuando el dudar es forzoso  
que puede en tal tiempo haber  
dama que llóre por ver  
á su galán poderoso?

*Sirene.*

Si llora mi voluntad,  
es porque vé mi dolor  
que no puede haber amor  
adonde no hay igualdad:  
era Cãmilo mi igual,  
la fortuna le elevó,  
y todo el bien que le dió  
se me ha convertido en mal;  
mira cual es el desden  
de mi fortuna fatal,  
pues se me convierte en mal  
el bien de quien quiero bien;  
y es bien que a mi pena arguya,  
que sera discurso vano  
caçar un Cesar romano  
con una vasalla suya.  
Considera, pues, si ha sido  
grave y fiero mi dolor,  
cuando ha menester mi amor



buscar por fuerza el olvido.

### ESCENA IX.

*Dichos , y salen Camilo y Lidoro.*

*Lidoro*

A buena ocasion llegamos,  
pues ya con Libia la veo  
en ese cenador, cuyos  
verdes pabellones densos  
esconden al sol de aquella  
fuente los cristales tersos,  
porque sedientos sus rayos  
no llegue á bañarse en ellos.

*Camilo.*

Hermosa Sirene mia,  
si el cambray que está bebiendo  
tus piedades, en tu llanto  
va enjugando tus afectos:  
solo hoy mi amor tener pudo  
tus ternezas por agüero;  
que al ver que intentas mudarte,  
infelizmente temo  
que saliendo desatado  
en arroyos de tu pecho,  
mi amor está derramando  
el llanto que vas vertiendo.

*Sirene.*

Vuestra Magestad Cesarea,  
( ¡ay Dios! que en vano me esfuerzo  
deste tratamiento extraño  
el reverente despejo,  
costándome al pronunciarlo  
un suspiro cada acento).  
Vuestra Magestad Cesarea

conceda á mi rendimientō  
sus plantas.

*Camilo.*

¡Ay, bien mio, tú;  
me tratas así! ¿qué es esto?

*Sirene.*

Hacer lo que debo es,  
trataos como á mi dueño.]

*Camilo.*

Tal vez merecí ese nombre,  
bien que con eco mas tierno.

*Sirene.*

Pronunciábalo el cariño,  
y ya lo dicta el respeto.

*Camilo.*

¿Tan presto pasar pudiste  
del uno al otro?

*Sirene.*

Tan presto  
como vos habeis pasado  
desde un extremo á otro extremo;  
Ayer erais vos Camilo,  
y hoy sois Cesar; y si fueron  
finos ayer mis cuidados,  
de ellos apenas me acuerdo;  
porque si pienso que os quise,  
me está el honor desmintiendo,  
pues os quise como á esposo,  
y ya es imposible serlo:  
¡con qué dolor lo pronuncio,  
y con qué veras lo creo!  
ya es otro tiempo, señor.

*Camilo*

¿Pues hay para mí otro tiempo  
que el de adorarte? ¡ay, Sirene!



*Camilo.*

¿Tan tasados mis minutos  
están? ó ¿cómo acá dentro  
me andan de algunos avisos  
moralidades latiendo?  
pues así es fuerza, Lidoro,  
partir contigo pretendo  
del Imperio que me agovia  
el intolerable peso:  
despacha tú esas consultas.

*Cleantes*

Eso, señor, es ponernos  
otro Emperador, y no  
el que elegimos

*Camilo.*

¿Va es eso  
tambien mandarme vos?

*Cleantes*

*Yo*

á vuestra instruccion atiendo  
por el Senado, el Senado  
viene á ser en vuestro cuerpo  
la parte racional, vos  
el material instrumento,  
y quanto el puesto ejecuta,  
manda el discurso primero.  
El Principe es de las leyes  
la viva voz, el Consejo  
es la ley: luego á este debe  
el Principe estar sujeto,  
como por razon lo estamos  
todos al entendimiento;  
y aunque es vasallo del hombre,  
debe el hombre obedecerlo,  
sin que del libre alvedrio

pierda el absoluto Imperio,  
pues le manda aconsejando,  
y aconseja obedeciendo.

*Camilo*

¿Cuando eso sea, me puede  
quitar el Senado recto  
tener un amigo que  
me alivie en tanto manejo?

*Cleantes*

Ese os servirá, informando  
que vasallo de un vasallo  
seréis, y en sabiendo el pueblo  
que hay otro que manda en vos;  
redunda en vuestro desprecio  
el honor que á él le atributan,  
pues al válido sirviendo,  
ni temen de vos castigo,  
ni de vos esperan premio:  
demas deso, no ha de ser  
ese amigo al gusto vuestro,  
sino á gusto del Senado,  
y de los vasallos, puesto  
que es vuestro interés mayor  
tenerlos á ellos contentos.

*Camilo*

¿De suerte que aun un amigo  
ha de ser al gusto ageno,  
y no al mio?

*Cleantes.*

Si señor,  
y será mejor acuerdo  
no tener ninguno, pues  
aun no sois tampoco dueños  
de vuestro favor, que son  
acreedores en sirviendo.



todos á él, y la igualdad  
en paz mantiene los reinos:

*Lidoro.*

Ya es esto mucho apretar.

*Camilo*

¡Ay, Lidoro, ya lo advierto;  
pero aun está poderoso  
Trajano, y hasta estar diestro,  
y en el despacho instruido,  
no me han hecho el juramento:  
importe estos quince dias  
sufrirlos: el alma dejo  
en Sirene, ven conmigo,  
Sirene, á Dios: sabe el Cielo  
del imán de aquellos ojos  
con qué violencia me ausento

*Cleantes*

Bien va, Trajano, los dioses  
favorezcan tus intentos *Vanse los tres*

*Libia*

Ser Emperador con ayo,  
y con ayo tan molesto,  
debe de ser gran trabajo.

*Sirene*

¡Ay, Libia! si gran tormento  
era perder á Camilo  
por si, que adviertas te ruego  
¿qué hará perderle con tanta  
grandeza como le pierdo?

# ESCENA XI.

*Sirene, Libia, y salen Corbante y Adriano, y despues Octavia.*

*Corbante.*

*Allí está*

*Adriano*

Mira si acaso  
estos jardines amenos  
pisa Octavia, porque hablarla  
sin que ella lo advierta quiero.

*Corbante.*

Tan colgada de tu voz  
la tiene su pensamiento,  
que apenas la nombras, cuando  
viene dando bulto al eco.

*Adriano.*

Pues ratírate que ya  
mejor será que esperemos.

*Sale Octavia.*

Sirene tan sola y triste  
el dia que considero  
tu mayor gusto? sin duda  
estás mal con tu contento,  
sino es que él quiera en tu llanto,  
echar algun mal del pecho.

*Sirene.*

Ahí verás cuan desgraciada  
soy, pues como males siento  
los bienes.

*Octavia.*

Y ahí verás cuanto  
lo soy yo mas, pues perdiendo  
Adriano el Laurel, tu llanto.

no me sirve de consuelo  
cuando tú lo ganas: hados *ap.*  
hoy verme á las plantas temo  
de Sirene, á quien ayer  
juzgaba mi devaneo  
por vasalla, cuando Adriano  
tuviese en su mano el Cetro:  
mas quiero ver si él parece  
en el jardin, que deseo  
aliviar su pena.

## ESCENA XII.

*Dichos, menos Octavia.*

*Libia.*

Fuese

sin mas hablar.

*Corbante.*

No hayas miedo  
que le encuentres, pues ya dejás  
agazapado el conejo:  
bueno fué haberte escondido.

*Adriano*

Pues á morir me resuelvo  
hablando á Sirene, que antes  
ser infelice pretendo  
de osado que de cobarde:  
determinase el despecho  
á que antes me dé la muerte  
su rigor, que mi silencio.  
Hermosísima Sirene,  
cuyos divinos luceros,  
en lo vivo de sus rayos  
influjos están bullendo.  
Si quieres conocer cuanto

en mi noble rendimiento  
 y en mi adoracion ansiosa  
 es la sed de tus desprecios,  
 no la infieras de las veces  
 que pretendi amante ciego  
 de todos tus desengaños  
 malegnar los escarmientos,  
 ansioso siempre de tantos  
 desdeños como te debo:  
 debo dije, porque son  
 tan preciosos, que en mi afecto  
 aun con la ansia de adorarlos,  
 no puedo satisfacerlo.  
 No lo infieras de esto, digo,  
 sino de ver que me atrevo  
 á hablarte en el mismo dia  
 que por celestial decreto,  
 tu correspondido amante  
 consigue el romano imperio,  
 y en el mismo dia que  
 yo desdeñado lo pierdo,  
 á darte mil parabienes  
 llega festivo mi obsequio,  
 aun de lo que siento tanto;  
 pues aunque negar no puedo  
 que siento por quien lo logres,  
 de que lo logres me alegro.

*Sirene.*

El parabien que me dás,  
 Adriano, yo le agradezco,  
 no obstante que no le admito,  
 que aunque por digna me tengo  
 de tanto desprecio, no  
 aspiro al Laurel: pues creo,  
 que mas que no en desearle

mi soberbia desvaneció  
 en despreciarle: á Camilo  
 admití aquellos cortejos  
 decentes, cuando en los dos  
 era igual el casamiento:  
 hoy no le es, ni yo muger  
 que viniera en él, sabiendo  
 que habrá quien se lo censure!  
 pues no admitirá por dueño  
 á nadie que imaginase  
 que me adoraba, supliendo  
 no hay á quien mi vanidad  
 pueda imaginar sobervio,  
 que hace en su eleccion dichosa,  
 y antes en la mia quiero  
 hacer felices, que es  
 blason del poder y el Cielo:  
 ya murió Camilo en mí.

*Al paño Camilo.*

¿Qué oigo penas! cuando vuelvo  
 del despacho por si acaso  
 hablar á Sirene puedo,  
 no solo con mi enemigo  
 tan bien hallada la encuentro;  
 sino diciendo: (¡ay de mí!)  
 que ya en su memoria he muerto!

*Al paño Octocia.*

No habiendo encontrado á Adriano  
 vuelvo otra vez: ¡mas qué veo!  
 hablando está con Sirene  
 á solas: (alma escuchemos)

*Adriano.*

¿Qué murió Camilo en vos?

*Sirene.*

Soy quien soy.



*Adriano.*

¿Y qué tan presto  
le olvidaste?

*Sirene.*

El honor

que obra con entendimiento,  
para olvidos que le importan  
no necesita del tiempo.

*Camilo.*

¿Que esto escoche!

*Octavia.*

¿Que esto vea!

*Camilo.*

Ella está satisfaciendo,  
asegurando sus celos.

*Adriano.*

¿De suerte, que si á Camilo  
desprecias porque al supremo  
Laurel llegó, bien mi amor  
puede esperar, si arguyendo  
al contrario hasta su esfera,  
cuanto él sube yo desciendo?

*Sirene.*

Eso no es lo que yo os digo,  
lo que os ha sucedido os cuento;  
porque el parahien me dás.

*Libia.*

Siempre estuvo mas bien puesto  
conmigo Adriano, y fui siempre  
de su parte; este suceso  
ayuda mas su fortuna;  
arle desatando quiero  
al disimulo esta cinta  
á mi ama, por darle luego  
este favor,

*Adriano.*

Yo, señora;  
á ser vuestro esclavo anhele.

*Octavia.*

¡Ay, traidor!

*Camilo*

¡Ah, alevel!

*Adriano.*

Y ya

que olvidada os considero  
de Camilo, que admitais  
suplico mi rendimiento.

*Sirene.*

Adriano, si permiti  
de Camilo el galanteo  
para casarme, advertid  
que fuera mi amor muy necio  
si eligiera mas, y asi  
no será casamentero  
mio jamás el cariño.

*Adriano.*

¿Pues quién, señora?

*Sirene.*

El concierto,  
que si el amor una vez  
es gala, dos es defecto;  
y para que esto podais  
tratar conmigo es muy presto,  
porque parecer pudiera  
ligereza aun el acierto.

*Libia*

Desatada está, y no pude  
sacarla.

*Sirene.*

Dadme con esto

licencia.

*Adriano*

Advertid: mas este  
lazo se cayó del cuerpo,  
rizado Ofir. (1)

*Libia*

¡Torpe anduve!

*Ofir*

### ESCENA XIII.

*Dichos, y sale Camilo.*

*Camilo.*

Suelta, traidor

*Sale Octavia.*

Suelta, fiero

*Adriano.*

Para volvérselo pudo  
solo alzarle mi respeto,  
mas no para que ninguno  
me advierta lo que hacer debo.

*Camilo*

A mí me lo has de volver.

*Adriano*

No fuera decente acuerdo  
daros yo lo que no es mio:  
Sirene es quien puede hacerlo.

*Octavia.*

Pues entrégamele á mí.

*Adriano.*

Tampoco es estilo atento  
dar alhajas de una á otra.

---

(1) Al irse se le cae un lazo, y le ase Adriano.

*Sirene.*

Pues á mí sí , que el empeño  
estorvo.

*Adriano*

Aquí le tienes ;  
mas no por esto os le vuelvo ,  
sino porque es justo.

*Camilo*

¿Cómo ,  
aleve , contra tu dueño  
te atreves !

*Adriano*

Aun no lo eres ,  
y aun si lo fueses , esceso  
seria en empeños de amor ,  
querer andar compitiendo.

*Camilo*

Vive Dios , traidor , aleve ,  
que has de morir á mi acero.

*Adriano*

No le saques , que si antes (1)  
de que eras Cesar me acuerdo ,  
en viendo acero desnudo ,  
nunca supo huir mi aliento ,  
y no he de aprenderlo ahora.

*Camilo*

¿Tú te atreves desatento  
á luchar conmigo ?

*Adriano*

Sí ,  
que por tu autoridad vuelvo ,  
que te desluces si la espada

---

(1) *Abrázase con él Adriano.*

sacas, y no podré luego  
respetarte

*Camilo*

Aleve, quita.

*Sirene.*

¡De marmol soy

*Octavia.*

¡Soy de yelo!

*Libia*

¡Ahora os helais / dad voces;  
ah de la guarda.

*Camilo.*

El estrecho

nudo desaré.

*Octavia.*

Soldados;

*Sirene.*

Acudid, acudid presto.

*Libia.*

Que se matan.

#### ESCENA XIV.

*Dichos, y salen por un lado Trajano y Licio, y por  
otro Cleantes, Lidoro, Gelano y Soldados.*

*Dentro Trajano.*

Allí voces suenan,

*Unos.*

¿Qué es esto?

*Otros.*

¿Qué es esto?

*Adriano*

Esto es haber advertido

á Camilo mi respeto,

lo que él debe á mi decoro.



y yo á mi valor le debo;

*Sirene.*

¡Muerta voy!

*Octavia.*

¡Sin alma animo!

*Libia.*

Mal ha salido este enredo.

*Camilo.*

Esto es querer castigar  
á mi enemigo.

*Cleantes.*

No es bueno

en quienes Monarca ya  
para castigo ese medio,  
sino es el de la justicia;  
quien en coléricos extremos,  
desluce lo soberano,  
quien ostenta lo resuelto,

*Camilo.*

De mis enemigos nunca  
con la Justicia me vengo.

*Cleantes.*

No hay en el Trono enemigos,  
porque si ayer lo fué vuestro,  
cualquiera vasallo es hijo,  
y debeis favorecerlo,  
sin acordaros del odio;  
pues no era decente acuerdo,  
si como particular  
os ofendió su ardimiento,  
que la ofensa de Camilo  
castigue un Cesar supremo.

*Vass.*

*Getanor.*

Digan la verdad, señores,  
¿no les enfada este viejo?

*Lidoro.*

Esto es ya querer ceñirle,  
y para librarle quiero,  
antes de volver al lance,  
saber qué fuerzas tenemos. *Vase.*

*Trajano*

¿Pues en qué os ofendió Adriano?

*Camilo.*

En competir el empleo  
de una dama

*Trajano*

¿Cómo dama?

¿pues un Monarca que atento  
debe estar de su dominio  
al incesante desvelo,  
en celos y damas anda?

*Camilo.*

¿Porqué no, cuando pretendo  
casarme?

*Trajano.*

¿Cómo casaros?

sobre lo que soy, que creo  
que lo que habeis pretendido  
aun no sabeis: un escelso  
Monarca con sus vasallas  
no casa, ni por su mismo  
dictamen, que como solo  
al público bien nacieron,  
solo se deben casar  
á gusto de sus Consejos,  
y no de su voluntad;  
que los Reales casamientos,  
siempre paces ó alianzas  
concluyen con otros Reinos,  
abriendole á sus vasallos

seguridad y comerciô:  
y así se deben casar  
solo al gusto de sus pueblos.

*Vase.*

*Gelanor.*

Y á mi gusto, que en estado  
los dos hemos de ponerlos.

*Vase.*

*Camilo.*

¿Qué es lo que pasa por mí?  
¿esto es lo que tanto anhelo  
me ha costado? ¿esto es reinar;  
ó morir? ¡piadosos Cielos,  
¿ni yo vivo para mí,  
ni es mío mi propio tiempo,  
ni tener puedo un amigo,  
ni he de vengarme severo  
de mi enemigo, aunque osado  
á mi vista me dé celos?  
¿y no solamente extraño  
he de estar con mis afectos;  
pero aun mi amor y mi dama  
han de ser al gusto ajeno?  
¿pues si tiene libertad  
el mas humilde plebeyo,  
y aun para el libre alvedrio  
por Monarca no le tengo;  
qué mas esclavo que yo?  
¡Oh, ambicion, en qué me has puesto,  
y qué de dichas mentidas  
pintaste desde el deseo!  
que como en la perspectiva  
los celages mas serenos,  
son desde cerca borrones  
las que eran luces de lejos.

## ACTO TERCERO.

### ESCENA PRIMERA.

*Decoracion de Sola con un bufete con luces , y en él unos libros grandes con mapas , retado de escribir , y algunas consultas y memoriales : en una silla estará Camilo ; y de rodillas en unas almohadas Cleantes.*

*Camilo.*

¿Qué mas hay que despachar ?  
pues es tarea precisa  
esta , y se va haciendo ya  
tolerable en ser continua.

*Cleantes.*

Otras muchas cosas quedan :  
mas fuerza es que se remitan  
á otro dia , así por una  
que mas que todas nos insta  
á acudirle , como porque  
no á tanto peso se rinda  
vuestra Magestad.

*Camilo.*

*Yo sé ;*

Cleantes , cuando decias  
que para eso me pagaba  
el pueblo.

*Cleantes.*

Si , mas no quita  
eso el preciso descanso ;  
y lo que yo os persuadia ,  
es no usurpar al despacho



las horas que concedidas  
 le teneis: vuestro descanso  
 redundará, si bien se mira,  
 en beneficio del pueblo:  
 vuestras fiestas y delicias  
 decentes, demás de ser  
 pompa de un Monarca digna,  
 miran al útil de todos,  
 pues es cualquiera festiva  
 diversión, en vuestro afán  
 aliento á nuevas fatigas.  
 También vivís para todos  
 en las horas que os alivia  
 el vivir para vos solo;  
 pues nadie hay que contradiga  
 que del Monarca le importa  
 mucho al Imperio la vida,  
 y la ánsia de aprovecharla,  
 no ha de ser de consumirla:  
 Para todo ha de haber horas;  
 mas no habeis de confundirlas  
 dando á uno las que son de otro,  
 que es fuerza que tan medidas  
 esten, y quien vive á todos  
 tan públicamente viva.

*Camilo*

Yo sé que estan mis minutos  
 tasados para distintas  
 operaciones; ya sé  
 que tengo tan repartida  
 la vida, que nadie puede  
 quitárle sin injusticia  
 un instante de mí mismo,  
 ni aun á mí si se averigua  
 que hace este orden, que aun aquellos



espacios que se destinán á mis festejos, como es forzoso que á ellos asista, y que no viva sin ellos la equidad distributiva, mirados como tareas, como festejos no sirvan. El mas plebeyo oficial su descanso solicita el dia festivo, y yo, en quien los ojos vigilan del Argos en tantas plumas, no descanso ningun dia. ¿Qué es lo que se ofrece ahora de cuidado?

*Cleantes.*

La noticia que hoy se ha tenido, de haber rebeládose las islas de la Gran Bretaña, y todas las que con ella confinan de Batavia, que del mar y del reino divididas, del océano germánico la blanca tez cristalina de verdes lunares manchan; de fecundidad salpican. Hoy Qatato Flaco Valerio, legado de las provincias Bélgicas, no solamente la sublevación avisa, sino que de las legiones romanas, que residian en los presidios, la gente le mataron mas lucida

los rebeldes; y si luego  
 reclotas no se le envían  
 veteranas, y los medios  
 con que al punto se aperciban,  
 para salir á campaña,  
 todo el dominio peligra  
 de aquellos países, puesto  
 que estas centellas prendidas,  
 antes que levanten llamas,  
 se ha de cubrir de cenizas.  
 Mañana Senado y plebe  
 te juran la fe rendida,  
 y el gran Trajano mañana  
 á su patria se retira.  
 En el tesoro imperial,  
 á cuyo candal se aplican  
 también todas las riquezas  
 que antes del Cetro tenías,  
 apenas hay lo bastante  
 al donativo que estilan  
 el día que se coronan  
 á la plebe y la milicia  
 dar los Cesares, y es fuerza  
 que quede distribuida  
 tanta porción: pues sino  
 deshiciera su codicia  
 esta elección: mira ahora  
 de qué candal determinas,  
 que para tan grave caso  
 al legado se le asista.

*Camilo.*

Bien: ¿y qué libros son estos?

*Cleante.*

Es la docta Geografía  
 de Tolomeo, en que está

en tantos mapas escrita  
 la superficie del glóbo  
 de tierra y agua, pues pinta  
 de las tres partes del mundo  
 en que los hombres habitan,  
 provincias, reinos y imperios,  
 para que en ellos percibas  
 de estas islas la importancia,  
 á que parte están vecinas  
 de tu Imperio, y lo que pierdes  
 si las pierdes.

*Camilo.*

**Prevenida**

anda en todo tu prudencia,  
 que puesto que es mi impericia  
 tal, que de Roma jamás  
 salí, y es acción precisa  
 que el Principe siempre tenga  
 presente su Monarquía:  
 pues bien como el corazón,  
 no tan solo ha de regirla;  
 pero á todos los extremos  
 sus espíritus envía.

Desde el centro me es forzoso  
 comprenderla en estas líneas,  
 donde el compas la regula,  
 y donde anda la vista  
 sin geografía y historia.  
 En vano á reinar aspira  
 mi rudeza sin historia,  
 porque el reinar necesita  
 de tan grandes experiencias,  
 que en una vida adquiridas  
 no es posible; y estudiando  
 todas las cosas antiguas,

pocas horas de memoria  
 son muchos siglos de vida,  
 sin geografía, porque  
 sin que su Imperio distinga,  
 quien no sabe lo que manda,  
 ¿cómo á mandarle se anima?  
 ¿Cuál es la Bretania?

*Cleantes.*

*Aquella*

Isla fértil y florida,  
 que enfrente está de las Galias,  
 con un canal dividida.

*Camilo.*

¿Y la Batabia?

*Cleantes.*

Estas otras  
 que aquí se ven esparcidas,  
 confinando con el mar  
 Germánico, con la Frisia,  
 Galia, Bélgica y Germania

*Camilo.*

Alteracion es bien digna  
 de cuidado: ¡ó quanto importa  
 que sepa aquel que domina  
 lo que pierde en lo que pierde,  
 sin creerlo á la malicia,  
 de que minorando el daño  
 el consuelo facilita,  
 y echa á perder los remedios  
 con aleve medicina!  
 ¿De dónde pues sacaremos  
 medios para esta conquista,  
 pues tanto importa?

*Cleantes.*

*Señor,*



no sé, que los asentistas  
y los colectores todos  
parece que se retiran  
de hacer anticipaciones;  
pues guerras tan repetidas  
como ha tenido Trajano,  
tienen del todo estinguida  
la fuerza del caudal.

*Camilo.*

*Yo*

haré á Lidoro, á quien fia  
mi cariño de la hacienda  
los manejos, que consiga  
alguna porcion, que baste  
á domar las atrevidas  
rebeldes armas. Hay mas?

*Cleantes.*

A sí, tambien se me olvida  
(mal la industria vá saliendo  
sino dá fuego esta mina)  
este memorial de Adriano.

*ap.*

*Camilo.*

¡Ah traidor, mal se desvian  
de mi memoria mis celos,  
de mi dolor su osadía:  
¿qué pide?

*Cleantes.*

En él te dá cuenta,  
y que la apruebes suplica;  
de su boda, pues personas  
tan altas y esclarecidas  
no las concluyen sin que  
los Césares lo permitan.

*Camilo.*

¿Con quién casa?

(1)



*Cleantes.*

Con Sirene.

*Camilo.*

¡Estatua ha quedado fría,  
y condensado el aliento  
en exhalaciones tibias,  
carambanos son del aire  
cuanto el pecho respira!  
¿Con quien dices?

*Cleantes.*

Con Sirene

vuelvo á decir, una ninfa  
que en este templo de Palas...

*Camilo*

No prosigas, no prosigas,  
ni tus señas me desbagan  
la duda que acá fabrica  
mi amor, que sin saber de otra  
la finge por cortesía.

*Cleantes.*

Pues, señor, ¿qué os descompones?  
¿qué os inquieta, ó qué os irrita?

*Camilo.*

¿Con Sirene? por los dioses  
que fuera Roma encendida  
con mas que en tiempo de Neron;  
en el volcan de mis iras,  
y que yo sabré... (1)

---

(1) Levantase arrojando el bufete.

## ESCENA II

*Dichos, Lidoro, Adriano y Gelanor.*

*Salen Lidoro.*

*Qué ruido...*

*Salen Adriano.*

*¿Qué rumor...*

*Salen Gelanor*

*¿Qué vocería...*

*Los tres*

*Se oye en el cuarto del Cesar?*

*Lidoro.*

*¿Señor?*

*Adriano.*

*¿Señor?*

*Camilo.*

*¿Qué os admirat?*

*Lidoro.*

*Yo, señor, desde esa cuadra...*

*Adriano.*

*Yo desde esa galería...*

*Lidoro.*

*Donde aguardo para hablaros...*

*Adriano.*

*Donde espero la salida  
de Cleantes...*

*Lidoro.*

*Ruido escucho.*

*Adriano*

*Rumor oigo.*

*Gelanor.*

*Oigo que gritas,  
que tambien entro yo en esta  
relacion alternativa.*

*Lidoro.*

Y osado....

*Adriano.*

Pronto ...

*Gelanor.*

*Curioso...*

*Los tres*

Vengo á saber en que os sirva,

*Camilo.*

En no verme el rostro ahora  
cuando volcanes vomita,  
ya en rayos y ya en colores  
por ojos y por mejillas;  
porque en fin, pasiones de hombre  
de Monarca no desdigan:  
pues si alguno vive Dios  
hay que osado me compita, (1)  
sabr  este acero

*Todos.*

*Señor.*

*Gelanor.*

Tente, que nos descuartizas  
con solo un ceño: qué es esto?  
Señores, estas burlitas  
tienen los emperadores,  
que el alma al verle tirit ,  
y cuando era mi amo, burla  
de sus enojos hacia  
 V lgame Dios como tiemblo!

*Adriano.*

 Qu  es esto?  No vi en mi vida  
el miedo hasta hoy!

---

(1) *Empuña la espada, y todos se hincan de rodillas,*

*Lidoro.*

Con tener  
su gracia, tiemblo á su vista!

*Cleantes.*

¡Oh como brotó en sus celos  
todo el aspid de la envidia!

*Camilo.*

Los celos me han descompuesto,  
y así de aquí te retira  
mi grandeza; ved qué hará  
el filo de mi cuchilla  
cuando castigue, si aun hace  
este efecto cuando avisa. *Vase.*

*Adriano.*

¡Válgame Apolo! qué rasgos  
ó qué vislumbres divinas  
esparce de sí el caracter  
de una alta soberanía,  
que así asombra en sus enojos  
la magestad aun fingida?  
¿fingida dije? porque  
ó bien á la industria activa  
de mi tío, ó á las armas  
que mi cautela concita;  
verá Camilo mañana  
su pompa desvanecida:  
sin duda esto es porque sabe  
que Sirene persuadida  
está á mis bodas: más sea  
lo que fuere, pues me basta  
mi amor y mi conveniencia  
á que uno y otro consiga,  
he de lograrlos entrambos,  
y ha de morir quien lo impida. *Vase.*

*Gelanor.*

Si no hubiera en el retrete  
mas luces que las bugias  
del bufete, á oscuras quedan  
Camilo y esta estantigua  
No mas tan cerca del Cesar,  
que el alma llevo aturdida  
de ver con los que andan cerca  
y un punto no se desvian,  
lo que hacer puede uno destos  
si se vuelve loco un dia. *Vase*

*Lidoro*

¿Qué es esto Cleantes?

*Cleantes*

*Yo*  
no sé, Lidoro, qué os diga,  
que no lo sé.

### ESCENA III.

*Cleantes, Lidoro, y sale Camilo.*

*Camilo*

Pues yo sí,  
y al mirar que se despiden  
todos y que con los dos  
ningun secreto peligra;  
pues tú, Cleantes, has sido  
á quien debo la doctrina  
del Imperio, y por maestro  
de tí mi amistad se fia;  
y tú, Lidoro, á mi suerte  
solicitaste esta dicha,  
con los dos se desahogan  
las penas que me lastiman.  
Yo adoro tanto á Sirene,



que con ánsia de rendirla  
 el Imperio , mi ambicion  
 al sacro Laurel aspira ;  
 y por donde ha de obligarla  
 mi amor mas la desobliga ;  
 pues no solo de mis ánsias  
 tantas finezas olvida ,  
 mas con Adriano se casa :  
 ¡ Oh ! el dolor no lo repita ,  
 sin que del último acento  
 el alma me arranque asida.

*Cleantes.*

¿ Señor , qué es esto ? ¿ un Monarca  
 descompone asi la invicta  
 Magestad ?

*Camilo.*

¿ Pues los monarcas  
 no son hombres , y las mismas  
 pasiones que á los demas  
 no es fuerza que les aflijan ?

*Cleantes.*

Hombre son , mas la prudencia  
 de su secreto se cifra ,  
 en que no han de parecerlo ;  
 y las pasiones mas vivas ,  
 ya que no puedan vencerlas ,  
 por fuerza deben sufrirlas ,  
 sin que alguno las conozca ,  
 que si llegan á inferirlas ,  
 pierde con los sentimientos  
 mucho la soberanía

*Camilo.*

¿ Qué aun no he de quejarme ?

*Cleantes.*

No ,

que del Olimpo la cima  
 es superior á las nubes,  
 y así esenta se examina  
 de borrascas su eminencia,  
 siempre serena y tranquila:  
 así de un Monarca el rostro  
 cuya Alteza es excesiva,  
 debe estar serena á todo,  
 sin que un sentimiento imprima  
 en él, dándose al partido  
 de conocer que hay desdichas.

*Camilo.*

Todos en quejas y en llantos  
 cualquiera dolor alivian,  
 pues juzgan que le reparten  
 si acaso le comunican,  
 y solo á mí la grandeza  
 aun deste alivio me priva:  
 mas infeliz soy que todos.

*Lidoro.*

¿Pues dí, señor, quién te quita  
 no otorgarle esa licencia?

*Cleantes.*

¿Fuera acción bien parecida  
 quitar á tales vasallos  
 la libertad?

*Lidoro.*

Sí, pues mira  
 que él la quiere para sí.

*Cleantes.*

Si era su pasión tan fina,  
 ¿por qué no se casó antes?  
 que si cuando le apellidan  
 Cesar fuera ella su esposa,  
 por fuerza había de admitir

pero ahora que está libre,  
no es fácil que le permita  
el Senado con vasalla  
casar, que la Monarquía  
querrá comprar con sus bodas  
la paz de que necesita  
Trajano ajustó esta boda,  
¿será justo que se diga  
cuando solo para Adriano  
tal conveniencia destina,  
que Imperio y esposa usurpa  
al sobrino tu injusticia?

*Camilo.*

Bien dices; pero yo muero  
si no lo estorvo.

*Lidoro.*

¿Imaginas  
ceñirle como hasta aquí  
con advertencias prolijas,  
que en tus sofísticos dogmas  
su absoluto imperio ligan,  
de ninguno practicadas,  
y de tantos discurridas?

*Cleantes.*

Sí, que cuanto yo le he dicho  
es la obligación precisa  
de un buen Monarca, y ninguno  
lo puede ser sin cumplirla.  
La fama es juez de los reyes,  
y es la mayor enemiga  
que tiene el poder, supuesto  
que la culpa que averigua,  
hasta en futuras edades  
eternamente castiga.

El Monarca que á la fama

no teme si se le indigna,  
 jamás será buen Monarca,  
 y así es bien que todos vivan  
 al gusto desta fantasía,  
 que el bien ó el mal eterniza.  
 Esclavo del que dirán  
 debes ser, porque aplaudida  
 sea tu memoria, temiendo  
 calumnias de la malicia  
 hasta del mas vil vasallo.

*Camilo.*

Entre tantas infinitas  
 pensiones como en el Trono  
 tus esperiencias me dictan,  
 ninguna mas que estas dos  
 una invencible armonia  
 está haciendo á mi paciencia,  
 de mil golpes combatida:  
 ¿qué mas dolor, qué mas ánsia,  
 que ver que á mí no me libran  
 del dolor y que no puedo  
 quejarme? ¿y qué mas fatiga,  
 que estar temiendo los juicios  
 aun de la plebe abatida,  
 que imagina bajamente,  
 y cree cuanto imagina?

*Lidoro.*

Señor, no á tantos discursos  
 el supremo amor rindas:  
 quien puede todo lo puede,  
 y esas son sofisterias  
 de políticos.

*Camilo.*

*Lidoro,*  
 mal tu lealtad acreditas

en esos consejos, yo  
soy Monarca, y no querría  
ser malo por ningun caso;  
pues aunque por tiranía  
quise empezar mi Corona;  
no pensaba prosegüirla  
por ella, que la razon  
cierta oculta simpatía  
tiene al bien, y horror al mal;  
aunque dél un bien se siga.

*Lidoro.*

Dale en fin esa licencia,  
y el remedio se remita  
á un veneno, en donde pueda  
quedar su muerte escondida:  
¿y si se sopitre antes,  
resolucion no tenias  
de matarle? pues qué importa  
si ahora mas justificas  
tus iras, que le des muerte?

*Camilo.*

Bien dices: muera á mis iras;  
pues él tambien en Sirene  
el alma me tiraniza.

*Cleantes.*

¿Qué consultarán los dos?

*Así*

*Camilo.*

Cleantes, ya concedida  
tiene Adriano la licencia:

*Cleantes.*

Sospechosa es ó fingida,  
pues fué tan mal consultada:

*Así*

*Camilo.*

Vamos, por ver si me alivia  
el sueño; ¡ay amor! en él



permite, que al menos vistamos  
la blanca tez de Sirene  
mis amantes fantasías.

#### ESCENA IV.

##### DECORACION DE JARDIN.

*Salen Sirene, Libia y otras Damas.*

*Libia.*

¿Tan de mañana, señora,  
á vestirme te prefieres,  
sin duda en tu frente quieres  
ver amanecer la aurora?  
y aunque ella los rizos dora,  
no es bien que de novia el día,  
falte la destreza mia  
al primor de tu tocado.

*Sirene.*

De los ojos me ha robado  
el sueño la fantasía.

*Libia.*

¿Tanta inquietud dá el contento?

*Sirene.*

No borles de mi pasión,  
que quien casa por razón  
y propio conocimiento,  
siempre á lo mejor atento,  
mas que alborozo temor  
tiene; y para el nuevo amor  
que hoy rinde mi libertad,  
anda de mi voluntad  
escondiéndose mi honor.  
El yugo á que destinado  
viene mi cuello este día,

elección no ha sido mía,  
 mis parientes lo han tratado :  
 en mí fué razon de estado ;  
 que al ver que es tan poderoso  
 Camilo , y me adora ansioso ,  
 nadie diga que un instante  
 él fué poderoso amante ,  
 y estuve yo sin esposo :  
 En fin , casarme no dudo ,  
 pues á nada á mi honor cede :  
 no haya , viendo cuanto puede ,  
 quien presumá quanto pudo .  
 ¿ Que discurso , pues , tan rudo  
 ignorará á qué aflicciones ,  
 y á cuántas contradicciones  
 por fuerza se ha de entregar  
 voluntad que para amar  
 ha de mendigar razones ?  
 Camilo fué mi elección ,  
 y Adriano mi suerte fué ;  
 á aquel adoró mi fe ,  
 y á este quiere mi razon :  
 ten lástima á mi pasión ,  
 pues le amo , y estas violencias  
 me hago con las diferencias  
 de tantas contradicciones ;  
 ¿ pero cuándo por razones  
 se mandan las influencias ?

#### ESCENA V.

*Dichos , y sale Octavia.*

*Octavia.*

¿ Que cuando al jardín venia ,  
 por si puedo entre las flores

verter parte á sus verdores  
de mi gran melancolía,  
esté la enemiga mía  
tan de mañana en su esfera?  
¿por cuánto no sucediera  
á un breve alivio un azár?  
¡ó si á otros cuadros pasar  
sin que me viese pudiera!

*Libia.*

Ya tienes á Octavia allí.

*Octavia.*

Por no explicarle mi rábia  
me quiero volver

*Sirene.*

*Octavia,*

¿porqué te ausentas de mí?  
¿sin hablar vuelves así?  
no merezco á tu desden  
que tus finezas me den  
parabien de mi alegría,  
pues no habrá ventura mía  
si falta tu parabien.

*Octavia.*

Si acaso tu falsedad  
lo dice, no á mi rigor,  
que de sobras de mi amor  
se adorne tu voluntad:  
puede ofender, es verdad,  
que Augusta me pensé ver  
cuando Adriano, á mi entender,  
mandaba uno y otro polo;  
pero para Adriano solo  
por sí soy mucha muger:  
la casa de los Octavios  
hecha estaba á Emperadores;

pero á solo Senadores ,  
 tu familia de los Flavios ;  
 y así son discursos sabios  
 que tú te hayas reprimido ,  
 y á Adriano hayas admitido ;  
 y pues el reparo ofreces ,  
 mas que mereces mereces  
 por haberte conocido. *Vase.*

*Sirene.*

No te ausentes , oye , mira ,  
 vuelve , Octavia.

*Libia.*

¿Qué la quieres?

*Sirene.*

Dar á tantas groserias  
 respuesta.

*Libia.*

No en eso empeñes  
 tu cordura , que picada  
 está , y es bien que te acuerdes  
 que no hay discreto taur  
 que no sufra algo á quien pierde.

*Sirene.*

¿Conmigo altiva?

## ESCENA VI.

*Sirene , Libia , y salen Lidoro y Camilo.*

*Lidoro.*

¿A qué tan temprano vuelves  
 al jardín del templo?

*Camilo.*

¿Qué me preguntas , cuando adviertes  
 que no estoy en mí conmigo  
 si me miro sin Sirene?

y que el despedido amante  
que sobre sus celos duerme,  
mal descansa, que aun dormido  
la imaginacion le hiere,  
forzándole á que consigo  
todas sus ansias despierte.

*Lidero.*

Con Libia está.

*Comilo*

Tan temprano,  
fiera esfinge, aspid aleve,  
que con tósigo de fuego,  
la imaginacion me muerdes,  
enroscándola en los lazos  
de tantas azules sierpes:  
tan temprano has madrugado  
á que tus ojos encuentren  
la luz del sol tan infante?  
Ingrata, mira quien eres:  
pues con ansia madrugaste  
de que tu desvelo hiciese  
mas dilatado este dia  
de tu dicha y de mi muerte.  
¿Porqué no duermes, traidora?  
¿con tanta inquietud te tiene  
el alborozo, que ansiosa  
te obliga á que te desvelés?  
Duerme, ingrata, que á lo menos  
conseguiré que aquel breve  
instante que en tí no estás,  
en el dichoso no pienses:  
si tu mudanza...

*Sirene.*

Vuestra Magestad modere  
su sentimiento, ó creeré



mas atenta, que no debe  
de hablar conmigo, sin duda.

*Camilo.*

No harás mal, si lo creyeres,  
que estás tan otra, que aun yo  
no acabo de conocerte  
¿En qué, dulcísima ingrata,  
(pues á mis ansias corteses  
y á mi rendimiento noble  
eres dulce, aun cuando ofendes),  
en qué ha podido enojarte  
una fe tan reverente,  
que por ceñir tu contorno  
con el laurel de tus sienes,  
aspiró á tan gran fortuna,  
porque un Cetro le sirviese  
de desmerecerte menos,  
ya que no de merecerte.

*Sirene*

Vuestra Magestad advierta  
que es la Corona la fuente  
de donde el honor se esparce  
en manantiales perennes;  
¿pues si honrar deben á todos  
los Monarcas y los Reyes,  
qué debéis hacer con quien  
quisistes? ¿Es bien se cuente,  
que naciendo á honrar á tantos  
como lo haceis, solamente  
quien merece vuestro agrado  
vuestras honras no merece?  
Yo pensé ser vuestra, ya  
los hados no lo conceden:  
¡ay, Dios, en cuantos suspiros  
cada razon se me envuelve,

habiendo que un solo acento  
 muchos sollozos me caeste!  
 no lo concedan los hados,  
 porque interponen rebeldes  
 entre nuestras dos distancias  
 mil montes de inconvenientes.  
 Pues si ser vuestra no puedo,  
 y ya os perdí para siempre,  
 entre esta voz y mi vida,  
 ¡quién hiciera que cupiese  
 la muerte, que de su acento  
 llevase el alma pendiente!  
 ¿si ya os perdí, para qué  
 queréis no solo esponerme  
 á que pierda el honor, viendo  
 vuestros extremos, que suelen  
 crecer con exceso tantos  
 discursos de maldicientes?  
 Ni que ya que os pierdo, os pierda  
 con un torcedor tan fuerte  
 como el que quedéis quejoso:  
 ¿no le bastaba á mi suerte  
 mi mal, sin que en vuestras ansias  
 los vuestros se me añadiesen?  
 Yo, señor, no supe nada:  
 mis deudos y mis parientes  
 me han casado; aun da mi parte  
 no he puesto el obedecerles:  
 el no resistirles basta,  
 sin cuidado de que yerren  
 ó no yerren la eleccion:  
 denme el dueño que me dieren;  
 pues no habiendo de ser vos,  
 no queda ya en quien aciertes

*Camilo*

Pues, Sirene, vive Dios  
que mi poder se resuelve  
á que no te logre Adriano,  
y que has de ver que antes muero  
á mis iras.

*Sirene.*

¿Qué es lo que oigo?  
Si algo he llegado á deberte,  
mi señor, Príncipe mio,  
Príncipe y mio pretende  
decirte mi ánsia; porque  
á un tiempo, señor, ostentes,  
por mio lo agradecido,  
por Príncipe lo clemente.  
Si algo te debo, á tus plantas...

*Camilo.*

Mi bien, ¿qué es esto? ¿qué emprendes?  
¿tú á mis plantas? ¡ó mal haya  
la Magestad, que consiente  
que lo supremo se abata,  
y lo rendido se eleve! *Leodtala.*  
¿Qué pides?

*Sirene.*

Que no en la vida  
de Adriano, señor, te vengues,  
de lo que es desdicha mia.

*Camilo.*

¡Ah, ingrata, como lo sientes!

*Sirene.*

Siento el escándalo solo,  
y no es bien que espuesta quede  
mi fama á tanta censura.

*Camilo.*

¡Ah, traidora, como mientes!

vive Dios que ese es amor,  
y en lo mismo que intercedes  
le dás muerte: tus piedades  
mas mis cóleras encienden.

*Sirene.*

Yo soy quien soy.

*Camilo*

¡Ay, Lidoro,  
áspides fueron crueles  
sus voces.

*Lidoro.*

Tú eres Monarca,  
y es en vano que te quejes,  
ni que en tu poder inmenso  
lo que puedes mandar ruegues:  
¿para cuándo es la violencia,  
pues ya decretado tienes  
la muerte de Adriano?

*Camilo.*

*Bien*  
dices, aunque no aconsejes  
bien, pues á mi natural  
repugna cuanto tuviere  
vislumbres de tiranía;  
pero si muero, ¿qué pueda  
hacer mi resistencia?  
*Sirene hermosa, concede*  
*á mi fineza una mano.*

*Al puño Adriano.*

¡Esto los hados consienten!  
¡que permitieses, fortuna,  
que á tan mal tiempo viniese  
á ver á Sirene!

*Al puño Trajano.*

*Aquí*

parece que se divierte  
Camilo, haga mi cuidado  
de aquestas raras cunceles.

*Sirene.*

¿Sin duda se os ha olvidado  
aquel estilo decente  
que se debe á mi decoro?

*Camilo.*

No con razones me temples,  
que he de abrasarme los lábios  
en el candor de tu nieve.

*Adriano.*

¡Perdido estoy!

*Trojano.*

¡Fuerte arrojó!

*Sirene.*

Mirad.

*Camilo.*

No hay que considere,  
que cuando eras mia supe  
idolatrar tus desdenes;  
pero ahora, no hay en mí  
respeto que los tolere.

*Trojano.*

¿Cómo estorvaré este lance?

*Adriano.*

¡Oh, quién pudiera oponerse!

*Libia.*

El hombre es abordador.

*Sirene.*

Tente y mira, y no te acerques,  
que daré voces.

*Camilo.*

Qué importa,  
si ninguno defenderte



podrá de mí ; y esta mano...

(1)

## ESCENA VII.

*Dichos y Adriano.*

*Adriano*

Esta mano es bien que llegue  
á ocupar yo

*Camilo.*

¿ Para qué ?

¡ que aquí tan presto estuviese! *ap.*  
suelta la mano.

*Adriano.*

No puedo,  
que no es bien que se la niegues  
á los hombres como yo ,  
cuando á besartela vienen ,  
por la merced que me has hecho , (2)  
gran señor, en concederme  
la licencia de casarme :  
llega tú tambien, Sirene ,  
que pues te toca tambien ,  
es justo que se la beses.

*Sirene*

¡ Sin mi he quedado ! á tus plantas ,  
mi voluntad agradece  
tal favor

*Trajano*

Oiga el rapáz ,  
qué alentado y qué prudente  
le atajó : ¡ ay , sobrino ! el Cielo

(1) Al ir á darle la mano , sale Adriano y toma  
á Camilo la que iba á darla.

(2) Hince la rodilla.

quiera que al Imperio llegues.

*Camilo.*

Alzad, señora: ¡ay de mí! *ap.*

que no sé que senda encuentra  
en ira ó prudencia, y nada  
puedo hallar que me sosiegue;  
soltad, Adriano, la mano.

*Adriano*

Bien podeis seguramente  
fiarla á la mía, que sabe  
vencer enemigas huestes  
de vuestra Corona; y no  
quisiera, si bien se advierte,  
soltarla porque confío  
que del peligro mas leve  
estaré seguro en tanto  
que en mi mano estuviere.

*Camilo.*

En equivocadas palabras  
de su valor me previene:  
vos....

## ESCENA VIII.

*Dichos, y sale Trajano.*

*Trajano*

Aquí importa salir:  
¿como en día tan solemne  
tanto os retirais, Camilo?

*Camilo.*

¡Qué á tan mal tiempo saliesel *ap.*  
fuerza es ya disimular.  
Cuidados hay que me mueven,  
que en quien gobierna no son  
ocios los que lo parecen.

Vamos á pensar, Lidoro, de qué caudales valerse  
 pedrá mi tesoro, para dar la guerra de los rebeldes:  
 mucho será que el incendio de mis iras no rebiente. *Pase.*

*Lidoro.*

Y el de mi ambición; pues ya,  
 despues que llegué á jornerle  
 en el Trono, no ha tratado  
 de que mi amistad se premie;  
 y fuerzas excesivas  
 en los Soberanos, suelen,  
 mirándose como á Dioses,  
 ingratitudes volverse.

*Sirine.*

Ausentémonos de aquí,  
 que estoy corrida de verme  
 donde sepan que hubo Hombre  
 que á tanto pudo atreverse  
 conmigo: ¡quién de Camilo  
 presumiera que escediese  
 el límite á mi decoro,  
 y en tal parage!

*Libia.*

Ahora atiendes  
 caprichos de enamorados  
 en el sitio mas patente?  
 ¿cuándo ellos imaginaron  
 que alguno hay que pueda verles,  
 para no arrojarse á todo?

*Sirine.*

¡Fortuna, qué me sucede!

## ESCENA IX.

*Trajano y Adriano.**Trajano*

Dame los brazos , Adriano ,  
 porque en ellos me renuevo;  
 enlaza el caduco tronco  
 tus frondosidades verdes ,  
 que me has liquidado el alma  
 en las undosas vertientes  
 de estas lágrimas , que en gozos  
 llanto visten lo alegre.  
 Qué resuelto y qué templado ,  
 qué cortés y qué valiente  
 á Camilo reprimiste;  
 no hay cosa en que mas se muestre  
 la discrecion y el valor ,  
 Adriano , que en defenderse  
 del poder , sin que lo osado  
 esceda lo reverente.

*Adriano*

¿ Para qué , señor , me alabas  
 de que algo de tí aprendiese ,  
 si es para perderlo todo ?  
 y si quitas á mi frente  
 el laurel que me ofreciste ,  
 mas bien es que me consuele  
 si heredare tus hazañas  
 aunque tu Imperio no herede.

*Trajano*

En otra ocasion , Adriano ,  
 procuré satisfacente  
 á esa queja : honor y vida  
 en la edad mas floreciente  
 debí al padre de Camilo ;



y no era bien se dijese  
 que al padre debí la vida  
 y al hijo le dí la muerte.  
 He conocido en Camilo  
 una complexion muy debil  
 para cualquiera fatiga ;  
 y está ya , aunque mas se esfuerce ;  
 cansado de tanto alán :  
 es preciso que desee  
 los ocios de hombre estudioso ,  
 que las ciencias no se adquieren  
 sin un ánimo tranquilo ,  
 ocioso é independiente.  
 ¿ De qué piensas tú que á él  
 se le pudo ocurrir este  
 pensamiento del Imperio ?  
 de estudiar tan diferentes  
 políticos y morales  
 discursos , y parecerle  
 que sabrá mandar el mundo ,  
 renovarle y deshacerle :  
 como entre sí piensan cuantos  
 censuran lo que no entienden.  
 Ya se habrá desengañado  
 de que esa arte no se aprende  
 en libros , sino en manejos ;  
 porque lee aquel que lee ,  
 los remedios ; pero no  
 toca á los inconvenientes ;  
 que al ir á curar un mal  
 mayores daños ofrecen.  
 Su natural es piadoso ,  
 y no inclinado á crueles  
 resoluciones , si no hay  
 alguno que las fementa.



Con sus consejos Cleantes,  
 que le instruye cautamente,  
 no solo del Cetro saba  
 los afanes esponerle,  
 mas hoy quiere de orden mia,  
 hacer que noticias lleguen  
 de guerras y alteraciones,  
 no porque ahora suceden,  
 sino por probar en él  
 qué hiciera si sucediesen.  
 Yo solicité la boda  
 de Sirene, porque fuese  
 ese el mayor torcedor,  
 y el nudo que mas le apriete.  
 Y en fin, deja á mi cuidado  
 lo demás, por si hacer puedo  
 mi prudencia que este joven,  
 de esta llamarada ardiente  
 sin sangre nos asegure,  
 y sin estrago nos venga.

*Adriano.*

Bien es, señor, que á tu juicio  
 todo mi ardor se sugete;  
 y mas hago en reprimirme  
 por tí, que hiciera en vencerle.  
 Amor, de Roma no importa  
 que el sacro Laurel me niegues,  
 si en Sirene me has rendido  
 de su esquivez los laureles.

## ESCENA X.

## DECORACION DE SALA.

*Sale Gelanor con unos papeles, y Corbante dándole un memorial.*

*Corbante*

Señor, por amor de Dios  
que mas á mano tengais,  
que este memorial leais.

*Gelanor.*

Yo me acordaré de vos.

*Corbante.*

Sin duda no os acordais,  
pues así me respondeis  
de que...

*Gelanor.*

No me repliqueis.

*Corbante.*

Algun día...

*Gelanor.*

Necio estais.

*Corbante.*

Que os acordais muy bien sé,  
cuando estabais mas templados.

*Gelanor.*

¿Quién en viéndose elevado  
se acuerda de lo que fué?

*Corbante*

¿Pues no sabéis que lo dos  
fuimos...

*Gelanor*

Vuestro error confieso:  
si yo me acordára de eso,

no me lo acordarais vos :  
claro está que me olvidé ,  
pues que vos me hablais así ,  
que al que no sale de sí  
nadie se acuerda quien fué ;  
¿ qué pretendes ?

*Corbante*

Quiero ser ,  
pues tanto habeis merecido ,  
sirviéndoos de entretenido  
gentil-hombre del placer .

*Gelamor*

Ese fuera barbarismo :  
no os he menester aquí ,  
que yo me entretengo á mí ,  
riéndome de mí mismo  
y de todo cuanto quiero .

*Corbante*

Lo mismo hago yo de tí .

*Gelamor*

¿ Pues cómo me hablas así ,  
necio , ignorante , grosero ?

*Corbante*

Como ya á conocer llego  
que solo servir podrá ,  
el hombre ruin que no dá ,  
de hacer infame mi ruego . *Vase.*

*Gelamor*

¿ A mí tanto aprevimiento ?  
¿ á mí este arrojé ? mas hoy  
se ha de conocer que soy  
pícaron de entendimiento ;  
pues con tanto memorial  
me cargan , como si yo  
fuera algo .

## ESCENA XI.

*Dicho, y sale Camilo.**Camilo.*

¿Quién aquí dió  
voces?

*Gelanor.*

Señor, tu imperial  
grandeza, pues te he servido  
con prontitud y cuidado,  
hoy me ha de dejar premiado  
con sacarme de valido,  
pues este es afán eterno  
á que nadie bastará;  
yo me retiro, que ya  
no hay fuerzas para el gobierno.

*Camilo.*

¿Pues tú gobiernas?

*Gelanor.*

Nada;  
y aun con eso mi rudeza  
conoce que la grandeza  
es vida desesperada:  
todos se valen de mí  
para uno y otro enredo;  
y cuanto contigo puedo,  
quieren todos para sí:  
y en el número que crece  
de uno y otro que me sigue,  
se queja quien no consigue,  
y quien logra no agradece.  
Mil sátiras contra tí  
saca el pueblo desbocado;  
y por pobre ú olvidado.

no me perdonan á mí,  
 persuadidos al error  
 de que han de mandar no acabó,  
 que mas vale ser tu esclavo  
 dicen, que ser senador.  
 Antes nadie se acordaba  
 que fui tu esclavo algun dia,  
 hoy al ver mi fantasía  
 el valimiento ostentaba.  
 Todos me acuerdan mi sér,  
 por mas que con el lucir  
 anda ocioso mi vivir,  
 de que olvide mi nacer;  
 y en que es error he caido;  
 que en uno ú otro lugar,  
 quien tiene porque callar  
 quiera ser muy conocido.  
 Y así licencia este dia  
 pido, pues antes campaba,  
 y ninguno escudriñaba  
 el modo con que vivia,  
 y está espuesto á mil enojos  
 el hombre mas principal,  
 en quien para bien ó mal  
 están puestos muchos ojos.

*Camilo.*

¡Qué ignorantes son los hombres!  
 pues el mas sábio, el mas docto  
 y el mas cuerdo, tiene en fin  
 algo que aprender de un loco.  
 Aun este me está enseñando  
 este afán á que me espongo;  
 gracias á mi estudio que  
 abriéndome vá los ojos



en el mismo error y el mismo  
 engaño fatal ! Oh, cómo  
 el entendimiento saca  
 aun de las dichas qué logro!  
 ¿Mas qué es esto? *Tocan.*

ESCENA XII.

*Dichos, y sale Licinio y y despues Lidoro.*

*Licinio.*  
 Gran señor,  
 el ejército copioso  
 con que Adriano de las Galias  
 sosegó los alborotos,  
 y en los Alpes se quedaba  
 á nuevos tumultos pronto,  
 no ha querido tu eleccion  
 admitir, y presuroso  
 la vuelta de Roma marcha,  
 para hacer sin duda estorvo  
 al juramento. *Tocan:*

*Sale Lidoro.*  
 Señor,  
 nuncios hay de que Clodio  
 un capitan de Trajano,  
 mueve el ejército todo  
 con que triunfante del Asia  
 volvió su Cesar glorioso;  
 pues sabiendo la mudanza  
 que hay en el romano Sólío,  
 él se llama Emperador,  
 y desde el cabo remoto  
 de Beindis, donde su gente  
 quedaba en guarda del golfo,

contra Roma marcha.

*Camilo.*

¡Cielos,  
aun me guardais mas ahogos!

### ESCENA XIII.

*Dichos, y sale Cleantes.*

*Cleantes.*

De Sicilia y de Cerdeña  
los isleños sediciosos,  
no han querido obedecerte,  
y opuestos á tu decoro,  
niegan á Italia los granos  
que en sus fértiles contornos  
vertió Ceres en espigas,  
hizo vegetable el oro,  
faltando en Roma por eso  
el abasto; el pueblo ensioso  
contra tí clama

*Camilo*

¿Hay mas males?

*Gelanor.*

Sin duda se han hecho de ojo  
al llegar, que estos correos  
se alcanzan unos á otros.

*Música.*

*Camilo*

¿Y qué músicas son estas?

### ESCENA XIV.

*Dichos, y sale Trojano.*

*Trojano.*

De Adriano los desposorios  
ván á celebrar ahora:

¿cómo no asistís vosotros  
á honrarla?

*Glauco.*

¿Y mas ese tragó?

*Camilo.*

El dolor mas riguroso  
es este, pues entre tantos  
hace mas fiero destrozo,  
y matar á Adriano ya  
no solo es dificultoso,  
pero imposible, viniendo  
su egército: ¡Hálos piadosos!  
¿qué haré?

*Lidoro.*

¿Qué resuelvas?

*Cleantes.*

¿Qué respondes?

*Camilo.*

Que estoy absorto:

Bretaña se me rebela,  
las islas hacen lo propio,  
Clodio el Laurel tiraniza,  
y el egército furioso  
de Italia nos amenaza:  
¿quién podrá acudir á todo,  
cuando aun para el donativo  
no hay medios en el tesoro?  
¿y cuando estos memoriales  
son de tantos ambiciosos,  
que hoy me han pedido mercedes;  
hasta mi amigo Lidoro  
me pide en esta con quejas,  
y cuando en su mano pongo  
toda mi imperial hacienda,  
aun está de mí quejoso?

*Trajano.*

¿Pues dí, qué Monarca sabe  
quien es su amigo? yo ignora  
quien lo es mio, que escondiendo  
con el interés el odio,  
ninguno hay que no parezca  
amigo del poderoso.

*Camilo.*

¡Oh, felices las desdichas,  
si el Hado las fiera, á logro  
de conocer los amigos!  
¿y en los medios que dispongo,  
de quién sabré la verdad?

*Trajano.*

De nadie, porque hay muy pocos  
que hablen verdad á un Monarca;  
y es el dolor mas penoso  
que tuve en cuanto mandé;  
que si alguna verdad toco,  
es porque yo la discurre,  
pero no porque la oigo.

*Camilo.*

Esa pension mas: ¿Trajano,  
qué remedio hallaré pronto  
á tantos males?

*Trajano.*

A mí

tarde me pides socorro.  
Tú juzgaste á tanto peso  
por suficientes tus hombros:  
hoy cumplen los quince dias  
que á tu direccion otorgó;  
el Senado está ya junto,  
y el pueblo con alborozo  
te espera, pues novedades



alimentan á este monstruo:  
 Y puesto que ya llegamos,  
 vén, sube conmigo al Trono,  
 donde verás que en solemne  
 acto público, depongo  
 las insignias.

### ESCENA XV.

*Salon régio: en él estará el Senado, y sientase Trajano, Cleantes, Camilo; y sale toda la Compañia,*

*Todos*

Viva el César.

*Senador 1.*

Y reciba de nosotros  
 el Laurel y el juramento.

*Camilo.*

Escuchad primero todos:  
 yo no tengo tiempo mio,  
 yo estoy sujeto á la fama;  
 de elegir amigo y dama  
 tampoco tengo alvedrio:  
 de nadie seguro fio,  
 á ninguno puedo dar,  
 la Magestad singular  
 por fuerza me hace sufrir,  
 y sin quitarme el sentir,  
 aun no me dejan quejar;  
 no he de saber de amistades  
 sin intereses unidos;  
 y siempre á mis oídos  
 se han de esconder las verdades:  
 á tantas necesidades  
 he de acudir, y en rigor  
 no hay tesoro de valor



para tanto; y así infiero  
 que fui rico caballero,  
 y soy pobre Emperador.  
 Y pues de todo no ignoro,  
 que si yo le admiro hoy,  
 de mi propio Imperio soy  
 el Esclavo en Grillos de Oro:  
 y que este metal sonoro  
 es sin duda el mas pesado;  
 buscad quien esté obligado  
 á esto, pues por varios modos,  
 aun aquí me piden todos  
 mas de lo que me han pagado.  
 A tus pies estoy: perdona  
 ó castiga en mí mi suerte;  
 pero antes quiero la muerte,  
 Trajano, que la Corona;  
 no basta á esto mi persona;  
 mas dirá mi fe rendida,  
 que á un buen Rey, por mas que pida,  
 aun no le paga el vasallo  
 con la hacienda y con la vida.

*Trajano*

¿De suerte que tú no bastas  
 á este deseo?

*Camilo*

Va me postro.

*Trajano*

Pues ahora he de castigarte,  
 ignorante, necio, loco:  
 ¿tiene un esclavo el Imperio,  
 y tú quieres ambicioso  
 quitárselo, sin que pueda  
 suplir tu falta tu arrojo?  
 Supuestas son las noticias

de las guerras y alborotos;  
que porque pueden ser ciertas,  
ver lo que hicieras dispongo,  
si en tal aprieto te vieras.

*Camilo.*

Castígame riguroso,  
pues no estrañaré el castigo,  
cuando el delito conozco.

*Trajano.*

Por eso y por la amistad  
de tu padre, te perdono,  
y tambien te dejo vivo  
porque publiques á otros  
lo que me debes; y Adriano  
por Cesar sucesor nombro.

*Sirene.*

Con que cesando el motivo  
de estar con él desdeñoso  
mi afecto, cuando en Adriano  
se me añade ahora el propio,  
que es lo desigual, bien puedo  
decir que es Camilo solo  
mi esposo?

*Camilo.*

Feliz mil veces  
soy en perder, cuando gozo  
tu favor.

*Adriano.*

Por no incurrir  
en lo mismo que celoso  
te culpaba, que estorvar  
á un vasallo el matrimonio,  
lo permito hoy, que soy Cesar,  
pues con Octavia propongo  
mis bodas antes de serlo,

por no esponerme al antojo  
de que el Senado lo inapida.

*Octavia.*

Feliz soy en tal esposo.

*Gelanor.*

Y si el suceso por serlo  
no hubiere sido enfadoso,  
vuestras piedades merezca  
el Esclavo en Grillos de Oro.



## *El Esclavo en Grillos de Oro:*

Entran en Roma triunfantes de los partos y medos el Emperador Trajano y Adriano su sobrino, saliendo á recibirlos el pueblo. Camilo, ambicioso del mando y amante de Sirene, fragua una conspiracion contra los dos, de la que informado Cleantes por uno de los conspiradores, dá cuenta á Trajano, aconsejándole que pues su enemigo tiene ya ganados á los soldados pretorianos, se salga de Roma, y poniéndose al frente de su ejército, castigue al rebelde; pero no sigue Trajano este consejo, sino que manda al prefecto Licinio conduzca preso á su presencia á Camilo. Adriano y Camilo, amantes los dos de Sirene, concurren por verla de noche á un jardin: la oscuridad hace que hablen equivocadamente el primero á Octavia, y el segundo á Sirene; pero conociéndose ambos ribales se haten, y sobreviene Licinio, que mediante la orden recibida apresa á Camilo.

Reunido el Senado Romano, y sentado Trajano en su Trono imperial, es presentado Camilo como reo. Trajano en vez de castigar su crimen, le eleva á la dignidad de Cesar, y es revestido con las insignias de tal. Quejase Adriano á su tio de semejante conducta, y él le satisface y consuela. Empieza el nuevo Cesar á ejercer sus funciones, y no bien quiere escribir un billete á Sirene, cuando le llama Cleantes á despachar, sin permitirle ni un instante de demora. Dicta diferentes providencias, y Trajano le hace ver los absurdos que comete. Sirene desahoga con Libia la pena que la ocasiona ver la elevacion de Camilo, pues la reputa un obstáculo para que se case con ella. Llega su amante, y estando ambos en tiernos coloquios, se presenta otra vez el Consul en busca de él



para el despacho de unas consultas Camilo propone dar esta comision á Lidoro; mas no le es permitido. Resuélvese Adriano á hablar á Sirene, y aunque ésta no le dá esperanzas, le dice entre otras cosas que Camilo habia ya muerto en ella, cuya espresion la oye el nuevo Cesar escondido, asi como Octavia que apasionada de Adriano, arde de celos al acérbar á Adriano con Sirene. El caersele á ésta un lazo, hace que salga Camilo, quien riñe con su competidor, y acudiendo al ruido Trajano, Cleantes y Lidoro con guardias, le hacen ver no puede obrar de aquel modo, ni aun para castigar á un enemigo; y que tampoco en calidad de Cesar le es permitido elegir para esposa á la que le guste.

Despachando Camilo con Cleantes, le dá éste cuenta de la rebellion de las islas británicas, y que son necesarias grandes providencias en semejantes circunstancias, y le presenta en seguida un memorial de Adriano, solicitando el permiso para casarse con Sirene. Furioso con esta novedad, declara á Cleantes y á Lidoro, que si ha aspirado á ser Cesar ha sido con intento de poner aquella dignidad á los pies de Sirene. Lidoro le aconseja no le conceda la licencia; Cleantes desaprueba este dictamen; pero separado del Consul, sigue el consejo de Lidoro, determinando darle la licencia; pero hacer al mismo tiempo que lo envenenen. Vuelve Camilo al jardin por hablar con su amante, que se resiste á sus requiebros, y pretendiendo tomarla una mano, se la coge Adriano que está escondido, y que uniendo lo respetuoso á lo valiente, ni permite que se la quite, ni deja de darle las gracias por la licencia, postrándose á sus plantas con Sirene. Trajano satisface á Adriano del agravio que cree haberle hecho en anteponerle á Camilo para Cesar, explicándole sus ocultas miras, y la gratitud que



debía al padre de Camilo, la que le habia obligado á no castigar con pena de muerte el delito de su conspiracion. Participa Licinio al Cesar, que el ejército de las Gallias llega ya sobre Roma, descontento de la eleccion de su persona: Lidoro le comunica, que Clodio capitán de Trajano, se ha rebelado por igual motivo y se titula Emperador; y Cleantes le espone la sedicion de las islas de Cerdeña y Sicilia. En este apuro pide consejo á Trajano, quien solo le responde que cumpliéndose en aquel dia los quince por cuyo término le otorgó la direccion del Imperio, vaya con él al Senado, en donde le aguarda el pueblo para saludarle Cesar; pero Camilo desengañado y harto ya de la sujecion del Trono, declara ante el pueblo y Senado, que antes quiere la muerte que la Corona, y pide perdon á Trajano, quien se lo concede generosamente. Vuelve pues Camilo á su primera condicion y se casa con Sirene, y Adriano con Octavia, siendo nombrado inmediatamente Cesar.

Facil es con- cer que el argumento de esta pieza era mas propio de una tragedia, que bien manejado llenaria el objeto de las tareas de Melpómene: pero el autor se propuso dar una leccion á los ambiciosos, y pintar los disgustos y sobresaltos que sitian á las altas dignidades, y las dificultades que á cada paso se encuentran en la recta administracion de un Estado. Bajo este concepto la parte moral está difundida en todo el contesto de la accion, y es la mas recomendable: la unidad de lugar se acerca mas á la verosimilitud que exigen las reglas, que en infinitas de las piezas de aquel tiempo, pues se supone que el jardín y el palacio estan contiguos: la de tiempo no pasa de quince dias, libertad que han concedido muchos de los mas severos preceptistas; y aunque no es corta la parte episódica, estan bastante dependientes sus lan-

ces con la accion principal, que camina sin interrupcion á su fin. En el estilo delira menos Candamo que en la del *Duelo contra su Dama*, que hemos analizado: los caracteres de Trajano, lleno de generosidad, y el de Lidoro de adulation y bajeza, estan trazados con propiedad, y no esta exagerado el de Sirene en la situacion en que la coloca. Seria necesario copiar gran parte de la Comedia para señalar sus puntos morales sobre diferentes asuntos; pero llamaremos la atencion sobre los siguientes:

*Juicio que se hace de las acciones.*

Ya sé, Lidoro;  
lo que aventura mi fama  
en accion tan peligrosa:  
si en perderla ó en ganaria  
consiste el ser mala ó buena;  
y ha de quedar reputada,  
si se pierde de traicion,  
y si se logra de hazaña.  
No la razon, el suceso  
es quien hace buena ó mala  
justicia, que se remite  
al tribunal de las armas.

*Sobre estudistas.*

Librenos Dios de que haga  
un estadista un capricho,  
que con tema porfiada  
mentirá todo primero  
que mienta su judiciaria.

*Sobre lo ligeramente que se juzga de los que gobiernan.*

Bien discretamente, Adriano,  
 mi zelo has reprehendido,  
 llevado de to passion;  
 pero ignoras los motivos:  
 y asi en el discurso yerras,  
 como yerran presumidos  
 cuantos á los Soberanos,  
 residenciar han querido  
 las acciones, ignorando  
 la razon de sus designios.  
 Si yo castigar quisiere  
 traicion en que comprendidos  
 son tantos, regara á Roma  
 de muchos infaustos rios  
 de civil sangre, entre cuyos  
 raudales enfurecidos  
 suele ahogarse el vencedor  
 cuando fallece el vencido;  
 que en tumultos donde airado  
 lidia el padre con el hijo,  
 aunque el que pierde padezca,  
 queda el que gana perdido  
 Camilo es hijo de un hombre  
 que fué mi mayor amigo, &c.

*Sobre el exterior de los Principes:*

Hombres son, mas la prudencia  
 de su secreto, se cifra  
 en que no han de parecerlo;  
 y las pasiones mas vivas,  
 ya que no puedan vencerlas,

por fuerza deben sufrir las ;  
 sin que alguno las conozca ;  
 que si llegan á inferirlas ,  
 pierde con los sentimientos  
 mucho la soberanía.

*Acerca del cuidado que deban tener los Principes de  
 su opinion.*

La fama es juez de los reyes ;  
 y es la mayor enemiga  
 que tiene el poder , supuesto  
 que la culpa que averigua ,  
 hasta en futuras edades  
 eternamente castiga.

El Monarca que á la fama  
 no teme , si se le indigna ,  
 jamas será buen monarca ;  
 y así es bien que todos vivan  
 al gusto de esta fantasma ,  
 que el bien ó el mal eterniza.

Son muy frecuentes en esta Comedia otros bellos trozos morales. Es animada y donosa la escena en que Gelanor representa el engreimiento de un privado al recibir el memorial de Gorbantes , y por no faltar á la inveterada costumbre , introduce el autor dos ó tres cuentos no desgraciadamente presentados.

Esto hace excusable alguna que otra inverosimilitud é impropiedad , siendo creible que aun en el dia se veria con gusto representada , si un habil refundidor la descargase con arreglo al actual gusto,



## INDICE

de las Comedias contenidas en este tomo.

Páginas.

<i>El Sastre del Campillo. . . . .</i>	3.
<i>Examen. . . . .</i>	130.
<i>Por su Rey y por su Dama. . . . .</i>	135.
<i>Examen. . . . .</i>	270.
<i>El Duelo contra su Dama. . . . .</i>	273.
<i>Examen. . . . .</i>	414.
<i>El Esclavo en Grillos de Oro. . . . .</i>	421.
<i>Examen. . . . .</i>	562.







669890  
Bances Candamo, Francisco Antonio de  
Comedias escogidas.

LS  
B2l3co

# University of Toronto Library

---

DO NOT  
REMOVE  
THE  
CARD  
FROM  
THIS  
POCKET

---

Acme Library Card Pocket  
LOWE-MARTIN CO. LIMITED



